

Cmentarz Orląt

Polacy rozpoczęli...

Rozwiązanie problemu ochrony polskich miejsc pamięci narodowej na Ukrainie wydaje się coraz bliższe - wynika z wczorajszych rozmów w Kijowie Marka Siwca i Andrzeja Przewoźnika.

Przewoźnik podkreślił, że zakończenie restauracji Cmentarza Orląt do maja nie jest możliwe ze względu na ogrom prac (mają być wznowione pod koniec lutego), jednak „do tego czasu można wykonać cały szereg prac w taki sposób, żeby ten cmentarz rzeczywiście zmienił wygląd”.

Powiedział też, że strona ukraińska ostatecznie odrzuciła możliwość odnowienia Cmentarza Orląt na własną rękę: - Odbudowę cmentarza rozpoczęli Polacy i Polacy mają ją zakończyć. (PAP)

Co zaordynują anestezjolodzy?

W Małopolsce większość lekarzy nie zostawiła swoich pacjentów; na Podkarpaciu nie wyobrażają sobie powrotu na szpitalne etaty

(INF. WL.) W efekcie niepodpisania w ubiegłym tygodniu porozumienia między Konfederacją Pracodawców Polskich a anestezjologami, lekarze od wczoraj mieli zaostrzyć swój protest. Wbrew zapowiedziom przedstawicieli Związku Zawodowego Anestezjologów, w Małopolsce większość lekarzy nie zostawiła swoich pacjentów. Na Podkarpaciu w szpitalach pozostali jednak tylko ordynatorzy.

W Krakowie w Wojewódzkim Szpitalu Specjalistycznym im. Narutowicza i w Szpitalu Specjalistycznym im. Żeromskiego praca przebiegała normalnie. W warunkach ostrydyżurowych wykonywali swoje obowiązki lekarze z Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego im. Rydygiera.

Lekarze szpitala w Nowym Targu zgadzają się z kolegami w całej Polsce, jednak żadnemu choremu nie odmawiają pomocy. Protest ostrydyżurowy nadal trwa w Nowym Sączu, a dzisiaj do akcji protestacyjnej mają przyłączyć się również anestezjolodzy szpitala w Zakopanem.

Natomiast w większości szpitali województwa podkarpackiego na oddziałach anestezjologii i intensywnej terapii stawili się jedynie ich ordynatorzy. Reprezentanci zespołów anestezjologicznych ponownie spotkali się w Rzeszowie - i zdecydowali, że zaprzestaną zapewniać funkcjonowanie szpitali w formie ostrego dyżuru. Nie wyobrażają sobie także powrotu na szpitalne etaty: - Nigdy więcej nie wrócimy do formy społecznej pracy.

„Lekarze ostrego dyżuru” - str. 2

W Nowym Brzesku, Makowie, Koszycach

Raz blokują, raz schodzą

Apel krajowego duszpasterza rolników

(INF. WL./PAP) Wczoraj rozpoczął się interwencyjny skup wieprzowiny. Rolnicy wciąż jednak blokowali drogi. Ich przedstawiciele z central związkowych uczestniczyli w Warszawie w rozmowach z krajowym duszpasterzem rolników bp Romanem Andrzejewskim.

Wieczorem zablokowanych było 20 miejsc na drogach krajowych i około 90 dróg lokalnych - podała Komenda Główna Policji. Policja przesłała do kolegów ds. wykroczeń ponad 500 wniosków.

Na drodze do przejścia granicznego w Bezedach oraz w miejscowości Przystajń na drodze Częstochowa - Olesno policja usunęła blokujących.

Do kontynuowania blokad wezwał wczoraj Międzyzwiązkowy

Komitet Koordynacyjny, skupiający 17 central i organizacji związkowych. Krajowy duszpasterz rolników biskup Roman Andrzejewski zaapelował o zawieszenie we wtorek rolniczych blokad w związku z kościelnym świętem Matki Boskiej Gromnicznej.

Wczoraj małopolscy rolnicy blokowali drogi w czterech miejscowościach: w Nowym Brzesku, Makowie, Koszycach i Książu Wielkim. - Wszędzie tam sytuacja zmienia się co chwilę. Rolnicy raz blokują, innym razem schodzą z drogi - powiedział „Dziennikowi” nadkom. Dariusz Nowak, rzecznik krakowskiej policji. Policja nie interweniowała.

Dokończenie oraz „Obraz polskiego rolnictwa” - str. 3

Krażą pisma

Cementownia wciąż strajkuje

(INF. WL.) - Wystaliśmy list do Kemala Uzana - szefa koncernu Rumeli, z prośbą o natychmiastowe odwołanie obecnego zarządu cementowni i przystanie kompetentnego pełnomocnika - poinformował nas wczoraj Paweł A. Wiśniewski, przewodniczący NSZZ „Solidarność” w Cementowni Nowa Huta, w której od czwartku trwa strajk okupacyjny. Protestujący zamierzają

złożyć dzisiaj w prokuraturze wniosek o wszczęcie postępowania przeciw zarządowi firmy.

Przypomnijmy, że bezpośrednim powodem rozpoczęcia strajku były wypowiedzenia z pracy, jakie zarząd cementowni kontrolowanej przez turecki koncern Rumeli przygotował dla załogi. Do wczorajszego popołudnia potwierdzono 97 takich wypowiedzeń.

Strajkujących przyjął wczoraj wojewoda małopolski Ryszard Masłowski. Niemal w tym samym czasie do sekretariatu wojewody dotarł prezes nowohuckiej cementowni Ismail Çakin. Pozostał on u wojewody pismo. Jak się nieoficjalnie dowiedzieliśmy, prosi w nim „o zaprowadzenie porządku” i wyraża obawę o mienie cementowni.

(DER)

Zaraźliwe szympany

Badania genetyczne wykazały, że wirus HIV jest blisko spokrewniony z wirusem, który występuje u szympanów. Mógł on zarażać ludzi w Afryce - twierdzi dr Beatrice Hahn z Uniwersytetu Alabama. Naukowcy zaczynają teraz badać, dlaczego szympany, których materiał genetyczny jest w 98 proc. taki jak u człowieka, nie zapadają na AIDS. To, co ustala, może pomóc w walce z tą chorobą.

(PAP)

Dziś „Komputer” - str. 33 - 36
„Podróże” - str. 39 - 42

Ciepły deszcz w Zakopanem

Wszystko płynie

(INF. WL.) Wczoraj rano w Zakopanem padał ciepły deszcz. W południe zaświeciło słońce i zrobiło się prawie wiosennie. W mieście temperatura oscylowała wokół 7-9 stopni, wysoko w górach było plus dwa. Zalegający, szczególnie południowe stoki, śnieg zaczął błyskawicznie topnieć, ulice miasta zamieniały się w strumienie. Zdaniem meteorologów już od jutra powinno stopniowo się ochładzać.

Dla narciarzy nie mamy pocieszających wiadomości. W ciągu najbliższych dni temperatura ma oscylować w okolicach zera. Najpierw spodziewane są opady deszczu, potem deszczu ze śniegiem. Co prawda wysoko w górach powinno sygnąć śniegiem, ale wzmagający się (do 20 m/sek.) wiatr może znacznie utrudnić życie amatorom białego szaleństwa, zatrzymując kolejkę i wyciągi na Kasprowym Wierchu.

(LECH)

Tragedia na „zakopiance”

Przyczepa jak taran

(INF. WL.) Wczoraj na „zakopiance” w Skomielnej Białej doszło do wypadku drogowego, w wyniku którego śmierć poniosły dwie osoby (mężczyzna i kobieta), a kilka zostało rannych. Około godziny 15 fiat cinquecento i volkswagen passat zostały staranowane przez przyczepę jadącego z naprzeciwka ciężarowego tira na rejestracjach litewskich, który podążał od Zakopanego w kierunku Krakowa, przewożąc meble. Przyczepa, którą zarzuciło, znalazła się na przeciwnym pasie.

Jak nam powiedział wczoraj wieczorem Janusz Łopata, lekarz dyżurny w izbie przyjęć rabcańskiego szpitala, przywieziono tam pięć poszkodowanych osób. Cztery z nich zostały hospitalizowane. Wśród nich jest mężczyzna, kobieta i dwie kilkuletnie dziewczynki. Stan jednego z dzieci był bardzo ciężki. Gdy zbieraliśmy te informacje, jedna z dziewczynek była operowana. Życiu pozostałych osób, jak zapewnił nasz rozmówca, nie zagraża niebezpieczeństwo.

(MIGA)

Drożej na poczcie

Średnio o około 10 procent w obrocie krajowym i 8 proc. w obrocie zagranicznym wzrastają od 1 lutego opłaty za usługi pocztowe o charakterze powszechnym - poinformowało wczoraj Biuro Prasowe Poczty Polskiej.

Opłata za list miejscowy o masie do 20 gramów podniesiona została o 10 groszy i wynosi tyle, ile zamiejscowy, czyli 0,65 zł.

Dokończenie - str. 3

Cennik Husajna

Prezydent Iraku Saddam Husajn obiecał 25 milionów dinarów (14 tys. USD) nagrody temu, kto zestrzeli wrogi samolot nad terytorium irackim. Za zestrzelenie wrogiej rakiety nagroda wynosi 10 milionów dinarów

(PAP)



A dzieci cieszą się, że ferie - przynajmniej na początku - są śnieżne...

Fot. PAP/CAF

Nie przepłataj!
zamieszkaj w nowym mieszkaniu czynszowym

budowanym przez
TOWARZYSTWO BUDOWNICTWA SPOŁECZNEGO "KLINY ZACISZE" S.A.
spotkania informacyjne
w każdy czwartek godzina 17.05
zapisy na spotkanie
tel. 422-09-54

Nabór prowadzi:
BIURO POŚREDNICTWA BUMA SYSTEM S.A.
Kraków, Rynek Główny 30
od pon. do piątku, godz.8.00 do 16.00

PANELE
NAJNIŻSZE CENY NAJWIĘKSZY WYBÓR!

RATY, TRANSPORT, MIŁA I FACHOWA OBSŁUGA, MONTAŻ, PRZYJMUJEMY ZWROTY NIE WYKORZYSTANYCH MATERIAŁÓW

Najtańsze wykończenia!
MDF 8 mm. Cena z VAT 12,70
SCIENNE NA WSZYSTKIE WZORY!!!

PODŁOGOWE 31,90
CENA Z VAT NA WSZYSTKIE WZORY!!!
ŚCIERALNOŚĆ 11.000, KRONOTEX

NIEMIECKIE, 10 LAT GWARANCJI

PCV BELGIA 15,20
BIAŁE, cena specjalna Cena z VAT

SIDING ELEWACJE USA 15,90

BEL-POL
413 42 77
ul. Dobrego Pasterza 122
(NA WYSOKOŚCI DH GEANT)

F.H.U. DOŚKO
Kraków, ul. Makuszyńskiego 24
(012) 643-75-82, 0602-23-57-88

SUPERPROMOCJA!!!

płyty gk **KNAUF**
12,5 mm 5,50 zł/m2 - netto

Taxi BARBAKAN
96-61 lub 423-80-00
GSM 0602 238-000
IDEA 0501 13-96-61

PROMOCJA
Taxi bagażowe. Zakupy na telefon.
Nabór taksówkarzy. Promocja!

Olej opałowy i gaz
propan butan
z dostawą
tel. (012) 648-62-96

Ogłoszenia drobne
str. 43 - 54

CARCADE
Leasing
PEWNOŚĆ I BEZPIECZEŃSTWO
Oddział: Kraków, ul. Ofiar Dąbia 3,
tel. (012) 414 14 33
Przedstawiciel: Kraków, ul. Dobrego Pasterza 68,
tel. (012) 412 31 31

Małopolska

Miesiąc po reorganizacji służby zdrowia

Leczenie reformą

Szerzyny chcą do Małopolski

(INF. WL.) W niedzielnym referendum mieszkańcy gminy Szerzyny opowiedzieli się za zmianą w sprawie powiatowej przynależności.

W referendum uczestniczyło około 4 tys. uprawnionych do głosowania mieszkańców. Frekwencja wyniosła niemal 60 procent. Według nie potwierdzonych na razie wyników, prawie 80 proc. głosujących opowiedziało się za przynależnością gminy do powiatu tarnowskiego i województwa małopolskiego.

Przypomnijmy, że gmina Szerzyny, wbrew wynikom wcześniejszych konsultacji społecznych, po 1 stycznia tego roku znalazła się w granicach pow. jasielskiego i woj. podkarpackiego. Do 1975 roku Szerzyny również należały do powiatu jasielskiego.

Ostatnie słowo w tej sprawie będzie należało do Urzędu Rady Ministrów. Jeśli uwzględni on wyniki referendum, dojdzie do jednej z pierwszych zmian na nowej mapie administracyjnej Polski. (ZIOB)

Za nieuzasadnione wyjazdy Krakowskiego Pogotowia Ratunkowego nadal nie egzekwuje się pieniędzy

(INF. WL.) Do 31 stycznia miał trwać – wyznaczony przez Małopolską Kasę Chorych – okres przejściowy, w którym stopniowo miały być wprowadzane zmiany wynikające z reformy ubezpieczenia zdrowotnego.

– Nic od dziś się nie zmienia – usłyszeliśmy jednak wczoraj w kasie chorych. – Przez najbliższe tygodnie będzie jak dotąd – stwierdził Paweł Zieliński, rzecznik prasowy Małopolskiej Kasy Chorych. – Ale wszystko zaczyna funkcjonować coraz lepiej – dodał.

W przychodni na os. Na Skarpie już w styczniu wystawiano rachunki osobom nie ubezpieczonym – za porady specjalisty oraz za badania diagnostyczne. Przychodnia dysponuje odpowiednim cennikiem usług medycznych oraz blankietami rachunków. Z kolei w przychodni przy ul. Szwedzkiej rachunków za porady się nie wystawia, choć „od zawsze” około 80 procent pacjentów przychodzi tu bez książeczek, a rejestratorzy nie mają możliwości sprawdzenia, czy osoby te są ubezpieczone.

Tak jak dotąd, i dziś nikogo nie odsyłają.

Za nieuzasadnione wyjazdy Krakowskiego Pogotowia Ratunkowego nadal nie egzekwuje się pieniędzy – rachunki wystawiane są bardzo rzadko. – Pogotowie można wezwać w wypadku stanów bezpośredniego, gwałtownego zagrożenia zdrowia lub życia. Bardzo skomplikowana jest procedura udowadniania, że nie należało wezwać karetki. A poza tym, lekarze rodzinni na razie nie pracują nocą, więc w nagłych przypadkach, w tym też wysokiej gorączki czy grypy, pacjentom pozostaje tylko pogotowie – usłyszeliśmy od Andrzeja Grabowskiego, lekarza dyżurnego województwa.

Minął już termin, w którym powinniśmy byli zdecydować się na wybór regionalnej kasy chorych. Pracodawcy mieli umieścić taką informację w formularzach zgłoszeniowych do ubezpieczenia – składanych w ZUS-ie do wczoraj.

Nadal, wstępnie aż do końca marca, możemy natomiast wybierać lekarza pierwszego kon-

taktu (internistę, pediatrę). Jak powiedziano nam w Małopolskiej Kasie Chorych, nie jest to jednak ostateczny termin rejestracji w przychodni: jeśli ktoś nie będzie w najbliższych miesiącach chorował i zgłosi się do lekarza z katarem np. dopiero w czerwcu i dopiero wtedy wypełni deklarację wyboru internisty – nic się nie stanie.

Lekarza pierwszego kontaktu wybieramy raz na co najmniej pół roku. Chcąc go zmienić po krótszym czasie, powinniśmy zapłacić kasie chorych przewidzianą przepisami kwotę – 2,5 proc. minimalnej płacy krajowej (dziś około 30 złotych). Jeżeli ta zmiana jest uzasadniona, to opłata nie jest konieczna.

Nadal ważne są dotychczasowe dokumenty uprawniające do korzystania z usług medycznych: legitymacje ubezpieczeniowe, legitymacje rencisty, emeryta, kombatanta. Nowe książeczki Rejestru Usług Medycznych należy odebrać do końca marca; każdy odbiera je w przychodni właściwej swojemu stałemu adresowi zamieszkania.

Recepty ważne do końca lutego

(INF. WL.) Jeszcze przez miesiąc, do 28 lutego, na terenie Małopolskiej Kasy Chorych ważne są wszystkie tzw. niepełne recepty, czyli wypisywane bez numeru indywidualnego kontraktu z kasą.

– Informację o tej decyzji otrzymaliśmy w piątek po południu i dopiero dzisiaj mamy się zgłosić po odpowiednie rozporządzenie – usłyszeliśmy w jednej z krakowskich aptek. – Właściwie do ostatniego momentu nie wiedzieliśmy, jak to będzie wyglądało i czy będziemy musieli wymagać pełnych recept.

Według aptekarzy, pacjenci nadal nie są dokładnie zoriento-

wani w zmianach, bardzo często dopytują się, czy przynoszone przez nich recepty są ważne, a przede wszystkim – ile będą musieli zapłacić za leki.

Również o miesiąc przedłużono ważność niepełnych recept na terenie Śląskiej i Mazowieckiej Kasy Chorych, a do 15 lutego na terenie Lubelskiej Kasy Chorych. W pozostałych regionach, aby recepta mogła być zrealizowana, od 1 lutego musi zawierać pełną informację: numer kontraktu na świadczenie lub na prawo do wypisywania recept oraz kod cyfrowy kasy chorych, do której należy pacjent.

W Przemysłu spór zbiorowy

Wrzenie w ZOZ-ie

(INF. WL.) Wczoraj załoga Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Przemysłu weszła w spór zbiorowy z dyrekcją firmy; w przypadku nierozwiązania problemu do czwartku, związkowcy rozpoczną strajk.

Powodem zamieszania są perturbacje związane z podpisaniem umowy z Podkarpacką Kasą Chorych w Rzeszowie; jeżeli dyrekcja jej nie podpisze, praktycznie przemyski ZOZ nie będzie mógł funkcjonować, jeżeli podpisze na stawianych przez kasę warunkach, to – jak zaznaczają rozgoryczeni pracownicy – już wkrótce z powodu braku pieniędzy zajdzie potrzeba zwolnienia połowy załogi. Za ubiegły miesiąc zarówno lekarze, jak też pielęgniarki, laborantki, położne i pracownicy administracji nie otrzymali wynagrodzenia.

(INF. WL.) Od wczoraj anesteziolodzy mieli zaostriżyć swój protest. W Małopolsce większość lekarzy nie zostawiła swoich pacjentów. Na Podkarpaciu w szpitalach pozostali tylko ordynatorzy.

W Krakowie w Wojewódzkim Szpitalu Specjalistycznym im. Narutowicza i w Szpitalu Specjalistycznym im. Żeromskiego praca przebiegała normalnie. W przypadku „Żeromskiego” wynikało to z faktu, że lekarzy jeszcze obowiązuje podpisana z dyrekcją umowa – zlecenie. Wczoraj wypowiedzenia złożyli anesteziolodzy z Dziecięcego Szpitala Klinicznego Collegium Medicum UJ, niemniej do pracy przyszedli.

W warunkach ostrydyżurowych wykonywali swoje obowiązki lekarze z Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego im. Rydygiera. – Czekamy, aż Konfederacja Pracodawców Polskich porozumie się z zarządem głównym naszego związku

Lekarze ostrego dyżuru

W Małopolsce anesteziolodzy nie zostawili swych pacjentów, na Podkarpaciu chorymi opiekowali się ordynatorzy

– powiedział nam Krzysztof Piotrowski, członek zarządu Regionu Małopolska Związku Zawodowego Anestezjologów, lekarz ze Szpitala im. Rydygiera.

– W pełni solidaryzujemy się z roszczeniami naszych kolegów, jednak nasza placówka jest specyficzna – trafiają do nas najcięższe przypadki. Nasze odejście oznaczałoby dla większości pacjentów poważne zagrożenie życia – stwierdził Wojciech Serednicki, anesteziolog ze Szpitala Klinicznego Collegium Medicum UJ.

Także lekarze szpitala w Nowym Targu zgadzają się

z kolegami w całej Polsce, jednak żadnemu choremu nie odmawiają pomocy. Protest ostrydyżurowy nadal jednak trwa w Nowym Sączu, a dzisiaj do akcji protestacyjnej mają przylączyć się również anesteziolodzy szpitala w Zakopanem.

Zaostrzony został protest w Limanowej. – Od dzisiaj tylko jeden anesteziolog będzie w pracy w ramach ostrego dyżuru przez całą dobę – mówi Maria Widomska, przewodnicząca Związku Zawodowych Anestezjologów przy limanowskim ZOZ. – Na pewno w szpitalu nie dojdzie do takiej sytuacji, w której mogłoby zaistnieć zagrożenie życia pacjentów. Przez

cały miesiąc limanowscy anesteziolodzy oprócz przypadków, w których zagrożone było życie ludzkie, znieczulali pacjentów do zabiegów pilnych. Wczoraj nasza rozmówczyni złożyła wypowiedzenie z pracy w trybie natychmiastowym.

– System ustalony z kolegami pozwala zabezpieczyć naszych chorych w sposób dostateczny – twierdzi Janusz Stokłosa, dyrektor limanowskiego ZOZ. – Na razie nie przewidujemy konieczności zatrudniania dodatkowych anesteziologów.

W szpitalach w Chrzanowie, Wadowicach i Suchej Beskidzkiej anesteziolodzy nie zdecydowali się na podjęcie protestu;

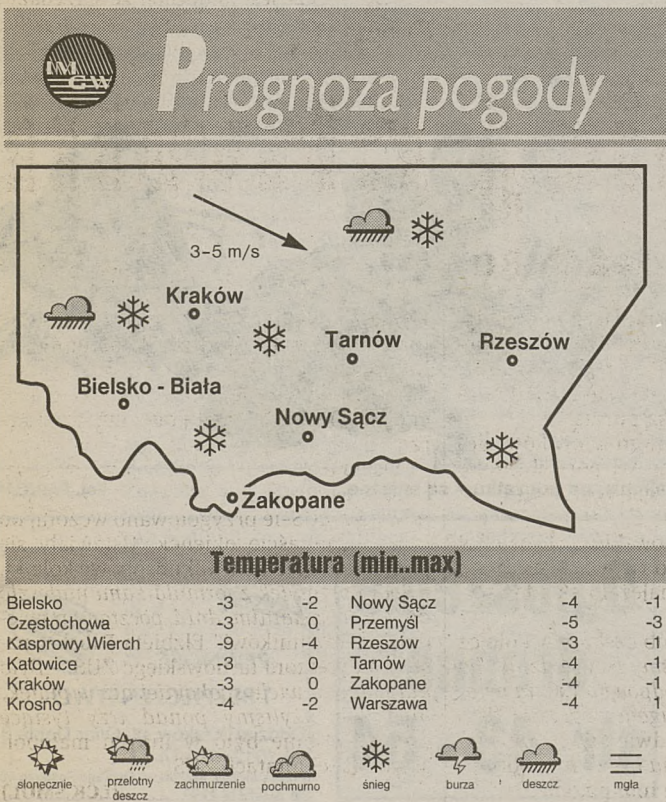
wszyscy pracowali w normalnym trybie. Podobnie było w Szpitalu im. św. Łukasza w Tarnowie.

W większości szpitali województwa podkarpackiego na oddziałach anestezjologii i intensywnej terapii stawili się jedynie ich ordynatorzy. Reprezentanci zespołów anestezjologicznych ponownie spotkali się w Rzeszowie – i zdecydowali, że zaprzestaną zapewniać funkcjonowanie szpitali w formie ostrego dyżuru. Nie wyobrażają sobie także powrotu na szpitalne etaty. – Nigdy więcej nie wrócimy do formy społecznej pracy. To tylko utwier-

dzało pracodawców, że problem jakoś sam się rozwiąże – mówi Andrzej Makara, szef Zarządu Regionu Podkarpacie ZZA. – Chcemy sprzedać swoje usługi kasie chorych lub dyrektorom szpitali, jednak nikt tych usług nie chce kupić.

Specjalny sztab antykrzysowy sprowadził niedawno na Podkarpacie pięciu anesteziologów wojskowych. Po ubiegłotygodniowych rozmowach ZZA, przedstawiciele rządu i pracodawców, anesteziolodzy wrócili do szpitali na bezpłatne ostre dyżury, a wojskowi specjaliści wyjechali. – Wojskowi zostali sprowadzeni zostali na Podkarpacie, bo panowała tu jedna z najtrudniejszych sytuacji w kraju. Obecnie akcja anesteziologów ma charakter ogólnopolski, więc decyzji należy oczekiwać raczej z Warszawy – usłyszeliśmy od Tadeusza Zaręby, rzecznika wojewody podkarpackiego.

(KRM, JS, EM, SMOL, MIGA)



Sytuacja baryczna: Polska południowa znajduje się w zasięgu wyżu znad Atlantyku, na wschodzie Małopolski zaznaczy się wpływ frontu atmosferycznego. Z północnego zachodu napływa cieplejsze i wilgotniejsze powietrze polarnomorskie.

Prognoza pogody: W dzień pochmurno z przejaśnieniami w północnej części rejonu. Okresami opady śniegu, miejscami intensywne. Wystąpią również opady śniegu z deszczem i marnogocnym deszczem. Temperatura maksymalna na całym obszarze od -3 do 0 st., w Tatrach -4 st. Wiatr przeważnie umiarkowany północno-zachodni. W nocy pochmurno z przejaśnieniami, najmniej przejaśnień we wschodniej Małopolsce. Miejscami opady śniegu i śniegu z deszczem, w górach mogą być dość intensywne. Temperatura minimalna od -5 do -2 st. Wiatr słaby i umiarkowany północno-zachodni.

Sytuacja biometeorologiczna: Niekorzystna, spowoduje wydłużenie czasu reakcji, obniżenie sprawności działania.

Wzrośnie ponownie skłonność do przeziębień.

Uwaga kierowcy: Widzialność w strefie opadów ograniczona. Warunki drogowe trudne i niebezpieczne.

Ciśnienie atmosferyczne (wczoraj o godz. 15.00): 1003 hPa, tj. 752 mm Hg, wzrost ciśnienia.

Całkowita zawartość ozonu: 340-360 Dobsonów. Średnia wieloletnia dla lutego wynosi 380 Dobsonów.

Pokrywa śnieżna w cm: Istebna 51, Stećówka 51, Kościelisko 30, Wysowa 36, Wetlina 39, Kubalonka 64, Rycerka Górna 45, Bukowina 30, Kasprowy Wierch 106, Hala Gąsienicowa 76.

Temperatura z 1 lutego – Polska: Bielsko-Biała -6,4, Jeleń Góra -3,1, Kasprowy Wierch -9,5, Katowice -6,5, Kołobrzeg 2,0, Kraków -7,5, Łódź -5,4, Olsztyn -1,2, Poznań -2,5, Rzeszów -6,1, Szczecin -1,7, Ustka 2,0, Warszawa -5,0, Zakopane -2,4.

Europa: Amsterdam 7,1, Bratysława -3,8, Budapeszt -3,5, Kijów -7,0, Madryt 3,2, Oslo -3,9, Praga -4,9, Rzym 6,9, Wilno 0,6.

Horoskop codzienny

BARAN (21 III – 20 IV): Męska powaga bardzo wskazana. Porządek, stabilność, przyzwoitość – mądrość wreszcie.

BYK (21 IV – 21 V): Jeszcze się musisz trochę pomęczyć, możliwe trudności zdrowotne. Szukaj drobnych, lecz licznych przyjemności.

BLIŹNIĘTA (22 V – 21 VI): Na fali powodzenia: dowcipny, radosny i zadowolony z siebie – taki być powinien. A jeśli jakieś problemy, to już nie wina gwiazd. Huknij się mocno w piersi.

RAK (22 VI – 22 VII): Krzys, jeżeli był, pokonałeś. Pojawiają się nowe, twórcze perspektywy. I nie stoi nic na przeszkodzie, żebyś był szczęśliwy.

LEW (23 VII – 22 VIII): Choć trudności mogą się jeszcze piętrzyć, wielka zmiana planetarna wiele obiecuje. Wytrwaj jeszcze kilkanaście dni, a poczujesz...

PANNA (23 VIII – 22 IX): Wolność i... odpowiedzialność.

WAGA (23 IX – 22 X): W szczytowej formie: zadowolony z siebie, silny, radosny – grzejesz się w promieniach astrologicznej wiośni.

SKORPION (23 X – 21 XI): Cóż stąd, że nie wszystko się udaje. Masz miłość, siłę, reszta... bajer.

STRZELEC (22 XI – 21 XII): Musisz jeszcze wykazać wiele cierpliwości – nie bez przyczyny. Błogosławione skutki już za dwa tygodnie.

KOZIOROŻEC (22 XII – 20 I): Dla dobrego dobru, dla cierpliwych nagroda, dla miłujących pokój – cisza szczerzozłota.

WODNIK (21 I – 20 II): Naprzód, po przygodę.

RYBY (21 II – 20 III): I tak powoli, krok za krokiem pokonujesz życia przeszkody, choć nieraz Ci wyjdzie bokiem.

ASTROLOGUS

Obraz polskiego rolnictwa

(INF. WL.) Rok 1998 był pomyslny dla rolnictwa, jednak znaczny wzrost produkcji spowodował, że spadły ceny podstawowych produktów rolnych, zwłaszcza ceny zbóż i żywca rzeźnego, które w porównaniu z 1997 r. były średnio niższe odpowiednio o 8,7 i 4,5 proc. W ubiegłym roku rolnicy sprzedawali swoje produkty o 1,2 proc. drożej niż rok wcześniej, podczas gdy ceny towarów i usług nabywanych przez nich na cele produkcyjne, inwestycyjne i konsumpcyjne wzrosły w tym czasie średnio o prawie 10 procent.

Według wstępnych szacunków Głównego Urzędu Statystycznego, globalna produkcja rolnicza była w ubiegłym roku o 6,6 proc. wyższa niż w 1997 r. Tak znaczny wzrost spowodowany był przede wszystkim zwiększeniem produkcji roślinnej o 9 proc., podczas gdy zwierzęca wzrosła o 4 proc.

Nożyc cen

Miniony rok był trzecim kolejnym rokiem niekorzystnego dla rolnictwa układu cenowego, co ilustruje wykres:

Z wykresu wynika, że przy spadkowych tendencjach cen podstawowych produktów rolnych na zakup środków produkcji rolnicy musieli sprzedać znacznie więcej swoich produktów niż w latach poprzednich.

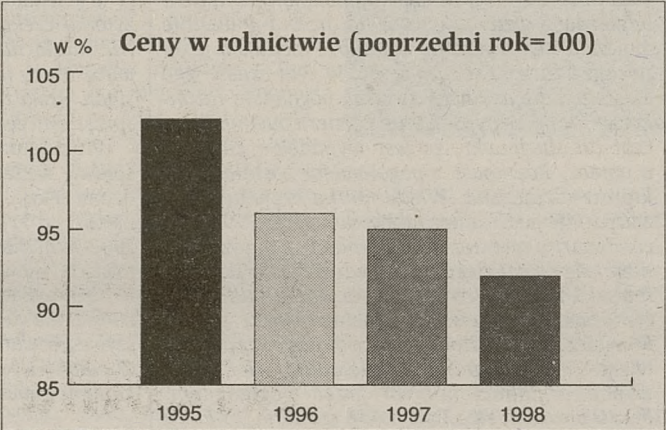
Wzrost cen płaconych przez rolników był spowodowany głównie wzrostem cen paliw (o 9 proc.), opału (7 proc.), nawozów sztucznych i środków ochrony roślin (8 proc.) oraz usług rolniczych (16 proc.). Taki wzrost cen spowodował pogorszenie sytuacji finansowej gospodarstw rolnych, co w pierwszej kolejności przyczyniło się do zmniejszenia zainteresowania rolników tymi produktami

i usługami, w dalszej – do zmniejszenia produkcji firm świadczących usługi na potrzeby rolnictwa. W 1998 r. zmniejszyła się produkcja prawie wszystkich nawozów i pestycydów, a niski popyt na ciągniki i maszyny rolnicze wpłynął na ograniczenie ich produkcji. Produkcja ciągników zmniejszyła się w porównaniu z 1997 r. aż

o 19 proc. niższy niż rok wcześniej;

* ceny ziemniaków w I półroczu 1998 r. utrzymywały się na wysokim poziomie, natomiast po zbiorach (o około 25 proc. wyższych) obniżyły się z 25,58 zł za kwintal do 25,47 zł;

* skup żywca wołowego (łącznie z cielęcym) wyniósł 225 tys. ton – o 21 proc. więcej



o 43 proc., a rolnicy zakupili tylko 2370 sztuk ciągników, czyli o 56 proc. mniej niż rok wcześniej.

Ceny płodów rolnych w 1998 r.

* średnia cena skupu zbóż przez cały rok spadała z 45 – 46 zł za kwintal, by w końcu roku osiągnąć cenę około 39 zł, tj. o około 14 proc. niższą niż w końcu 1997 r.;

* średnia cena pszenicy w skupie w I półroczu wahała się w granicach 50 – 51 zł za kwintal, by w końcu roku osiągnąć wysokość 42 zł, czyli o około 14 proc. mniej niż w końcu 1997 r.;

* średnie ceny żyta w skupie spadły z 36 zł za kwintal w I półroczu do 29 zł w końcu roku, osiągając tym samym poziom

niż przed rokiem. Ceny żywca w skupie, utrzymujące się w I półroczu na poziomie około 2,4 zł/kg, w II półroczu wzrosły i w grudniu 1998 r. (2,63 zł/kg) były o 7,3 proc. wyższe niż przed rokiem. Na targowiskach ceny żywca wołowego wynosiły stale około 2,5 zł/kg i były średnio o prawie 7 proc. niższe niż w 1997 r. W tej sytuacji pogłowienie bydła spadło z nieco ponad 7 mln sztuk na początku roku do mniej niż 6,5 mln sztuk w końcu roku ubiegłego;

* skup mleka wzrósł o prawie 3 proc., a ceny były na nieco wyższym poziomie niż w 1997 r.;

* skup żywca wieprzowego wzrósł o 20 proc., ale wysoka podaż powodowała spadek cen – z 4 zł/kg w styczniu do 2,71 zł/kg w grudniu; ceny spadły o 34 proc. (K.W.)

Raz blokują, raz schodzą

Dokończenie ze str. 1

– Protestujemy przede wszystkim dlatego, że rząd nie ma polityki rolnej, zresztą nie tylko obecny, ale wszystkie w III Rzeczypospolitej. Sprawa cen żywca to sprawa marginalna – twierdzi Grzegorz Czajka, sołtys Nowego Brzeska, jeden z rolników blokujących wczoraj drogi w Małopolsce.

Późnym popołudniem przez około 20 osób blokowana była już tylko droga w Makowie, ale, jak dowiedzieliśmy się od oficera dyżurnego policji, protestujący nie utrudniali ruchu drogowego przepuszczając co pewien czas wszystkie pojazdy.

W Koszycach około 40 osób utrudniało ruch przechodząc tam i z powrotem przez przeście dla pieszych. Podobnie było w Książu Wielkim. Nowa blokada powstała natomiast w Nowym Brzesku, gdzie około 100 osób protestowało w godzinach od 10 do 14. Na jutro brzescy rolnicy zapowiadają zaostrzenie protestu.

Wczoraj wieczorem w gmachu Sejmu szefowie trzech central związkowych – „Solidarności” RI (dwie frakcje: Wierzbickiego i Dembińskiego), „Samoobrony” i Kółek Rolniczych uczestniczyli w spotkaniu z krajowym duszpasterzem rolników biskupem Romanem Andrzejewskim. Biskup kieruje „Zespołem Dobrych Usług”, który podjął się mediacji między rolnikami a rządem. Zespół powstał z inicjatywy Mariana Krzaklewskiego, za wiedzą prymasa Józefa Glempa i aprobatą premiera Jerzego Buzka.

Tymczasem OPZZ, wchodząca w skład Międzyzwiązkowego

Komitetu Koordynacyjnego zapowiedziało, że będzie uczestniczyło w blokadach dróg i innych formach protestu rolników, m.in. w pikietach pod urzędami administracji rządowej.

Rzecznik Ogólnopolskiego Porozumienia Związków Zawodowych Marek Opaśnik powiedział wczoraj, że OPZZ będzie zalecał oddziałom terenowym realizację ustaleń Międzyzwiązkowego Komitetu.

Komitet, tworzony przez kilkanaście organizacji związkowych, zalecił wczoraj powołanie wojewódzkich komitetów koordynacyjnych, wezwał do kontynuowania blokad rolniczych oraz przeprowadzenie pikiet urzędów wojewódzkich, a także ministerstw i urzędów centralnych w Warszawie.

Wczoraj od południa kilkunastu rolników z NSZZ „Solidarność” Rolników Indywidualnych Wierzbickiego okupuje gmach Ministerstwa Rolnictwa. Są oburzeni, że nikt ze strony rządowej się z nimi nie spotkał.

Marian Krzaklewski pozytywnie odnosi się do próby mediacji podjętej między rządem a protestującymi rolnikami.

– Dziękuję bardzo księdzu bp. Andrzejewskiemu i uczestnikom zespołu mediacyjnego, że podjęli się tego trudnego zadania – powiedział Krzaklewski wieczorem w Sejmie. Przewodniczącym Krzaklewski wyjaśnił, że zespół ma rozważyć sytuację i rozmawiać z każdą ze stron, porozmawiać ze związkowcami, ze stroną rządową, próbować dialogu pomiędzy nimi. – Nawet gdy temu dialogowi towarzyszą tak ekstremalne warunki – jak obecnie – musimy rozmawiać – uważa szef „Solidarności”.

(PAP, K.W.)

■ „SOLIDARNOŚĆ”: SKUP INTERWENCYJNY TO JEDYNE DORAŻNE POPRAWA. Skup interwencyjny na rynku może przynieść jedynie doraźną poprawę – uważa prezydent Komisji Krajowej NSZZ „Solidarność”, którego posiedzenie odbyło się wczoraj w Gdańsku. Związkowcy wyrazili zadowolenie, że rząd rozmawia na temat reformy zdrowia z różnymi grupami zawodowymi. „Prezydium przypomina jednak, że wszelkie uzgodnienia, które zapadają podczas takich rozmów, w tym płacowe jako regulowane ustawowo, są z mocy prawa nieważne” – głosi komunikat.

■ GEST MARSZAŁKA. Marszałek sejmiku województwa pomorskiego Jan Zarębski (AWS) zrzekł się części pensji, przekazując ją na cele charytatywne. Będzie zarabiał ok. 10 tys. złotych miesięcznie, choć jego wynagrodzenie ustalono na 14 tys. Marszałek, który jest współwłaścicielem firmy produkującej napoje, mówi, że do rezygnacji z części uposażenia namówiła go rodzina.

■ ROCZNICA ZAMACHU NA KUTSCHERĘ. Wiązanki kwiatów złożono pod pomnikiem upamiętniającym akcję Batalionu Armii Krajowej „Parasol”, w której zabito generała SS Franza Kutscherę – kata Warszawy. Wczoraj minęła 55. rocznica tamtego wydarzenia. Wczoraj kwiaty w miejscu zamachu na Kutscherę złożyli m.in. przedstawiciele parlamentu, Ministerstwa Obrony Narodowej, ZHP, prezydenta miasta.

■ CHICK COREA WYSTĄPI W ZABRZU, POZNANIU I WARSZAWIE. Chick Corea – amerykański instrumentalista i kompozytor, przyjeżdża do Polski na trzy koncerty. Trio Chicka Corei wystąpi w dniach 26-28 marca: w Domu Muzyki i Tańca w Zabrzu, w poznańskiej Auli Uniwersytetu im. Adama Mickiewicza i w warszawskiej Sali Kongresowej.

■ 9,7 MLN ZŁ ZE SPRZEDAŻY ŚWIEC CARITAS. Niemal 9,7 mln zł uzyskano ze sprzedaży świec Caritas, rozprowadzonych podczas ubiegłorocznej akcji Wigilijne Dzieło Pomocy Dzieciom – poinformował ks. Wojciech Łazewski, dyrektor Caritas Polska. Dodął, że jest to dochód ze sprzedaży ponad 3,3 mln świec – po odliczeniu kosztów ich produkcji.

O co walczą?

Rzecznik Związku Zawodowego Anestezjologów Krzysztof Zarenkiewicz uważa, że rząd powinien natychmiast podjąć rozmowy z protestującymi. – Nie będzie rozmów rządu z anestezjologami, nie jesteśmy bowiem stroną dla nich – mówi z kolei minister zdrowia Wojciech Maksymowicz.

Zaostrzenie protestu anestezjologów minister nazwał wczoraj „bardzo taktyczną zagrywką ZZA, nie znajdującą uzasadnienia, jeśli chodzi o przebieg rozmów”.

Zbigniew Kowalczyk ze Związku Pracodawców Służby Zdrowia twierdzi, że ZZA zamierza wpływać na integralnie zawierane umowy między prywatnym ZOZ a szpitalem. Żąda również gwarancji zatrudnienia anestezjologów (którzy złożyli wypowiedzenia) od 31 grudnia minionego roku.

– Oznacza to, że pracujący obecnie anestezjologowie, którzy się w pewien sposób wyłamali i podjęli pracę, mogą ją stracić – powiedział Kowalczyk.

Pracodawcy przypuszczają, że ZZA chciałaby, by dyrektorzy szpitali zwalniali tych anestezjologów, którzy nie zrezygnowali z pracy, gdyż wtedy dyrektorzy byłiby zmuszeni podpisywać

kontrakty z niepublicznym ZOZ. – ZZA walczy o pieniądze dla niepublicznego anestezjologicznego ZOZ. Zmusza się pracodawców do tego, by pomogli anestezjologom podpisywać na ich warunkach kontrakty z prywatnym ZOZ-em – uznał Kowalczyk.

Rzecznik prasowy ZZA Krzysztof Zarenkiewicz uznał opinie Kowalczyka za „niedorzeczność”. – Związek zawodowy pozwala wybierać anestezjologom formę pracy – stwierdził. Dodął, że oczekiwania lekarzy tej specjalności są takie, by pracować w niepublicznych zakładach. – ZZA domaga się sprzedawania swoich usług – podkreślił.

Według szefa związku Mariusza Piechoty, ci lekarze, którzy złożyli wypowiedzenia, zadeklarowali chęć pracy jedynie w niepublicznych ZOZ-ach.

– Jeżeli dotychczasowy pracodawca proponuje odpowiednią, godziwą zarobki, to nie jestem przeciwnikiem umów o pracę – mówił. – Uważam, że dziś takich możliwości nie ma i tylko poprzez niepubliczny ZOZ jednolita grupa anestezjologów ma szansę wspólnie wynegocjować odpowiednie, godziwe wynagrodzenia – dodał. (PAP)

Drożej na poczcie

Dokończenie ze str. 1

Do końca roku nie zmienia się opłaty za listy zamiejscowe cięższe niż 20 gramów. Natomiast listy miejscowe o masie 20-50 gramów drożeją od 1 lutego z 0,80 do 1,00 zł, a o masie 50-100 gramów – z 1,00 do 1,20 zł. Za najcięższy list przyjmowany przez Poczta Polska (o masie 1500-2000 g) trzeba będzie zapłacić 3,80 zł, czyli o 30 groszy więcej niż dotychczas.

Opłata za kartkę pocztową i za list polecony wzrasta o 5 groszy, odpowiednio do 0,60 i 1,85 zł.

Wzrastają także ceny w obrocie paczkami krajowymi do masy 15 kg. Przykładowo przyjęcie, przewóz i doręczenie paczki o masie do 1 kg kosztuje od poniedziałku 4,00 zł, a o masie 2-3 kg – 6,00 zł.

Poczta Polska nie przewidziała na ten rok podwyżek opłat za przekazy pieniężne o kwocie przekraczającej 75 zł. Natomiast przekazy o kwocie do

20 zł i 20-50 zł drożeją o 50 groszy, do odpowiednio 1,50 zł i 3,00 zł.

Podwyżki opłat dotyczą także usług zagranicznych, świadczonych przez Poczta Polska. I tak podstawowa opłata za list o masie do 20 gramów rośnie od 1 lutego o 20 groszy i będzie wynosić 1,40 zł, a za list o masie 20-50 gramów – 1,90 zł (podwyżka także o 20 groszy). Natomiast znaczek na kartkę pocztową będzie kosztował 1,00 zł (o 10 groszy więcej).

Opłata za list wartościowy o masie do 20 gramów wzrasta o 50 groszy do 5,90 zł, a o masie 20-50 gramów – o 60 groszy, do 6,30 zł.

Średni wzrost opłat za nadanie paczki wyniósł 8,1 proc. Na niezmiennym poziomie pozostały dopłaty do przewozu przesyłek listowych drogą lotniczą.

(PAP)

Do ostatniej chwili

W ZUS-ie bez tłoku

(INF. WL.) Wczoraj upłynął termin składania dokumentów zgłoszeniowych do Zakładu Ubezpieczeń Społecznych. Niektórzy płatnicy składek wysłali formularze pocztą, więc jeszcze przez kilka dni do ZUS-u będą przychodziły wypełnione druk. Ci, którzy nie złożyli dokumentów w wymaganym czasie, muszą liczyć się z grzywną w wysokości do 5 tys. zł, jednak kilkudniowe opóźnienie prawdopodobnie nie będzie karane.

– Sprawa grzywny została niepotrzebnie rozdmuchana przez media – przecie karę w tej samej wysokości przewidywały również stare przepisy. Grzywna nie może przekroczyć 5000 zł, więc może to być na przykład 5 lub 100 zł – usłyszeliśmy w krakowskim ZUS-ie.

Wczoraj druk przyjmowano do godziny 19. Wielu petentów dopiero zgłaszało

się po odpowiednie formularze i dowiadywało szczegółów nowych przepisów. Niektórzy od razu po odebraniu dokumentów wypełniali je, inni już na wstępie deklarowali, że wnioski prześlą pocztą.

Do punktów wydawania druków dostarczono brakujące do tej pory formularze ZFA, jednak wciąż nie było niektórych innych druków.

Po południu w krakowskim ZUS-ie przy ul. Pędzichów nie było dużych kolejek do punktów, w których należało składać wypełnione już druk.

Znacznie więcej osób czekało w kolejce do informacji. – Stałyśmy trzy godziny, bo urzędnicy nie tylko odpowiadają na pytania, ale również pomagają wypełniać druk – powiedziały nam dwie młode kobiety. – A przecież tu powinna być tylko informacja! – niecierpliwiły się inni petenci.

Małe kolejki ustawiały się też w inspektoracie ZUS w Krowodrzy. Po południu na informacje czekało tam zaledwie kilka, najwyżej kilkanaście osób. Nieco więcej chciało składać wypełnione już formularze.

Oczekując szturmowi pracodawców chcących w ostatniej chwili oddać druk, w tarnowskim ZUS-ie przygotowano wczoraj do pracy kilkanaście okienek. Ustawiały się przed nimi zaledwie kilkuosobowe kolejki. – Sporo przesyłek z formularzami nadeszło do nas w ostatnim dniu pocztą – powiedział „Dziennikowi” Elżbieta Dłuska, zastępca dyrektora tarnowskiego ZUS. – Było natomiast o wiele spokojniej niż w piątek, kiedy obsłużyliśmy ponad trzy tysiące osób. Podobnie było w innych małopolskich inspektoratach ZUS.

(LCK, SMOL)

Ode mnie

Diagnoza

Na szczęście nie wszystkie szpitale zostały całkowicie porzucone przez anestezjologów. Nawet gdyby Wojciech Maksymowicz był najgorszym na świecie ministrem zdrowia, lekarz nie ma prawa pozostawić ciężko chorego na łasce losu. Kto myśli inaczej, sam potrzebuje lekarskiej pomocy.

TOMASZ DOMALEWSKI

Krnąbrny pacjent

Załoga karetki twierdzi, że wyskoczył w czasie jazdy

(INF. WL.) Kilka dni temu z niecodziennym zdarzeniem mieli do czynienia policjanci z Alwerni. Karetka jadąca do chrzanowskiego szpitala zgubiła pacjenta. Załoga medycznego pojazdu twierdzi, że pacjent wyskoczył. Sam poszkodowany odmawia zeznań w tej sprawie.

49-letni mieszkaniec Brodeł, który skarżył się na dolegliwości żołądkowe, został skierowany przez swojego lekarza na dokładniejsze badania do szpitala w Chrzanowie. Karetka pogotowia z Krzeszowic przyjechała wieczorem pod wskazany adres. Mężczyzna wszedł do karetki o własnych siłach, jednak odmówił położenia się na noszach. Do zmiany pozycji próbował go nakłonić sanitariusz, gdyż z karty przewozu wynikało, że pacjent powinien leżeć w trakcie transportu.

Po 10 minutach podróży, jak relacjonuje załoga karetki, niespokojny pasażer otworzył tylne drzwi i wyskoczył. Zatrzymano niezwłocznie samochód. Potłuczonemu mężczyźnie sanitariusz próbował udzielić pierwszej pomocy. Jednak katego-

rycznie nie chciał on pozwolić na założenie opatrunku na głowę. Dopiero po przyjeździe brata na miejsce zdarzenia udało się nakłonić go do zmiany decyzji. Załoga wezwała drugą karetkę reanimacyjną z lekarzem. Wraz z nią przybyli również funkcjonariusze policji z Alwerni, którzy skontrolowali zawartość alkoholu we krwi załogi karetki i poszkodowanego. Wszyscy byli trzeźwi. Pacjent jednak nie pozwolił się przetransportować do szpitala drugą karetką. Dostał się tam prywatnym samochodem brata.

Po przybyciu do szpitala chory odmówił podania się leczeniu, po czym wrócił do domu.

Do tej pory znana jest wersja wydarzeń jedynie jednej strony - załogi karetki. Policji, mimo kilkakrotnych usiłowań, nie udało się nawiązać kontaktu z poszkodowanym. Odmawia on składania wyjaśnień ze względu na zły stan zdrowia.

Obecnie trwa postępowanie w tej sprawie. Prowadzi je wydział kryminalny Komendy Powiatowej Policji w Chrzanowie. (EM)

Rosjanin wpadł na Okęciu

Kokaina z Ekwadoru

3,2 kg kokainy ujawniono na lotnisku Okęcie w bagażu 32-letniego obywatela Rosji Andrieja D., który przyleciał z Ekwadoru. Przemyt wykryto w ubiegły czwartek, ale urząd celny lotniska poinformował o tym dopiero wczoraj.

Narkotyki, których czarnorynkową wartość szacuje się na ok. 640 tys. zł, znaleźli celnicy w podwójnej ścianie bagażu podręcznego, podczas rutynowej kontroli.

Andriej D. został już aresztowany przez Sąd Rejonowy w Warszawie - podała Julia Sobczyk, rzeczniczka Prokuratury Okręgowej w Warszawie. Postawiono mu zarzut przemytu narkotyków. Grozi za to od 3 do 15

lat pozbawienia wolności. Śledztwo prowadzi wydział ds. przestępczości zorganizowanej tej prokuratury oraz Urząd Ochrony Państwa.

Kokaina dociera do Polski z Kolumbii, Peru i Boliwii, potem przemycą się ją w mniejszych partiach głównie do Niemiec i Holandii. Na czarny rynek w Polsce, ze względu na cenę, trafia jej niewiele. Wg policji, za gram kokainy trzeba zapłacić od 200 do 400 zł.

W maju 1998 r. przechwycono w Polsce 8 kg kokainy o hurtowej wartości ok. pół miliona dolarów. Aresztowano 6 przemytników. Narkotyk przesłano pocztą z Surinamu, o czym polską policję powiadomili Holen-

drzy. Zlikwidowano tym samym jeden z kanałów przerzutu kokainy z Ameryki Płd. przez Holandię do Europy Środkowo-wschodniej.

Największą próbę przemytu kokainy do Polski - 1300 kg - wykryły w styczniu 1994 r. w Liverpoolu brytyjskie służby specjalne na pływającym z Wenezueli do Gdyni polskim statku „Jurata”.

Kokaina jest alkaloidem otrzymywanym z liści krzewu kokainowego występującego w strefie tropikalnej. Poraża ona zakończenia nerwów czuciowych i powoduje stany majaczeniowe. Prowadzi do zmian charakterologicznych. Jest stosowana jako lek znieczulający w okulistyce i laryngologii. (PAP)

Zamiast pieniędzy za towar - kajdanki i worki na głowę

Rabunek hurtowy

Ośmiu dostawców, którzy przywieźli do Sopotu zamówione telefonicznie duże partie tkanin, zostało skutych kajdankami i z workami na głowach zamkniętych w piwnicy. Towar wartości 340 tys. zł zniknął.

Jak poinformowała wczoraj Marta Frykowska z biura prasowego KW Policji w Gdańsku, do zdarzenia doszło w minioną sobotę.

Pod siedzibę fikcyjnej - jak się później okazało - hurtowni przy alei Niepodległości w Sopocie podjechało dostawczym mercedesem dwóch przedstawicieli częstochowskiej firmy

z ładunkiem tkanin obiciowych o wartości ok. 200 tys. zł.

Po wejściu do pomieszczeń sopockiej „hurtowni” obaj mężczyźni zostali obezwładnieni, skuci kajdankami, a na głowy założono im worki. Podobny los spotkał w ciągu następnych godzin jeszcze pięciu dostawców trzech firm ze Swarzędza, Grodziska Mazowieckiego i Warszawy.

Przyjechali oni do Sopotu samochodami „Iveco”, „Renault” i dostawczym mercedesem z ładunkami tkanin obiciowych o wartości 75, 30 i 32 tys. zł. Mechanizm działania rabusiów był identyczny. Wszyst-

kich ośmiu mężczyzn zamknęto w piwnicy.

Po kilku godzinach, kiedy nie było już słychać głosów napastników, uwięzieni mężczyźni uwolnili się i powiadomili o rabunku sopocką policję. Przed domem przy al. Niepodległości stało puste iveco. Trzy pozostałe samochody znalezione później w Sopocie i w Gdańsku-Zabiance. Towar zniknął bez śladu.

We wszystkich czterech przypadkach towar zamawiany był telefonicznie przez mężczyznę przedstawiającego się jako współwłaściciel hurtowni w Sopocie. (PAP)

Do Sądu Okręgowego w Warszawie trafił akt oskarżenia przeciw Zbigniewowi B., który broniąc się przed napastnikami na plaży nudystów, zabił nożem jednego i zranił dwóch innych. Prokuratura zarzuca mu m.in. zabójstwo.

W czerwcu 1998 r. 46-letni Zbigniew B. i jego znajoma wypoczywali na plaży nudystów w rejonie Wału Miedzeszyńskiego w Warszawie, gdy zaczęli ich kilku agresywnych młodych ludzi. Mężczyzna - jak podawała wtedy policja - „w poczuciu zagrożenia” sięgnął po nóż, którym wcześniej przygotowywał kanapki. Podczas szamotaniny śmiertelnie pchnięty nożem w klatkę piersiową został 18-letni Stefan K., a 19-letni Rafał R. został ciężko ranny.

Zaraz po zdarzeniu Zbigniew B., który sam oddał się

Oskarżony o zabójstwo na plaży

Obrona naturysty

w ręce policji, został aresztowany. W styczniu tego roku Sąd Najwyższy zwolnił go z aresztu, uznając, że nie zachodzi obawa utrudniania przez niego zakończonego już śledztwa. Pod uwagę wzięto też niekaralność Zbigniewa B. i jego dobrą opinię.

Wczoraj szef Prokuratury Rejonowej Warszawa Praga Południe Andrzej Pogorzelski powiedział, że Zbigniew B. został oskarżony o zabójstwo oraz usiłowanie zabójstwa. Formalnie grozić mu może nawet dożywocie. Biegli uznali, że miał on ograniczoną zdolność roz-

poznania znaczenia swych czynów.

- On działał w warunkach czystej obrony koniecznej - mówił wcześniej obrońca Zbigniewa B., mec. Jan Woźniak. Według niego, Zbigniew B. wraz ze znajomą padli ofiarą ewidentnego napadu. - Pan Woźniak może tak bronić swego klienta - powiedział prok. Pogorzelski. Dodał, że ustalenia śledztwa nie potwierdziły, by można było mówić o obronie koniecznej i by doszło do agresji ze strony mężczyzn, choć - jak przyznał - „ich zachowanie odbiegało od normy”.

Po tragicznej śmierci siedmiolatka

Dwie wersje wydarzeń

W sobotę w jednym z mieszkań w Nowym Sączu doszło do tragicznego zdarzenia. W wannie znaleziono nie dającego oznak życia siedmioletniego chłopca, który zmarł mimo natychmiastowej reanimacji. Wczoraj śledztwo w tej sprawie wszczęła sądecka Prokuratura Rejonowa.

- Chłopiec kąpał się w wannie - mówi kom. Zofia Pawłowska-Nowak, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej w Nowym Sączu. - Wcześniej zamknął drzwi. Matka zaniepokojona brakiem odgłosów z łazienki wyważyła drzwi i w wannie znalazła nieprzytomne dziecko. Przeniosła je do pokoju i zaczęła reanimować. W tym czasie jego 12-letni brat usiłował wezwać pogotowie ratunkowe. Chłopiec był skrajnie zdenerwowany, krzyczał do słuchawki, że jest wypadek i że prosi o pomoc. Rozmowa z pogotowiem została dwukrotnie rozłączona. Wtedy matka krzyknęła, by zadzwonił pod numer alarmowy policji 997. Oficer dyżurny również miał problemy z porozumieniem się z chłopcem, ale jednak ustalił adres mieszkania i to, co się w tym domu stało. Natychmiast na miejsce zdarzenia wysłał patrol. Równocześnie usiłował się połączyć z pogotowiem. Za trzecią próbą mu się udało. Na miejsce wypadku policja dotarła przed pogotowiem. Funkcjonariusze podjęli próbę reanimacji, którą

następnie kontynuował przybyły lekarz. Niestety dziecko zmarło.

- Karetka reanimacyjna wyjechała natychmiast po otrzymaniu od policji konkretnego wezwania - z podaniem adresu - wyjaśnia lek. Danuta Cabak-Fiut, kierownik sądeckiego pogotowia ratunkowego. - Zgłoszenie otrzymaliśmy o godz. 19.55. Za minutę wyjechał zespół reanimacyjny. Lekarz długo reanimował dziecko. Rozmawiałam z osobą, która przyjmowała zgłoszenia. Był taki telefon, że w słuchawce było słychać płacz dziecka. Dyspozytorka czekała na podanie konkretnego adresu. Nie miała nawet gdzie oddzwonić. Trudno więc winić osoby niewinne. Sądeckie pogotowie nie posiada urządzeń do nagrywania rozmów. O taki sprzęt walczę od kilku miesięcy.

Prokuratura Rejonowa wszczęła wczoraj w tej sprawie śledztwo. Dzisiaj zostanie też przeprowadzona sekcja zwłok chłopca. - Na razie trudno jest ustalić, co było przyczyną śmierci chłopca. Wiemy, że 12-letni chłopiec dwa - trzy razy dzwonił na pogotowie - mówi Jan Górski, prokurator rejonowy w Nowym Sączu. - Dyspozytorka twierdzi, że nie rozumiała, o co dziecku chodzi. Myślała, że to jest fałszywe wezwanie, których na pogotowiu nie brakuje. Zbadamy wydruki bilingowe. Będzie też bardzo dokładnie sprawdzany wątek sprawności pogotowia. (MIGA)

Tydzień na drogach

68 osób zginęło, 975 zaś zostało rannych w 832 wypadkach, które wydarzyły się na polskich drogach w ubiegłym tygodniu (25-31 stycznia) - podała wczoraj Komenda Główna Policji.

W miniony weekend policja odnotowała 171 wypadków drogowych, w których śmierć poniosło 14 osób, a 239 zostało rannych.

W porównaniu z poprzednim tygodniem liczba wypadków zmalała o 35, liczba rannych zmniejszyła się o 94 osoby, zabitych zaś - o 26 osób. (PAP)

W Szyku

Napad na plebanię

(INF. WL.) W nocy z niedzieli na poniedziałek dokonano napadu na plebanię w Szyku (gmina Jodłownik). Nie ustaleni sprawcy uciekli ze zrabowanymi pieniędzmi w kwocie 300 złotych.

- Do napadu doszło około trzeciej w nocy - powiedział wczoraj „Dziennikowi” podinsp. Stanisław Stachnik, zastępca komendanta powiatowego policji w Limanowej. - Brało w nim udział trzech mężczyzn, którzy mieli na twarzach naciągane kominiarki. Na plebanię weszli przez rozbite okno. Napastnicy wykrętili księdzu ręce do tyłu i zażądali pieniędzy. Duchowny oddał im 300 złotych. Sprawcom nie udało się przeszukać plebanii. Uciekli, gdy zobaczyli gospozię telefonującą po pomoc. Policja prowadzi w tej sprawie śledztwo.

(MIGA)

Kowboj przed sądem

Prokurator żąda roku więzienia w zawieszeniu dla Cejrowskiego

Prokurator żąda roku więzienia w zawieszeniu na dwa lata dla Wojciecha Cejrowskiego, oskarżonego o łżenie prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego. Cejrowski wnosi o uniewinnienie. Sąd Rejonowy w Gdańsku wyda wyrok w czwartek.

Poniedziałek był ostatnim dniem procesu karnego, w którym oskarżyciel zarzuca autorowi b. programu telewizyjnego „WC Kwadrans” łżenie prezydenta RP.

W czasie spotkania z mieszkańcami Trójmiasta w Politechnice Gdańskiej w listopadzie 1996 r. miał on użyć wobec głowy państwa „słów powszechnie uważanych za obelżywe”, odnoszących się m.in. do tuszy prezydenta.

Według prokuratora, вина Cejrowskiego nie budzi wątpliwości. Sam „pierwszy kowboj RP”, za którym w grudniu 1998 r. wydano list gończy z powodu niestawiania się na rozprawy (wycofany po zobowiązaniu Cejrowskiego, że będzie uczestniczył w procesie), prosił sąd o uniewinnienie.

Za publiczne znieważenie prezydenta RP grozi kara do trzech lat więzienia.

Akt oskarżenia w tej sprawie wpłynął do sądu w czerwcu 1997 r. Proces zaczął się w kwietniu 1998 r. Z uwagi - jak to ujął sąd - na możliwość „obrazy dobrych obyczajów” prowadzony był za zamkniętymi drzwiami.

Trwa kilka procesów cywilnych wytoczonych przez Cejrowskiego różnym osobom za stwierdzenia, że „WC Kwadrans” miał charakter faszystowski. W 1997 r. wygrał on w I instancji jeden z tych procesów - Sąd Wojewódzki w Warszawie zobowiązał reżysera Piotra Łazarkiewicza do przeprosin Cejrowskiego i wpłacenia 10 tys. zł na PCK. Sprawa jest w apelacji.

„WC Kwadrans” zniknął z telewizyjnej ramówki latem 1996 r. Ówczesny prezes TVP Ryszard Miazek mówił, że postawa Cejrowskiego nie jest zgodna z zasadami dobrego wychowania, jakim ma hołdować telewizja publiczna.

(PAP)

Zwolnieni konwojenci

Trzej konwojenci z firmy ochroniarskiej BRE Services Assistance, której skradziono ponad 1 mln dolarów USA, zostali zwolnieni dyscyplinarnie z pracy.

Cała trójka została zwolniona „za niedopełnienie obowiązków służbowych”. Dyrektor oddziału warszawskiego firmy Michał Iwanicki nie chciał jednak potwierdzić tej informacji. - Wewnętrzne postępowanie w tej sprawie zostało zakończone i nie mam nic do powiedzenia - powiedział wczoraj Iwanicki.

8 stycznia tego roku z dwóch samochodów firmy BRE Servi-

ces Assistance, która konwojowała pieniądze należące do Reiffeisen Centrobank SA, zginął ponad 1 mln amerykańskich dolarów. Wraz z pieniędzmi zniknęli dwaj z pięciu konwojentów: 37-letni Cezary Stelmach, i 31-letni Jarosław Szewczyk, poszukiwani obecnie przez prokuraturę listem gończym.

Konwój wyruszył z Wrocławia do Poznania o 16.10. Policja natomiast odnalazła okradzione samochody i trzech odurzonych konwojentów około 2 w nocy, w okolicach Długołęki, na trasie Wrocław Warszawa.

(PAP)

Sztuka naszego wieku

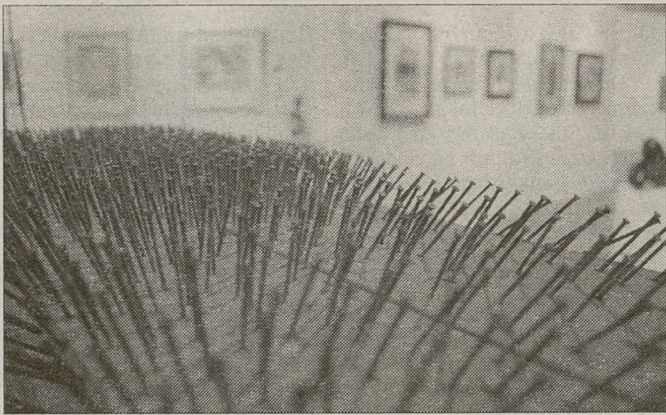
(INF. WL.) – *Kolekcja jest otwarta. Nie ograniczam jej niczym. Pamiętajmy jednak, że jest to zbiór sztuki nowoczesnej. Jedyne jej ramy jest więc przedział czasowy – nasz wiek. W kolekcji znajdują się pozycje, które mają dla mnie szczególne znaczenie: rzeźby, sztuka austriacka i twórczość tzw. dzikich – powiedział Reinhold Würth, właściciel kolekcji sztuki współczesnej, z której 172 obiekty zostały wczoraj pokazane w Muzeum Narodowym w Krakowie. Wystawa zatytułowana „Picasso, Leger, Miro, Nolde, Arp i inni. Sztuka naszego wieku z Kolekcji Würth” będzie otwarta do 11 kwietnia. Po krakowskiej prezentacji obrazy zostaną przewiezione do Pragi, a później do Budapesztu.*

Wystawa w Muzeum Narodowym w Krakowie jest pierwszą w Polsce tak dużą prezentacją sztuki XX wieku. Obrazy, rzeźby i grafiki 61 wybitnych artystów pochodzą z liczącej cztery i pół

tys. dzieł Kolekcji Würth. Jak wspominał wczoraj właściciel kolekcji – Reinhold Würth, przemysłowiec, właściciel koncernu Würth, gromadzenie zbiorów sztuki rozpoczął 30 lat temu. Przez ten czas, otoczony doradcami, zbierał najbardziej charakterystyczne dzieła dla naszego wieku. W 1991 obok siedziby swojej firmy otworzył muzeum, udostępniając w ten sposób kolekcję zwiedzającym.

– *Muzeum odniosło sukces o jakim nie marzyłem. Rocznie zwiada go 80 – 120 tys. osób. Udało nam się stworzyć dobry image naszej firmy poprzez działalność kulturalną. I tak połączyliśmy przyjemne z pożytecznym – dodał Reinhold Würth.*

Na wystawie w Krakowie, której komisarzami są Nawojka Cieślińska oraz Anna Król, można zobaczyć prace klasyków nowoczesności – mistrzów malarstwa światowego – Pabla Picassa, Fernanda Legera, Joana Miro, a także m.in.: Soni Delaunay, Alexan-



Fot. Anna Kaczmarz

dra Caldera i Hansa Arpa, Emila Noldego, Alexeja von Jawlensky'ego.

Krakowskiej ekspozycji nadano niecodzienny kształt. Białe ściany, skosy, przestrzenne zakamarki – tak właśnie wygląda znana wszystkim parterowa sala Muzeum Narodowego. Adam Brincen, autor oprawy plastycznej wystawy, twierdzi, że tą aranża-

cją chciał stworzyć przestrzeń, która nie zakłóca odbioru dzieła. Jego zdaniem prezentowana sztuka jest zbyt wielka, aby ją pokazywać w ten sposób.

Dzięki sponsorom do 7 lutego wystawę można zwiedzać za darmo. Ekspozycja jest czynna codziennie z wyjątkiem poniedziałków od 10 do 15.30 oraz w soboty od 10 do 18. (AMS)

Święto Matki Boskiej Gromnicznej

Drugiego lutego Kościół katolicki obchodzi święto ofiarowania Pańskiego. Jest to również święto oczyszczenia Najświętszej Marii Panny, znane pod nazwą święta Matki Boskiej Gromnicznej.

W tym dniu odbywa się doroczna pielgrzymka parlamentarzystów na Jasną Górę.

Czterdzieści dni po narodzinach Jezusa, Maria i Józef zanieśli Go do świątyni w Jerozolimie, by zgodnie z prawem Mojżeszowym ofiarować Go Bogu w hołdzie dziękczynienia za darowanie Izraelowi życia podczas przejścia przez Egipt Anioła Zniszczenia. Przynieśli też parę gołębi.

Prawo Mojżeszowe nakazywało, aby matka złożyła ofiarę oczyszczenia z niewinnej krwi owieczki i młodego gołębia – lub jeśli była biedna – z pary młodych gołębi. Przebywający wtedy w świątyni starzec Symeon rozpoznał w Jezusie Mesjasza.

Zgodnie z tradycją katolicką, tego dnia podczas uroczystych

nabożeństw w kościele święci się świece woskowe, które później niesie się w procesji. Są one symbolem człowieczeństwa Syna Bożego i oznaczają, że Jezus jest prawdziwym Światłem świata. Są też symbolem gorącej wiary, nadziei i miłości, z jakim chrześcijanin powinien podążać za Chrystusem.

Świece te zapala się podczas mszy św. i innych nabożeństw kościelnych, np. przy udzielaniu sakramentów świętych (z wyjątkiem sakramentu pokuty), przy udzielaniu błogosławieństw, na procesjach i w czasie innych ceremonii liturgicznych.

Świeca gromniczna – według tradycji – ma towarzyszyć w ostatnich momentach żywota, a także powinna pomagać w zmaganiach z pożogą, wichrem i gromem, od którego wzięła swoją nazwę. Wieszano ją nieraz nad łóżkiem, obok wielkanocnej palmy, aby zawsze była pod ręką. (PAP)

Formacja w filharmonii

Zespół Formacja Nieżywych Schabuff (FNS) wystąpi 12 lutego w Filharmonii Częstochowskiej z towarzyszeniem 40-osobowej orkiestry smyczkowej. Największe przeboje grupy zagrają także górale z Zakopanego.

Zespół wystąpi po raz pierwszy na tak nietypowym koncercie. Robert Kurpisz, menedżer FNS, zapewnia jednak, że nie będzie to jedyny występ „Schabuff” w filharmonii, kolejne koncerty planowane są w połowie roku.

– *W ten sposób chcieliśmy zaakcentować 10. rocznicę powstania zespołu, a raczej wydania pierwszej płyty FNS, bo tak naprawdę od tego momentu zaczęła się historia grupy. Także z tej okazji planujemy wydać przed wakacjami album z największymi przebojami zespołu – wyjaśnia Kurpisz.*

Podczas walentynkowego koncertu w Częstochowie – rodzinnym mieście muzyków – zespół zagra swoje największe przeboje, m.in. „Lato”, „Da da da”, „Złoty rower”, „Palę faję” w nowych aranżacjach. Zespół muzycznie wspierać będą zaproszeni goście – Mateusz Pospieszalski i Kapela Górska Sobka Karpieła Bułcki z Zakopanego.

Formacja Nieżywych Schabuff to zespół z pogranicza popu i rocka. Powstał w 1982 roku w Częstochowie. Zadebiutował pięć lat później płytą „Wiazanka melodii młodzieżowych”. W ubiegłym roku wydali „Foto” – szósty album w swojej dyskografii. Skład zespołu kilka razy się zmieniał, obecnie grupę tworzą: Olek Klepacz, Wojciech Wierus, Kasia Lach i Marcin Serwaciński. (PAP)

Zagubione na Okęciu

Odnaleziono zaginione obrazy z planu „Ogniem i mieczem”

Na lotnisku „Okęcie” odnaleziono wczoraj 17 obrazów olejnych Zbigniewa Nyczaka, namalowanych podczas kręcenia filmu „Ogniem i mieczem”, a wysłanych przez autora drogą lotniczą z USA do Warszawy.

Przesyłka, warta według autora obrazów ponad 400 tys. zł, miała dotrzeć na „Okęcie” w ubiegłym tygodniu. Tymczasem ślad po niej zaginął.

– *Skrzynia z obrazami po prostu się zawieruszyła. Znalaziono ją w innym dziale portu lotniczego na „Okęciu”, leżącą pod ścianą za innymi paczkami – powiedział Dariusz Janas, rzecznik stołecznej policji.*

– *W całej tej sprawie policja nie stwierdziła przestępstwa. Od*

początku podejrzewaliśmy, że obrazy się znajdują. Wiadomo, że na cargo w całym świecie zdarza się bałagan – dodał Janas.

Obrazy, które mają być zaprezentowane w Sali Kongresowej podczas uroczystej premiery filmu „Ogniem i mieczem”, przedstawiają bohaterów „Trylogii”, a także sceny batalistyczne.

Mieszkający na stałe w Kalifornii polski malarz Zbigniew Nyczak towarzyszył w ub. roku filmowcom na planie przez dwa miesiące, a potem na podstawie szkiców i rysunków namalował 20 płócien. Niedawno przyleciał do kraju, zabierając ze sobą 3 mniejsze obrazy. Pozostałe nadał na cargo. (PAP)

Co znaczy „wychowanie”

Minister Mirosław Handke: rodzic musi znać program szkoły

Minister edukacji Mirosław Handke uważa, że w reformie edukacji istotne jest to, że każda szkoła musi przygotować własny program wychowawczy. Ten zatem, „kto zapisuje dziecko do szkoły, musi wiedzieć, na jaki program się decyduje”.

Zdaniem ministra, komunizm wypaczył wiele istotnych rzeczy – wychowanie zamienił w pranie mózgów. Po transformacji reakcją na to było odejście w systemie szkolnym od wychowania. Szkoła skupiła się wyłącznie na przekazywaniu wiedzy.

Teraz „musimy przywrócić słowu wychowanie normalną kategorię” – powiedział Handke wczoraj podczas sejmiku poświęconego wychowaniu w zreformowanej szkole, który Ministerstwo Edukacji zorganizowało w Kancelarii Premiera.

Zgodnie z założeniami reformy, szkoła ma przygotować ucznia do życia – nie tylko rozwijać jego wiedzę, ale też umiejętności. – *Wolność wymaga dokonywania wyborów i podejmowania decyzji, a tego nie da się zrobić bez wychowania. W podstawie programowej muszą być wyraźne treści wychowawcze – uważa minister edukacji.*

Wychowaniu ma służyć nowy ustrój szkolny. Podział na 6-letnią szkołę podstawową i 3-letnie gimnazjum – który oddzieli dzieci od dorastającej młodzieży – ma ułatwić nauczycielom pracę. Ponadto programy wychowawcze będą

dostosowane do wieku dziecka. Na przykład w pierwszym etapie kształcenia dziecko będzie poznawało podstawowe zjawiska z otaczającego świata.

Zdaniem Handkego, szkoła musi wspierać rodziców w wychowaniu dzieci, a programy szkolne powinny być spójne z wartościami, jakie przekazuje dziecku rodzina. Aby rodzic mógł wybrać odpowiednią szkołę, musi znać jej statut i programy wychowawcze.

Według pełnomocnika ds. rodziny Kazimierza Kapery, dzięki reformie przybliży się szkołę do rodziców i samorządów lokalnych.

Ks. bp Mieczysław Cieślar z Polskiej Rady Ekumenicznej jest zadowolony, że wspólnoty kościelne będą mogły powrócić do tworzenia szkół protestanckich i szerzyć wśród uczniów „umiłowanie do swojej własnej tradycji oraz uczyć tolerancji i poszanowania wobec innych kultur”.

Podczas sejmiku kuratorzy oświaty zaprezentowali niektóre z autorskich szkolnych programów wychowawczych.

Zdaniem kuratora woj. małopolskiego Jerzego Lackowskiego, bardzo ważne jest wypełnienie młodzieży czasu wolnego poprzez m.in. różne zajęcia sportowe, językowe lub teatralne. Centrum Młodzieży „U Siemachy” w Krakowie, współpracując ze szkołami, pomaga w ten sposób zagubionej młodzieży odnaleźć ich miejsce w życiu. (PAP)

Zrozumieć Mickiewicza

Ponad 20 tomów będzie liczyła seria wydawnicza „Zrozumieć Mickiewicza” przygotowywana przez Instytut Badań Literackich PAN i Oficynę Wydawniczą Rytm.

Już kilka pokoleń polonistów i historyków literatury zajmuje się badaniem życia i twórczości Mickiewicza. Powstała już na ten temat ogromna literatura. – *Chciliśmy przypomnieć coś z tego dorobku badawczego – powiedziała Iza Matuszewska z Wydawnictwa Rytm – stąd pomysł nowej serii mickiewiczowskiej.*

Seria „Zrozumieć Mickiewicza” obejmuje wznowienia bądź to najcenniejszych, bądź najbar-

dziej znamiennych prac o Adamie Mickiewiczu wydanych w XX wieku, wybranych przez mickiewiczologów z Instytutu Badań Literackich PAN.

W serii mickiewiczowskiej ukazały się w styczniu już pierwsze pozycje: „Szkice Mickiewiczowskie” Anny Czapskiej, „Monsalwat. Rzecz o Adamie Mickiewiczu” Artura Górskiego, „Wilno i Warszawa w Dziadach Mickiewicza” Henryka Mościckiego, „Studia i Odczyty o Mickiewiczu” Stanisława Pigonia, „Czytając Mickiewicza” Juliana Przybosia i „Równieśnicy Mickiewicza” Aliny Witkowskiej. (PAP)

Dziś na antenie

Druga skóra

ne zostaną m. in. dramatyczne losy pacjentów czekających na przeszczep skóry, nadana zostanie rozmowa z autorką.

Wcześniej, o godz. 19.05 w audycji „Wieczór na Szlaku”, spotkanie na szczycie, czyli „Klub ambasadorów”. Jak zwykle we wtorek w fotelach dyskusantów zasiadali byli ambasadorowie RP: w Chile – prof. Zdzisław Ryn, w Czechach – prof. Jacek Baluch i na Litwie – prof. Jan Widacki. Gospodarzem wieczoru będzie red. Adam Szostkiewicz.

Muzycznym hitem wtorkowego programu Radia Kraków będzie zapewne emitowana

o godz. 18 „Lista niezapomnianych przebojów”, układana według życzeń słuchaczy. Tym razem wysłuchamy przebojów z lat 60. i 70.

Uwaga młodzi słuchacze Radia Kraków! Przypominamy Wam, że tuż po rannej emisji (11.45) kolejnego odcinka powieści pt. „Ogniem i mieczem” w interpretacji znakomitego aktora Jerzego Radziwiłowicza, ogłoszone zostaną kolejne pytania konkursowe dotyczące tej właśnie części trylogii Henryka Sienkiewicza. W konkursie, który trwać będzie przez okres ferii szkolnych, można wygrać komputer osobisty. (G)



Dużo mówisz. Mało płacisz.

SIEMENS S8 100 zł netto*

MOTOROLA C520 + HF 199 zł netto*

ERICSSON PH 388 222 zł netto*

*CZAS PROMOCJI I ILOŚĆ TELEFONÓW OGRANICZONA.

Autoryzowany Przedstawiciel PTK Centertel

gti

KRAKÓW

ul.Chopina 33, tel.(012) 6323223,

ul.Mogilska 51, tel.(012) 4130456,

ul.29 Listopada 42C, tel.(012) 4113163,

ul.Wielopole 20, tel.(012) 4295552

IDEA centertel

Przepraszamy

We wczorajszej informacji o przyznaniu Nagrody im. W. Wojtkiewicza Jerzemu Nowosielskiemu zniekształciliśmy imię nagrodzonego artysty. Przepraszamy Laureata i Czytelników.

Brydż

dostępny w kioskach w zasięgu ręki

KOMANDOS

Najlepszy magazyn militarny w Polsce

Gospodarka

Pieniądz dla gospodarki

W pierwszym roku 2,5 mld zł w funduszach emerytalnych

(INF. WL.) – *Pioneer prognozuje, że fundusze emerytalne w pierwszym roku ich działalności zarządzać będą środkami o łącznej wartości ponad 2,5 mld zł – mówi Krzysztof Szajek, prezes Pioneer PTE SA. Inwestowany w papiery wartościowe kapitał powinien pomóc gospodarce.*

Jeśli szacunki te się potwierdzą, to dość szybko fundusze emerytalne mogą – pod względem wielkości zarządzanych środków – zdystansować kilkadziesiąt działających obecnie funduszy inwestycyjnych. Ich

łączne aktywa można oceniać bowiem na raptem ok. 1,7 mld zł.

Dotychczas licencje na tworzenie Powszechnych Towarzystw Emerytalnych otrzymało czternaście firm lub konsorcjów: AIG, BIG Bank Gdański, BRE/Hestia, Commercial Union, Nationale Nederlanden, Norwich Union, Pioneer, PKO/Bank Handlowy, Powszechny Bank Kredytowy, Powszechne Towarzystwo Emerytalne Poczto-Bankowe, PZU, Warta/Citibank, Winterthur i Zurich Solidarni.

Cytowany wcześniej prezes Krzysztof Szajek tłumaczy, że

działalność funduszy emerytalnych będzie stymulowała polską gospodarkę. Powierzone im składki będą bowiem przeznaczane na zakup papierów wartościowych. A więc m.in. obligacji i akcji emitowanych przez poszukujące pieniędzy na rozwój firmy.

Ze względu na długoterminowy charakter inwestycji (pierwsze emerytury z nowego systemu będą wypłacane dopiero za 10 lat) – pieniądze „krążyć będą w obrocie gospodarczym przez wiele lat”.

(Ł.K.)

■ **PIERWSZY TRANSPORT.** Spółdzielnia Mleczarska „Mlekovita” z Wysokiego Mazowieckiego wysłała pierwszy po zniesieniu unijnego embarga transport swych wyrobów do Europy Zachodniej. – *Do najbliższego piątku na rynek niemiecki trafi 120 ton masła i mleka pełnego w proszku. Sprzedaliśmy je po cenach zbliżonych do cen w kraju – no, może trochę większych* – powiedział prezes firmy Dariusz Sapiński. Dodał, że towar jest sukcesywnie wywożony z przedsiębiorstwa od niedzieli. – *Gdyby nie rolnicze blokady dróg, mogliśmy go wysłać już wcześniej* – ocenił.

■ **SPADNĄ ZYSKI.** W wyniku wprowadzenia ceł antidumpingowych na import polskich płyt pilśniowych spadną zyski polskich zakładów produkujących płyty, a niektóre z nich będą zmuszone do częściowego wstrzymania produkcji – uważają producenci płyt pilśniowych.

■ **SALON NA SZYNACH.** Wagon salonowy oferowany jest od wczoraj w pociągu hotelowym relacji Szczecin – Warszawa – Szczecin. Znajduje się w nim przedział salonowy, wyposażony w stół, krzesła, kanapę, sprzęt RTV i telefon, a także przedział z łazienką, przedziały z umywalkami i przedział kuchenny. Opłata za skorzystanie z całego wagonu wynosi 1800 zł w jedną i 2520 zł w dwie strony plus cena biletu na przejazd pierwszą klasą pociągu pospiesznego. Za przedział z łazienką zapłacić trzeba będzie odpowiednio 450 i 630 zł. Nowa oferta skierowana jest głównie do biznesmenów. (PAP)

Kiedy zmiany w podatkach?

(INF. WL.) Projekt kompleksowej reformy polskiego systemu podatkowego jest już prawie gotowy – wynika z informacji przekazanych nam przez Rafała Zagórnego, wiceministra finansów. W niedalekiej przyszłości nowe koncepcje trafić mają pod obrady Komitetu Ekonomicznego Rady Ministrów. Jednak w biurze prasowym MF twierdzą, że na konkrety przyjdzie jeszcze poczekać.

Wśród propozycji zmian systemu podatkowego zawartych w ujawnionej pod koniec sierpnia ub.r. „Białej Księdze” znalazła się m.in. zapowiedź opodatkowania zysków ze sprzedaży akcji czy obligacji oraz z odsetek od lokat bankowych. Wiceminister Rafał Zagórny – podkreślając, iż jest to jego osobista opinia – mówi, że dochody kapitałowe powinny być opodatkowane. Zastrzega

jednak, że równocześnie stopniowo obniżany powinien być poziom rezerw obowiązkowych w bankach, tak by mogły one oferować atrakcyjniejsze oprocentowanie depozytów. Podkreśla, że jego zdaniem opodatkowane powinny być zarówno inwestycje giełdowe, jak i odsetki. Równorzędne traktowanie przez fiskusa rynku bankowego i lokat w akcje czy obligacje postuluje także Komisja Papierów Wartościowych i Giełd.

*

Ciutacze i inwestorzy zaś zastanawiają się, komu właściwie potrzebny jest haracz od oszczędności i lokat kapitałowych... Wszak, by zainwestować czy odłożyć, trzeba najpierw zarobić i zapłacić podatek dochodowy. Czy ktoś zamierza wysłuchać ich racji? (Ł.K.)

Złoty osłabł

Złoty osłabł o ok. 1,3 proc. w porównaniu z piątkowym zamknięciem – poinformował Dariusz Kowalczyk, analityk Banku Przemysłowo-Handlowego. – *Akcje protestacyjne rolników i służby zdrowia spotęgowały złe nastroje u inwestorów zagranicznych, którzy w poniedziałek sprzedawali złotego i częściowo też wyzybywali się bonów skarbowych i obligacji* – powiedział Witold Woźniak, chief dealer Deutsche Bank Polska. Natomiast zdaniem Kowalczyka „inwestorzy pożyczali złotego i stosowali tzw. krótką sprzedaż. Polskie prawo dewizowe na to nie zezwala, ale tak się dzieje”. Na rynku pojawiły się też spekulacje, że już 17 lutego Rada Polityki Pieniężnej może ponownie obniżyć podstawowe stopy procentowe. (PAP)

Ze spółek

BOŚ. Bank wprowadził zmiany dotychczas obowiązującego oprocentowania. Stawki oprocentowania depozytów obniżono od 1,0 do 3,0 pkt proc., natomiast oprocentowanie kredytów i pożyczek zredukowano od 1,0 do 3,1 pkt proc.

COMARCH. Zarząd spółki Centrum Zaawansowanych Technologii Kraków jako organ wydający zezwolenia na prowadzenie działalności gospodarczej na terenie Krakowskiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej podjął decyzję o powtórzeniu procedury rokowań, której celem będzie wydanie zezwolenia na działalność w Krakowskiej SSE w części produkcyjnej.

ESPEBEPE. Zarząd zawiadomił prokuraturę o popełnieniu przestępstwa przez byłego dyrektora filii Espebepe w Berlinie – poinformował PAP prezes zarządu firmy Andrzej Hass. Według niego, niedługo po zwolnieniu dyrektora znaleziono dokumenty „*uskazujące na przestępstwo karne*”. Szczecińska Prokuratura Okręgowa wszczęła śledztwo. Dyrektor nie przyznaje się do winy.

IRENA. Wczoraj podano, że 29 ub.m. spółka nabyła 4.000 własnych akcji po 3,50 zł w celu umorzenia. Obecnie Huta posiada 158.000 akcji, co stanowi 2,47 proc. ogólnej liczby walorów.

XI NFI. 30 stycznia br. zawarta została umowa sprzedaży przez XI Narodowy Fundusz Inwestycyjny na rzecz Przedsiębiorstwa Transportowo-Spedycyjnego Cemet z Warszawy 300.000 akcji serii D zwykłych na okaziciela spółki **Instal Kraków** za 1,5 mln zł.

OKOCIM. Wczoraj spółka otrzymała informację od firmy Carlsberg o nabyciu 580 tys. akcji Okocimia. – *W wyniku transakcji (...) Carlsberg A/S posiada 9.894.842 akcje Okocimskich Zakładów Piwowarskich, co stanowi 44,98 proc. kapitału akcyjnego* – poinformowano.

POLIFARB DĘBICA. Sprzedaż w styczniu 1999 r. wyniosła: 6.730,4 tys. zł, co daje dynamikę 72,8 proc. w stosunku do stycznia 1998 r.

POLIFARB CIESZYN-WROCŁAW. Zarząd Polifarbu CW niepokoi fakt, że dyrekcja Kalonu nie przedstawiła mu w nadesłanym w piątek liście konkretnych planów co do losów spółki, którą zamierza przejąć – powiedział wczoraj prezes Polifarbu CW Edward Platek. Według niego, grupa Kalon nie jest właściwym inwestorem strategicznym dla Polifarbu, bo nie jest w stanie dostarczyć Polifarbowi nowoczesnych technologii do produkcji farb przemysłowych.

TELEKOMUNIKACJA POLSKA SA. Ministerstwo Skarbu Państwa ogłosiło wczoraj przetarg na doradcę przy drugim etapie prywatyzacji Telekomunikacji Polskiej, czyli wprowadzeniu do spółki inwestora strategicznego. Ten etap prywatyzacji powinien zakończyć się w IV kwartale br.

UNIVERSAL. Spółka przekazała wczoraj Komisji Papierów Wartościowych i Giełd odwołanie od decyzji wycofującej papiery spółki z publicznego obrotu – poinformowała rzeczniczka prasowa spółki Agnieszka Szostek. Gdyby Komisja nie rozpatrzyła pozytywnie odwołania Universalu, wcześniejsza decyzja o wycofaniu akcji tej spółki z publicznego obrotu uprawomocni się. – *Oznacza to, że walory spółki nie będą mogły być notowane na rynku regulowanym* – powiedział rzecznik prasowy KPWIG Mirosław Kachniewski. Dodał, że w takim przypadku Universalowi pozostanie jeszcze możliwość odwołania się do Naczelnego Sądu Administracyjnego. Komisja ma miesiąc na rozpatrzenie odwołania.

ŻYWIEC. Wczoraj spółka otrzymała zawiadomienie, że firma Harbin B.V. z Holandii nabyła 2.453.496 akcji Żywca, co stanowi 38,294 proc. kapitału akcyjnego.

Powyższe zestawienie opracowano na podstawie raportów bieżących spółek i serwisu Polskiej Agencji Prasowej.

OPR: Ł.K.

Wartości indeksów giełdowych

	1999-02-01	1999-01-29	Zmiana w proc.
MIDWIG	850,20	848,60	0,2
WIG	14 676,20	14 573,50	0,7
WIG 20	1 355,90	1 347,20	0,6
WIRR	1 527,30	1 519,50	0,5
NIF	64,80	63,80	1,6

Tabela NBP nr 22/99 (z 1 II)

	Kurs średni	zmiana w %
Australia 1 AUD	2,3702	2,98
Austria 1 ATS	0,3078	1,68
Belgia 100 BEF	10,4983	1,68
Czechy 1 CZK	0,1137	0,62
Dania 1 DKK	0,5695	1,68
Finlandia 1 FIM	0,7123	1,68
Francja 1 FRF	0,6456	1,67
Grecja 100 GRD	1,3191	1,96
Hiszpania 100 ESP	2,5453	1,68
Holandia 1 NLG	1,9218	1,68
Irlandia 1 IEP	5,3773	1,68
Japonia 100 JPY	3,2383	2,70
Kanada 1 CAD	2,4754	2,69
Luksemburg 100 LUF	10,4983	1,68
Norwegia 1 NOK	0,4958	2,08
Portugalia 100 PTE	2,1124	1,68
RFN 1 DEM	2,1653	1,68
USA 1 USD	3,7350	2,08
Szwajcaria 1 CHF	2,6319	1,86
Szwecja 1 SEK	0,4778	1,90
Węgry 100 HUF	1,7015	1,81
W. Brytania 1 GBP	6,1337	1,80
Włochy 100 ITL	0,2187	1,67
strefa euro	4,2350	1,68

Kursy w kantorach – w złotych

■ **KRAKÓW** – dolar, skup: 3,650, sprzedaż: 3,720–3,740, marka, skup: 2,120–2,130, sprzedaż: 2,165–2,170, funt, skup: 5,860, sprzedaż: 6,100, frank szw., skup: 2,520, sprzedaż: 2,620, frank fr., skup: 0,625, sprzedaż: 0,640, szyling, skup: 0,301, sprzedaż: 0,306–0,307.

■ **NOWY SĄCZ** – dolar, skup: 3,640, sprzedaż: 3,750, marka, skup: 2,110, sprzedaż: 2,190, frank fr., skup: 0,625, sprzedaż: 0,660, szyling, skup: 0,300, sprzedaż: 0,310, fr. szw., skup: 2,560, sprzedaż: 2,680, funt, skup: 5,950, sprzedaż: 6,100, korona czeska, skup: 0,112, sprzedaż: 0,122, korona st., skup: 0,097, sprzedaż: 0,102.

■ **TARNÓW** – dolar, skup: 3,610, sprzedaż: 3,700, marka, skup: 2,105, sprzedaż: 2,150, funt, skup: 5,950, sprzedaż: 6,000, szyling, skup: 0,298, sprzedaż: 0,308, frank fr., skup: 0,635, sprzedaż: 0,640, frank szw., skup: 2,570, sprzedaż: 2,600.

(Ł.K.), (EM), (JT)

1 lutego 1999 r.

Kurs		AKCJE	KURS				Zmia- na %	OBRÓT		Proc. emis. (%)	P/BV C/WK	P/E C/Z	OFERTY			DOGRYWKI	
Min. zł	Maks. zł		Bieżący		Poprzedni			Wolumen (sztuki)	Wartość (tys. zł)				K/S	Oferta pocz. szt.	Real. szt.		(szt.)
			zł	uwagi	zł	uwagi											
Akcje – rynek wolny																	
1,13	7,35	Ampli	1,31	nk 85,0	1,38	-5,1	4 898	13	0,15	0,63	18,10	K	5 412	310			
38,70	59,00	Bakoma	56,50		56,50	ns 41,7	300	34	0,00	8,20	18,90						
18,00	27,50	Będzin	19,50		20,40	-4,4	683	27	0,02	0,80	115,10				499		
9,85	30,00	Brok	15,70		15,20	3,3	2 237	70	0,11	0,71	46,10	S	339	339	100		
2,60	4,95	Budopol	2,95	ns 90,9	2,80	5,4	500	3	0,01	1,48	17,90	S	5 039	0			
1,20	2,80	Delia	1,65		1,66	-0,6	3 610	12	0,13	0,26	3,30	S	510	510			
1,34	1,60	EBI	1,35	ns 56,6	1,38	-2,2	15 943	43	0,25	0,95	7,60	S	16 864	4 400			
2,50	7,60	Famot	4,10	nk 80,0	4,05	nk 82,1	100	1	0,00	1,45	51,40	K	400	0			
3,60	5,00	Gant	5,00	ns 97,9	5,00	ns 96,5	327	3	0,01	1,98	10,00	S	10 785	0			
1,62	9,35	LZPS	3,55	ns 51,6	3,40	4,4	13 677	97	0,82	0,29	x	S	3 717	0			
1,80	3,60	Murawski	2,50	nk 72,9	2,60	-3,8	1 148	6	0,04	1,17	x	K	802	0			
3,50	7,00	Odlewnie	3,60		3,45	4,3	114 971	828	2,92	0,67	5,40	K	14 091	14 091	12 363		
6,25	14,95	Permedia	7,35		7,50	ns 82,7	100	1	0,00	0,97	5,80						
18,90	27,50	Skotlan	18,90		21,00	-10,0	254	10	0,04	0,69	3,50	S	254	254			
8,50	14,80	Suway	9,00		8,70	3,4	202	4	0,02	0,52	3,30	S	136	136			
1,98	3,00	TUP	2,80	ns 86,6	2,60	7,7	6 100	34	0,11	0,98	18,00	S	433	0			
5,25	14,20	ZEG	8,50	ns 60,0	8,50	0,0	200	3	0,02	0,34	7,90	S	500	200			
		RAZEM					165 250	1 188									

Akcje – Narodowe Fundusze Inwestycyjne

2,90	8,05	01NFI	3,60		3,50	2,9	57 369	413	0,19	0,27	x	S	34 531	34 531	4 649
2,65	12,10	02NFI	2,90	ns 23,6	2,80	nk 75,7	3,6	70 180	407	0,23	0,24	x	S	16 245	10 700
2,85	11,00	03NFI	2,95	nk 63,2	2,90	nk 34,9	1,7	71 605	422	0,24	0,28	x	K	74 500	5 451
3,30	10,60	04PRO	6,10		6,00	nk 47,0	1,7	53 976	659	0,00	0,45	79,50	S	23 898	23 898
3,80	6,20	05VICT	5,80	nk 62,3	5,60	nk 52,9	3,6	41 271	479	0,14	0,61	x	K	63 135	828
3,50	7,25	06MAGNA	4,85	nk 63,7	4,80	nk 80,2	1,0	15 618	151	0,05	0,42	x	K	21 983	422
2,70	7,30	07NFI	3,15	nk 28,6	3,10	nk 11,3	1,6	77 063	485	0,25	0,26	x	K	19 278	1 432
3,85	7,30	08OCTAVA	5,95	nk 14,3	5,90		0,8	99 071	1 179	0,32	0,49	15,60	K	97 578	81 071
3,90	13,20	09KWIAT	6,00		5,95		0,8	62 303	748	0,20	0,49	x	K	18 363	18 363
3,80	8,35	10FOKSAL	4,15		4,15	nk 61,0	0,0	78 887	655	0,26	0,29	x	K	36 314	36 314
3,00	11,30	11NFI	3,25	ns 46,6	3,20		1,6	58 018	377	0,19	0,25	x	S	30 373	3 750
3,25	9,70	12PIAST	3,40		3,35	nk 90,6	1,5	73 679	501	0,24	0,28	x			1 453
4,35	9,35	13FORTUNA	4,65	nk 54,6	4,65		0,0	16 890	157	0,06	0,32	x	K	12 588	764
4,30	9,60	14ZACH	5,15	nk 77,5	5,05	nk 7,5	2,0	17 989	185	0,06	0,44	x	K	47 491	990
2,70	9,05	15HETMAN	2,90	ns 25,2	2,85		1,8	63 930	371	0,21	0,23	x	S	22 629	11 450
		RAZEM						857 849	7 189						

Notowania na rynku powszechnym obligacji

Seria	Kurs				Zmiana	Odsetki skum.	Cena rozl.	Obrót wolumen szt.	Obrót wartość tys. zł	Objaśnienia do tabel na str. 6 i 7	
	bież. %	uw	poprz. %	uw							
IR0399	99,2		99,1	nk 81,7	0,1	9,22	108,42	1 163	252	pw	- po wymianie
IR0699	99,0	nk 36,5	99,3		-0,3	4,73	103,73	12 713	2 637	bp	- bez prawa poboru
IR0999	97,4		97,5	nk 43,8	-0,1	2,97	100,37	15 195	3 050	nk	- nadwyżka kupna
IR1299	96,6	nk 100,	96,8		-0,2	1,13	97,73	779	152	ns	- nadwyżka sprzedaży
TZ0200	99,8	nk 86,8	99,7	nk 82,9	0,1		99,80	397	79	rk	- redukcja kupna
TZ0201	99,9		99,6	nk 98,3	0,3		99,90	4 115	822	rs	- redukcja sprzedaży
TZ0500	99,9		99,7	nk 61,9	0,2		99,90	5 209	1 041	ok	- oferta kupna
TZ0501	99,8		99,6		0,2		99,80	4 794	957	os	- oferta sprzedaży
TZ0599	100,3		100,3	nk 85,0	0,0		100,30	456	91	K	- specjalista kupuje
TZ0800	99,9	nk 84,5	99,7		0,2		99,90	496	99	S	- specjalista sprzedaje
TZ0801	99,7		99,6	nk 93,0	0,1		99,70	11 555	2 304	z	- zawieszenie notowań
TZ0899	99,9	nk 48,2	99,8	nk 83,6	0,1		99,90	1 375	275	zp	- z prawem poboru
TZ1100	99,7	nk 80,6	99,6	nk 80,5	0,1		99,70	3 381	674	zd	- z dywidendą
TZ1101	99,9		99,7	nk 16,0	0,2		99,90	6 482	1 295	bd	- bez dywidendy
TZ1199	99,9		99,8	nk 93,1	0,1		99,90	2 922	584		

Na giełdzie

Znowu „cesarz”

Dobry nastrój na giełdach europejskich pomógł podtrzymać przyzwolitą koniunkturę na warszawskim parkiecie. Na Zachodzie emocjonują się planem kolejnej spektakularnej fuzji: Societe Generale z Paribas (co oznaczałoby powstanie czwartego co do wielkości banku na świecie) i zamiarem przejęcia brytyjskiej firmy ubezpieczeniowej GRE przez francuską Axa. Wzrostom towarzyszy utrzymujące się osłabienie euro.

Nasza waluta także osłabła (o tym na str. 6). Przynajmniej części naszych firm na rękę byłoby ewentualne utrzymanie tego trendu. Na razie trudno mówić o jakichś szczególnie mocnych sygnałach analitycznych. Indeksy wzrosły na fixingu, a notowania ciągle nie przyniosły wyraźnych rozstrzygnięć. Niektórzy za przestrożę mogą uważać jednak ujawnienie się większej podaży i obserwatorom Universal. Walory spółki, która złożyła właśnie odwołanie od decyzji KPWiG (patrz: „Ze spółek” str. 6), po raz kolejny ostro zwyżkowały. Popyt był zbyt duży i na fixingu mieliśmy ofertę kupna. A ciągle papiery te zakończyły wczoraj na pułapie 1 zł 10 gr. Dwukrotnie wyższym od ceny zamknięcia sprzed tygodnia - z piątku, 22 stycznia...

ŁUKASZ KWIECIEŃ

Powyższy tekst stanowi wyraz osobistej wiedzy i poglądów autora i nie powinien być inaczej interpretowany.

Fundusze powiernicze	99-02-01	99-01-29	zmiana w proc.
Arka (małych spółek)	8,96	8,89	0,79
	9,28	9,21	
Arka (dużych spółek)	9,27	9,20	0,76
	9,61	9,53	
Arka (ochrony kapitału)	11,70	11,70	0,00
	11,88	11,88	
ABB 1	98,01	97,68	0,34
	103,17	102,82	
ABB 2	111,16	111,08	0,07
	113,43	113,35	
ABB 3	99,75	99,30	0,45
	105,00	104,53	
PBK Atut 1	9,19	9,18	0,11
PBK Atut 2	13,76	13,76	0,00
PBK Atut 3	6,20	6,17	0,49
PBK Atut 4	6,44	6,40	0,63
DWS (zrówn.)	131,70	131,20	0,38
	133,81	133,30	
DWS (dpw)	127,97	127,88	0,07
	128,61	128,52	
DWS (akcji)	134,19	133,52	0,50
	136,87	136,19	
DWS (pryw.)	81,27	80,26	1,26
Eurofundusz 1A	119,18	118,81	0,31
	126,12	125,72	
Eurofundusz 1B	116,98	116,61	0,32
Eurofundusz 2	80,99	80,48	0,63
	85,70	85,16	
Eurofundusz 3A	135,05	134,80	0,19
	135,05	138,26	
Eurofundusz 3B	133,57	133,33	0,18
Eurofundusz 4A	84,91	84,72	0,22
	89,85	89,65	
Eurofundusz 4B	83,71	83,52	0,23
Fidelia	42,45	42,18	0,64
	43,99	43,71	
Forum-Dracoon (akcji)	7,92	7,92	0,00
	8,29	8,29	
Forum-Olimp (zrówn.)	8,72	8,66	0,69
	9,13	9,07	
Forum-Sfinans (bezp.)	12,23	12,23	0,00
	12,29	12,29	
ING (akcji)	82,78	82,34	0,53
	87,60	87,13	
ING (zrówn.)	101,93	101,58	0,34
	107,86	107,49	
Korona (zrówn.)	75,22	74,93	0,39
	79,60	79,29	
Korona (pien.)	69,93	69,87	0,09
	70,28	70,22	
Korona (akcji)	39,48	39,12	0,92
	41,78	41,40	
Korona (pryw.)	23,80	23,33	2,01
	25,19	24,69	
Pioneer 1	82,69	82,44	0,30
	86,59	86,32	
Pioneer 2	19,37	19,36	0,05
	19,77	19,76	
Pioneer 3	18,01	17,95	0,33
	18,86	18,80	
Pioneer 4	5,44	5,39	0,93
	5,70	5,64	
PKO/CS (stab. wzrostu)	59,33	59,26	0,12
	59,93	59,86	
PKO/CS (zrówn.)	60,47	60,40	0,12
	61,70	61,63	
PKO/CS (akcji)	162,34	161,75	0,36
	165,65	165,05	
Skarbiec (Kasa)	126,72	126,58	0,11
	126,72	126,58	
Skarbiec (Waga)	95,11	94,74	0,39
	100,65	100,25	
Skarbiec (Akcja)	80,10	79,44	0,83
	84,76	84,06	
OFI KH I (zrównoważony) A	106,30	105,65	0,62
	110,73	110,05	
OFI KH I (zrównoważony) B	106,30	105,65	0,62
OFI KH II (akcji) A	106,56	105,93	0,59
	111,00	110,34	
OFI KH II (akcji) B	106,56	105,93	0,59
OFI KH III (pap. dłużnych) A	100,84	100,80	0,04
	103,43	103,38	
OFI KH III (pap. dłużnych) B	100,84	100,80	0,04
OFI KH IV (r. pieniężnego) A	101,06	100,90	0,16
	103,12	102,96	
OFI KH IV (r. pieniężnego) B	101,06	100,90	0,16

Na szarym tle — maksymalna cena zakupu

1 lutego 1999 r.										Notowania Giełdy Papierów Wartościowych										sesja nr 1495			
Kurs 52 tyg.		AKCJE	KURS				Zmia- na %	OBRÓT		Proc. emis. (%)	P/BV C/WK	P/E C/Z	OFERTY			DOGRYWKI							
Min. zł	Max zł		Bieżący		Poprzedni			Wolumen (sztuki)	Wartość (tys. zł)				K/S	Oferta pocz. szt.	Real. szt.		(szł.)						
			zł	uwagi	zł	uwagi																	
Akcje — rynek podstawowy																							
19.70	101.00	Agros	23.70		21.60	rk 81,3	9,7	188 956	8 957	1,72	0,71	14,90	K	88 615	88 615	9 750							
16.00	36.90	AmerBank	30.00	ns 97.5	29.80		0,7	370	22	0,00	1,32	11,00	S	1 515	0								
14.30	74.00	Amica	21.10		21.10		0,0	79 991	3 376	0,92	0,76	5,20	K	2 506	2 506	18 413							
16.70	63.00	AMS	63.00		60.50		4,1	2 732	344	0,08	4,30	28,70	S			77							
4.50	9.80	Animex	9.55		9.35		2,1	191 055	3 649	0,77	1,14	11,50	K	10 541	10 541	102 074							
1.30	5.90	Allianis	3.25		3.15		3,2	32 111	209	0,26	0,93	31,80	S	1 325	0								
14.80	26.60	Belchatów	16.10		16.10		0,0	164	5	0,01	0,48	6,60	S	67	67								
6.30	22.10	Best	6.90		6.90		-0,7	13 814	191	0,63	0,22	4,10	S	1 847	1 847								
2.50	5.70	BIG BG	3.60	ns 15,6	3.60		0,0	388 160	2 795	0,09	1,03	10,40	S	79 403	36 500								
7.20	13.50	BKomunalny	10.40		10.40		0,0	9 401	196	0,29	0,73	4,70	S			200							
7.30	19.50	Boryszew	9.50		9.50	nk 84,5	0,0	24 765	471	1,10	0,57	x				15 410							
35.00	62.00	BOS	60.00	ns 95,4	61.00	ns 86,3	-1,6	516	62	0,00	1,63	8,60	S	835	0								
175.00	340.00	BPH	245.00	ns 50,4	249.50		-1,8	12 896	6 319	0,11	1,72	8,80	K	2 622	1 042								
51.50	117.00	BRE	78.00	nk 11,8	83.50		-6,6	18 802	2 933	0,08	1,31	10,60	K	9 886	8 500								
123.50	300.00	BSK	183.00		181.00		1,1	104 082	38 094	1,12	1,24	8,00	K	15 055	15 055	50 650							
10.80	21.00	Budimex	19.40		18.70		3,7	119 173	4 624	0,75	1,12	12,40	K	6 004	6 004	501							
4.80	9.35	BudimPoz	6.30		6.10		3,3	69 629	877	0,80	1,45	5,70	S	7 077	7 077	11 923							
1.53	3.25	BWR	2.35	ns 60,8	2.30	nk 53,9	2,2	20 621	97	0,07	0,70	x	S	14 397	5 000								
3.00	17.00	Bytom	4.10	ns 62,1	4.15		-1,2	933	8	0,12	0,66	x	S	381	0								
8.00	24.90	Cersanit	10.20		10.20		0,0	8 671	177	0,07	1,70	6,60	K	733	733								
13.00	36.30	Compensa	23.30		23.50		-0,9	210	10	0,01	1,16	21,20	K	10	10								
30.80	83.00	ComputerLand	66.50		65.00		2,3	49 954	6 644	0,85	4,09	30,60	K	2 321	2 321	20 150							
47.80	101.00	Debica	54.00	ns 7,6	54.00		0,0	21 527	2 325	0,16	1,49	9,60	S	1 609	200								
18.50	54.00	Drosed	25.80		24.90		3,6	1 035	53	0,06	0,86	11,90	S	205	205								
22.50	95.00	Echo	51.00		51.00	nk 41,6	0,0	9 661	924	0,26	1,89	7,00	S	1 521	1 521	1 509							
17.60	55.00	Elektrobudowa	39.00		40.50		-3,7	4 925	384	0,11	1,94	9,60	S	1 013	1 013	487							
27.00	54.50	Elekttrim	46.00		46.00	ns 49,6	0,0	339 242	31 210	0,47	5,02	3514,80	K	13 102	13 102	60 200							
1.81	6.00	Elektroex	2.90		2.90		0,0	29 536	171	0,28	0,79	25,00	S	7 141	7 141	40							
1.99	5.50	ElmontWar	2.40	ns 37,6	2.40		0,0	3 225	15	0,04	0,54	6,30	S	1 078	0								
18.10	72.00	Elzab	29.00		29.00		0,0	4 365	253	0,34	0,75	5,10	S	418	418								
12.80	83.00	Energopld	13.40		13.30		0,8	1 943	52	0,18	0,29	6,90	S	285	285								
5.50	24.10	Energopn	6.35		6.10		4,1	3 533	45	0,10	0,22	6,80	S	333	333								
2.15	5.15	Espebepe	3.50		3.50		0,0	3 090	22	0,14	x	x				440							
23.00	49.00	Exbud	32.50		32.50	nk 46,1	0,0	27 512	1 788	0,18	1,36	21,70	K	2 989	2 989	73							
9.50	35.20	Farmfood	11.00		10.30		6,8	12 655	278	0,37	0,39	10,00	K	3 060	3 060								
3.95	8.25	Ferrum	7.70		7.20	rk 74,2	6,9	32 317	498	0,44	0,41	6,50	S	2 343	2 343								
2.65	11.50	Forte	3.85		3.80	nk 63,4	1,3	21 372	165	0,12	0,61	9,40	S	9 209	9 209	791							
25.20	125.00	Gorazdże	57.00		58.00		-1,7	1 927	220	0,03	0,96	9,20	S	205	205	410							
3.60	10.50	GPRD	9.20	rk 84,2	8.40	rk 77,8	9,5	32 626	600	0,44	1,45	20,00	K	175 075	664								
22.00	180.00	Gralewo	46.00		44.00		4,5	28 493	2 621	1,07	0,73	7,60	S	3 476	3 476	5 034							
28.10	75.00	Handlowy	43.00		43.20		-0,5	99 428	8 551	0,15	0,98	5,60	K	33 685	33 685	827							
8.30	36.20	Hulmen	10.40		10.00		4,0	1 685	35	0,06	0,26	46,70	S	112	112								
13.00	20.00	Hydrogd	15.00	rk 79,9	13.70		9,5	710	21	0,02	0,82	10,40	K	3 422	585								
7.80	37.70	Impexmet	13.80	ns 83,1	13.70		0,7	4 767	132	0,04	0,44	12,20	S	932	62								
15.60	35.00	Indykpol	34.00		34.00		0,0	1 809	123	0,06	2,49	73,10	S			700							
2.85	15.10	Irena	3.50		3.50		0,0	18 327	128	0,29	0,36	8,60	K	7 670	7 670	2 327							
136.50	280.00	Izolacja	272.00		277.00		-1,8	763	415	0,07	3,05	29,70	S			5							
17.70	102.50	Jelfa	33.50		32.50		3,1	71 202	4 771	1,05	0,72	7,80	K	7 162	7 162	250							
10.80	75.50	Jutrzenka	20.00	ns 60,2	20.00		0,0	22 544	902	0,63	0,60	6,30	S	11 180	782								
4.10	17.85	KabelBPK	12.50		12,50		-1,7	186 867	2 224	0,36	1,21	7,80	K	66 484	66 484	520							
11.90	48.50	Kable	13.00		13,50		-3,7	2 210	57	0,07	0,52	x	K	167	167								
18.00	66.80	Kay	13.00	ns 62,9	35.50		-1,4	8 664	606	0,09	1,12	x	S	4 263	0								
3.75	15.30	KGHM	14.90		14.50		2,8	529 008	15 764	0,26	0,73	13,00	K	39 415	39 415	177 744							
6.50	24.30	ZM Kolo	8.30		8.25		0,6	639	11	0,02	0,33	4,30	S										
14.70	25.60	KBPB-BICK	24.50	ns 66,8	24.40		0,4	2 872	141	0,16	1,56	13,70	S	4 766	0								
9.10	18.00	Kredyt Bank PBI	13.30		13.30	nk 23,6	0,0	135 085	3 593	0,21	1,18	5,70	S	3 995	3 995	46 515							
14.20	33.00	Krosno	16.20	ns 34,8	16.00		1,3	5 946	193	0,18	0,41	6,10	S	1 380	0								
6.60	20.50	Kruszwica	10.80		11.00		-1,8	49 870	1 077	0,52	0,78	x	S			12 756							
8.20	57.00	Lexent	15.70		15.70		0,0	4 413	139	0,07	0,70	7,10	S	312	312								
3.85	8.25	L.G PetroBank	5.45	ns 97,5	5.45		0,0	750	8	0,00	0,49	7,00	S	5 255	0								
10.30	31.40	Mennica	11.90		11.50	nk 67,9	3,5	20 623	491	0,37	0,37	4,30	K	2 293	2 293	5 500							
9.70	22.30	Morliny	z		18.50		0,0			1,09	11,30		S										
2.80	10.60	Mostalexp	0	ns 93,2	3.95		1,3	172 170	1 377	0,38	0,96	8,30	S	172 570	0								
2.00	21.00	Mostald	14.90		14.50		2,8	2 000	60	0,05	1,11	10,10	K	1 527	1 527								
3.80	15.70	Mostalkrc	6.70		6.70		0,0	99 846	1 338	1,07	1,00	8,30	S	10 567	10 567	44 433							
12.00	18.00	Mostalpic	15.10	ns 85,8	15.10	nk 57,8	0,0	2 135	64	0,11	0,61	4,10	S	8 786	200								
8.85	23.00	Mostalsdl	14.00	nk 71,0	14.00		0,0	4 279	120	0,06	2,12	13,70	K	5 171	200								
14.60	34.10	Mostalwar	17.50	ns 78,4	17.00		2,9	8 281	290	0,08	0,95	13,80	S	8 085	0								
10.40	23.00	Mostalwab	13.80		13.10		5,3	35 378	976	0,27	1,90	12,40	S	836	836								
5.40	9.00	Nomi	8.25		8.15		1,2	2 008	33	0,02	1,76	x	K	661	661								
2.80	9.60	Novita	3.10		3.15	ns 78,8	-1,6	9 535	59	0,25	0,21	24,10	S	784	784	1 151							
3.60	11.20	Oborniki	3.70		3.80		-2,6	3 876	29	0,11	0,31	x	K	3 342	3 342	85							
4.80	19.80	Ocean	9.25		9.00	ns 41,5	2,8	13 510	250	0,09	3,35	31,50	S	3 014	3 014								
20.00	35.00	Okochim	21.00		21.00		0,0	79 153	3 324	0,36	1,23	9,50	S	3 973	3 973	4 900							
14.00	50.00	Olawa	5.20	ns 80,5	5.20	nk 97,5	0,0	19 577	183	0,69	0,98	5,20	S	71 678	418								
32.00	107.00	Optimus	34.80	ns 75,8	34.80		0,0	18 051	1 256	0,28	1,06	6,30	S	17 109	1 067								
17.80	35.00	Orbis	31.00		30.00		3,3	54 382	3 372	0,12	1,63	20,90	S	10 067	10 067	25 233							
2.60	7.20	Paged	3.05		2.95		3,4	47 912	292	0,47	0,29	9,20	K	14 006	14 006	13 212							
53.50	119.00	PBK	79.00		78.00	nk 74,6	1,3	41 349	6 533	0,19	1,23	5,60	K	1 543	1 543	13 078							
31.00	65.00	Pekao	48.50	nk 23,7	48.00	nk 71,0	1,0	109 001	10 573	0,07	4,42	42,50	K	73 689	44 815								
5.25	18.30	Pekpol	7.45		7.50		-0,7	600	9	0,05	0,26	x	S										
26.10	55.50	Peppees	31.50		32.30		-2,5	1 153	73	0,10	0,58	11,40	K	619	619	50							
22.20	53.50	PGF	45.50		44.50		2,2	7 341	668	0,07	4,48	34,70	S	1 871	1 871	329							
10.10	18.30	Polar	11.70	nk 72,0																			

Skandal w Pradze

Donos od szpiega

Mianem kontrwywiadowczego i wywiadowczego skandalu można określić to, co nastąpiło po nieoczekiwanym odwołaniu przez czeski rząd dotychczasowego dyrektora Informacyjnej Służby Bezpieczeństwa (BIS) Karela Vulterina.

Gabinet Milosza Zemana podjął decyzję w tej sprawie w nocy ze środy na czwartek podczas tajnego posiedzenia. Szef kontrwywiadu odwołany został, jak głosiły pierwsze oświadczenia polityków, bowiem jego działalność mogła narazić na szwank bezpieczeństwo państwa.

Media szybko ustaliły, że prawdziwym powodem był fakt, że BIS nie poinformowała rządu o zamachu terrorystycznym, jaki na praską siedzibę Radia Wolna Europa przygotowywać miał konsul Iraku w Pradze. Dżabir Salim – oficer irackiego wywiadu ze stolicy Czech kierował iracką siatką szpiegowską w Europie Środkowej i Wschodniej.

Czeski rząd o wszystkich tych planach i ucieczce nie dowiedział się jednak od własnych służb kontrwywiadowczych, ale – jak dali do zrozumienia przedstawiciele rządu – od służb wywiadowczych innego państwa.

Lakoniczność wypowiedzi członków gabinetu nie zdała się na nic. Czeska niezależna stacja telewizyjna „Nova” podała, że czeski rząd o całej sprawie dowiedział się od działającego w Pradze pod przykrywką dyplomaty szpiega angielskiego wywiadu MI6 o pseudonimie „Hurran”. Pokazano nawet dom, w którym mieszka.

(PAP)

Obejrzą zeznania

Korespondencja „Dziennika” z USA

Toczący się w Senacie Stanów Zjednoczonych proces impeachmentowy przeciwko prezydentowi Billowi Clintonowi prawdopodobnie dobiega końca. Przypuszcza się, że głosowanie odbędzie się 12 lutego. Obok Clintona głównym bohaterem skandalu jest Monika Lewinsky, była stażystka w Białym Domu.

Komisja Sprawiedliwości Izby Reprezentantów, odgrywająca obecnie w senackim procesie rolę prokuratorów, a następnie cała Izba uznała pod koniec minionego roku, że prezydent popełnił przestępstwo krzywoprzysięstwa oraz utrudniał prace organom dochodzeniowym. Skandal może go kosztować urząd.

Wczoraj o 9 rano rozpoczęły się przesłuchania Moniki Lewinsky. Jako pierwszy z przesłuchujących wystąpił republikański kongresmen z Tennessee,



Fot. PAP/CAF

były prokurator federalny Ed Bryant.

Świadek, zgodnie z ustaleniami, może pozostać do dyspozycji każdej ze stron po trzy godziny. Po raz pierwszy też od

ponad roku, kiedy skandal Clinton – Lewinsky stał się własnością całego świata, prawnicy Białego Domu otrzymali możliwość bezpośredniego zadawania pytań byłej stażystce.

Przesłuchanie toczy się za zamkniętymi drzwiami, w obecności wybranych senatorów i kongresmenów. Reszta obejrzy przesłuchania na taśmie magnetowidowej. Dopiero wówczas informacje o tym, co się działo na sali sądowej w Senacie, zostaną podane do wiadomości publicznej. Niemniej amerykańska prasa liczy na przecieki. We wtorek do składania zeznań przystąpi następny świadek, przyjaciel i zausznik Clintona, prawnik Vernon Jordan.

Clinton po weekendowym wypoczynku z żoną i teściową w Camp David wrócił do pracy. Wczoraj przedstawił rządowy projekt budżetu na rok 2000.

ELŻBIETA RINGER

14,41%

nominalnego oprocentowania

100%

pewności

2 lutego rozpoczyna się sprzedaż obligacji
piątej trzyletniej pożyczki państwowej
o zmiennej stopie procentowej serii o terminie
wykupu 6 lutego 2002 roku

Obligacje skarbowe to bezpieczna i zyskowna forma inwestowania. Bezpieczna, ponieważ po pierwsze Twoim dłużnikiem i gwarantem zainwestowanych pieniędzy jest Skarb Państwa, a po drugie możesz je sprzedać przed terminem wykupu nie tracąc należnych odsetek. Rentowna, gdyż gwarantuje nie tylko godziwy zysk, lecz także umożliwia korzystną inwestycję oszczędności w nowe obligacje. Należną kwotę możesz zainwestować



zysk bez ryzyka

w obligacje nowej serii. Cena emisyjna wynosi 100 zł. Za obligacje nabywca płaci dzienną cenę sprzedaży. Cena ta ulega zwiększeniu o wartość przypadających na dany dzień odsetek. Sprzedaż rozpoczyna się 2 lutego w biurach maklerskich. **Przekonaj się, że tak zyskujesz pewność korzystnej inwestycji.** Skorzystaj z bezpłatnej informacji biur maklerskich. Konsorcjum: tel. 0-800 120 068, 0-800 120 524, 0-800 120 203.

Łączna wartość nominalna oferowanych obligacji wynosi 800.000.000 zł

Do Armenii w Kolumbii

Wraca spokój



Mieszkańcy Armenii w Kolumbii, którzy ucierpieli w wyniku trzęsienia ziemi, otrzymują pomoc żywnościową. Według danych Czerwonego Krzyża, w wyniku kataklizmu zginęło 938 osób, a 4000 zostało rannych.

FOT. PAP/EPA

Do zniszczonej przez ubiegłotygodniowe trzęsienie ziemi Armenii wraca powoli spokój. Armenia było ostatnio widownią licznych grabieży i plądrowania magazynów oraz sklepów przez mieszkańców, którzy przeżyli kataklizm.

W sobotę oraz niedzielę żołnierze i policjanci otoczyli kordonem centrum miasta, ograniczając ruch pieszych. Co najmniej 200 żołnierzy rozmieszczono na głównym bazarze Armenii, gdzie doszło do ostrych starć między siłami porządkowymi a mieszkańcami usiłującymi zdobyć żywność. Mimo skoncentrowania sił porządkowych około 100 ludzi przedostało się w sobotę do magazynów uszkodzonych przez trzęsienie ziemi i wynosiło stamtąd worki ryżu i fasoli, konserwy rybne, a także aparaturę elektryczną, taką jak telewizory i wentylatory.

(PAP)

Parszywa dwunastka?

Korespondencja „Dziennika” z Wielkiej Brytanii

Burda na pokładzie samolotu lecącego z Londynu na Jamajkę spowodowała, że pilot zdecydował się zmienić kurs i lądować w USA. Dwunastu Brytyjczyków zostało wyrzucenych z samolotu i zmuszonych do powrotu do domu za własne pieniądze. Brytyjskie biuro podróży „Airtours” rozważa wytoczenie owej dwunastce procesu o odszkodowanie i zwrot kosztów za zmianę kursu samolotu.

Decyzja kapitana boeinga 767 nastąpiła w momencie, kiedy na pokładzie wybuchła bójka pomiędzy uczestnikami grupy lecącej na urlop na Karaibach. Prośby i upomnienia ani kierownika grupy, ani personelu samolotu nie przyniosły żadnych rezultatów. Gdy sytuacja wymknęła się spod kontroli i stała się, według załogi, przerażająca, pilot zdecydował się na zmianę kursu.

Jednak usunięci z samolotu pasażerowie zaprzeczają, jakoby

na pokładzie doszło do bójki. Zamieszanie miało zostać wywołane komentarzami pasażerów na temat żony jednego z członków podróżującej grupy.

Na lotnisku w Norfolk, w stanie Virginia, sprawy jeszcze bardziej skomplikowały się, bowiem jeden z mężczyzn, z usuniętej dwunastki, oświadczył, że wytoczy proces biuru podróży. Francis Coyle stwierdził, iż ani on, ani jego żona nie brali udziału w zamieszaniu, a z samolotu zostali usunięci tylko dlatego, że ich wakacje były zarezerwowane wspólnie z resztą dwunastki.

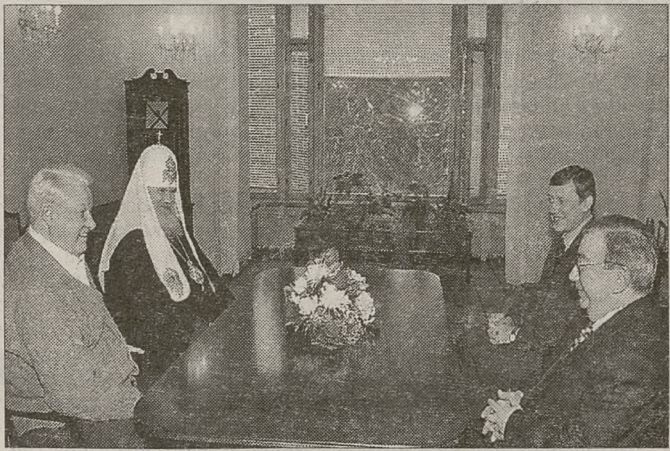
Na razie wiadomo tylko tyle, że owa dwunastka nie tylko nie trafi na wakacje na Jamajkę, ale będzie musiała za własne pieniądze wrócić do domu. Czekają ich też prawdopodobnie zapłacenie wysokiej grzywny za całe wydarzenie. Grozi im także wpisanie na czarne listy pasażerów.

DARIUSZ GALASIŃSKI

Gorzkie urodziny

Korespondencja „Dziennika” z Moskwy

W sanatorium „Barwicha” prezydent Rosji Borys Jelcyn obchodził wczoraj swoje 68. urodziny. Telewizyjne wiadomości pokazały jego powitanie z premierem Jewgienijem Primakowem, patriarchą Moskwy i całej Rusi – Aleksijem II oraz kierownikiem prezydenckiej administracji – Bordiuzą.



Rosyjski prezydent Borys Jelcyn przyjął wczoraj w podmoskiewskim sanatorium „Barwicha” życzenia urodzinowe od patriarchy Moskwy i Wszechrusi Aleksija II, szefa prezydenckiej administracji Nikołaja Bordiuzę (z prawej w głębi) i premiera Jewgienija Primakowa (z prawej).
Fot. PAP/EPA

Również wczoraj Komisja Dumy do spraw Impeachmentu Prezydenckiego przeprowadzała ostatnie przesłuchania związane z ostatnim, czwartym punktem oskarżenia prezydenta o „lubobójstwo narodu rosyjskiego”. Przewodniczący komisji, komunista Wiktor Iljuchin oskarża Borysa Jelcyna o to, że nie przeciwdziałał pogorszeniu stanu zdrowotnego ludności, które wyraża się wzrastającą śmiertelnością i spowoduje śmierć setek tysięcy ludzi.

KRYSZYNA KURCZAB-REDLICH

Ameriko jak euro?

Korespondencja „Dziennika” z Kanady

Do dyskusji ekonomistów na temat utworzenia wspólnego systemu monetarnego kontynentu amerykańskiego (na wzór euro) dołączyli ostatnio politycy kanadyjscy. Zdaniem premiera Kanady Jeana Chretien’a i ministra finansów Paula Martina, wspólna moneta amerykańska nie jest jednak korzystna dla tego kraju.

O ile ekonomiści wskazują na wiele korzyści z monety ameriko, to politycy kanadyjscy za-

ważają, że amerykańska sytuacja jest inna niż europejska: są tu tylko trzy kraje, które mogłyby wejść do wspólnej umowy monetarnej, w tym jeden kolos ekonomiczny. Struktura gospodarcza Kanady jest jednak zupełnie inna niż Stanów Zjednoczonych. Wiele więc wskazuje na to, że politycy sprzeciwiają się pomysłowi utworzenia ameriko.

ZENON KUCZERA

Przyszli Rosjanie

Na rękawach czerwone przepaski ze swastyką o zgiętych ramionach. Taką swastykę nosili ponoć dawni Rosjanie. Dzisiejsi czytają „Mein Kampf”, ale zamiast „siege heil” krzyczą „Wielka Rosja”. W sobotę kilkunastu młodych ludzi należących do faszystowskiej partii pisarza Edwarda Limonowa wdarło się na zjazd partii Demokratyczny Wybór Rosji podczas przemówienia jej lidera Jegora Gajdara, krzyżując: Stalin! Beria! Gula! Mili-cja nie „dopatrzyła się w ich akcji znamion przestępstwa”.

KRYSZYNA KURCZAB-REDLICH

Tylko z butelki

Korespondencja „Dziennika” z Bułgarii

Karę od 5 do 10 mln lewów, czyli od 10 do 20 tys. złotych, będzie musiał zapłacić właściciel sklepu, w którym kontrolerzy natkną się na wysokoprocentowe napoje alkoholowe w beczkach z kurkami. W dodatku – zgodnie z nowymi przepisami regulującymi handel alkoholem – sprzedawany w ten sposób towar zostanie skonfiskowany wraz z beczkami.

Nowe przepisy weszły w życie 1 lutego, w dzień św. Trifona – patrona winiarzy i karczmarzy, psując humor niemałej liczbie osób hucznie obchodzących to święto. Zmianę przepisów uzasadniono potrzebą europeizacji handlu na-

pojami wysokoprocentowymi i koniecznością zapewnienia fiskusowi należnego mu podatku akcyzowego.

Do tej pory nikt nie był w stanie, choćby w przybliżeniu, oszacować ilości alkoholu trafiającego do klientów wprost z beczek. A że na beczkach nie można było nakleić banderoli, więc i urzędy podatkowe nie bardzo wiedziały, jaką akcyzę mają pobrać. Ten stan rzeczy odpowiadał oczywiście nie tylko handlowcom, lecz także najmniej wybrednym miłośnikom trunków, którzy mogli je kupować po 3-4, a niekiedy nawet po 2 zł za litr.

PAWEŁ JANOWSKI

24 godziny

■ **PODAŁ SIĘ DO DYMI-SJI.** Premier Mołdawii Ion Ciubuc podał się do dymisji. Wy tłumaczył swoją decyzję pogorszeniem sytuacji ekonomicznej w republice.

■ **POJADĄ NA SYCYLIĘ.** Premier Włoch Massimo D'Alema zapowiedział wysłanie na Sycylię 500 żołnierzy, którzy pomogą w walce z mafią. Żołnierze mieliby się zająć ochroną budynków publicznych. Karabinierzy i policjanci będą mogli więc poświęcić się walce z mafią.

■ **WIEZIENIE DLA AGENTÓW.** Dwaj agenci izraelscy, działający tajemnie na Cyprze, zostali tam skazani na trzy lata więzienia za posiadanie urządzeń podsłuchowych i bezprawne zbliżenie się do zamkniętych obiektów wojskowych.

■ **AWARYJNIE W SEATTLE.** Podczas lotu z Seattle do Tokio w kabinie pilotów samolotu linii American Airlines pojawił się niespodziewanie dym. Maszyna typu MD-11 jednak bezpiecznie wylądowała w Seattle. Nikomu z 79 pasażerów nic się nie stało.

■ **STRAJK KONTROLERÓW.** Setki pasażerów utknęły na lotniskach w Finlandii z powodu strajku płacowego kontrolerów ruchu lotniczego. Kontrolerzy domagają się 26 procent podwyżki płac. Kontroler ruchu lotniczego zarabia w Finlandii średnio 25 tys. marek fińskich (5 tys. USD) miesięcznie.

■ **NIE WPUŚCILI OCALANA.** Samolot z przywódcą rebeliantów kurdyjskich Abdulahem Ocalanem nie otrzymał zgody na lądowanie w Rotterdamie. Ocalan zamierzał zwrócić się do Międzynarodowego Trybunału Arbitrażowego w Hadze o mediację między Kurdami a władzami tureckimi.

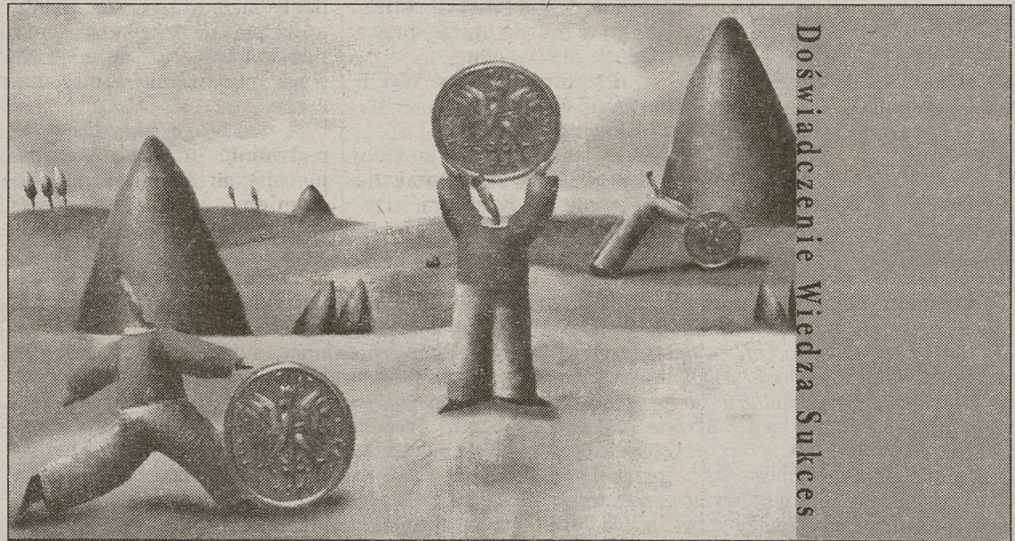
■ **„ONEWORLD”.** Wszedł w życie globalny alians pięciu czołowych linii lotniczych świata „oneworld”, a co za tym idzie – ujednolicenie ich wizerunku rynkowego. W skład aliansu wchodzi: American Airlines, British Airways, Canadian Airlines, Cathay Pacific Airways oraz Quantas Airways.

■ **STRAJKI METALOWCÓW.** Wielki dwugodzinny mityng odbył się w zakładach Forda w Kolonii. Na centralnym placu uczestniczyło w nim ponad 10 tysięcy zatrudnionych. Związek zawodowy metalowców domaga się na ten rok podwyżek w wysokości 6,5 proc. Pracodawcy oferują dwa procent.

■ **LWY POŻARŁY LUDZI.** Co najmniej czterech ludzi zginęło, kiedy stado lwów zaatakowało w Somalii obóz dla ofiar klęski głodu. Do napaści doszło we wsi El-Bardeh koło granicy z Etiopią, ok. 400 km na północny zachód od Mogadyszku.

■ **BESTIALSKI MORD.** Rebelianci islamscy zamordowali dwanaście osób (podrzucając im gardła) w czasie dwóch ataków na wsie el-Merdza i Sahardzi, 160 km na zachód od stolicy Algierii, Algieru.

■ **RUNAŁ Z MOSTU.** 31 osób zginęło w wypadku autobusowym w RPA. Autobus runął z mostu do wyschniętego koryta rzeki. Wypadek przeżyło dwóch pasażerów, ale ich stan jest bardzo ciężki.



Doświadczenie Wiedza Sukces

Ziarnko do ziarnka zbierze się miarka.

Tak łatwo jest zacząć coś wielkiego. Dwa miliony inwestorów na trzech kontynentach tworzy swój kapitał z Funduszami DWS. Ich zaufanie zbudowaliśmy na solidnych podstawach. Naszym głównym udziałowcem jest Deutsche Bank AG. Od czterdziestu lat wspólnie gromadzimy doświadczenie w zarządzaniu finansami. Ta wiedza pomaga nam dbać o interesy naszych klientów. Obecnie DWS obraca 160 miliardami marek, które są zainwestowane w ponad 200 funduszach. Od początku działalności w Polsce nasze fundusze osiągają bardzo dobre wyniki finansowe. To wielki sukces, który może stać się Twoim udziałem.

Promocja.

Od 18 stycznia do 28 lutego 1999 roku zniżka w opłacie manipulacyjnej w Funduszach Powierniczych: Zrównoważonym i Akcji.

TELEFON: (0-22) 606 11 23
INTERNET: www.dws.com.pl



DWS Polska TFI S.A.
Grupa Deutsche Bank

Zaznacz, wytnij i wyślij pod adres:

CA IB Financial Advisers S. A., budynek NEPTUN, ul. Domaniewska 41, 02-672 Warszawa

Proszę o bezpłatne informacje o poszczególnych Funduszach Powierniczych DWS Polska:

☐ Zrównoważonym ☐ Dłużnych Papierów Wartościowych

☐ Akcji ☐ Prywatyzacji

Imię Nazwisko

Adres

☐ Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych w zbiorze danych DWS Polska TFI S.A. wykorzystywanym do celów marketingowych. Rozumiem, że podanie moich danych jest dobrowolne i że mam prawo wglądu do nich i ich poprawienia.

Podpis

Dzieci chore na białaczkę i inne nowotwory, oczekują Twojej pomocy!

Fundacja Przyjaciół Dzieci z Chorobą Nowotworową „Wyspy Szcześliwe” działająca przy Klinice Hematologii Dziecięcej PAIP CM UJ w Krakowie
PKO BP I/O Kraków
nr 10202892-164294-270-1-111.

Brydż

dostępny w księgarniach w zasięgu ręki

Biuro Podróży Dziennika Polskiego „Jagiellonia”

Kraków, ul. Wiślna 2
tel. 422-03-45
411-22-88

BILETY LOTNICZE

Mexico City	710	Rio	610	Sydney	870
New York	330	Delhi	550	Johannesburg	590
Chicago	425	Bangkok	460	London	222
Toronto	410				

Kraków, ul. Skłodowskiej 9
tel.: 421-37-00, 421-80-22, 423-16-73
Radtur
TUI OFERTY TURYSTYCZNE

Walentynki '99

Dzień Zakochanych powoli wpisuje się w polskie zwyczaje, nowym świętem cieszy się zwłaszcza młodzież. Zapraszamy naszych Czytelników do składania krótkich życzeń swoim ukochanym na łamach naszej gazety. Do 10 lutego przyjmujemy w naszych biurach ogłoszeń wale-tynki na zamieszczonym poniżej kuponie, które za opłatą 2 zł wydrukujemy w „Dzienniku Polskim” w wigi-lię waleentynek, tj. 13 lutego.

10 słów za 2 zł z VAT

Treść:

Imię i nazwisko

Adres

..... tel.

Wynij kupon i prześlij pocztą na adres sekretariatu Biura Reklam i Ogłoszeń „Dziennika Polskiego”: 31-072 Kraków, ul. Wielopole 1, wraz z dowodem wpłaty na rachunek bankowy na konto: Kredyt Bank PBI SA I Oddział w Krakowie, 15001142-840-121140006085 lub opłać w jednym z biur ogłoszeń „Dziennika Polskiego”. Dopisek: „Walentynki '99”.

Tego dnia ukaże się również kolorowy magazyn specjalny „Sekrety Piękna”, a w nim rozstrzygnięcie konkursu waleentykowego. Czytelników, którzy chcą po-walczyć o cenne nagrody dla dwójki (komplety bielizny, markowe kosmetyki, sło-dycze), prosimy o nadsyłanie do 5 lutego pięknych życzeń dla najbliższej osoby, tym razem w dowolnej formie i objętości, na adres: „Dziennik Polski”, ul. Wielopole 1, 31-072 Kraków, z dopiskiem: konkurs waleentykowy.

Kultura

Dwie strony jubileuszu

Z MARIANEM LIDĄ, dyrygentem, kompozytorem, wieloletnim dyrektorem Sceny Operetkowej w Krakowie, rozmawia Andrzej Warzecha

- Lubi Pan jubileusze?

- Może odpowiedź na to pytanie dwuczęściowo. Nie lubię z pewnością tego, co nazywa się fetowaniem jubileuszy, tego całego blichtru, zdawkowych gratulacji, niezbyt szczerych uśmiechów i anemicznych uścisków dłoni. Z drugiej strony jubileusz to przecież rodzaj bilansu dokonań jubilatą, a takie bilanse są potrzebne, może nawet nieodzowne.

- Tak czy inaczej, pod koniec ubiegłego roku podczas premiery „Krainy uśmiechu” Franciszka Lehara publiczność przybyła do krakowskiej Operetki dowiedziała się, że ukończył Pan właśnie 70 lat, z których 45 to lata pracy twórczej związanej z muzyką i działalnością społeczną. Jest Pan chyba rekordzistą – skomponowane przez Pana spektakle muzyczne dla dorosłych i dzieci doczekały się prawie 5 tys. wykonań.

- Nie będę nieszczerze nieskromny – to rzeczywiście powód do satysfakcji.

- Która z operetek Pańskiej kompozycji była wystawiana najczęściej?

- Wymienię może to, co najważniejsze w mojej twórczości kompozytorskiej, a więc: „Miłość szejka”, która miała cztery premiery, w tym w niemieckim Halle, potem była „Najpiękniejsza”, „Café pod Minogą”, „Kopciuszek”, „Serduszko z lodu” oraz muzyka baletowa do „Barona cygańskiego”, ta ostatnia wykonywana była 997 razy. Żaden ze spektakli, prócz „Kopciusza

ka”, nie miał mniej wykonań niż 500.

- Od młodości jest Pan związany z Krakowem?

- Od młodości, choć urodziłem się w Tomaszowie Mazowieckim, zahaczyłem też o Częstochowę i Katowice.

- A zaczynał Pan studia na Wydziale Prawa Uniwersytetu Jagiellońskiego...

- Zgadza się.

- Skąd więc muzyka i studia w krakowskiej Wyższej Szkole Muzycznej na kompozycji i dyrygenturze?

- Byłem skrzypkiem. W czasach, kiedy studiowałem prawo, przy studenckim klubie „Rotunda” pod egidą Zrzeszenia Studentów Polskich działała studencka orkiestra. Prowadził ją wówczas, a były to lata 50., znany kompozytor Tadeusz Preisner. Wziąłem więc skrzypce, poszedłem na przesłuchanie, i zostałem do orkiestry przyjęty. Któregoś dnia Preisner poprosił mnie o zastępstwo, bo sam miał jakąś bardziej intratną propozycję muzyczno-finansową. Tak się złożyło, że właśnie na tę próbę przyszli prominentni podówczas działacze ZSP. Spodobało im się prowadzenie orkiestry w moim wykonaniu. Niedługo potem Preisnera wyrzucono ze stanowiska kierownika orkiestry.

- Za co?

- Za to, co wówczas było czymś w rodzaju przestępstwa, czyli grę w brydża i granie muzyki jazzowej.

- I Panu zaproponowano je go stanowisko?



- Nie od razu, najpierw poproszono mnie, abym prowadził orkiestrę w Pradze na przeglądzie orkiestr studenckich.

- I tak już zostało?

- Tak zostało. Z małej, kilkunastoosobowej orkiestry udało mi się stworzyć zespół 50-osobowy. Jako ciekawostkę powiem panu, że w tej właśnie orkiestrze jako pierwszy skrzypek grał podówczas sam Krzysztof Penderecki. Kiedy zorientowałem się, że potrafię coś pożytecznego robić

na niwie muzycznej, zaraz po powrocie z Pragi złożyłem podanie do Wyższej Szkoły Muzycznej. Zdałem, i tak zostałem studentem kompozycji i dyrygentury.

- Prawo Pan zarzucił?

- Wręcz przeciwnie, za namową przyjaciół ukończyłem także i te studia.

- U kogo kończył Pan studia muzyczne?

- Kompozycję u Artura Malawskiego, a dyrygenturę u Karola Stryja.

- Karol Stryja związany był przecież z Katowicami?

- Zgadza się, zaczynałem u Bohdana Wodiczki w Krakowie, kiedy byłem na czwartym roku, Wodiczko awansował na dyrektora Filharmonii Warszawskiej, musiałem więc szukać innego promotora.

- Był Pan też założycielem Chóru Politechniki Krakowskiej?

- To była dziwna i można powiedzieć sąsiedzka historia. Wyższa Szkoła Muzyczna mieściła się w roku 1950 przy Warszawskiej, tuż obok Politechniki. Któregoś dnia z Politechniki przyszło dwóch działaczy studenckich i zapytali, czy któryś z nas nie podjąłby się założenia chóru na Polbudzie? Oferowali trzysta złotych na rękę i obiady na Politechnice, i to bez kolejki. I jedno, i drugie było w tym czasie nie do pogardzenia. Politechnika słynęła ze znakomitej stołówki, trudno się więc dziwić, że po obiad stało się czasem i godzinę. Tak więc poniekąd dobrej stołówce uczelnia ta zawdzięcza posiadanie chóru.

- Potem połączył Pan chór i orkiestrę?

- Tak, i to było znakomite posunięcie. Ten chór wraz z orkiestrą to już była duża sprawa w sensie muzycznym.

- Pracował Pan też w Filharmonii krakowskiej?

- Przez dwa lata.

- By stamtąd trafić do Operetki, gdzie do dziś sprawuje Pan funkcję dyrektora artystycznego.

- W Filharmonii była redukcja etatów, a po śmierci jednego z dyrektorów Opery i Operetki zwolniło się miejsce. Poproszono mnie na roczne zastępstwo. I tak zostało do dziś.

- Co w Pana bogatej twórczości kompozytorskiej sprawiło Panu największą satysfakcję?

- To trudne pytanie. Jednak odpowiem – spektakle muzyczne dla dzieci. Dziecka, widowni dziecięcej oszukać nie można. Jeżeli po kilku spektaklach zauważyłem, że dzieci zaczynają ze sobą rozmawiać, to albo przebrałem tę scenę czy fragment, albo usuwałem całkowicie.

- Aplauz dzieci jest bardziej satysfakcjonujący od braw dorosłej widowni?

- Zdecydowanie; dzieci nie wiedzą, co to aplauz, one włączają się w akcję spektaklu, uczestniczą w nim, choć nie tak nabożnie jak dorośli.

- A „Café pod Minogą” wystawiona z wielkim powodzeniem w warszawskim teatrze „Syrena”?

- Owszem, to było także duże przeżycie. Akcja tego muzycznego przedsięwzięcia zaczyna się przed II wojną, potem jest powstanie, i czasy powojenne. Pamiętam, że część publiczności płakała i ze wzruszenia, i ze śmiechu. No, ale moja zasługa była jedynie natury muzycznej.

- To może skończmy tę podwójnie jubileuszową rozmowę tym skromnym stwierdzeniem. I do zobaczenia w Operetce.

Paweł Głowacki

Wyznania szczerzego entuzjasty teatru

Matczyny gest Kobielskiej

Zawsze twierdziłem, że teatr, wystawiając daną sztukę danego autora, z lektury tejsze sztuki winien wyciągnąć wnioski daleko idące. Po obejrzeniu w teatrze Bagatela farsy Michaela Frayna „Czego nie widać”, pragnę niniejszym twierdzenie powyższe uściślić. Otóż: teatr winien wyciągnąć wniosek z wnikliwej lektury samego tylko tytułu sztuki, którą bierze na warsztat, i powinien być to wniosek nie tylko daleko idący. To powinien być wniosek idący do końca. W pewnych okolicznościach ów wniosek winien być wnioskiem przykrym, ale za to męskim, mianowicie wnioskiem o nieruszaniu się z miejsca w ogóle, słowem – być powinien wnioskiem nieruchawym. Niestety, Bagateli najwyraźniej umknęło, że w temacie farsy Frayna znalazła się ściśle w owych pewnych okolicznościach. Katastrofa „Czego nie widać” w Bagateli polega dokładnie na tym, że widać akurat wszystko.

Na przykład widać, że aktorka Alina Kamińska wygląda tak, że innym odbiera ochotę do gry, w związku z czym nie grają, ale za to udają, że wyglądają. Kamińska wygląda mianowicie rewelacyjnie, co tłumaczy – bo niby co innego ma desperację tłumaczyć – desperacki gest aktora Piotra Urbaniaka na tym polegający, iż aktor Urbaniak śmiało wbija w tyłek Krzysztofa Orzechowskiego, który nie tylko – jak inni – w ogóle nie gra, ale nawet nie gra, że nie gra, śmiało wbija kaktus mianowicie. Wyznam szczerze, iż scena ta ubawiła

mnie tak nieprawdopodobnie, że jestem ostro za. Zwłaszcza że spektakl wyreżyserował właśnie Orzechowski. Jestem ostro za, co nie zmienia faktu, że nasza śmiała scena kaktusowa nie kończy się na w sito zmienionym przez aktora tyłku dyrektora, albowiem na twórczą czujność artystów zawsze możemy liczyć. Scena kaktusowa się nie kończy, ponieważ na podorzędu mamy jeszcze aktorkę Alicję Kobielską, czyli artystkę, która zagrała już wszystko, w związku z czym niczego już nie musi grać. I słusznie. Tutaj nie ma czego grać, tutaj należy wyciągnąć kolce z tyłka dyrektora, co też Kobielska czyni, przynosząc ulgę nie tylko dyrektorowi. Matczyny gest Kobielskiej przynosi ulgę wszystkim. Dyrektor Orzechowski czując, że może już spokojnie zapiąć spodnie, spokojnie spodnie zapina. Urbaniak gdzieś leci. Tuszę, że po Apap. Widowni spada kamień z serca. Jesteśmy w domu...

W każdym razie ja w tej chwili z pewnością w domu jestem. Postawiłem powyżej trzy kropki niejasności, ponieważ musiałem się położyć, by raz jeszcze głęboko przemyśleć płytkość tego, com ujrzał. Przemyślałem. Przemyślałem i myślałem, że rozumiem. Dyrektor Orzechowski obchodzi jubileusz pracy na niwie Melpomeny. Rozumiem. Jubileusz należy uczcić. Rozumiem. Na przykład reżyserując sztukę teatralną i na przykład w niej grając. Rozumiem. Ani reżyseria, ani gra nie są na bankiecie sprawą pierwszorzędą. Rozumiem.

Wszyscy i tak się cieszą, kłaniają, kwiaty wręczają i sto lat śpiewają. To również rozumiem. Ale i rozumiem, że Orzechowski rozumie, iż po uroczystościach należy posprzątać. Koreczki z kabanosa nie mogą przecież leżeć na stołach do wakacji. W przypadku farsy Frayna należy natychmiast zdjąć z afisza. Powodów jest wiele, prawdę powiedziawszy – tutaj są same tylko lite powody, by to uczynić. Ten, jak się nieśtety okazało i tak nieszczęśliwie głupawy tekst, którego ani mi się śni streszczać, jest w Bagateli w aktorsko-reżyserko-wszelakiej rozsypce, która swą klasą przywodzi na myśl jedynie kondycję jubileuszowego bankietu nad ranem. Święta. Jakiś jegomość śpi w nadgryzionym schabowym, a żona nie dość, że go tarmosi, i nie dość, że: chodźże do domu, chodźże do domu wciąż skowycze, to na dodatek jest święcie przekonana, że zostanie wysłuchana. W istocie zdumiewająca to okoliczność: dyrektor, któremu w krótkim przeciezie czasie udało się postawić Bagatelę na miarę solidnych nogach, który w miarę porządku i z głową steruje całością, naraz pokazuje światu tak fenomenalnie położone trzy godziny nudy druzgoczącej. Jakby poważnie myślał, że do nieba humoru można wjechać na wbitym w tyłek kaktusie.

Teatr Bagatela. Michael Frayn „Czego nie widać”. Reżyseria Krzysztof Orzechowski. Scenografia Anna Sekuła. Opracowanie muzyczne Janusz Butrym.

Jubileusz najczęściej obchodzimy bardziej w związku z magią cyfr, traktując go jako dobrą okazję do zwrócenia uwagi na szczególne zasługi jubilata. Jubileusze, podobnie jak szumne urodziny, powinny posiadać w swoim tytule okrągłą liczbę. A już na pewno w Krakowie; tu wszelkie jubileusze powinny być wręcz trzycyfrowe, a już szczególnie głupio zajmować się na przykład jubilatami dwuletnimi. W jubileuszach specjalizowali się byli władcy kraju, którzy w ten sposób dowartościowywali swój dorobek oraz trwałość swojej władzy, stąd moja do owych rocznicowych obchodów niechęć. Gdy piętnaście lat temu na łamach „Dziennika Polskiego” uznałem obchody jubileuszu 10-lecia powstania zespołu Extra Ball za zby-

snej europejskiej sceny jazzowej, nie trzeba mieć jakichkolwiek kompleksów – wręcz przeciwnie. Może być to przedmiotem dumy.

Kraków (może nawet 2000), mając za obywatela tak wybitnego artystę, powinien jego jubileusz uczcić. Czekam na to z zaciekawieniem, bo może być to wydarzenie artystyczne. Czy ktoś się porwie na jego organizację, czy miasto łaskawie wspomóż naszymi pieniędzmi? Muzyka jest bezpartyjna – i to może jej błąd, choć istnieje na pewno dłużej niż kadencja władz wybieralnych.

W sobotę w „Harrisie” dziewiątą rocznicę powstania obchodził zespół Mr.Bober's Friends – czyli grupa przyjaciół basisty Wojtka Bobrowskiego. Grają jazz fusion, który jest muzyką

Grzegorz Tusiewicz

Cały ten jazz

Ars longa...

teczne, spotkałem się z cholerycznym i histerycznym atakiem, który się „odbił” więcej niż echem.

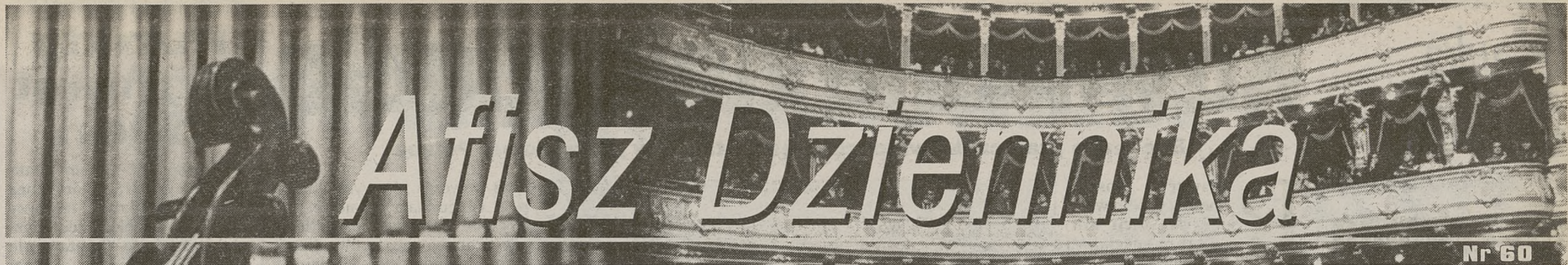
Obecnie po latach wytrwałej i ciężkiej pracy Jarek Śmietana obchodzi 25 lat na scenie jazzowej. Na jubileusz zasłużył, nie tylko przez wystęgę lat. Po raz pierwszy zobaczyłem go w ambitnym zespole bigbitowym w towarzystwie m.in. gitarzysty Mariana Kukuły – później długoletniego reżysera dźwięku Radia Kraków. Potem założył zespół Hall z Krzysiem Bodzoniem i Jackiem Sobotą, który grał znakomicie do tarca „Pod „Jaszczurami”. Reaktywacja takiego zespołu jest warta prawie pieniądze. Po tych początkach, które pamięta niewiele osób, założył z Adzikiem Sendeckim „okręt flagowy” swojej kariery – Extra Ball, którym dopłynął do połowy lat 80. Potem robił setki bardzo różnych rzeczy, od postawansowskiej orkiestry do małych zespołów z Amerykanami, nagrywając kilkadziesiąt płyt.

Cokolwiek napisałbym o Jarku Śmietanie – artyście jazzowym tak elokwentnym i kompetentnym jak rzadko kto w Polsce, akceptowanym bez zastrzeżeń przez wielu muzyków, będzie jedynie pokazaniem płaskiej projekcji własnych opinii z różnych okresów naszej przyjaźni. Uważam, trochę egoistycznie, że każdy koncert Jarka, każda jego kompozycja, każda fraza powinny „powalać” mnie i wszystkich w sposób absolutny. Z drugiej strony, jako człowiek dość dobrze osłuchany w jego repertuarze, nie daję się zauraczyć bądź czym. Rozpatrując dorobek Jarka w kontekście współcze-

wdzięczną do słuchania i zawsze ma grono swoich entuzjastycznie nastawionych słuchaczy. Zespół po udanym debiucie 9 lat temu „Pod Jaszczurami” przetrwał z licznymi zmianami personalnymi, gdyż wymieniała się połowa muzyków. Ich „oszczędnościową” wersję stanowi grupa OH. Ponieważ członkowie zespołu mają różne zawodowe zobowiązania, oba składy funkcjonują jedynie okazjonalnie i dlatego nadal ich wspólne spotkania są radosną odskocznią od szarej codzienności. W sobotę pojawiło się w „Harrisie” tak wielu słuchaczy, że zabrakło miejsc i musiałem oglądać i podслуchiwać z przedsiionka pod schodami. Szczególnie podobali mi się gitarzysta Krzysztof „Puma” Piasecki i – jak zwykle grający na instrumentach klawiszowych – Tadeusz Lesniak.

Po koncercie, i po północy, muzykę pod wodzą Marcina Ślusarczyka poderwali się jeszcze do jamu, co wywołało entuzjastyczne przyjęcie. A mówi się, że jamów już nie ma. Są tam, gdzie są entuzjaści.

Przy okazji pisania o „Bobrach” wstąpiłem na internetową stronę poświęconą krakowskiemu zespołowi jazzowemu (www.krakow.pl/Wkultura/muzyka/i_muzyka.htm) i pośród 9 odnośników nie zauważyłem stron najciekawszych muzyków jazzowych naszego miasta: Marka Bałaty, Sebastiana Bernatowicza, Jarosława Śmietany, Ryszarda Styły i grupy New Bone. Wirtualnie nieobecni przynajmniej na stronie poświęconej muzyce naszego miasta.



Afisz Dziennika

Nr 60

Stary Teatr

Stanisław Wyspiański

KLATWA (I)

Tragedia Stanisława Wyspiańskiego ogłoszona na łamach krakowskiego „Życia” w 1899 roku, została uznana za najwybitniejsze dzieło wczesnego okresu twórczości poety. Wyspiański oparł fabułę sztuki częściowo na autentycznych wydarzeniach, częściowo na legendach z podtarnowskich wsi.

„Kłatwa”, skonstruowana na wzór antycznej tragedii, porusza ponadczasowe problemy, pokazując los człowieka w kategoriach etycznych, metafizycznych i religijnych. Dlatego też rozterki moralne młodej dziewczyny, która ma dwójkę dzieci z księdzem, stały się wyzwaniem dla kolejnych pokoleń polskich reżyserów. Najgłośniejszą dotąd realizacją „Kłatwy” w Polsce był spektakl Konrada Swinarskiego zrealizowany w Starym Teatrze, w grudniu 1968 roku.

Premiera: październik '97

Reżyseria: Andrzej Wajda, scenografia: Krystyna Zachwatowicz, muzyka: Zygmunt Konieczny, ruch sceniczny: Jacek Tomasik. Grają m.in.: Jan Frycz, Izabela Olszewska, Monika Jakowczuk, Jerzy Grałek, Magdalena Cielecka, Dorota Pomykała, Marek Litewka.

Spektakl trwa 90 min
Duża Scena, ul. Jagiellońska 1
wt., śr., czw. – godz. 19.15
Bilety: 28 i 14 zł

Eugene Labiche

SŁOMKOWY KAPELUSZ (I)

Tym razem Andrzej Wajda zdecydował się przygotować klasyczną farsę – „Słomkowy kapelusz”. Jej autor, Eugene Labiche, określany mianem najzabawniejszego komediopisarza Drugiego Cesarstwa, napisał „Słomkowy kapelusz” w 1851 roku i wtedy też odbyła się paryska prapremiera, która była „najgłośniejszym wybuchem śmiechu w dziewiętnastym wieku”. W Krakowie „Kapelusz” zaprezentowano po raz pierwszy 23 stycznia 1875 roku.

Treść znakomicie skonstruowanej farsy nie jest zbyt skomplikowana. Odnalezienie zaginionego słomkowego kapelusza, przywiezionego prosto z Włoch, staje się najważniejszym zadaniem dla bohaterów sztuki. Jak się okazuje, nie jest to jednak takie proste, bowiem kapelusz zostaje zjedzony przez konia, lecz...

Premiera: maj '98

Reżyseria: Andrzej Wajda, scenografia: Krystyna Zachwatowicz, opracowanie muzyczne: Mieczysław Mejsa, ruch sceniczny: Krzysztof Jędrysek. Grają m.in.: Piotr Skiba, Mieczysław Grąbka, Aleksander Fabisiak, Andrzej Kozak, Ryszard Łukowski lub Tadeusz Malak, Leszek Piskorz, Tadeusz Huk, Małgorzata Hajewska-Krzysztofik, Anna Dymna, Elżbieta Karkoszka.

Duża Scena, ul. Jagiellońska 1
pt., sb., nd. – godz. 19.15
Bilety: 28 i 14 zł

Miguel de Cervantes Saavedra

DON KICHOTE (III)

Adaptacja słynnej, pochodzącej z początku XVII wieku powieści o hiszpańskim szlachcicu, którego imię jest dziś synonimem nieżyłowego idealisty. Ogarnięty ideą błędnego rycerza, Don Kichote żyje w świecie fantazji.

W tym jego szaleństwie jest jednak metoda. „Wolność jest najcenniejszym darem używanym ludziom przez niebo” – mówi Don Kichote – sam wybierając wolność, jaką daje wyobraźnia. Realizm tej historii przeplata się z cudownością. I takie jest też krakowskie przedstawienie. Niby realne, a jednak...

Premiera: kwiecień '95

Adaptacja i reżyseria: Marek Fiedor, scenografia: Małgorzata Szczęśniak, muzyka: Zygmunt Konieczny. Grają: Jerzy Święch, Bolesław Brzozowski, Iwona Budner, Ewa Kolaszińska, Zygmunt Józefczak, Jacek Romanowski, Szymon Kuśmider lub Roman Gancarczyk.

Przedstawienie trwa 2 godz. (jedna przerwa)

Scena Kameralna, ul. Starowiślna 21

sb., nd., godz. 19.15

Bilety: 26 i 13 zł

Teatr Słowackiego

Jędrzej Kitowicz

OPIS OBYCZAJÓW II (II)

W 1990 roku w Teatrze STU odbyła się premiera „Opisu obyczajów” według tekstów XVIII-wiecznego kronikarza. Przedstawienie błyskawicznie zrobiło karierę. Reżyser i aktorzy zostali uhonorowali licznymi nagrodami. Spektakl przejechał niemal całą Polskę i wszędzie przyjmowany był entuzjastycznie.

Po ponad pięciu latach od tamtej premiery Mikołaj Grabowski przygotował w Teatrze Słowackiego „Opis obyczajów II”. Nie jest to kontynuacja pierwszego przedstawienia, lecz adaptacja innych wątków z kroniki Kitowicza. Poprzednie opowiadało o polskich obyczajach domowych, kościelnych, towarzyskich. Obecne o sprawach publicznych: sejmach, sejmikach, szkołach, wojsku i życiu dworskim.

Premiera: styczeń '96

Reżyseria i scenografia: Mikołaj Grabowski, muzyka: Zygmunt Konieczny. Grają: Irena Bielska, Urszula Popiel, Anna Tomaszewska, Jerzy Goliński, Ryszard Jasiński, Błażej Peszek.

Spektakl trwa 2 godz.

Duża Scena, pl. św. Ducha 1

wt., śr., czw., pt. – godz. 19

Bilety: 18 i 15 zł

*

Eugene O'Neill

SPĘTANI (II)

„Spętani” należą do mniej znanych i trochę zapomnianych dramatów Eugene O'Neill, jednej z ważniejszych postaci amerykańskiego teatru. Trudno się więc dziwić, że obecna realizacja w Teatrze Słowackiego jest polską prapremierą. Spektakl, opowieść o dziwnych związkach uczuciowych trojga ludzi, zadziwia nie tylko ostrym psychologicznym realizmem, ale także poetyckim ekspresjonizmem. Ona jest aktorką, on dramaturgiem, zaś ten trzeci reżyserem...

Premiera: grudzień '98

Przekład: Maciej Szybist, reżyseria: Bogdan Hussakowski, scenografia: Małgorzata Szydłowska, muzyka: Krzysztof Szwaigier. Grają: Joanna Jankowska, Marta Konarska, Zbigniew Ruciński, Andrzej Grabowski.

Scena Miniatura, pl. św. Ducha 1

wt., śr., czw., pt., sb., nd. – godz. 19

Bilety: 18 i 15 zł

Teatr Ludowy

Robin Hawdon

WIECZÓR KAWALERSKI (IIII)

Świetna, intrygująca i błyskotliwa sztuka angielskiego autora i aktora. Współczesna farsa erotyczna iskrząca dowcipem sytuacji, napisana ze znakomitą wyczuciem prawideł sceny. Najlepszym dowodem jest fakt, że Amerykanie wykupili już prawa do realizacji filmu. Ale zanim „Wieczór kawalerski” zdobędzie Hollywood, sztukę będzie można obejrzeć na „Scenie pod Ratuszem” z udziałem najmłodszych aktorów Teatru Ludowego.

Premiera: grudzień '98

Przekład: Elżbieta Woźniak, reżyseria: Janusz Szydłowski, scenografia: Anna Sekuła. Grają: Katarzyna Galica, Andrzej Deskur, Tomasz Wysocki, Tamara Arciuch, Marta Bizoń, Krystyna Podlewska, Dariusz Gnatowski.

Scena pod Ratuszem, Rynek Główny 1

sb., nd. – godz. 18 i 20.30

Bilety: 17 i 12 zł

Teatr Bagatela

Bernard Slade

PO LATACH

O TEJ SAMEJ PORZE (IIII)

Liryczna komedia o dwojgu kochankach, będąca drugą częścią słynnej sztuki tegoż autora – „Za rok o tej samej porze”. Pierwsza część, po ogromnych sukcesach scenicznych w USA (przez cztery lata grano ją co wieczór na Broadwayu), a później w Europie, doczekała się ekranizacji dokonanej przez Roberta Mulligana z Ellen Burstyn i Alanem Alda.

Spektakl przygotowany przez zespół Bagateli opowiada o ostatnich spotkaniach pary kochanków, która przez ostatnich 25 lat spędziła ze sobą zaledwie 65 dni. To niezbyt długo jak na mocne uczucie, jakie ich ze sobą łączy. Ich codzienne życie nie pozwala jednak na więcej – każdego roku umawiają się na jeden weekend, po czym... wracają do swoich domów i rodzin.

Autor sztuki przedstawia banalne życie zwykłych ludzi. Czyni to jednak z dużą wnikliwością, finezją i dowcipem. W Bagateli w rolach kochanków będzie można zobaczyć dwójkę wspaniałych aktorów Starego Teatru: Annę Dymną i Tadeusza Huka.

Premiera: styczeń '99. Przedstawienie trwa 100 min.

Thumaczenie: Elżbieta Woźniak, reżyseria: Teresa Kotlarczyk, scenografia: Ewa Grabowska, opracowanie muzyczne: Janusz Butrym. Grają: Anna Dymna i Tadeusz Huk.

Teatr Bagatela, ul. Karmelicka 6

wt., śr., czw. – godz. 19.15

Bilety: od 18 do 9 zł

Opera

Giuseppe Verdi

TRAVIATA

Po wielu latach przerwy dyrekcja Opery i Operetki w Krakowie zdecydowała się wznowić „Traviatę” Verdiego, po raz pierwszy zaprezentowaną krakowskiej publiczności 12 czerwca 1961 roku w reżyserii Stanisława Drabika. Obecne wznowienie

nawiązuje do spektaklu w reżyserii Wojciecha Ziętarskiego, z 1986 roku, a przygotowała je Halina Szymańska, asystentka nieżyjącego dziś już reżysera.

„Traviata” jest niezwykłą operą. Verdi nie zawahał się przed ukazaniem na scenie realizmu współczesnego życia. Oprócz libretta wszystkich szkowała także muzyka, poprzedzająca, jak się okazało, zrodzony kilkadziesiąt lat później kierunek opery lirycznej. Premiera „Traviaty”, która obyla się w 1853 roku, nie przyniosła sukcesu. Zmieniono tytuł, przeniesiono akcję o 100 lat wstecz. Mimo to na swoje powodzenie opera musiała czekać kilka lat po to, by dziś być jedną z najpopularniejszych oper świata.

Dyrygent: Andrzej Straszynski, reżyseria: Wojciech Ziętarski, scenografia: Elżbieta Krywsza-Fedorowicz, choreografia: Jacek Tomasik. Obsada: Krystyna Tyburowska, Marta Abako, Janusz Dębowski, Adam Zdunikowski, Andrzej Biegun, Włodzimierz Skalski.

Teatr Słowackiego, pl. św. Ducha 1

nd. – godz. 19

Bilety: od 25 do 15 zł

*

Jan Strauss

WIEDEŃSKA KREW

Gdy schorowanemu Straussowi zaproponowano napisanie muzyki do libretta, początkowo odmówił. Wiedział, że nie ma już siły na skomponowanie kolejnego utworu. Wielokrotnie namawiany, zgodził się w końcu, aby z jego dawnych utworów i według jego wskazówek inny kompozytor napisał operetkę. I tak Adolf Müller skleił „Wiedeńską krew”, w której znalazły się m.in. popularne walce Straussa „Wino, kobieta i śpiew”, „Gazetki poranne” czy utwór tytułowy. Jan Strauss nie zobaczył dzieła na scenie – zmarł trzy miesiące przed premierą, która zresztą nie była sukcesem. W parę lat później operetka została przerobiona i ostatecznie trafiła na wiele scen, utrzymując się z powodzeniem do dziś w repertuarach teatralnych. Kilkakrotnie także przenoszono ją na ekran. Najbardziej stylową wersję filmową wyreżyserował Willy Forst w 1942 roku.

W Krakowie operetka prezentowana jest w polskiej wersji językowej.

Premiera: czerwiec '97

Dyrygent: Marian Lida, reżyseria: Zbigniew Czeski, scenografia: Kazimierz Wiśniak, kostiumy: Zuzanna Piątkowska, choreografia: Violetta Suska-Stasierowska. Grają: Małgorzata Lesiewicz, Jan Zakrzewski, Agnieszka Świder-Mazur, Wojciech Wróblewski, Marta Poliszot oraz inni.

Scena, ul. Lubicz 48

czw. – godz. 19

Bilety: od 18 do 9 zł

Muzyka

WIECZÓR WAWELSKI

Od wielu lat raz w miesiącu Filharmonia Krakowska organizuje koncerty na Wawelu. Tym razem w zabytkowym wnętrzu Sali Poselskiej wystąpi znany zespół wokalny – STUDIO 600. Artyści wykonają francuski chorał barokowy.

Sala Poselska na Wawelu

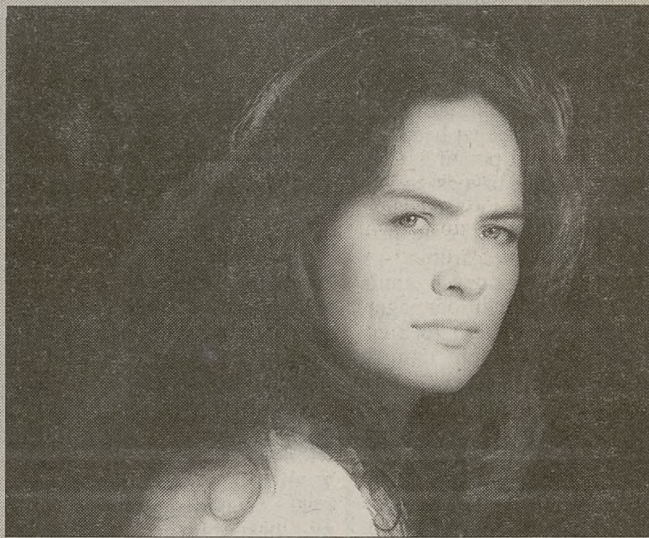
śr. – godz. 19.30

Bilety: 15 zł

W Filharmonii

Ewa Pobłocka

W tym tygodniu na deskach Filharmonii Krakowskiej wystąpi Ewa Pobłocka, pianistka, laureatka Konkursu Chopinowskiego sprzed lat. Tym razem artystka – w piątą rocznicę śmierci Witolda Lutosławskiego – przypomni jego koncert fortepianowy.



Fot. Zofia Nasierowska

W programie koncertu, prowadzonego przez Tomasza Bugaję, pod batutą którego wystąpi orkiestra i chór żeński Filharmonii Krakowskiej, znajdą się dwa utwory: „Muzyka pożegnalna” Krzysztofa Meyera (na piątkowym koncercie utwór ten będzie po raz pierwszy wykonany w Krakowie) oraz Nokturny Claude'a Debussy'ego.

Nokturny uważane są za jeden z piękniejszych utworów muzyki impresjonistycznej. Kompozytor w mistrzowski sposób operuje muzycznym światłocieniem, przykuwając uwagę ustawicznie zmieniającym się kolorytem. Nie tylko odtwarza rzeczywistość, ale przekształca ją w poetycką wizję. Sam tak mówił o swoim utworze: „Słowo «nokturny» należy rozumieć tu w ogólnym i dekoracyjnym sensie. Nie chodzi więc o zwykłą formę nokturnu, lecz przede wszystkim o wrażenia i grę światła, które mogą budzić”.

Nokturny, które składają się z trzech części: „Chmury”, „Zabawy”, „Syreny”, powstały w latach 1893-99. Wiosną 1901 roku zaprezentowano je publiczności po raz pierwszy. Zdaniem kompozytora „Chmury” – to widok nieba, po którym płyną powoli obłoki, „Zabawa” – to korowód fantastycznych postaci i wreszcie „Syreny” – to morze i jego nieustanny ruch; ponad falami, na których migoce księżycowa poświata i dźwięczy tajemniczy śpiew syren.

Filharmonia, ul. Zwierzyniecka 1

pt. – godz. 19.30 i sb. – godz. 18

Bilety: 10 i 7 zł

Premiera w Starym

Przebudzenie wiosny

Już od kilku tygodni realizatorzy spektaklu „Przebudzenie wiosny” w Starym Teatrze trzymają widzów w napięciu. Premiera miała się odbyć kilka tygodni temu. Jednak nic z tego nie wyszło. W ostatniej chwili termin kilkakrotnie przesuwano. Jak będzie w tym tygodniu?

„Przebudzenie wiosny” to pierwszy dramat Franka Wedekinda – aktora, dramaturga, poprzednika niemieckich ekspresjonistów. Drukiem ukazał się w 1891 roku. Jego tematem było zaciekawienie seksem i jednocześnie strach przed nim u dojrzewającej młodzieży. Jak można się domyślać, historia inscenizacji tego dramatu stała się nieustającą walką z cenzurą. Dopiero w 1906 roku znacznie skróconą wersję „Przebudzenie wiosny” wystawił w Berlinie Max Reinhardt. Spektakl odniósł ogromny sukces, a przedstawienie miało rekordową liczbę 321 powtórzeń. Mimo że autor w nie zafałszowany sposób przedstawił czas pokwitania, apelując o tolerancję i uznanie praw natury, w opinii ówczesnej publiczności jego dramat został uznany za niemoralny.

Premiera: 29.01.99

Adaptacja i reżyseria: Paweł Miśkiewicz, scenografia: Magdalena Maciejewska, muzyka: Tomasz Gwinciński. Grają: Bogdan Brzyski, Radosław Kaim, Karina Seweryn, Barbara Kurzaj, Matylda Paszczenko, Ewa Kaim i inni.

Scena Kameralna, ul. Starowiślna 21

pt. – godz. 19.15

Bilety: 26 i 13 zł

(IIIIII)

– spektakl b. dobry

(IIII)

– dobry

(III)

– przeciętny

(II)

– słaby

(I)

– beznadziejny

Skala ocen

Spektakle ocenia Paweł Głowacki

Afisz Dziennika

Tekst i redakcja:
AGNIESZKA
MALATYŃSKA-STANKIEWICZ
Tel. 61-99-288

Nauka Technika

Muzykalne kury

Nie lubią
heavy metalu

90 procent kur, którym brytyjscy hodowcy umilają życie nadając w kurnikach łagodną muzykę, wykazuje większy spokój od pozostałych ptaków. 16 procent tak hodowanych kur brytyjskich daje więcej jaj.

Poinformował o tym Bryan Jones z Instytutu Roslina z Edynburga podczas międzynarodowej konferencji farmerów w Atlancie. Wcześniej badał on tę kwestię wśród ponad stu hodowców w czasie brytyjskiej wystawy zwierząt gospodarskich.

Jones stwierdził, że 46 procent wystawców drobiu na wspomnianej ekspozycji umila życie hodowanym kurom nagraniami muzycznymi. Oprócz cytowanych na wstępie danych stwierdzono, iż 52 procent umuzykalnianych kur przejawia mniejszą agresywność niż drób hodowany w ciszy, a 20 procent ma lepszy stan zdrowia.

Szkocki naukowiec z instytutu, w którym po raz pierwszy sklonowano owcę Dolly, powiedział, że na stan psychiczny, zachowanie się i zdrowie kur najlepiej wpływa muzyka łatwa i przyjemna. Brytyjscy farmerzy zaobserwowali, że kury reagują źle zarówno na ostre dźwięki heavy metalu, jak na jazz i operę.

(PAP)

-Dekady spisu nietoperzy, bo tak nazwalismy akcję liczenia tych latających ssaków, rozpoczęły się w 1988 roku. W tym roku organizujemy ją już po raz dwunasty - mówi prof. Bronisław Wołoszyn z Centrum Informacji Chiropterologicznej ISEZ PAN w Krakowie.

Zwierzęta liczy się po to, aby zorientować się, jaki jest stan populacji. Wprawdzie behavior, czyli zachowanie u nietoperzy ulega stosunkowo niewielkim zmianom pod wpływem działalności człowieka, są one jednak bardzo wrażliwe na inne czynniki. Zatrute środkami owadobójczymi środowisko powoduje zaburzenia w ekosystemie i niszczy ich bazę pokarmową. Wprawdzie od momentu zaprzestania użycia DDT obserwuje się cofanie tego zjawiska, lecz odwrócenie skutków będzie jeszcze długo trwało. Dziś populacje nietoperzy, po wielkim kryzysie lat 60. i 70., odtwarzają się na nowo. Niemniej do stanu sprzed 40 lat jeszcze daleko.

W Polsce

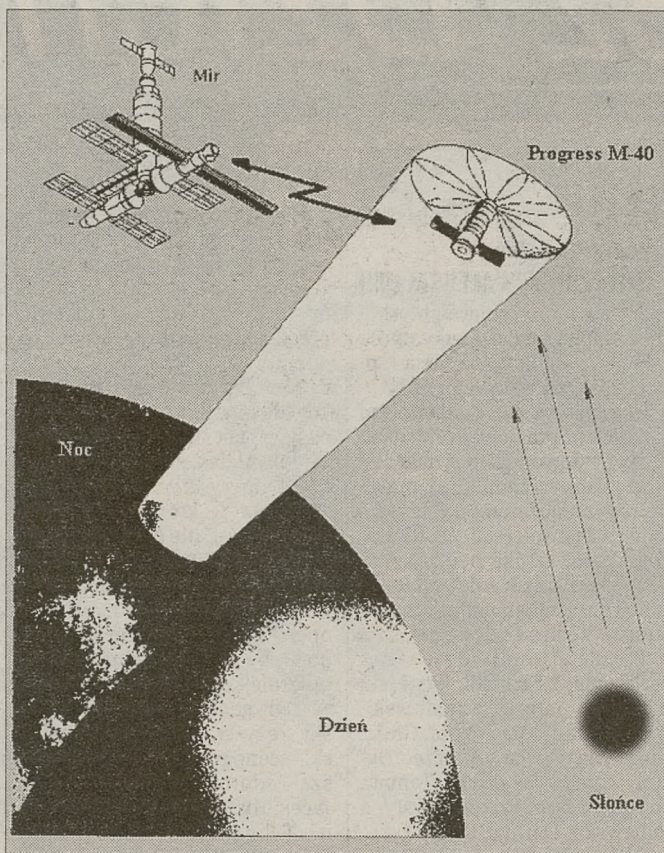
Prowadzące akcje dekad Centrum Informacji Chiropterologicznej powstało w 1987 roku z inicjatywy prof. Bronisława Wołoszyna. Początkowo chodziło o samo nagłośnienie problemu. Ale w ciągu ostatnich lat działalność uległa przemodelowaniu. Kursy szkoleniowe dla uczestników spisu odbywają się obecnie w kilku innych ośrodkach w kraju. - My nastawiamy się teraz na profesjonalne przeszkolenie ludzi związanych z ochroną środowiska. Realizujemy szkolenia na różnych etapach. Są to kursy chiropterologii praktycznej dla wszystkich chętnych, ze szczególną troską

Kosmiczne zwierciadło

Być może „zajaczek” widoczny będzie także w południowej Polsce

Rosyjscy kosmonauci przebywający na stacji Mir, a także specjaliści z ośrodka kontroli lotów w podmoskiewskim mieście Korolow przygotowują się do eksperymentu oznaczonego kryptonimem *Znamia-2.5*. Ma on polegać na rozwinieciu w przestrzeni kosmicznej zwierciadła z cienkiej mylarowej folii, a następnie skierowaniu odbitych promieni słonecznych na Ziemię.

Eksperyment przewidziany jest na 4 lutego. W tym dniu od stacji Mir odłączy się statek towarowy Progress M-40, na którego pokładzie znajduje się ów instrument. Progress przybył do stacji w końcu października ubiegłego roku i teraz musi zwolnić węzeł cumowniczy dla statku z kolejną załogą Mira, która wyrusza 20 lutego. Na statku towarowym znajduje się pojemnik ze zwiniętym zwierciadłem oraz urządzenie obrotowe służące do jego rozłożenia, a także utrzymywania w pożądanym kształcie. Złożone z kilku segmentów zwierciadło będzie mieć średnicę 25 m i specjaliści oczekują, że widziane z Ziemi - oczywiście w miejscu przez nie oświetlanym - osiągnie jasność 5-10 razy przekraczającą jasność Księżyca. Pas oświetlonego terenu będzie przebiegał od granicy kanadyjsko-amerykańskiej, poprzez Atlantyk do Europy (tu przejdzie przez Holandię, Niemcy, Czechy, Ukrainę i południową Rosję), a zakończy się w Kazachstanie. Być może „kosmiczny zajaczek” widoczny będzie także w południowej Polsce, a zatem czwartego lutego warto spoglądać w niebo...



Schematyczne przedstawienie działania kosmicznego zwierciadła (wg Rosyjskiej Agencji Kosmicznej RKA)

Wypada jeszcze przypomnieć, że podobny eksperyment o kryptonimie *Znamia-2* Rosjanie przeprowadzili dokładnie 6 lat wcześniej: 4 lutego 1993 roku. Kosmiczne zwierciadło wyniósł wówczas Progress M-15, było ono nieco mniejsze

(20 m średnicy), a pas oświetlenia przebiegał przez Francję, Szwajcarię, Niemcy, Polskę i Białoruś. Niestety, z powodu znacznego zachmurzenia zjawisko to było na Ziemi prawie niewidoczne.

Jaki jest cel tych eksperymentów? Idea oświetlania Ziemi przy pomocy kosmicznych luster zrodziła się jeszcze u zarania astronautyki i wydawała

się wówczas niezwykle kusząca. Obiecywała darmowe (lub prawie darmowe) oświetlenie wybranych obszarów Ziemi, np. rejonów polarnych czy miejsc katastrof żywiołowych. Trudno się dziwić Rosjanom, że dziś sięgają do takich niekonwencjonalnych metod. Kryzys trwa, wiele syberyjskich miast ma problemy energetyczne, nie mówiąc już o tym, że spora część Rosji leży poza kołem podbiegunowym. Ale też należy zdawać sobie sprawę, że od puszczania świetlnych „zajaczków” po Europie do praktycznego wykorzystania tego wynalazku jest bardzo daleka droga. Użyteczne zwierciadło musiałoby mieć średnicę setek metrów i być wyniesione nie na 400, lecz na 36 000 km, czyli na orbitę geostacjonarną. Takich obiektów musiałoby być wiele, co natychmiast wywołałoby protesty astronomów. Kosmiczne lustra znacznie utrudniałyby bowiem prowadzenie obserwacji astronomicznych z Ziemi.

Lustro z cienkiej folii umieszczone w przestrzeni kosmicznej może służyć nie tylko do oświetlania. Działa ono jak żagiel i jest w stanie przemieszczać niewielkie ładunki nawet na orbitę Marsa lub Wenus. Ten rodzaj napędu działa bardzo wolno, ale nieustannie i rzeczywiście za darmo. Projekty kosmicznych żaglowców od dawna oczekują w agencjach kosmicznych zarówno Stanów Zjednoczonych, jak i Rosji, ale na razie ich czas jeszcze nie nastał. Być może zresztą, że nie nastanie nigdy.

JACEK KRUK

Punkty zamiast ocen

Europejski system punktowy ECTS, który chcą wprowadzić rektorzy polskich uczelni technicznych, zakłada zastąpienie ocen z przedmiotów punktami.

24 rektorów zrzeszonych w Konferencji Rektorów Polskich Uczelni Technicznych (zarówno cywilnych, jak i wojskowych) podpisało w Gdyni porozumienie dotyczące wprowadzenia tego systemu w ich uczelniach.

Nie wiadomo, od kiedy system zacznie funkcjonować. Najpierw musi być zaakceptowany przez uczelniane senaty.

Student, aby zaliczyć rok, będzie musiał zdobyć określoną liczbę punktów. System ten pozwoli też na to, by studenci mogli zaliczać wybrane przez siebie przedmioty na innej uczelni. Dzięki temu możliwa będzie wymiana studentów między uczelniami. Pod pewnymi warunkami uczelnia w kraju będzie mogła zaliczyć studentowi okres nauki za granicą.

Według przewodniczącego obrad, rektora Politechniki Warszawskiej prof. Jerzego Woźnickiego, nie oznacza to, że studenci będą mogli zaliczać przedmioty na dowolnej uczelni technicznej w kraju.

- Muszą porozumieć się dwie lub trzy, może cztery uczelnie o zbliżonym poziomie lub uczelni, które mają wydziały o zbliżonym profilu. Nie dojdzie raczej do tego, aby szczegółowe porozumienia podpisały wszystkie 24 uczelnie, gdyż jest pomiędzy nimi zbyt duża różnica poziomów - podkreślał prof. Woźnicki.

(PAP)

Zagadkowe nietoperze

W Polsce najwięcej jest nocków dużych i rudych

o dotarcie do osób podejmujących decyzje związane z ochroną przyrody; dalej wykłady monograficzne dla studentów UJ i wreszcie profesjonalne seminaria chiropterologiczne dla magistrantów i doktorantów - opowiada prof. Wołoszyn.

Trwająca przez dwa tygodnie lutego akcja spisu nietoperzy obejmuje swym zasięgiem całą Polskę. Znaczna część badań oparta jest na pracy amatorów. Wyniki spisu liczebności pozwalają opracować prognozy zmian populacji i podjęcie skutecznych działań na rzecz ich ochrony.

W Europie

Gdzie na naszym kontynencie żyje ich najwięcej? - Nietoperze są zwierzętami związanymi z krajami tropikalnymi. Im dalej zatem na południe, tym jest ich więcej - odpowiada profesor, aktywnie działający również w naukowym Komitecie Doradczym Porozumienia o Ochronie Nietoperzy w Europie. W Basenie Morza Śródziemnego jest ich około 30 gatunków, na węgierskiej Nizinie Panońskiej 26, na terenie Polski południowej 21, a w południowej Szwecji 13.

W Polsce, jak wynika z liczeń w zimowych kwaterach nietoperzy (z wyłączeniem nietoperzy leśnych hibernujących w trudno dostępnych kryjówkach w drzewach), najwięcej jest nocków dużych i nocków rudych.

Na świecie

Na świecie żyje ponad 900 gatunków tych ssaków. Bardzo

różnych. Żyją pojedynczo i w koloniach różnej wielkości, niektóre kolonie liczą do kilkudziesięciu milionów osobników! Najbardziej znanym nietoperzem kolonijnych jest Tadarida brasiliensis żyjący w Ameryce. Tworzy największe skupienia ssaków znane na świecie, nie wyłączając człowieka. - Proszę pamiętać, że bodaj największe miasto świata, Mexico City, przekracza nieco 20 milionów mieszkańców. Nietoperze tworzą kolonie składające się z ponad 30 milionów osobników - stwierdza prof. Wołoszyn.

Żeby w tej liczbie móc wylecieć z jaskini, muszą to zacząć czynić grubo przed zapadnięciem zmroku. - Wygląda to mniej więcej tak, jak ciemna rzeka o szerokości 10 metrów i grubości 2 metrów płynąca przez 1,5 godziny. To zjawisko, którego nie sposób przekazać w relacji - mówi profesor, który w śpiworze spędzał noce przy tropikalnych jaskiniach zamieszkałych przez nietoperze w Meksyku i USA.

Jak się okazuje, człowiekowi w ogóle trudno jest zrozumieć naturę nietoperzy, bo świat odczuwany przez ich zmysły odbierany jest zupełnie inaczej. Można jedynie próbować określić pewne relacje. Zauważono wiele interesujących aspektów życia tych zwierząt: np. samce niektórych gatunków tworzą „haremy” złożone z kilku do kilkunastu samic, które są skrupulatnie przez tego samca pilnowane. W koloniach zaobserwowano też ist-

nienie pewnych wewnętrznych struktur, np. skupienia młodych nietoperzy stanowiące rodzaj „przedszkola”, którym opiekuje się część dorosłej kolonii.

Wciąż pozostaje wiele niewyjaśnionych zagadek tych niezwykłych ssaków. - Nietoperze mają na przykład szereg gruczołów na powierzchni cia-

ła, których znaczenia wciąż nie rozumiemy - zaznacza mój rozmówca. - Od bardzo niedawna mamy nieco lepsze metody badawcze, ale też raczej dotyczą one lokalizacji występowania nietoperzy, ich aktywności łowieckiej, a więc zewnętrznych aspektów ich działania - dodaje. O obyczajach panujących w koloniach nauka

wciąż wie jeszcze bardzo niewiele.

Nasze doznania i obserwacje w Polsce, w porównaniu z tropikalną różnorodnością i bogactwem, wydają się ubogie. Wiadomo jednak, że zamieszkujący na terenie naszego kraju skromni liczebnie kuzyni amerykańskich nietoperzy są niezwykle pożyteczni dla człowieka. Eliminują szkodliwe dla roślin owady i... uciążliwe komary. Nietoperze zyskują też coraz liczniejszą grupę sympatyków biorących co roku udział w akcjach krakowskiego Centrum Chiropterologicznego.

KATARZYNA ŚLIWA



Gacek brunatny (*Plecotus auritus*) - nietoperz średnich rozmiarów. Długość ciała 38-53 mm, ucha 31-43 mm; waga 6-12 g. Charakterystyczną cechą gacków są długie uszy osiągające 3/4 długości ciała. Występuje w lasach, na terenach skalistych, rzadziej w osiedlach ludzkich. Żywi się dużymi owadami. Latem chroni się w dziuplach drzew, w skrynkach ptasich i w budynkach. Zimą spędza w jaskiniach i piwnicach. Podlega całkowitej ochronie.

Fot. Krzysztof Skrok

KRONIKA KRAKOWSKA

Ostatnia noc w ambulatoriach

Usunięto 17 obcych ciał, wyrwano 27 zębów

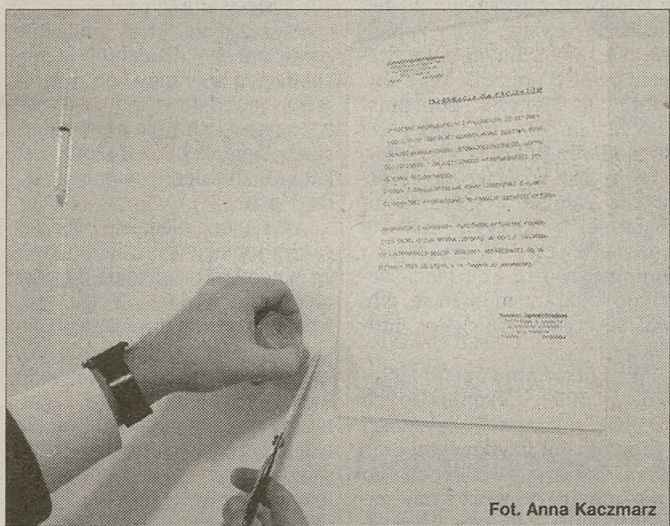
Od wczoraj nieczynne są ambulatoria stomatologiczne, laryngologiczne, okulistyczne i zastrzykowe Krakowskiego Pogotowia Ratunkowego przy ulicy św. Łazarza. W ciągu ostatniej nocy swojego istnienia przyjęły w sumie 119 pacjentów. Najwięcej (47 osób) zgłosiło się do stomatologa, który udzielił 13 porad i wyrwał 27 zębów.

Z usług laryngologa skorzystało 30 osób, głównie z bólem ucha, zapaleniem gardła i krtań, obrzękiem i uczuleniem. Okulista usunął u 17 osób obce ciała w oku, przyjął także pacjentów z urazem rogówki, ostrym zapaleniem spojówek i innymi dolegliwościami. Ambulatorium zastrzykowe wykonało 12 zabiegów.

Do ambulatoriów zgłosiło się nieco mniej ludzi niż zazwyczaj. Związane jest to jednak z tym, że rozpoczęły się ferie: części młodzieży nie ma w mieście – mówi Wanda Laskowska, przełożona pielęgniarek. Ambulatoria były czynne od godz. 19 do 7 rano w dzień powszedni i w sobotę, a w niedzielę i święta przez całą dobę. Teraz ich funkcje przejmą specjalistyczne szpitale, które będą pełnić ostry dyżur. Informacje na temat można uzyskać pod telefonem „Służba zdrowia” Krakowskiego Pogotowia Ratunkowego (tel. 422-05-11).

Większość pacjentów była niezadowolona, a część nawet oburzona likwidowaniem ambulatoriów. Mówili, że będą w tej sprawie interweniować w Urzędzie Marszałkowskim. Niektórzy twierdzili, że ambulatoria powinny dalej istnieć – ze względu na swoją dostępność; znajdują się w centrum miasta, w przeciwieństwie np. do Szpitala im. Rydygiera – powiedziała Wanda Laskowska.

Z usług lekarzy z zamkniętych ambulatoriów korzystały osoby nie tylko z Krakowa, ale także okolicznych gmin, takich jak np. Zabierzów, Alwernia, Skawina. Zdarzali się pacjenci także spod Wadowic. Wczoraj na budynkach pogotowia przy ulicy św. Łazarza wywieszone zostały plakaty z informacją o zlikwidowaniu ambulatoriów. (AM)



Fot. Anna Kaczmarska

Anonimowa śmierć

Ciała były tak spalone, że nie ustalono dotychczas nawet płci ofiar

Tragiczny w skutkach okazał się pożar, który wybuchł w nocy z niedzieli na poniedziałek, na terenie ogródków działkowych przy ulicy Odlewniczej w Krakowie. Zaalarmowani strażacy zjawili się tam około godziny pierwszej w nocy, ale, praktycznie, nie było już czego ratować. Drewniana altanka spłonęła doszczętnie; straty materialne oszacowano na ponad dwa tysiące złotych.

W zgłiszczach domku znaleziono dwa ciała. Były one tak zwęglone, że nie można było ustalić, kim są zmarłe osoby, nawet to, jakiej są płci. Wiadomo jedynie, że chodzi o dwie osoby – powiedziała nam komisarz Jolanta Maciejewska, rzeczniczka prasowa Komendy Miejskiej Policji w Krakowie.

Jak się dowiedzieliśmy, rozmawiano wstępnie z mężczyzną, który prawdopodobnie także mieszka na działkach (mieszkańcy pobliskich domów twierdzą, że z altanek korzysta przynajmniej kilkunastu bezdomnych);

twierdził on, iż w spalonej altance mieszkali mężczyzna i kobieta. Ponieważ świadek był jednak mocno nietrzeźwy, być może dopiero dziś – coś więcej da się ustalić. Nie są znane personalia ofiar; ich ciała zostały przekazane do Zakładu Medycyny Sądowej, gdzie ustalona zostanie m.in. płeć zmarłych.

Z ogólnych strażackich ekspertów wynika, iż nie było to podpalenie, natomiast nie wskazano jeszcze dokładnej przyczyny powstania pożaru. Mógł to być niedopałek papierosa, choć bardziej prawdopodobne jest to, że nastąpiło zaproszenie ognia z piecyka, którym dogrzewali się mieszkańcy altanki; być może spali, gdy wybuchł pożar. Wykluczono natomiast udział w tej tragedii osób trzecich.

Przypomnijmy, iż dzień wcześniej, o czym pisaliśmy w „Dzienniku”, śmiertelnemu zaccadzeniu w pożarze (winne było także ogrzewanie) uległ mieszkaniak ulicy Grabowskiego w Krakowie. (J.ŚW)

Nierówność stron?

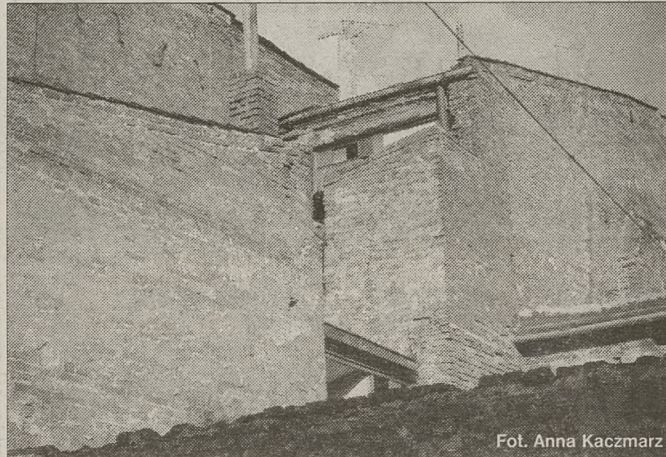
– Część lokatorów, korzystając z tego zamieszkania, przestała zupełnie płacić, choć, być może, ockną się, gdy będzie się kończył okres ochronny na eksmisje – mówi przedstawiciel Zrzeszenia

Zaległości lokatorów zaczynają niepokojąco narastać. Jeśli Trybunał Konstytucyjny przyzna rację właścicielom budynków – trudno sobie wyobrazić, co się stanie, gdy ktoś będzie musiał dopłacić np. za rok wstecz. A ja sobie nie wyobrażam, że Trybunał może nie przyznać nam racji – mówi Jan Dereszowski, prezes Zrzeszenia Właścicieli Nieruchomości. Skoro sądy mają wątpliwości, mam nadzieję, że Trybunał je podzieli, że w ustawie o najmie lokali nie ma takich przepisów, które pozwalałyby właścicielom prywatnych kamienic podnosić czynsz – powyżej tego co ustaliła Rada Miasta, jeśli lokatorzy mają dawne przydziały administracyjne – mówi mieszkaniak alei Słowackiego, członek Zrzeszenia Lokatorów.

Rok temu Naczelny Sąd Administracyjny w Gdańsku uznał, że prywatni właściciele budynków mogą podwyższyć czynsz w swoich zasobach, w przypadku lokatorów z dawnym przydziałem – do granicy 3 procent wartości odtworzeniowej (obecnie rady gmin stosują przeciętnie 1 procent). Ta decyzja została zaskarżona, miał się nawet wypowiedzieć w tej sprawie Sąd Najwyższy, ale uchylił się i poprosił o wykładnię Trybunału Konstytucyjnego.

Tymczasem, w Krakowie, we wrześniu i październiku ubiegłego roku większość właścicieli prywatnych kamienic, stosując się do zaleceń Polskiej Unii Właścicieli Nieruchomości, wprowadziło podwyżki – do około 2 – 2,5 procent wartości odtworzeniowej, co oznaczało więcej niż podwojenie dotychczasowej stawki.

Początkowo większość lokatorów płaciła ten podwyższony czynsz, później niektórzy skierowali do sądów pozwy przeciwko właścicielom i odmówili płacenia nowej stawki. Tymczasem, krakowski sąd zawiesza wszystkie tego typu sprawy, bez rozstrzygnięcia, do czasu orzeczenia Trybunału Konstytucyjnego – mówi prezes Dereszowski. – Sami czekamy na to orzeczenie, ale ile można czekać. Na razie nie mamy żadnych sygnałów, że taki punkt jest w programie posiedzeń TK. A problem



Fot. Anna Kaczmarska

się zaostroża. Część lokatorów, korzystając z tego zamieszkania, przestała zupełnie płacić, choć, być może, ockną się, gdy będzie się kończył okres ochronny na eksmisję. Inni płacą – ile chcą, takie mamy sygnały od niektórych właścicieli kamienic. Krakowskie sądy nie chcą orzekać, a tymczasem dowiedziliśmy się o rozstrzygnięciu niedawno podobnej sprawy w Rzeszowie.

Rzeczywiście, w końcu ubiegłego roku rozpatrywano tam pozew wniesiony przez małżeństwo – przeciwko tamtejszemu Zrzeszeniu Właścicieli Nieruchomości, które – ich zdaniem – podniosło czynsz w sposób nieuzasadniony. Sąd przyznał, że do 2004 roku czynsz najmu lokali mieszkalnych, „nawiązany na podstawie decyzji administracyjnej, w domach stanowiących własność osób fizycznych – ustala się zgodnie z przepisami o czynszu regulowanym, co określa ustawa o najmie lokali”. Dodano, że ustawa określa, iż górną granicę stanowi 3 proc. wartości odtworzeniowej, a ponieważ ZWN ustaliło czynsz w wysokości 2,2 proc. – oznacza to, że został prawidłowo wyliczony. Sąd stwierdził także, że rada gminy jest władna ustalać stawkę czynszu jedynie dla swoich zasobów, skarb państwa itp., natomiast nie w zasobach osób fizycznych. „Przyjęcie koncepcji, że rada gminy władna jest ustalać wysokość czynszu w zasobach mieszkaniowych będących wła-

snością osób fizycznych i ustalenie tego czynszu w wysokości niższej niż uczynili to właściciele – doprowadziłoby do tego, że właściciel budynku, z własnych środków, musiałby pokryć różnicę w wysokości czynszu, czyli dopłacać do każdego lokatora. Sytuacja taka nie jest zgodna z zasadami współżycia społecznego i prowadzi do nierówności stron wobec prawa” – uznał sąd w Rzeszowie.

Liczmy, że takie będzie stanowisko Trybunału i dziwi mnie, dlaczego w Krakowie nikt nie chce rozwiązać tej sprawy – mówi Jan Dereszowski. – Problemy te występują głównie w Krakowie, w innych miastach, w większości, lokatorzy pogodzili się. Tymczasem, przeciwko nam rozpetano kampanię oszczerstw, sugerując, że jesteśmy jakimiś krwiopicami.

Trudno nie protestować, skoro sprawa nie jest jasna i wielu prawników uważa, że czynsz regulowany, w tych przypadkach, obowiązuje w wysokości ustalonej przez Radę Miasta, przynajmniej do 2004 r. Chodzi przecież o nasze pieniądze, tak jak właścicielom o ich – mówi członek Zrzeszenia Lokatorów. – Sam zostałem pozwany do sądu przez lokatorów kamienicy, która do mnie należy – mówi prezes Dereszowski.

Gmina nie zabiera w tym konflikcie oficjalnego stanowiska, gdyż – jak podano – nie jest już stroną w sporze.

(J.ŚW)

Działalność ponad podziałami

Wrzucił, ale nie chce

To wykorzystywanie osoby Jerzego Owsiaka do celów politycznych – powiedział wczoraj dziennikarzom, na konferencji prasowej, Paweł Sularz ze Stowarzyszenia Młodych Konserwatystów AWS. – Gdyby tę kandydaturę zgłosiły organizacje pozarządowe i charytatywne, wtedy odpadłby argument polityczny, ale nadal pozostaby wątpliwość, czy pan Owsiak powinien się znaleźć wśród takich osób jak Skrzyński czy Kukliński – moim zdaniem dyskwalifikuje go hasło „róbta co chceta”. Paweł Sularz przyznał, że nie zna procedury związanej z przyznawaniem Honorowego Obywatelstwa, dodał, że nie uczestniczył w ostatniej Orkiestrze Świątecznej Pomocy, bo był chory. Wojciech Harpula ze Stowarzyszenia Katolickiej Młodzieży Akademickiej (które też protestuje przeciwko przyznaniu tytułu Owsiakowi), przyznał, że wrzucił 5 zł.

Z inicjatywą wystąpiła Frakcja Młodych SdRP. My poparliśmy ten pomysł – właśnie dlatego, by nie

uznawać go za polityczny – powiedział nam Paweł Bystrowski ze Stowarzyszenia Młodych Demokratów UW. – Liczyliśmy, że działalność Jerzego Owsiaka, człowieka ponad podziałami politycznymi, wzbudzi poparcie, zwłaszcza wśród młodych ludzi. Dziwi więc nas postawa Młodych Konserwatystów, wszyscy przecież pamiętamy ostatnią orkiestrę.

Jak się dowiedzieliśmy, w sekretariacie przewodniczącego Rady Miasta, nie ma żadnego oficjalnego pisma czy projektu w tej sprawie. Z inicjatywą w sprawie nadania obywatelstwa może wystąpić grupa 8 radnych. Potem projekt trafia do klubów, a następnie zajmuje się nim Komisja Główna (na posiedzeniu zamkniętym, by kontrowersyjne wypowiedzi na temat kandydata nie przedostawały się na zewnątrz). Gdy projekt uzyska większość członków KG, o zgodę na przyjęcie tytułu pytany jest zainteresowany, wreszcie projekt jest głosowany (bez żadnej dyskusji) na sesji RM. (GEG)

Notujemy

■ KUPIECKI OPLATEK. Prezes Krakowskiej Kongregacji Kupieckiej Mieczysław Banaś spotkał się wczoraj z seniorami kupiectwa krakowskiego – na tradycyjnym opłatku. Zwracając się do nestorów tego zawodu podkreślił, że mimo iż w większości nie są już czynni zawodowo, nadal ich głos bardzo się liczy, zaś ich doświadczenie może być pomocne młodym kupcom, którym przyszło działać w warunkach rosnącej wciąż konkurencji, zagrożenia ze strony hipermarketów, których liczba w Polsce, w ostatnich dwóch latach, wzrosła o blisko 120 proc. Wśród seniorów, których spore grono – około 30 osób – przybyło na tę doroczną imprezę, bodaj najstarsza była pani Eugenia Szczypczyk, która kiedyś prowadziła sklep spożywczy. Nestorzy krakowskiego kupiectwa i ci, którzy już odeszli z zawodu i ci, którzy się z nim żegnają, wyrazili troskę o niszczone przez duże sklepy małe i średnie firmy rodzinne, w których tradycje kupieckie przekazywane są z pokolenia na pokolenie. (tz)

■ ZACHŁANNE KLIENTKI. W jednym ze sklepów przy ulicy Zakopiańskiej zatrzymano cztery klientki (w wieku 23 – 39 lat) – dwie mieszkanki Myślenic i dwie mieszkanki Sułkowic. Panie usiłowały ukraść artykuły spożywcze oraz przemysłowe o wartości ponad 5800 złotych. Kobiety trafiły do aresztu. Do aresztu zabrano również 20-letnią mieszkankę Tarnobrzega, która, w sklepie przy ulicy Bora Komorowskiego, ukradła kosmetyki o wartości 316 złotych. Złapano ponadto 26-letniego mieszkańca Kielc, który w autobusie linii 144 ukradł pasażerom dokumenty. Na gorącym uczynku zatrzymano trzech młodzieńców (w wieku 15 i 16 lat), którzy włamali się do gabloty sklepu przy ul. św. Sebastiana, a następnie do piwnicy. (js)

■ NA GORĄCYM UCZYNKU. W minionym tygodniu w Krakowie policja interweniowała ponad 1530 razy. Na gorącym uczynku, lub po pościgu, zatrzymano 32 sprawców przestępstw. Wobec sześciu podejrzanym zastosowany został areszt tymczasowy. Na drogach Krakowa doszło do 22 wypadków (32 osoby zostały ranne), 210 kolizji, zatrzymano także 18 nietrzeźwych kierowców. (js)

■ SKRADZONE SAMOCHODY. Z osiedla Teatralnego zniknął dodge caravan kosztujący 90 tysięcy złotych. Z osiedla Dywizjonu 303 skradziono natomiast seata za 24 tysiące złotych, z ulicy Cienistej fiata 125p o wartości 1500 złotych, z ulicy Wielickiej volkswagena transportera cenionego na 35 tysięcy złotych, z ulicy Słomianej mercedesa za 45 tysięcy złotych, z ulicy Imbramowskiej volkswagena busa za 28 tysięcy złotych, a z ulicy Zakopiańskiej mercedesa kosztującego 47 tysięcy złotych. (js)

Toalety na przetargu

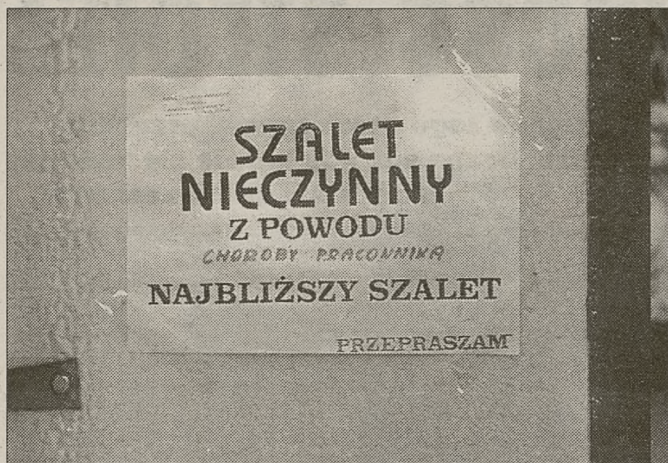
W tym roku gmina przeznaczy na utrzymanie szaleatów ponad 1 milion złotych

Jedną z najtańszych usług, oferowanych przez nasze miasto, jest korzystanie z szaleatów miejskich – od 1995 roku ceny nie uległy bowiem zmianie i wynoszą „20 groszy za pisuar i 30 groszy za kabinę”. Wynika to z tego, że władze miasta dążą do wprowadzenia bezpłatnego korzystania z toalet. Szaleaty miejskie przeszły z rąk MPO w zarząd gminy w 1991 roku – od tego czasu ich stan poprawił się, prawie wszystkie poddane zostały remontowi.

W Krakowie jest obecnie 31 szaleatów, w tym kilka sezonowych, działających tylko w porze letniej (np. w parku Jordana, przy Błoniach). Kilka z nich – między innymi otwarta ostatnio toaleta w Sukiennicach, od strony ul. Brackiej – przystosowane zostało także do użytkowania przez osoby niepełnosprawne – zainstalowano tam dla nich specjalne windy. Najbardziej brakuje toalet w przejściu podziemnym, koło dworca – od kilku lat Wydział Gospodarki Komunalnej UM prowadzi rozmowy z właścicielem nieruchomości, pod którą (w obrysie kamienicy) znajdują się szaleaty – niestety, nie jest on zainteresowany ponownym ich uruchomieniem.

Przetargi na gospodarowanie szaleatami miejskimi w Śródmieściu i Krowodrzy wygrało Przedsiębiorstwo Usług Komunalnych i Dekoracji, a w Podgórzu i Nowej Hucie firma „Rapidex”. Za interesowanie prowadzeniem

roku miasto przeznaczy na ich utrzymanie ponad 1 milion złotych. Dochody z opłat za korzystanie z szaleatów pokrywają – mimo że są niewygórowane – 80 procent kosztów utrzymania w Śródmieściu i Krowodrzy,



Fot. Anna Głód

tych obiektów nie jest zbyt duże – ze względu na to, że „nie można wybierać pojedynczych, najbardziej dochodowych szaleatów”, jak np. śródmiejskich, ale jest to typowa transakcja wiązana – trzeba zająć się także tymi bardziej zaniedbanymi. W tym

a 40 procent w Podgórzu i Nowej Hucie.

W tym roku nie przewidziano budowy żadnego nowego szaleatu – ma być jedynie przeprowadzony remont kapitalny w obiektach sanitarnych w Sukiennicach.

(WT)

Z kroniki wypadków

Na ulicy Lubicz w Krakowie została potrącona przez samochód 23-letnia Małgorzata B., zamieszkała w Szarowie. Z obrażeniami głowy i nogi przewieziono ją do Krakowskiego Centrum Rehabilitacyjnego. Na ulicy Dietla samochód potrącił Barbarę K., lat 38, zam. ul. Augustiańska 3. Doznała ona urazu nogi. Wskutek zderzenia trzech samochodów na ulicy Wielickiej, około godziny 14.20, ranne zostały dwie osoby podróżujące fiatem 126p.

Ambulatorium Chirurgiczne Pogotowia Ratunkowego udzieliło wczoraj pomocy 60 pacjentom. Policja Drogowa, do godzin wieczornych w poniedziałek, interweniowała na terenie miasta i powiatu w 6 wypadkach, w których rannych zostało 7 osób, w 33 kolizjach i zatrzymała dwóch nietrzeźwych kierowców.

(BAR)

Operowanie światłem i kwasem



Fot. Anna Kaczmarz

W galerii „Kocioł Artystyczny” przy ul. Mikołajskiej 6 czynna jest wystawa prac Zbigniewa Łagockiego, twórcy pierwszej w Polsce Katedry Fotografii przy Akademii Sztuk Pięknych. Zaprezentowany został Kraków widziany przez obiektyw jego aparatu. – *Zyjąc w Krakowie, nie sposób nie ulec jego czarowi, ale zadanie staje się tym trudniejsze – im temat fotografowania jest powszedniejszy.* Ale Kraków Zbigniewa Łagockiego nie jest powszedni. Jest to miasto czarowne, dobrze znane miejsca zyskują niezwykły kolor, dzięki znakomitemu operowaniu światłem i cieniem.

Oprócz fotografii – w galerii możemy oglądać i kupić (ceny od 50 do 400 zł) piękne szkło artystyczne, wykonane przez młodych artystów spod Łodzi. Jest to pierwsza wystawa Mirosława Stankiewicza i Rafała Gałazki w kraju – do tej pory zdążyli zdobyć już uznanie poza granicami. W czasach, kiedy przedmioty użytkowe są nieciekawe, często brzydkie, warto spojrzeć na rzecz piękną, wysmakowaną. Oryginalne wzory roślinne i zwierzęce: pawie pióra, wałki, koniki morskie, drzewa, uzyskiwane są za pomocą wypalania kwasem, rytowania i malowania. Wystawy można oglądać do 15 lutego.

(WT)

Warto wiedzieć i skorzystać...

► **CAPELLA CRACOVIENSIS** zaprasza 4 bm. o godz. 19.30 (sala Filharmonii Krakowskiej przy ul. Zwierzynieckiej 1) na koncert z udziałem Lidii Grychtołówny (fortepian), Katarzyny Waradzyn (sopran), Agnieszki Monasterkiej (mezzosopran), Macieja Gallasa (tenor), Jacek Ozimkowski (baryton). W programie: Haydn, Chopin. Bilety w kasie Capelli Cracoviensis przy ul. Zwierzynieckiej 1 (w godz. 14 – 18) oraz w miejscu koncertu – na godzinę przed rozpoczęciem.

► **W GALERII „ATELIER”** przy ul. Szerokiej 16 – dziś o godz. 18 otwarcie wystawy „Barwy Świata Przyrody 1998”. Wystawa czynna do 15 lutego.

► **TOWARZYSTWO SŁOWAKÓW W POLSCE** (ul. św. Filipa 7) zaprasza dziś o godz. 19.30 na „Ostatni Wieczór Kolęd i Christmas Songs” w wykonaniu Kingi Gizbert-Studnickiej, Anny Stanek-Włodarczyk i Jerzego Michała Bożyka; wstęp 5 zł.

► **W GALERII SZTUKI „KANONICZA 1”** – dziś o godz. 17 Studio Kreacji Teatralnej. Prowadzi Szczepan Wroński.

► **KONCERT CHÓRU ROMERIKE FOLKEHSGSKOLE** z Norwegii oraz chóru „Lutnia” – dziś o godz. 18 w Muzeum Żup Krakowskich (komora Długosza, III poziom kopalni). Zjazd do muzeum od godz. 17.

► **OTWARCIE WYSTAWY IRENY KORDAS** (malarstwo, rysunek, kolekcja mody „Karnawał wenecki”) – dziś o godz. 18 w galerii „Rękawka” przy ul. Limanowskiego 13. Wystawa czynna do 27 lutego.

► **OJCOWIE REDEMPTORYŚCI** z Podgórza oraz Społeczny Komitet Organizacyjny przy MPK zapraszają wszystkich pracowników i ich rodziny, pracowników MZNT – MZTSiP – „Anva”, rencistów, emerytów oraz mieszkańców Krakowa na uroczystą mszę pracowniczą dziś o godz. 18.30 w sanktuarium Matki Boskiej Nieustającej Pomocy przy ul. Zamoyńskiego 56. Homilię wygłosi ks. kardynał Franciszek Macharski, przed mszą wystąpi chór „Lutnia”.

► **KRAKOWSKA KONGREGACJA KUPIECKA** organizuje szkolenie na temat: „Zadania i obowiązki pracodawcy w zreformowanym systemie ubezpieczeń społecznych”. Szkolenie przewidziane jest dla płatników składek na ubezpieczenia społeczne. Zgłoszenia przyjmuje Biuro Kongregacji, ul. Garbarska 14, tel. 42-124-42.

► **MAŁOPOLSKI PRZEGLĄD KOŁĘD I JASELEK** (dolny kościół św. M. M. Kolbego na os. Tysiąclecia) – 5 lutego o godz. 16 spektakl jasełkowy dzieci ze Świątlicy Socjoterapeutycznej „Maximilianum”. Wstęp wolny.

► **KOLEJOWE TOWARZYSTWO KULTURY, DK „Kolejarza”** – ogłasza nabór na naukę tańca towarzyskiego dla dzieci od 5 do 15 lat. Rozpoczęcie zajęć 2 marca. Zapisy i informacje, do 16 lutego, we wtorki i czwartki, w godz. 15.30 – 20 – przy ul. św. Filipa 6 (tel. 634-59-50, 632-92-43).

W obronie braci

Policjant zmuszony został do użycia broni służbowej i oddania strzału ostrzegawczego w powietrze; to dopiero ostudziło emocje

Pan Z., mieszkaniec Nowej Huty, wybrał się na giełdę samochodową przy ulicy Nowohuckiej. Spacerował między pojazdami i stoiskami i na jednym z nich zauważył części pochodzące z jego samochodu, który stracił, kilka dni wcześniej, na ulicy Klasztornej. Mężczyzna poinformował o tym policjantów, a ci przystąpili do działania.

Funkcjonariusze zatrzymali dwóch mężczyzn, handlujących częściami samochodowymi (w tym kradzionymi) oraz zarekwirowali sporo części i akcesoriów. Policja zjawiła się także we wsi koło Biskupic, gdzie mieszkają zatrzymani mężczyźni, by sprawdzić, czy tam nie mają jeszcze jakichś „trefnych zapasów”. Sądzone, że mogą oni zajmować się, w tzw. dziupli, rozbieraniem skradzionych pojazdów na części. Okazało się, że strzał był celny. Znalezione bowiem sporo fragmentów samochodów – elementów blacharki, silnika, wnętrza pojazdów; były tam również tablice rejestracyjne, tabliczki znamionowe... Dotychczas udało się zidentyfikować części i akcesoria, które pochodzą z pięciu pojazdów – w tym poloneza i fiata 126p – skradzionych w grudniu ubiegłego roku i w styczniu obecnego – w Nowej Hucie i Krowodrzy.

Mężczyźni, którzy wpadli w ręce policji są braćmi, mają 20 i 23 lata, są mieszkańcami gminy Biskupice. Prokurator zastosował wobec nich policyjny dozór.

Nie są oni jednak jedynymi zatrzymanymi i podejrzanymi w tej sprawie – podała komisarz Jolanta Maciejewska, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Krakowie. Gdy funkcjonariusze pojawili się w miejscu zamieszkania braci, by przeszkukać zabudowania, zostali zaatakowani przez członków rodziny zatrzymanych oraz – wezwanego na pomoc – sąsiada. – *Doszło do czynnej napaści na jednego z interweniujących policjantów. Inny z funkcjonariuszy zmuszony został do użycia broni służbowej i oddania strzału ostrzegawczego w powietrze. To dopiero ostudziło agresję osób i zmusiło je do wycofania się* – podała komisarz Maciejewska.

Podczas tego zajścia zatrzymano dwie osoby. Przedstawiony im zostanie zarzut „zmuszania policjantów do zaniechania wykonywania przez nich czynności i za dopuszczenie się czynnej napaści, podczas wykonywania przez funkcjonariuszy czynności służbowych”.

(J.SW)

Wpadka trzech piratów

Wartość zarekwirowanych płyt kompaktowych i CD-ROM-ów wynosi około 150 tysięcy złotych

W jednym z mieszkań w Podgórzu zatrzymano 20-letniego mężczyznę, który zajmował się nielegalnym kopiowaniem płyt CD oraz CD-ROM-ów. Pirata namierzyli policjanci z Wydziału ds. Przestępczości Gospodarczej Komendy Miejskiej Policji w Krakowie. Mężczyzna założył w mieszkaniu kopiarnię, a korzystał tam ze złożonego przez siebie sprzętu komputerowego. Policjanci przeszli do lokalu w momencie, gdy właśnie trwała nielegalna produkcja.

W mieszkaniu znaleziono około 1000 skopiowanych CD-ROM-ów, w większości z programami użytkowymi oraz grami. Zarekwirowano ponadto dwa komputery (wraz z tzw. nagrywarkami) – służące do przegrywania programów na dyski; sprzęt ten był skonstruowany przez 20-latkę. Według policyjnych szacunków – wartość znalezionych nagrań wynosi około 100 tysięcy złotych.

100 tysięcy złotych.

Mężczyźni, którzy oficjalnie zajmowali się działalnością gospodarczą w branży komputerowej, przedstawiono zarzuty z ustawy o ochronie praw autorskich. Jego czyn zagrożony jest karą pozbawienia wolności do dwóch lat.

W minioną niedzielę policjanci tego samego wydziału pojawili się natomiast na giełdzie rtv przy ulicy Wadowickiej. W ich ręce wpadli tam dwaj mieszkańcy Ciechanowa (w wieku 22 i 42 lata), którzy sprzedawali pirackie płyty kompaktowe – z polską i zagraniczną muzyką rozrywkową. Na należącego do nich stoisku i w ich samochodzie – znaleziono w sumie blisko pięćset płyt o wartości około 50 tysięcy złotych. Mężczyźni, którzy zajmowali się handlem pirackimi płytami, może grozić kara więzienia od pół roku do pięciu lat.

(J.SW)

Supermarket na kółkach

Mężczyzna nie umiał wiarygodnie wyjaśnić, do kogo należy ford, ani skąd wzięta się w nim kawa, szampon, czekolada...

Było już po godzinie 3 w nocy, gdy policjanci z komisariatu na Prądniku Czerwonym zatrzymali – do kontroli – samochód marki Ford Sierra, na niemieckich numerach rejestracyjnych. Za kierownicą siedział 28-letni mężczyzna, mieszkaniec Krakowa. Stwierdził on, że pojazd jest jego własnością, nie miał jednak przy sobie żadnych dokumentów wskazujących na to, że tak jest w rzeczywistości. Pojazd był natomiast wypełniony wszelkimi dobrami.

W samochodzie policjanci znaleźli duże ilości artykułów spożywczych i chemicznych, w tym: kawę, czekoladę, cukierki, mrożone kurczaki, filety rybne, proszki do prania, szampony, płyny do mycia naczyń itd. 28-latek nie umiał wiarygodnie wyjaśnić, skąd ma te wszystkie rzeczy. Wprawdzie przekonywał policjantów, że pochodzą one z li-

kwidowanego właśnie sklepu (który – jak twierdził – należał do jego znajomych, mieszkających w okolicach Wrocławia; mieli oni już wyjechać do Niemiec), ale nie potrafił podać żadnych, bliższych danych dotyczących tych znajomych.

Wkrótce ustalono, że znalezione w fordzie rzeczy pochodzą z włamania do sklepu w Niepołomicach, którego dokonano w nocy z czwartku na piątek. Zrabowany towar wrócił do właściciela sklepu, natomiast 28-letni mężczyzna trafił do aresztu (zastosowano wobec niego tymczasowy areszt na trzy miesiące).

Zatrzymany mężczyzna jest mieszkańcem Nowej Huty, ale od dłuższego czasu nie przebywał w miejscu swojego stałego zameldowania, nie utrzymuje także kontaktów z rodziną, ani nigdzie nie pracuje.

(J.SW)

Radio Taxi „GROSİK”

tel. 6-333-444
lub 96 - 69

Ceny konkurencyjne

REPERTUAR

Repertuar od 1.02.1999 - 7.02.1999

2 wt	DS 19.15	Kłatwa, St. Wyspiański, reż. A. Wajda
	MS 19.30	Gimpel Glupek, I.B. Singer, reż. K. Orzechowski
3 śr	DS 19.15	Kłatwa, St. Wyspiański, reż. A. Wajda
	MS 19.15	Gimpel Glupek, I.B. Singer, reż. K. Orzechowski
4 czw	DS 19.15	Kłatwa, St. Wyspiański, reż. A. Wajda
	MS 19.30	Gimpel Glupek, I.B. Singer, reż. K. Orzechowski
5 pt	DS 19.15	Słomkowy kapelusz, E. Labiche, reż. A. Wajda
	SK 19.15	Przebudzenie wiosny, F. Wedekind, reż. P. Miśkiewicz
6 sb	DS 19.15	Słomkowy kapelusz, E. Labiche, reż. A. Wajda
	SK 19.15	Don Kichote, M. de Cervantes, reż. M. Fiedor
	NS 19.30	Czapa, J. Krasiński, reż. M. Litewka
7 nd	DS 19.15	Słomkowy kapelusz, E. Labiche, reż. A. Wajda
	SK 19.15	Don Kichote, M. de Cervantes, reż. M. Fiedor
	NS 19.30	Czapa, J. Krasiński, reż. M. Litewka

Dla 3 pierwszych osób, które wraz z kuponem przyjdą do kasy teatru, czeka 1 podwójne zaproszenie na każdą ze scen.

zapraszają na koncert

KARNAWAŁ WENECKI W KRAKOWIE

5 LUTEGO 1999, PIĄTEK, GODZ. 19.30, WILLA DECJUSZA

W programie:
muzyka: ARCANGELO CORELLI i ANTONIO VIVALDI
w wykonaniu orkiestry *Consortium Iagellonicum*;
taniec historyczny: Romana Maciuk-Agnel i Leszek Rembowski

Bilety do nabycia w Centrum Informacji Kulturalnej, ul. Św. Jana 2, tel. 421-77-87 oraz w Willi Decjusza na godzinę przed rozpoczęciem koncertu.
Ilość miejsc ograniczona.

Sponsor główny:

Ferie w mieście

➤ **MŁODZIEŻOWA IZBA INFORMACYJNA** (ul. Basztowa 5, tel. 429-65-69) organizuje w okresie ferii – od 28 stycznia do 12 lutego, od godz. 9 do 17 – punkt informacyjny „Ferie w Krakowie”, gdzie będzie się można dowiedzieć o organizowanych w naszym mieście półkoloniach, zajęciach sportowych, muzycznych, plastycznych, rekreacyjnych, komputerowych, a także o jednodniowych wycieczkach oraz wyjazdach na narty i sanki.

➤ **MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH WIELICZKA** w okresie ferii – od 2 do 15 lutego – wprowadza bilet rodzinny w cenie 8 zł (dla jednej osoby dorosłej i jednego dziecka) na zwiedzanie największej w świecie podziemnej ekspozycji, zlokalizowanej na III poziomie kopalni soli (gł. 135 m).

➤ **NOWOHUCKIE CENTRUM KULTURY** (al. Jana Pawła II 232, tel. 644-02-66) zaprasza w dniach 1 – 5 oraz 8 – 12 lutego: o godz. 10 na spektakle teatrów dla dzieci; w godz. 9 – 11 na kurs tańca dla dzieci i młodzieży (sala 014); godz. 10 – 14 zajęcia w klubie komputerowym (sala 114); godz. 11 – 15 zajęcia w pracowni modeli latających; godz. 12 – 13.30 filmy dla dzieci (sala 117). Ponadto NCK zaprasza na: gimnastykę przy muzyce, konsultacje wokalne dla osób lubiących śpiewać, tenis stołowy, kurs tańca country oraz do klubu plastycznego.

➤ **DK „PODGÓRZE”** (ul. Krasickiego 18/20, tel. 656-36-70 lub 656-44-41) zaprasza od 1 do 13 na: gry i zabawy komputerowe (pon. – sob. godz. 10 – 15), warsztaty plastyczne (pon., śr., pt., godz. 10 – 14), warsztaty modelarskie (wt. i czw. 10 – 13), filmy dla dzieci (pon. – sob. 12 – 14), imprezacje ruchowe (wt., czw. sob. 11 – 13) oraz do klubu szachowego (śr. i pt. 11 – 13). W programie ferii ponadto – bal maskowy, konkursy plastyczne i walentynkowy konkurs recytatorski. Zapisy na zajęcia – dzień wcześniej; propozycje programowe będą realizowane po zgłoszeniu się co najmniej 8 uczestników.

➤ **ZMCh POLSKA YMCA** (ul. Krowoderska 8, tel. 421-00-91) zaprasza w czasie ferii na: pływanie (1 – 5 i 8 – 12 lutego w godz. 11.30 – 14.30), tenis stołowy, turniej gier sieciowych (godz. 10 – 18), szachy (godz. 12 – 14), koszykówkę (godz. 10 – 15). Dla dzieci do lat 13 przygotowano w godz. 10 – 14 gry, zabawy, turnieje i zwiedzanie okolic Krakowa – zapewniony gorący posiłek i opieka pedagogiczna.

➤ **MDK „NA STOKU”** (os. Na Stoku 31a, tel. 645-27-14) organizuje dla dzieci w wieku 7 – 15 lat zajęcia od 1 do 13 lutego w godz. 9 – 15. W programie: wycieczki, zajęcia rekreacyjno-sportowe, konkursy, zabawy; drugie śniadanie zapewnione.

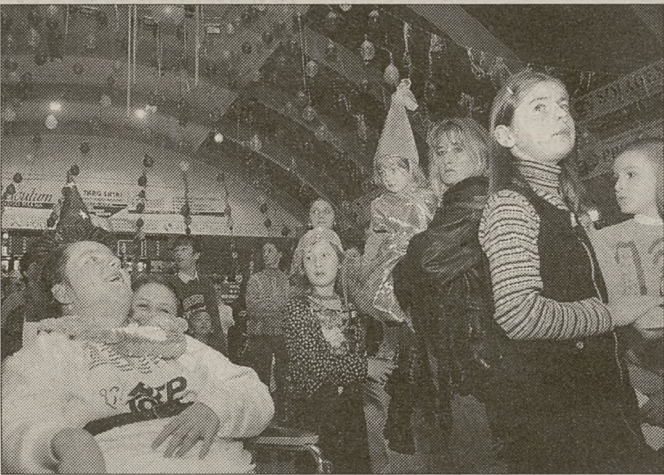
Zagrać w sieci

W ramach akcji „Zima dla dzieci” – Związek Młodzieży Chrześcijańskiej YMCA w Krakowie organizuje turniej gier sieciowych. Do 5 lutego chętni będą mogli potrenować. Potem – od 8 do 12 lutego – odbywać będą się zawody. Turniej odbywa się w godz. 10 – 18 w siedzibie związku przy ul. Krowoderskiej 8.

Organizatorzy oferują grę strategiczną Earth 2140 – Gold Edition, której jeszcze nie ma na rynku. Nagrodami dla zwycięzców będą oryginalne gry, koszulki, znaczki i in. W czasie przerwy w grze można pójść na basen lub zagrać w koszykówkę na terenie YMCA. (AM)

Koń zamiast reniferów

Indianie, księżniczki, kotki i... zielony smok



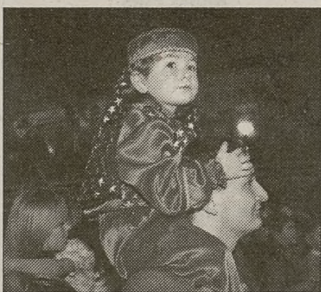
Fot. Anna Kaczmarz

– *Przyszliśmy na ten bal już kolejny raz. To wspaniale, że ktoś myśli o naszych dzieciach i organizuje im taką piękną karnawałową zabawę – mówili rodzice, którzy z trybun patrzyli na swoje dzieci, hasające po hali „Wisły” w rytm muzyki. A bawili się ich wczoraj przy ul. Reymonta dwa tysiące – były tam nie tylko pociechy ze swoimi rodzicami, ale także dzieci niepełnosprawne i z domów dziecka ze swoimi opiekunami. Dla wszystkich, dzięki sponsorom, przygotowano poczęstunek – w postaci ciastek, pączków i napojów. Wszyscy mali balowicze otrzymali też prezenty od świętego Mikołaja, który, ku zdziwieniu zgromadzonych, zjawił się na sali konno. – Przyjechałem na tym rumaku, bo moje renifery były bardzo zmęczone – tłumaczył przybyś z Laponii. Bezpieczeństwa dzieci strzegli zaprzyjaźnieni żołnierze i żandarmi wojskowi, którzy także udekorowali na ten wieczór salę.*

Na balu pojawiło się wielu gości, którzy wspierają działania fundacji „Prometeusz”; wielu z nich uhonorowanych zostało wczoraj złotymi medalami „Serce za serce”. Byli wśród nich m.in.: minister Tadeusz Bachleda-Curuś i król kurkowy Zdzisław Maj. Potem zabawa zaczęła się na całego – wspaniale prowadził ją wiodący wieczoru Marek Pyś. Dla dzieci wystąpiły m.in.: Alicja Bachleda-Curuś, dziecięcy zespół baletowy „Arabeska”, „Promyki

Krakowa”, „The Vull”, chór „Pod Temidą” z XIII LO i zespół „Złoty Róg”. Nie zabrakło też loterii – wylosowane zostały numery zaproszeń, których właściciele otrzymali m.in.: radiomagnetofony, wieże i sprzęt turystyczny.

Część dzieci wystąpiła na balu w karnawałowym przebraniu. Było więc zatrzęsienie królewien i księżniczek, mnóstwo czarownic i wróżek; były kotki, elfy, piękne hurysy, Indianie i kowboje, kucharze, królik Bugs, muszkieterowie, a nawet woj z czasów Bolesława Chrobrego. Ale najpiękniejszy był chyba mały, zie-



Fot. Anna Kaczmarz

lony smok wawelski, który tańczył ochoczo, merdając wesoło ogonem.

Fundacja „Prometeusz” zorganizowała już siedem bali karnawałowych dla najmłodszych, w tym cztery dla 2-tysięcznej rzeszy dzieciaków. Jak mówi jej prezydent Wiesław Ibek – największą nagrodą dla organizatorów jest uśmiech na twarzach dzieci. (WT)

Ferie mają radni i zarząd

Wolne w magistracie

Zarząd Miasta Krakowa nie miał wczoraj swojego posiedzenia. – *Nie było takiej potrzeby, nie ma spraw pilnych, a porządek obrad liczył tylko cztery punkty – powiedziano nam w Urzędzie Miasta. Prezydent z żoną i swoim asystentem – do środy przebywa na delegacji w Stanach Zjednoczonych (na zaproszenie tamtejszej Polonii), dwoje członków ZM wzięło tygodniowy urlop. Przykład*

ze swoich przełożonych biorą urzędnicy – we wszystkich wydziałach okres ferii zimowych wiąże się ze zwiększoną liczbą urlopowanych pracowników.

Ferie mają także radni – w tym tygodniu zaplanowano tylko jedno posiedzenie komisji. Nie odbije się to na dietach – aby pobrać ją w całości – konieczne jest zorganizowanie posiedzenia komisji przynajmniej raz w miesiącu. (GEG)

CITROËN SAXO – GŁÓWNA NAGRODA W POPRZEDNIEJ EDYCJI KONKURSU



Główna nagroda - samochód osobowy

Pula nagród do wygrania w najbliższym losowaniu:

Samochód osobowy o wartości 35 000 zł

Chłodziarko zamrażarka Polar
Parowar Braun
Frytkownica Philips
Golarka Philips
Odtwarzacz osobisty Panasonic
Czajnik bezprzewodowy Tefal
Robot kuchenny Zelmer
Żelazko Philips
Wyciskarka do owoców Philips
Suszarka Philips

Łączna wartość nagród wynosi 37 500 zł

Klubowicze, którzy dodzwonią się do nas dziś od godz. 11.45 do godz. 12.10, a pierwsza litera ich nazwiska to: m, n, o, p lub r będą mogli otrzymać bilety lub zaproszenia na następujące imprezy:

• Firma Handlowa **KrakChemia S. A.** zaprasza na zakupy do **Centrum Handlowego** przy ul. Pilotów 6. **Supermarket** (pon.-sob. 8.00-22.00, niedz. 10.00-18.00), **Dom-Hobby-Ogród** (pon.-sob. 8.00-21.00, niedz. 10.00-18.00), sklep **Dywan-Wykładziny** (pon.-pt. 8.00-20.00, sob. 8.00-18.00, niedz. 10.00-16.00), **Hurtownia Chemiczna** (pon.-sob. 7.30-17.00, sob. 7.30-15.00). Dwa bony o wartości 20 zł do realizacji w Supermarkecie i DHO.

• Film „**POKÓJ MARVINA**”. Projekcja w kinie „**WRZOS**” dzisiaj o godz. 19.00 (jedno podwójne zaproszenie).

• **Restauracja Chińska „ZŁOTY SMOK”**, (ul. Meiselsa 2) czynna codziennie 11.30-22.00 oraz **Bar Chiński**, (ul. Dietla 115) zaprasza na potrawy przygotowane w oparciu o chińskie receptury. Do wyboru gości 140 dań, m.in. kaczkę po pekińsku, kurczak kung-po, wieprzowina po seczuańsku, owoce morza. Możliwość zakupu na wynos. Bon konsumpcyjny na specjalność restauracji.

• **Restauracja ILCAPRICCIO**, (ul. Grodzka 45) zaprasza na pizzę oraz potrawy przygotowane w oparciu o oryginalne receptury. Proponujemy smaczne i niedrogie dania w przyjemnej atmosferze. Szybka obsługa grup wycieczkowych, organizacja przyjęć, bankietów, meetingów. Bon konsumpcyjny o wartości 30 zł.

• **SALON FRYZUR „NEW STYLE”** (ul. św. Krzyża 7, tel. 421-51-05 od 9.00-20.00) ma zaszczyt zaprosić Panie i Panów na modne strzyżenia oraz koloryzację włosów, do których inspiracje czerpie się z najnowszych światowych technik fryzjerskich. Modna fryzura to zdrowe włosy, dlatego w ofercie, którą proponujemy, znajdują się odpowiednie produkty do ich pielęgnacji. Dwa bony o wartości 36 zł.

• **CENTRUM PIELEGNACJI CIAŁA** (ul. Lwowska 2 tel. 423-55-35) – od lat czas płynie dla naszych klientek inaczej. Zajmujemy się ciałami wielu. Nie chcąc narazić zaufania jakim nas obdarzają współpracujemy tylko z najlepszymi. Dla nas każdy jest jedyny i wyjątkowy. Innych wyprzedzamy o krok... lub kilka. Bon o wartości 30 zł.

• **Solarium „EDEN”** (ul. św. Agnieszki 9, tel. 421-00-11, os. Kościuszkowskie 1, tel. 649-71-02) zaprasza codziennie 9.00-22.00, w soboty 9.00-18.00. Posiada profesjonalne łóżka firmy Erqoline z systemem Turbo Power, prysznic oraz barek. Happy Hours codziennie w godz. 9.00-12.00, 20% taniej. Dwa pojedyncze zaproszenia.

• **SOLARIUM, KOSMETYKI „SOLAR CENTER”** (ul. Pszona 5/79 – nowe osiedle przy ul. Meissnera, tel. 0601/423-098). Zapraszamy pn.-pt. w godz. 9.00-21.00, sob. 9.00-15.00. Proponujemy nowoczesne solarium turbo. Polecamy kosmetyki wyszczuplające. Dla maturalistów 20% zniżki. Dwa zaproszenia do solarium.

• **Studio gimnastyczne FEMINA** (ul. Dietla 45, tel. 421-81-03) proponuje: kangoo-robic, slide reebok oraz aerobic low-impact, taniec współczesny, step reebok I, II i power, gimnastykę francuską, funky, BPU, solarium i siłownia. Najlepsi instruktorzy w Krakowie (z Polski i Norwegii). Karnet na 10 wejść na siłownię.

• **Francuska Szkoła Makijażu Profesjonalnego** w Krakowie, ul. św. Jana 18. Nauka makijażu w

weekendy, pełne szkolenie (styczeń – czerwiec), krótkie kursy. Informacja pod numerem tel. 422-44-01 (godz. 11-15), 0602-635-077. Bon o wartości 30 zł na makijaż.

• **STUDIO LINIA** (ul. Siemaszki 17; tel. 633-01-00 w. 202) zaprasza na aerobic (również dla panów), gimnastykę francuską, odchudzającą i geriatryczną. Dla dzieci gimnastyka korekcyjna. Komfortowe warunki treningu, fachowa opieka instruktorów, prysznic, solarium (miesięczny karnet na dwa zajęcia w tygodniu).

• **Gabinet kosmetyczny** (ul. Stradom 11, tel. 0501-422-031, po godz. 20.00 tel. 429-40-71) – proponujemy zabiegi wyszczuplające i likwidujące cellulitis (guam, drenaż limfatyczny); liftingi; zabiegi tradycyjne i laserowe; przekłuwanie uszu, leczenie trądzika. Do godz. 14.00 udzielamy 10% rabatu dla młodzieży uczącej się. Bon o wartości 30 zł.

• **STUDIO MAŁGORZATA** (ul. Halszki 1B, D, E; tel. 654-41-24) proponujemy usługi fryzjerskie, solarium stojące, kosmetyka, wizaż, manicure, pedicure, kształtowanie sylwetki, zabiegi wyszczuplające i usuwające cellulitis, lifting twarzy, biustu, pośladków, masaże lecznicze, klasyczne oraz relaksacyjne. Bon o wartości 30 zł.

• **GABINET KOSMETYCZNY I SOLARIUM ANNY DROBNY** Kraków, ul. Fałata 11 tel. 429-60-58. Zabiegi pielęgnacyjne, lecznicze (trądzik – AHA eksfoliacja, problemy naczynekowe), wyszczuplające i antycellulitowe (guam). Certyfikaty min. Dermika, Leim, Bellitas, Qms, Guam, Pier Auge, Sweet Skin. Dwie wejściówki do solarium.

• **Gabinet Okulistyczny VISUS** (ul. Tarnowskiego 3 – przecznica od ul. Limanowskiego w pobliżu Szkoły Podst. nr 28, czynny pn.-pt. 9.00-19.00). Oferuje badanie okulistyczne i leczenie, dobór szkielek okularowych i soczewek, badanie do prawa jazdy, leczenie zezu. Rejestracja telefoniczna pod nr (012) 269-11-16. Jeden bon o wartości 30 zł.

• **GABINET MAGNETOSTYMULACJI** (ul. Stradom 11, tel. 421-53-36 w godz. 10.00-17.00). Najnowsze urządzenie. Zwalcza bóle (plecy, głowa, kończyny, migrenowe, inne). Przyspiesza regenerację organizmu po chorobach, urazach. Wspomaga leczenie chorób serca, naczyń, neurologicznych. Trzy bony o wartości 15 zł.

• **CENTRUM USŁUG ŚLUBNYCH** przy pętli tramwajowej w Cichym Kąciuku (ul. Mydlnicka 2 tel. 638-08-39) zaprasza zakochanych po piękne zaproszenia zagraniczne i oryginalne ozdoby do dekoracji sal weselnych i balowych. Ceny promocyjne do końca karnawału. Bon o wartości 30 zł.

• **STUDIO URODY I ZDROWIA** (ul. Piłsudskiego 8, tel. 423-08-32, czynne pon.-pt. 10.00-18.00). Odchudzanie bez głodu! (150 zł), kursy wizażu i makijażu (50 zł), łóżko magnetyczne (5 zł), materacyk relaksujący (5 zł). Medycyna tybetańska: diagnoza z badania pulsu (20 zł), akupunktura (20 zł), kregarstwo, zioła. Bon o wartości 30 zł.

• **OŚRODEK BIOENERGOTERAPII I REIKI „LO-TOS”**, (Kraków ul. Daszyńskiego 9/4 tel. 421-12-03), zaprasza w pon. od 16.00-18.00 oraz od wtorku do piątku od 14.00 do 18.00 na zabiegi bioterapeutyczne, świecowanie, tarot, a także na kursy „REIKI”. Bezpłatny karnet na 2 zabiegi bioterapeutyczne.

• **Wypożyczalnia BEVERLY HILLS VIDEO** przy ul. Pilotów 6 (teren KrakChemii), tel. 413-63-51. W ofercie: nowości zawsze dostępne, DVD, supertanie płyty CD i kasety wideo, ceny od 1 zł na trzy dni, karta bezpłatna, pierwsza i każda co 13. kaseta za 1 grosz. Zapraszamy 7 dni w tygodniu od 10.00 do 24.00. Po trzy darmowe wypożyczenia kaset dla dwóch osób.

SZANOWNI KLUBOWICZE W ZWIĄZKU Z ZAKOŃCZENIEM IV EDYCJI KONKURSU KLUBU STAŁEGO CZYTELNIKA INFORMUJEMY, ŻE W OKRESIE OD LUTEGO DO KWIETNIA NIE BĘDĄ DRUKOWANE KUPONY. KARTY Z IV EDYCJI ZACHOWUJĄ WAŻNOŚĆ DO KOŃCA KWIETNIA.

ZAPRASZAMY FIRMY DO WSPÓŁPRACY Wszystkich Państwa, którzy chcieliby zareklamować swoją firmę na łamach Klubu Stałego Czytelnika „Dziennika Polskiego”, prosimy o kontakt osobisty lub telefoniczny od poniedziałku do piątku w godz. 10 – 15, tel. 422 13 73.

KLUB STAŁEGO CZYTELNIKA „DZIENNIKA POLSKIEGO” ma swą siedzibę w Krakowie, przy ul. Loretańskiej 6 (przecznica ulicy Krupniczej). Kod pocztowy 31-116 Kraków. Nasz telefon 422-13-73. Przyjmujemy od poniedziałku do piątku w godz. od 10 do 16.

ars zaprasza młodzież do kina **DZIENNIK POLSKI** **RADIO KRAKÓW**

FERIE W „SZTUCE”
TO WIĘCEJ NIŻ FILM ...

Dla naszych widzów specjalna zniżka w Restauracji Amerykańskiej ul. Piłarska 7 i wielki konkurs rysunkowy – atrakcyjne nagrody!!! Dla 500 widzów Pepsi Cola gratis w kinie!!!
KSIĄŻĘ EGIPTU, MAGICZNY MIECZ, BABE – ŚWINKA Z KLASĄ, KOSMICZNY MECZ i wiele innych, ulubionych filmów! Seanse codziennie od 30 stycznia – „Sztuka” godz. 10.20, „Aneks” godz. 11.00, ul. św. Jana 6, tel. 421 41 99

ars **aneks REDUTA SZTUKA**

www.ars.pl

KLUB CZYTELNIKA
DZIENNIK POLSKI

Dla Członków Klubu mamy 15 podwójnych zaproszeń na film „Książę Egiptu” i 10 podwójnych zaproszeń na „Niekończącą się opowieść” na środę 03.02. Telefoniczna rezerwacja zaproszeń dzisiaj od godz. 13.00 do 13.15 pod nr tel. 422-13-73.

2 lutego wtorek

Marii, Mirosława

Dyżury aptek

CAŁODOBOWE: ul. Mogiliska 21, tel.: 411-01-26; ul. Dunajewskiego 2, tel.: 422-65-04; os. Centrum A bl. 3, tel.: 644-17-36; os. Dywizjonu 303/76, tel.: 647-04-18; ul. Chopina 38 (wejście od ul. Czarnowiejskiej 64), tel.: 633-75-61; ul. Rusznikarska 17, tel.: 633-15-99; ul. Kalwaryjska 94, tel.: 656-18-50; ul. Łużycka 55, tel.: 658-97-99.

KRZESZOWICE, ul. Krakowska 1; **MYŚLENICE,** os. 1000-lecia 1; **PROSZOWICE,** ul. 3 Maja 51; **SKAWINA,** ul. Ogrody 101; **WIELICZKA,** Rynek Górny 13.

Szpitala

CHIRURGII OGÓLNEJ, CHIRURGII URAZOWEJ – Kopernika 21 (II Klinika Chirurgii CM UJ), **CHIRURGII DZIECIĘCEJ, LARYNGOLOGICZNY, UROLOGICZNY** – os. Na Skarpie 66 (Szpital im. St. Żeromskiego), **OKULISTYCZNY** – Witkowice (Wojewódzki Szpital Okulistyczny), **MYŚLENICE** – Szpitalna 2, **PROSZOWICE** – Kopernika 2.

Pogotowia

Św. Łazarza 14: tel. 999 – wezwania do wypadków, zachorowań i przewozy, 422-29-99; **Centrala:** tel. 422-36-00; Ambulatorium stomatologiczne czynne codziennie (19 – 7), soboty, niedziele, święta (całą dobę), **Lotnisko Balice: Alarmowy:** tel. 285-68-99, 285-68-98; **Teligi 8:** tel. 658-59-99, 658-59-79; **Rynek Podgórski:** tel. 656-59-99; **Nowa Huta:** tel. 644-49-99; **Krowodrza, Piastowska 32:** tel. 633-39-99, **Alarmowy:** tel. 633-39-99; **Skawina:** tel. 999, 276-14-44; **Wieliczka:** tel. 278-12-89, **Alarmowy:** tel. 999; **Myślenice:** tel. 999; **Jerzmanowice:** tel. 389-50-48; **Niepołomice:** tel. 281-19-99; **Skała:** tel. 389-19-99; **Krzeszowice:** tel. 999; **Podstacja Pogotowia Ratunkowego Słomniki,** tel. 64 lub 67 czynna całą dobę; **Proszowice:** tel. 999, **Zachorowania i przewozy:** tel. 386-21-35; **WKTS – transport chorych:** tel. 421-71-58.

FALCK – Pogotowie Ratunkowe; transport chorych, tel. 636-61-10, 636-46-11.

„LEKARZ” – wizyty domowe – codziennie, tel. 658-49-59. **„MEDICINA”** – wizyty domowe lekarzy, tel. 411-13-78.

POGOTOWIE WETERYNARYJNE – wyjazdy całodobowe, 655-55-33, 0601-524-034.

POGOTOWIE WETERYNARYJNE – lecznica – całodobowo, 643-53-08, 0601-991-355.

Sklepy nocne

Delikatesy „OCZKO”, ul. Stradom 21, tel. 421-71-41.

Delikatesy „DELICJE”, Rynek Kleparski 5, tel. 421-74-38.

TV HBO

8.20 Są Gremliny na świecie – angielski film przyrodniczy (1995) **9.15 „Miłość i zdrada”** – thriller USA (1996), reż. Michael Watkins, wyk. Vanessa Marcil, James Wilder **10.50 Tajemniczy świat węży** – angielski film przyrodniczy **11.45 „Ostatnia misja”** – western USA (1995), reż. Larry Ferguson, wyk. Lance Henriksen, Kay Lenz **13.20 „Michael”** – komedia USA (1996), reż. Nora Ephron, wyk. John Travolta, Andie Macdowell **15.05 „Złotowłosa i trzy misie”** – film familijny USA (1996) **16.35 „Człowiek, który aresztował Eichmanna”** – dramat USA (1996), reż. Wiliam A. Graham, wyk. Robert Duvall, Arliss Howard **18.10 „Przygoda na Alasce”** – film przygodowy USA (1996), reż. Fraser Heston, wyk. Thora Birch, Dirk Benedict **20.00 „Dzikie koty”** – komedia USA (1986), reż. Michael Ritchie, wyk. Goldie Hawn, Wesley Snipes **21.50 „Szkola czarownic”** – horror USA (1996), reż. Andrew Fleming, wyk. Robin Tunney, Fairuz Balk **23.30 „Wielki skok”** – thriller USA (1996), reż. C. Thomas Howell, Sophie Ward **1.05 „Czas odnowy”** – dramat historyczny USA (1995), reż. Michael Hoffman, wyk. Robert Downey Jr., Meg Ryan **3.00 „Michael”** – komedia USA (1996), reż. Nora Ephron, wyk. John Travolta, Andie Macdowell **4.45 „Miłość i zdrada”** – thriller USA (1996), reż. Michael Watkins, wyk. Vanessa Marcil, James Wilder

Radio ALFA

Serwisy informacyjne: **7.00 – 22.00** Serwisy lokalne: **13.00, 17.00, 19.00** (dyżury aptek i szpitali) Repertuar kin i teatrów: **14.00** Notowania GPW: **14.35** Wiadomości kulturalne: **16.00** Serwisy drogowe: **7.17, 8.15, 9.15, 13.15, 14.15, 15.15, 16.15, 17.15, 18.15**

6.05 – 9.00 Poranny budzik **9.05 – 11.00 Z prawem za pan brat** **11.05 – 15.30 Muzyka non stop** **15.30 – 16.00 Temat dnia** – dyskusja na antenie **16.00 – 16.30 Pismo muzyczne** **16.30 Czarne czy białe? – konkurs** **16.45 – 18.00 Muzyka non stop** **18.05 – 19.00 Piosenki na życzenie** **19.05 – 21.00** Każdy rodzi się poetą **21.05 – 23.00** Moje muzyczne fascynacje **23.00 – 6.00 Muzyka non stop**

Radio BLUE

7.00 – 12.00 Rano **12.00 – 18.00 Popołudnie** **18.00 – 22.00 Wieczór** **22.00 – 24.00 „Oj nieleko”** (rock)

Jazz Radio

Serwis kulturalny 7.30, 8.30, 9.30, 12.30, 16.30
6.00 Bułka z funkiem **10.00** Jazz **17.00** Jazz **20.00** Piotr Ruskowski: Ufo tofu **21.00** Koncert (Live/CD) **22.00** Leszek Adamczyk: Sultani bluesa **24.00** Ballady jazzowe **3.00** Jazz

Radio ŁAN

Wiadomości z kraju i ze świata: od 6.25 do 17.25 **Wiadomości lokalne i regionalne:** 6.55, 7.55, 9.55, 11.55, 15.55, 16.55 **Informator kulturalny:** 8.45, 13.45, 17.45 **Serwis muzyczny:** 14.55, 19.55
6.00 Wstawaj! Twoje Radio gra! – poranny blok informacyjno-muzyczny **9.00 Z 9 na 12** – program reporterów, wywiady, rozmowy, reportaże **12.30 FUN** Program Radia Łan – **hity non stop** **15.00 Między nami** – magazyn **16.30 W naszym regionie** – blok informacyjno-publicystyczny **18.00 FUN** Program Radia Łan – **hity non stop** **19.00 Muzyczne marzenia, piosenki na życzenie:** tel.: (012) 386-21-97 **20.00 FUN** Program Radia Łan – **hity non stop** **22.00 VOA Głos Ameryki z Waszyngtonu** – program polskojęzyczny, dziennik VOA (10 minut) **6.30,**

22.00, 23.00, 24.00, 0.49 1.00 – 6.00 VOA Europe „Music & More”

Opera FM

7.44 Wolfgang Amadeusz Mozart „Wesele Figara” – Erich Kunz, Elisabeth Schwarzkopf, Irmgard Seefried **9.43 Domenico Cimarosa „Il Pittor Parigino”** – Marta Szucs, Veronika Kincses, Gerard Garino **12.09 Richard Strauss „Elektra”** – Christa Ludwig, Hildegard Behrens, Nadine Secunde **13.51 Ottorino Respighi „Śpiąca królewna”** – Richard Haan, Denisa Slepikowska, Jana Valaskova **15.08 Ruggiero Leoncavallo „Pajace”** – Luciano Pavarotti, Mirella Freni, Ingvar Wixell **16.18 Bedrich Smetana „Dalibor”** – Vilem Pribyl, Gita Abrahamova, Jindrich Jindrak **18.46 Gaetano Donizetti „Anna Bolena”** – Maria Callas, Gianni Raimondi, Nicola Rossi-Lemeni **21.07 Giuseppe Verdi „Korsarz”** – Jose Carreras, Jessye Norman, Montserrat Caballe **22.41 Ferdinando Bertoni „Orfeusz i Eurydyka”** – Delores Ziegler, Cecilia Gaudia, Bruce Ford **23.46 Jean-Philippe Rameau „Platee”** – Gilles Ragon, Jennifer Smith, Guy de Mey **2.01 Joseph Haydn „L'infedelta delusa”** – Magda Kalmar, Julia Paszthy, Istvan Rozsos **4.20 Pietro Mascagni „Amica”** – Katia Ricciarelli, Fabio Armiliato, Walter Donati

Radio Plus

Wiadomości: 6.00 – 24.00 (co godzinę) **Skrót wiadomości:** 6.30 – 18.30 (co godzinę) **Wiadomości lokalne:** 6.31, 8.31, 10.31, 12.31, 14.31 **Serwis sportowy:** 7.04, 8.04, 15.04, 17.04, 20.04 **Eko-serwis:** 9.31, 15.31, 19.30 **Giełda:** 17.27 (komentarz giełdowy) **Komunikaty drogowe:** 6.45, 7.45, 8.45, 13.45, 14.45, 15.45 **Radio Plus Pomoc:** 7.31, 11.31, 17.32 **English on Route 66:** 9.25, 13.25

Telefony

czynny całą dobę. **TELEFON DYŻURNY STRAŻY MIEJSKIEJ:** Komenda Straży Miejskiej; ul. Dobrego Pasterza 116 – tel. 411-26-81, Śródmieście – tel. 411-00-45 (całą dobę), Nowa Huta, os. Zgody 2 – tel. 644-17-81 (7 – 22), Krowodrza, ul. Stachiewicza 3 – tel. 636-02-99 (7 – 22), Podgórze Prokocim, ul. Jerzmanowskiego 34 – tel. 658-47-86 (7 – 22), Podgórze Wola Duchacka, ul. Ossowskiego 4 – tel. 655-51-08, tel. 655-44-77 (czynne całodobowo). **SCHRONISKO DLA BEZDOMNYCH ZWIERZĄT** – tel. 429-74-72. **NOCNE POGOTOWIE WETERYNARYJNE** tel. 429-74-72, 429-92-41 (19 – 7, bezpłatne w przypadku bezdomnych zwierząt). **TOWARZYSTWO OPIEKI NAD ZWIERZĘTAMI** – tel. 421-77-72, 421-26-85, fax 429-43-61 (ul. Floriańska 53, pon., śr. – pt. 9 – 15, wt. 11 – 17). **BIURO RZECZY ZNALEZIONYCH** (al. Słowackiego 20) – tel. 634-42-66 w. 518 lub 633-65-26. **ZIELONY TELEFON** – tel. 421-33-64.

INFORMACYJNE

BIURO NUMERÓW – 913. **INFORMACJA PKP:** komunikacja krajowa – 933, 422-41-82; komunikacja międzynarodowa – 422-22-48, 424-54-39; informacja taryfowa – 424-55-29, 421-86-64. **PKS** – 93-16 (rozkład jazdy w telegazecie TV Kraków, str. 622, 623). **SŁUŻBA ZDROWIA** – 422-05-11 (dyżury aptek i szpitali – czynny całą dobę). **PRZYTULISKO DLA BEZDOMNYCH im. Brata Alberta,** ul. Kościuszki 22 – 421-85-25. **CENTRUM INFORMACJI KULTURALNEJ,** ul. św. Jana 2 – 421-77-87 (poniedziałek – piątek 10 – 19, sobota 11 – 19). **TELEFO-**

6.00 – 9.00 Na równe nogi: ewangelia dnia i refleksja, muzyka na dzień dobry, przegląd gazet, „Twarz w twarz” – poranny gość Bogdana Rymanowskiego, informacje i rekomendacje kulturalne **9.00 – 12.00 Czas dla Nas – babskim okiem:** interesujące reportaże, fakty i plotki, kulinaria, ciekawe konkursy, zaproszenia, 600 sekund dla klasyki, relacje reporterskie na żywo **12.00 – 13.00 Puls dnia** – wydanie południowe **13.00 – 16.00 Rytm & Plus – program autorski Jacka Bańki,** a w nim: **14.15** Przeżyjmy to razem – Polski Pacjent ‘99, płyta i artysta tygodnia, przystawki i muzyczne danie główne, komunikat dla kierowców oraz... arcykonkursy **16.00 – 17.00 Puls dnia** – wydanie główne – Bogdan Rymanowski **17.00 – 17.30 Puls Krakowa** **20.15** Przeżyjmy to razem – Polski Pacjent ‘99 (powt.) **21.06 – 21.57** Debata Radia Plus – program publicystyczny **22.15** Dobre słowo **24.00 – 6.00 Nocny odcień Plusa**

Radio RAK

Wiadomości: od 7.30 do 20.30 podawane co godzinę **Wiadomości sportowe:** 23.00 **Serwisy drogowe:** 7.20, 8.20, 9.20, 14.20, 14.50, 15.20, 15.50, 16.20, 16.50, 17.20 **Serwisy informacji kulturalnych:** 8.40, 12.40, 16.40 **Propozycje do Listy Przebojów Piosenki Studenckiej:** 9.05, 18.45 **Powerplay „polski”:** (grany co 3 godziny) – 6.30, 9.35, 12.35, 15.35, 18.35, 21.30 **Powerplay „zagraniczny”:** (grany co 3 godziny) – 8.35, 11.35, 14.35, 17.35, 20.35 **Piosenka Niekoniecznie Profesjonalna:** (grana co 3 godziny) – 7.35, 10.35, 13.35, 16.35, 19.35 **Wieczorny Konkurs Muzyczny:** 20.01

6.00 – 9.00 Klub Rannych Ptaszków – przegląd prasy, prognoza pogody, horoskop, gość w studio etc. **9.15 – 10.00 Lata sześćdziesiąte** – muzyka 10.00 –

11.00 Hitogranie – muzyka **11.00 – 15.00 RAKTime** – okołopołudniowy program Radia RAK, konkursy, ciekawostki ze świata show-biznesu, relacje reporterów z miasta, gość w studio etc. **15.00 – 19.00 Program popołudniowy** – omówienie bieżących wydarzeń, relacje reporterów, relacje z regionu i kraju, gość w studio etc. **19.00 – 22.00 RAK po polsku** – program muzyczny **22.00 – 23.00 Propozycje z RAKlisty i Listy Przebojów** **23.00 – 24.00 Muzyczny zakręt** – program muzyczny **24.00 Janosik** 0.03 – 6.00 Muzyka do kocyka

Radio Wanda

Serwis informacyjny: zawsze o pełnej godzinie **Serwis drogowy:** 7.45, 8.45, 9.45, 11.45, 12.45, 13.45, 15.45, 16.45, 17.45 **Pogoda:** 7.50, 8.50, 9.50

6.45 Serwis RFI **7.15 – 9.00 Barbakan o świecie** **7.15** Informacje służb miejskich **7.30** Konkurs **8.15** Poranny gość **10.15 Godzina dobrej polskiej muzyki** **12.15 – 15.00 Galicyjskie południe,** a w nim: **12.15 – 13.00** Gorący temat **13.15** Giełda pracy **14.15** Repertuar kin **14.30** Wielki konkurs **16.15 – 18.00 Siesta z Lajkonikiem** (Konkurs – Krakowski kasyno) **23.00** Serwis RFI **0.15** Muzyczna noc z Wandą

Radio Wawa

Wiadomości od 6.00 do 22.00 co godzinę **Skrót wiadomości** 6.00-10.00, 14.00-18.00 w połowie godziny **Serwis sportowy** co godzinę w wiadomościach **Przegląd prasy** 7.11, 8.11

10.10 „Detektyw inwektyw” – program satyryczny Tomasza Łysiaka **10.46** Przegląd prasy dla kobiet **19.05** Lista przebojów „6 na 9” **20.10, 20.35 „Klasyk”** – nowości w kinach **23.00 Serwis rockowy Radia Wawa** **1.10, 1.30, 1.45** „Opowieści mola książkowego” – audycja o nowych książkach (powtórzenie z poniedziałku)

POMOC DROGOWA

CAŁODOBOWA: 421-18-21. **CAŁODOBOWA:** 262-01-69, (0-90) 31-96-93. **CAŁODOBOWA:** autoserwis: 415-01-90, 645-71-27. **CAŁODOBOWA:** 012/644-55-99. **CAŁODOBOWA:** 422-11-56, 0501-300-960. **AUTOHOLOWANIE:** 655-87-46.

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW

UL. REYMONTA 22: 637-97-82. **OSOBOWE, ŚLUBY:** Piastowska 20, 637-12-55. **„WIGO”:** ul. Bora-Komorowskiego 9, 413-07-16; 0602-634-088. **„WEGA”:** ul. Żmudzka 10a, 411-00-34. **„BUBA”:** tel.: 0602-760-831, 0501-452-615. **AUTO-BOOM:** ul. Jerzmanowskiego 40, 657-03-83, 0601-429-538, 0601-527-829.

USŁUGI POGRZEBOWE

PRZEDSIĘBIORSTWO USŁUG KOMUNALNYCH spółka z o.o.

Zakłady Pogrzebowe: ul. Rakowicka 41, tel.: 411-47-76, na cm. Podgórskim, ul. Wapienna 13, tel.: 656-55-11, obok cm. Prądnik Czerwony, ul. Reduty 1, tel.: 411-35-26, na cm. Grębałów, tel.: 645-31-61, ul. Pielęgniarek 5, tel.: 632-31-77, ul. Mostowa 8, tel.: 423-50-39. Czynne codziennie w godz. 7 – 16, soboty i święta, ul. Rakowicka 41 w godzinach 8 – 14. Bezpłatne usługi pogrzebowe, w ramach zasiłków ZUS, tel. całodobowy: 411-45-02, 411-45-04.

Kina

WANDA (ul. św. Gertrudy 5): „Idol” (ameryk./ang., 15 l.) - 13.15, 18, „Blade - wieczny łowca” (USA, 15 l.) - 11, 15.30, 20.30; **POD BARANAMI** (Rynek Główny 27): „W stronę Marrakeszu” (ang./fr., 15 l.) - 10.30, 14.30, 20.30, „Złoto dezertów” (pol., 15 l.) - 12.15, „Chłopak rzeźnika” (irl., 15 l.) - 16.15, „Po tamtej stronie chmur” (wł./fr./niem., 18 l.) - 18.30.

APOLLO (ul. św. Tomasza 11a) (stereo, ekran perłkowy): „Kiler-ów 2-óch” (pol., 12 l.) - 15.45, 20.15, „Ronin” (USA, 15 l.) - 18.

ARS: ANEKS SZTUKI (ul. św. Jana 6, nowa sala) (dolby stereo, ekran perłkowy): „Pożyczalscy” (USA, b.o., dubbing) - 11, „Książę Egiptu” (USA, b.o., dubbing) - 12.45, 14.25, 16.05, „Joe Black” (USA, 15 l.) - 17.45, 20.45; **KINOTEATR REDUTA** (ul. św. Jana 6) (dolby stereo SR, ekran perłkowy): „Ronin” (USA, 15 l.) - 14.30, „Kiler-ów 2-óch” (pol., 12 l.) - 16.45, 19, 21.10;

SZTUKA (ul. św. Jana 6) (dolby stereo SR, ekran perłkowy, foteliki dziecięce **Booster Buddy**): „Książę Egiptu” (USA, b.o., dubbing) - 8.40 (seans na zamówienie), 10.20, „Kiler-ów 2-óch” (pol., 12 l.) - 12, 14.15, 16.30, 18.45, „Ronin” (USA, 15 l.) - 21.

PIF „APOLLO FILM”: **KIJÓW** (al. Krasieńskiego 34) (dolby stereo digital, klimatyzacja): „Doktor Dolittle” (USA, b.o., dubbing) - 10, „Dawno temu w trawie” (USA, b.o., dubbing) - 12, 14, 16, 18, „Negocjator” (USA, 15 l.) - 20;

WARSZAWA (ul. Stradom 15) (dolby stereo A): „Mulan” (USA, b.o., dubbing) - 13, 14.45, „Śmiertelny rejs” (USA, 15 l.) - 16.30, „Morderstwo doskonałe” (USA, 15 l.) - 18.30, „Porozma-

wiajmy o seksie” (USA, 18 l.) - 20.30;

MIKRO (ul. Lea 5): „Co z oczu, to z serca” (USA, 15 l.) - 16, „Hamlet” (ang., 15 l.) - 18.15.

UCIECHA (ul. Starowiślna 16) (dolby stereo, ekran perłkowy): „Długo i szczęśliwie” (USA, 12 l.) - 11, 18.15, „Dawno temu w trawie” (USA, b.o., dubbing) - 13.15, 16.30, „Wróg publiczny” (USA, 15 l.) - 20.30.

PASAŻ (Rynek Główny 9): „Billboard” (pol., 18 l.) - 12.15, „Adwokat diabła” (USA, 18 l.) - 14.15, „Sposób na blondynkę” (USA, 15 l.) - 16.45, „Truman Show” (USA, 15 l.) - 18.45, „Miało aniołów” (USA, 15 l.) - 20.30.

PARADOX (ul. Krowoderska 8) (dolby stereo): „Polowanie na mysz” (USA, 99') - 16, „Flubber” (USA, b.o.) - 17.45, Pokaz amatorskich filmów wideo - 19.30 (wstęp wolny).

SFINKS (os. Górali 5): „Półmrok” (USA, 15 l.) - 17, „Miłość i śmierć w Wenecji” (USA/ang., 15 l.) - 19.

ŚWIT (os. Teatralne 10) (duża sala): „Dawno temu w trawie” (USA, b.o., dubbing) - 12.15, 14, 15.45, „Kiler-ów 2-óch” (pol., 12 l.) - 17.30, 20.15; (mała sala): „Długo i szczęśliwie” (USA, 12 l.) - 16, 18.15, „Cudotwórca” (USA, 15 l.) - 20.30.

TECZA (ul. Praska 52): - Seanse dla zimowisk - zgłoszenia na telefon (2669080). „Godzilla” (USA, 15 l.) - 16.30, „Hiszpański więzień” (USA, 15 l.) - 18.30.

WRZOS (ul. Zamoyskiego 50): „Mali żołnierze” (USA, 12 l.) - 15.30, „Ognisty jeździec” (fr./niem./pol., 15 l.) - 17.20, „Pokój Marvina” (USA, 15 l.) - 19.

OGRÓD ZOOLOGICZNY, Las Wolski, ul. Kasy Oszczędności m. Krakowa 14. Dojazd autobusem linii 134. Kasy czynne w godz. 9 - 15.

Muzea

KOPALNIA SOLI (ul. Daniłowicza 10): **PODZIEMNA TRASA TURYSTYCZNA I - III poziom**, Kaplice solne: bł. Kingi, św. Antoniego, św. Krzyża; Jeziora solankowe: E. Barącza, J. Piłsudskiego, Weimar; Kolekcja solnych rzeźb; Kolekcja maszyn i urządzeń górniczych; w kaplicy bł. Kingi wyst. czas.: *Pokonkursowa wystawa szopek wielickich* (czynna do 2 lutego) - (8 - 16);

MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH:

- **EKSPOZYCJA PODZIEMNA (III poziom Kopalni Soli, gł. 135 m)**: Wyst. stała: *Archeologia solnictwa, dzieje górnictwa solnego w Polsce, dawne maszyny i urządzenia górnicze, rezerwaty górnicze, geologia złóż soli w Polsce, sztuka górnicza, sztuka sakralna, makieta XVII-wiecznej Wieliczki, zjazd na linie*; wyst. czas.: *Ośrodki dawnego przemysłu solnego Europy w ikonografii* (czynna do 31 marca) - poniedziałek, środa, czwartek, piątek, sobota, niedziela (9 - 18), wtorek (10 - 16);

- **EKSPOZYCJA W ZAMKU ŻUPNYM** (ul. Zamkowa 8): Wyst. stała: *Pradzieje Wieliczki, Solniczki*; wyst. czas.: *Skarby ziemi - kwarc* (czynna do 28 lutego) - poniedziałek, środa, czwartek, piątek, sobota (9 - 14.30), wtorek, niedziela - nieczynne;

ZAMEK KRÓLEWSKI NA WAWELU: KOMNATY KRÓLEWSKIE: Wyst. czas.: *Sztuka cenniejsza niż złoto* (I p., wejście o pełnej godzinie, jednorazowo do 10 osób) - wtorek, środa, czwartek, sobota (9.30 - 15), piątek (9.30 - 16), niedziela (10 - 15, wstęp wolny), poniedziałek - nieczynne;

WAWEL ZAGINIONY: poniedziałek, środa, czwartek, sobota (9.30 - 15), piątek (9.30 - 16), niedziela (10 - 15, wstęp wolny), wtorek - nieczynne;

WSCHÓD W ZBIORACH WAWELSKICH: nieczynne;

SKARBIEC I ZBROJOWNIA: wtorek, środa, czwartek, sobota (9.30 - 15), piątek (9.30 - 16), niedziela (10 - 15, wstęp wolny), poniedziałek - nieczynne;

KATEDRA: wtorek - sobota (9 - 15), niedziela (12.15 - 17.15); poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM REGIONALNE PTTK IM. WŁADYSŁAWA KOWALSKIEGO (Dobczyce, Stare Miasto): Wyst. stała: *Historia, archeologia, etnografia* - wtorek - piątek (10 - 16), sobota - niedziela (10 - 18); rezerwacja tel. 271-14-55;

MUZEUM NARODOWE - SUKIENICE: *Galeria Sztuki Polskiej XIX wieku*; - wtorek, środa, piątek, sobota, niedziela (wstęp wolny) (10 - 15.30), czwartek (10 - 18), poniedziałek - nieczynne;

KAMIENICA SZOŁAYSKICH (pl. Szczepański 9): nieczynne do odwołania;

MUZEUM ST. WYSPIAŃSKIEGO (ul. Kanonicza 9): wtorek, środa, piątek, sobota, niedziela (wstęp wolny) (10 - 15.30), czwartek (9 - 17), poniedziałek nieczynne (telefoniczna rezerwacja dla grup: 422-83-37, 422-97-23) (zamknięte do 28 II);

DOM MATEJKI (ul. Florian-ska 41): Wyst. czas.: *Bliski i Daleki Wschód w kolekcji Jana Matejki* (do świąt wielkanocnych) - wtorek, środa, czwartek, sobota, niedziela (wstęp wolny, co trzecia niedziela nieczynne) (10 - 15.30), piątek (10 - 18), poniedziałek - nieczynne (telefoniczna rezerwacja dla grup: 422-59-26, możliwość oprowadzenia z przewodnikiem);

GMACH GŁÓWNY (al. 3 Maja 1): Wyst. stała: *Galeria Sztuki Polskiej XX w.*; *Galeria Broni i Barwy*; *Galeria Rzemiosła Artystycznego*; Wyst. czas.: *Picasso, Léger, Nolde, Arp, Miró i inni - Sztuka naszego wieku z Kolekcji Wüth* (czynna do 11 kwietnia) wtorek, czwartek, piątek, sobota,

niedziela (wstęp wolny tylko na stałe galerie) (10 - 15.30), środa (10 - 18), poniedziałek nieczynne; sprzedaż biletów zakończona pół godziny przed zamknięciem muzeum (rezerwacji grup na zwiedzanie wystawy należy dokonywać z tygodniowym wyprzedzeniem pod numerami telefonu: 0-12 634-33-77, 632-05-19);

MUZEUM XX. CZARTORYSKICH (ul. św. Jana 19), **Arse-nał Muzeum Czartoryskich** (ul. Pijarska 8): *Galeria Malarstwa Zachodnioeuropejskiego*; *Galeria Sztuki Starożytnej*; *Pamiętki z dziejów Polski od XIV do XVIII w.*; *Pamiętki Puławskie*; *Galeria Europejskiego Rzemiosła Artystycznego*; *Zbrojownia*; wyst. czas.: Jan Piotr Norblin - *Owidiusz w Szkole Ryckiej* (do końca lutego); - wtorek, środa, czwartek, sobota, niedziela (wstęp wolny) (10 - 15.30), piątek (9 - 17), poniedziałek - nieczynne;

DOM JÓZEFA MEHOFFERA (ul. Krupnicza 26): Muzeum biograficzne - wtorek, czwartek, piątek, sobota, niedziela (wstęp wolny) (10 - 15.30), środa (10 - 18), poniedziałek - nieczynne;

CENTRUM SZTUKI I TECHNIKI JAPANEJSKIEJ (ul. Konopnickiej 26): Wyst. st.: **Hall Główny**: *Dawna sztuka japońska ze zbiorów Muzeum Narodowego w Krakowie* - kolekcja Feliksa Jasieńskiego; wtorek - niedziela (10 - 18); (niedziela - wstęp wolny);

DWOREK JANA MATEJKI W KRZESŁAWICACH (ul. Wańkowska 25): poniedziałek - piątek (10 - 14), sobota, niedziela (tylko po uprzednim uzgodnieniu telefonicznym - tel. 644-56-74);

MUZEUM PRZYRODNICZE (ul. św. Sebastiana 9): Wyst. czas.: *Owady lasów tropikalnych* (do 15 kwietnia) - wtorek, środa, czwartek, piątek, sobota, niedziela (9 - 18), poniedziałek - nieczynne;

PAŁAC SZTUKI (pl. Szczepański 4) (pałac górny): Wyst. czas.: *Wystawa prac plastycznych Andrzeja Bednarczyka, Piotra Korzeniowskiego i Witolda Stelmachniawicza* - codziennie (8.15 - 17) (do 7 lutego); (pałac dolny): Wyst. czas.: *Wystawa malarstwa Marka Szymańskiego* - codziennie (8.15 - 17) (do 7 lutego); dla uczniów PLSP oraz studentów ASP w Krakowie i Historii Sztuki UJ - wstęp wolny;

MUZEUM UBEZPIECZEŃ (ul. Dunajewskiego 3): Wyst. stała: *Z dziejów ubezpieczeń w Polsce* - wtorek - piątek (9 - 11); możliwość zwiedzenia także w innych godzinach (oraz w soboty) po telefonicznym uzgodnieniu, tel. 422-88-11 w. 75, wstęp bezpłatny;

MUZEUM ETNOGRAFICZNE (pl. Wolnica 1): Wyst. stała: *Polska kultura ludowa*; wyst. czas.: *Futra z Syberii* (do 30 marca) - poniedziałek (10 - 18), środa, czwartek, piątek (10 - 15), sobota, niedziela (10 - 14), wto-

rek - nieczynne; (ul. Krakowska 46): poniedziałek, środa, czwartek, piątek (10 - 15), wtorek, sobota, niedziela - nieczynne;

MUZEUM ARCHEOLOGICZNE (ul. Poselska 3): Wyst. stała: *Starożytny Egipt*; *Starożytność i średniowiecze Małopolski*; *Kraków przed tysiącem lat*; Wyst. czasowa: *Gazociąg pełen skar-bów archeologicznych* (do 15 lutego) - poniedziałek, wtorek, środa (9 - 14), czwartek (13 - 16), dla grup zorganizowanych po uprzednim telefonicznym zgłoszeniu, tel. 422-71-00 (9 - 13), niedziela (11 - 14, wstęp wolny), piątek, sobota - nieczynne;

MUZEUM HISTORII FOTOGRAFII (ul. Józefitów 16): wtorek (12 - 17.30), środa - niedziela (10 - 15.30), poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM HISTORYCZNE - KRZYSZTOFORY (Rynek Główny 35): Wyst. stała: *Z dziejów i kultury Krakowa*, środa, piątek, sobota (wstęp wolny), niedziela (9 - 15.30), czwartek (11 - 18), druga sobota i niedziela miesiąca - wystawa nieczynna (z przyczyn technicznych osoby indywidualne będą wpuszczane o pełnych godzinach: 9, 10, 11, 12, 13 i 14, grupy zorganizowane po wcześniejszym ustaleniu z Działem Naukowo-Oświatowym MHK, tel. 422-15-04), wyst. czas.: *Szopki betlejemskie i anioły*; wyst. czas.: *Pokonkursowa wystawa szopek krakowskich* (czynna do 15 lutego) (poniedziałek - piątek 9 - 17, sobota, niedziela 10 - 16);

SYNAGOGA IZAAKA (ul. Kupa 18): Zwiedzanie i projekcje (non stop) filmów pt. *Kazimierz krakowski 1936; Przeprowadzki do getta w Krakowie* - niedziela - czwartek (9 - 19), piątek (od 9 do zmroku), sobota i dni świąt żydowskich - nieczynne;

DOM POD KRZYŻEM (ul. Szpitalna 21): Wyst. stała: *Dzieje teatru krakowskiego*; wyst. czas.: *Japoński teatr Butho - fotogramy* (do 7 lutego) - czwartek, piątek, sobota (wstęp wolny), niedziela (9 - 15.30); środa (11 - 18), poniedziałek, wtorek - nieczynne;

DOM ŚLĄSKI (ul. Pomorska 2): Wyst. stała: *Kraków 1939 - 1945* - poniedziałek - piątek (9 - 15.30), III sobota i niedziela miesiąca (9 - 15.30), poniedziałek i wtorek po III niedzieli miesiąca - nieczynne;

KAMIENICA HIPPOLITÓW (pl. Mariacki 3 - I piętro): nieczynna do odwołania;

STARA BOŻNICA (ul. Szeroka 24): nieczynna do odwołania;

CELESTAT (ul. Lubicz 16): środa, piątek, sobota, niedziela (9 - 15.30, wstęp wolny), czwartek (11 - 18), poniedziałek, wtorek oraz II sobota i niedziela miesiąca - nieczynne;

ZWIERZYNIENIE SALON ARTYSTYCZNY (ul. Królowej Jadwigi 41): środa (11 - 17), czwartek, piątek (9 - 15), sobota (wstęp wolny), niedziela (10 - 14);

Galerie

GALERIA „WIELOPOLE 1” (ul. Wielopole 1, hol Pałacu Prasy): Wystawa rzeźby Paulina Wojtyny. Czynna: pn. - pt. 10 - 19, niedz. 15 - 18.

GALERIA „KRYPTA U PIJARÓW” (ul. Pijarska 2): Wystawa malarstwa i rysunku Aldony Mickiewicz (do 4 lutego). Czynna: wt. - sob. 13 - 17.

GALERIA KOCIOŁ ARTYSTYCZNY (ul. Mikołajska 6 wejście przez sklep): Artyści „Kotła”. Wystawa fotograficzna prof. Zbigniewa Łagockiego pt. „Kraków” oraz szkła artystycznego (flakony, misy, patery) Mirosława Stankiewicza i Rafała Gałązki z Brzezina (k. Łodzi). Czynna: pn. - pt. 11 - 19, sob. 10 - 14. Filia w restauracji „Wierzynek” (Rynek Główny): Wystawa malarstwa Soni Zengel (do 15 lutego). Czynna: codziennie 9 - 22.

GALERIA RZEŻBY ZWIĄZKU ARTYSTÓW RZEźBIARZY (ul. Bracka 15): Wystawa rzeźby Marioli Wawrzusiak pt. „Pieski” oraz grafiki Rafała Borcza pt. „Psy”. Czynna (do 26 lutego): pon. - pt. 12 - 18.

GALERIA „ARTEMIS” (ul. Starowiślna 21, I p.): Kolekcja galerii - malarstwo, rzeźba, grafika. Wystawa malarstwa Piotra Turka (do 10 lutego). Czynna: pon. - pt. 11 - 19, sob. 11 - 15.

GALERIA SZTUKI LOGOS (ul. J. Szujskiego 5): Wystawa malarstwa Barbary Idzik. Czynna (do 27 lutego): codziennie 9 - 18.

FOTO GALERIA (NCK, al. Jana Pawła II 232): Wystawa „Kieślowski nieznany” (fotografie autorstwa Krzysztofa Kieślowskiego i materiały ze zbiorów archiwalnych). Czynna (do 21 lutego): pn. - sb. 9 - 21.

STAWSKI GALLERY (ul. Miodowa 15): Kolekcja własna. Wystawa prac Tomasza Lubaszki (do 6 lutego). Czynna: pon. - pt. 11 - 17.

PIANO NOBILE (Rynek Główny 33, I p.): Malarstwo, grafika, rzeźba - kolekcja własna. Salon Zimowy. Czynna: wt. - pt. 11 - 18, sb. 11 - 14.

GALERIA MIĘDZYNARODOWEGO CENTRUM KULTURY (Rynek Główny 25, I p.): Wystawa „Romuald Loegler. Dialog z czasem i miejscem”. Czynna (do 7 lutego): wt. - sob. 11 - 17, niedz. 11 - 16.

GALERIA CENTRUM (NCK, al. Jana Pawła II 232): Wystawa retrospektywna Carlotty Bologny z okazji 90. rocznicy urodzin (do 10 lutego). Wystawa malarstwa Anny Saby (do 8 lutego). Czynna: pon. - pt. 8 - 21, sob. - niedz. 10 - 18.

GALERIA AUSTRIACKIEGO KONSULATU GENERALNEGO (ul. Cybulskiego 9, sala I piętra): Wystawa Witolda J. Pawlika „Cykl Życia - Słoneczny Krag” (malarstwo energetyczne, obiekty świetlne, fotografie pod mikroskopem). Czynna (do 19 lutego): pon. - pt. 12 - 16.

GALERIA I TEATR BOGNY LEWTAK-BACZYŃSKIEJ (ul. Floriańska 23/3): Wystawa malarstwa i rysunku: Jadwigi Jaro-siewicz, Marka Bałaty, Andrzeja Popiela, „Ogród Muz i Miasto Niespokojne” Bogny Lewtak-Baczyńskiej. Czynna pn. - pt. 11 - 19, sob. 11 - 14.

GALERIA ROZMAITOŚCI (DK „Podgórze”, ul. Krasickiego 18/20, I p.): Wystawa „Krakowscy generałowie WP XX wieku”. Czynna (do 20 lutego): pon. - pt. 9 - 16, sob. 10 - 13.

GALERIA „POD KOPCEM” (ul. Hofmana 23): Wystawa malarstwa i rysunku Sylwii Góry pt. „Baśniowy świat”. Czynna (do 14 lutego): sob. - nd. 12 - 18.

GALERIA „REKAWKA” (ul. Limanowskiego 13): Wystawa malarstwa, rysunku, kolekcja mody „Karnawał wenecki” - Iwony Kordas (do 27 lutego). Czynna: pon. - pt. 11 - 18, sb. 11 - 15.

Teatry

SŁOWACKIEGO (pl. św. Ducha 1) - 19: „Opis obyczajów II”. **MINIATURA** (pl. św. Ducha 1) - 19: „Spętani”. **STARY** (ul. Jagiellońska 1) - 19.15: „Kłątwa”. **SCENA przy Sławkowskiej** - 19.30: „Gimpel Głupek”. **BAGATELA** (ul. Karmelicka 6) - 19.15: „Po latach o tej samej porze”.

Książki

Humoreski z morałem

Myślenicki kapłan ks. Stanisław Kowalik, autor książek - „Maryja woła nas. Szlakiem europejskich sanktuariów maryjnych”, „Kroczyliśmy po śladach Chrystusa”, „Ks. Wojciech Kowalik - żołnierz, kapłan, prefekt” - wydał również ostatnio „Humoreski z morałem”, zdobne w rysunki Adama Hanuszkiewicza. Książka, licząca ponad półtora setki stron, wyszła dzięki życzliwym sponsorom.

Dowcipnych czasem, filozoficznych, ale zawsze z życia wziętych opowiadań jest ponad trzydzieści - całkiem krótkich i kilkustronicowych. Na końcu każdej opowiadki, oddzielnie, kursywą

jest zapisane pouczenie - niekoniecznie morał, ale przekaz rozsądnego wyboru - np. „Nawet w chwilach kłopotliwych nigdy nie trać głowy” czy „Bądź zawsze punktualny i słowny, a będzie ci to nagrodzone”. I tak jest zaleconych wiele cnót - pogodnego ducha, uczciwości, wagi decyzji, bohaterstwa, prawdomówności...

Opowieści odnoszą się do czasów współczesnych, ale i wkraczają w historię - w czasy Zygmunta III Wazy czy wiedeńskiej glorii Jana III Sobieskiego. Lektura na pewno podana dobrą polszczyzną, o zgrabnej fabule i bez taniego moralizatorstwa.

T.Z. Bednarski

Konsulaty

AUSTRII
DZIAŁ KULTURY
ul. Krupnicza 42
tel.: 421-99-00
DZIAŁ WIZOWY
ul. Cybulskiego 9
tel.: 421-97-66
STANÓW ZJEDNOCZONYCH
ul. Stolarska 9
tel.: 429-66-55
NIEMIEC
ul. Stolarska 7
tel.: 421-80-88
Instytut Goethego

Rynek Główny 20
tel.: 422-69-02
FRANCJI
ul. Stolarska 15
tel.: 422-18-64
Instytut Francuski
ul. św. Jana 15
tel.: 422-09-82
ROSJI
ul. Westerplatte 11
tel.: 422-26-47
WĘGIER
ul. Mikołajska 26 (II p.)
tel.: 422-56-79, fax: 21-31-35

Bilety okresowe MPK

Ul. Lubicz, ul. Basztowa: codz. 6 - 22 (oprócz pierwszego dnia Bożego Narodzenia i Wielkiej Nocy); tylko bilety: jednorazowe, czasowe, grupowe, tygodniowe, jednodniowe
PUNKTY SPRZEDAŻY KOMPUTEROWEJ
Centrum Administracyjne HTS: godz. 6 - 18
Os. Krowodrza Górka (pętla tramwajowa): pon. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15
Ul. św. Wawrzyńca 13: pn. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. godz. 8 - 15

Ul. Kalwaryjska 32: pn. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15
Ul. Polonijna 1: pn. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15
Ul. Mogilska 15a: pn. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15
Ul. Podwale (przystanek MPK, naprzeciwko księgarni Domu Handlowego Elephant): pon.-pt. godz. 6.30 - 21.30, soboty, niedziele i święta 8 - 20

Ul. Podwale 3: pn. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15
Mistrzejowice (pętla autobusowa): pon. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15
Centrum D bl. 7: pon. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15

CZERNICHÓW, KŁAJ, NIEPOŁOMICE, RACIECHOWICE, SKAWINA, WIELICZKA

Pierwszy zagraniczny certyfikat „Carrefour”

Jabłka z Raciechowie

Jedną trzecią terenów użytków rolnych gminy Raciechowie zajmują sady. Ich właściciele szybko zrozumieli, że w warunkach rynkowych, bez zjednoczenia sił nie mają szans przetrwania. Koszty produkcji jabłek rosły, cena spadała, wciąż powiększały się kłopoty ze sprzedażą.

Jeszcze jesienią 1994 r. w szkole podstawowej w Gruszowie, za pieniądze programu PHARE, rozpoczął się cykl szkoleń. Po jego ukończeniu grupa najbardziej zainteresowanych wyjechała do Tyrolu, by zobaczyć, jak pracują tamtejsi sadownicy.

Rok później zarejestrowano Spółdzielnię Ogrodniczą „Grodzisko”. Z 23 zainteresowanych na początku Spółdzielni, pozostało 11 osób. Wybrano dwuosobowy zarząd, w skład którego weszli Stanisław Głąb z Komornik i Jolanta Majka z Zegartowic.

Takie były początki organizacji, która codziennie dostarcza do stolicy województwa ponad tonę jabłek. Wszystko zaczęło się jesienią 1997 r., kiedy w pobliżu dzisiejszego hipermarketu „Carrefour” przy ul. Zakopiańskiej w Krakowie, francuska firma zorganizowała targi żywności. Przedstawiciele „Carfoura” zainteresowali się jabłkami z Raciechowie. I to w sposób, o jakim nie śni się jeszcze polskim hurtownikom. Delegacje z Francji odwiedzały gminę wielokrotnie. Eksperti obserwowali sady w porze kwitnienia, z uwagą przyglądali się zbiorom, sprawdzali warunki przechowywania owoców. Po pół roku – 30 czerwca ubiegłego roku podpisano umowę o współpracy, a 28 października doszło do historycznego dla Spółdzielni „Grodzisko” wydarzenia – pierwszy transport jabłek wyjechał z Raciechowie do krakowskiego hipermarketu. Raciechowieckie jabłka są jedynymi,

jakie można w nim kupić. Spółdzielnia poszczycić się może certyfikatem „Carfoura” – pierwszym, jaki ta sieć przyznała poza granicami Francji.

Spółdzielcy z raciechowieckiej gminy nie poprzestają na tym, co już osiągnęli. 12 członkiem „Grodziska” został Instytut Sadownictwa w Brzeźnie. W niedługim czasie spółdzielcy chcą wybudować dużą wspólną przechowalnię owoców, oczywiście z pełną klimatyzacją.

Inicjatywę raciechowiecką wysoko ocenia dyrektor Centrum Przedsiębiorczości Fundacji Promocji Gospodarczej Regionu Krakowskiego dr Barbara Kot. Podkreśla, że w Raciechowie dzieje się już to, co czeka całe polskie rolnictwo. Stawianie na nowoczesność, łączenie potencjałów, by sprostać wymogom konkurencji, to wszystko wciąż jest przed polską wsią. Lecz w Raciechowie już jest do tego bliżej. (KG)

W Kłaju

Dwieście lat!

30 stycznia setną rocznicę urodzin obchodziła mieszkanka Kłaja, pani Maria Wąterek.

Dostojna Jubilatka urodziła się w sąsiednich Stanisławicach, ale od wielu już lat mieszka w Kłaju. Doczekała się siedmiorga dzieci (dwóch synów już nie żyje), dwadzieścioro wnucząt i trzydziścioro trojga prawnucząt. Prawie wszyscy (część z nich nie mogła przyjechać ze względu na choroby) zjawili się na uroczystościach, które rozpoczęły się mszą świętą w intencji pani Marii. Po mszy solenizantka wraz z rodziną udała się do Urzędu Gminy, gdzie godnie podjęły ją lokalne władze na czele z wójtem Sylwestrem Skoczkiem.

Pani Marii życzymy dwustu lat! (PK)

Ferie w Niepołomicach

Sporo ofert dla dzieci, które pozostały w domu na ferie, mają organizatorzy zimowego wypoczynku z terenu gminy Niepołomice.

Jak zapewnił dyrektor Miejsko-Gminnego Centrum Kultury, Piotr Warian, wszystkie domy kultury w gminie oczekują na młodzież. Odbywać się będą konkursy i turnieje – planowane są zawody w tenisie stołowym, szachach, konkursy wiedzy o Polsce i Europie i zabawy karnawałowe.

W kinie Bajka odbędą się projekcje filmów dla dzieci. Pierwszy seans już dzisiaj – będzie to bajka pod tytułem „Anastazja”, pojutrze natomiast wyświetlony zostanie film „Alex sam w domu”. 9 lutego obejrzyć można będzie „Małych żołnierzy”, a 11 lutego „Godzillę”. Początek seansów o godz. 10.

Oddział dla dzieci Biblioteki Publicznej w Niepołomicach codziennie od 14 lutego w godz. od 10 do 16 organizuje głośne czytanie bajek, gry planszowe.

MKS Spartakus zaprasza młodzież ze szkół podstawowych do spędzenia ferii na sportowo. W programie: siatkówka, koszykówka, piłka nożna, badminton, tenis stołowy oraz ringo. (PK)



Malowniczy fragment wielickiej drogi królewskiej. Na pierwszym planie południowy budynek Zamku Żupnego – w tle kościół parafialny pod wezwaniem św. Klemensa
Fot. Agnieszka Porąbka

Kilimy z Czernichowa

Od 1900 roku w warsztatach tkackich prowadzonych przez Antoninę Sikorską, żonę ówczesnego dyrektora szkoły rolniczej w Czernichowie, znaną działaczkę społeczną, powstawały kilimy. Tkano je z cienkiej wełny. Większość trafiała na coroczne wystawy do Krakowa, Warszawy, Lwowa organizowane przez krakowskie towarzystwo Polska Sztuka Stosowana. Wzornictwo czernichowskich kilimów zrywało z naśladownictwem wschodnich motywów zdobniczych. Antonina Sikorska przetarła szlak nowej stylizacji w dziedzinie tkactwa artystycznego w całej Polsce. Polskie kilimy zdobywały światową renomę, a swój udział miały w tym czernichowskie warsztaty.

Irena Kowalówka, mieszkanka Czernichowa, ucząca w szkole podstawowej, dotarła do wielu dokumentów, wiarygodnych wspomnień, a nawet listów pisanych do pani Sikorskiej przez znanych ludzi. Czernichowskie kilimy projektowali m.in. Stanisław Wyspiański, Juliusz Mehoffer, Kazimierz Brzozowski. W tamtych czasach Czernichów odwiedzał również Władysław Reymont, Lucjan Rydel, Kazimierz Przerwa-Tetmajer, Karol Hubert Rostworowski.

W 1925 r. kilimy z Czernichowa eksponowano na Wystawie Sztuki Dekoracyjnej w Paryżu, gdzie zdobyły wiele nagród. Dziś zostało ich już niestety niewiele. Obecnie można je oglądać w krakowskim Muzeum Narodowym, na Wystawie Rzemiosł Artystycznych. (TAŁ)

Oferta skawińskiego CKiS

Jutro, w środę, 3 lutego Centrum Kultury i Sportu w Skawinie zaprasza do kina „Piast” na film „Z dżungli do dżungli” dzieci z Pozowic. O godz. 9.30 na chętnych, obok szkoły podstawowej, będzie czekał autobus. O tej samej godzinie inny autobus zabierze dzieci z Wielkich Dróg na zajęcia rekreacyj-

no-sportowe w skawińskiej hali widowiskowo-sportowej. Natomiast dla dzieci ze Skawiny w godzinach 10-13 zorganizowana zostanie zabawa „Zwierzęta nasi przyjaciele”, podczas której odbędą się m.in. konkursy wiedzy zoologicznej oraz lepienia zwierząt z modeliny. Wstęp na tę imprezę kosztuje 2 zł. (ETY)

Informator Medyczny



WIZYTY DOMOWE

DOMOWE WIZYTY LEKARZY,
chirurg, internista,
pediatra, urolog, neurolog.

MEDICINA®
Tel. 411-13-78, całą dobę

„ABACUS”: INTERNIŚCI EKG, kardiogramy, analizy. 012/654-52-04.

ABC LEKARZY wizyty internistów, + EKG, pediatrów, laryngologów, chirurgów, gastrologów, dermatologów, reumatologów. Odrzuwanie. Tel. 658-56-64.

ABC DOKTOR. Specjaliści pediatry, cały tydzień. 636-45-91.

ALKOHOLOWE odtruwanie. (012) 2831-103.

CHOROBY dzieci - specjalista L4: 267-48-97, (0601) 520-082.

CHOROBY dzieci - wizyty L-4, 636-72-40, 0501-458-353

CHOROBY dzieci. Wizyty. /012/633-42-95

GINEKOLOGIA 423-38-88.

INTERNEŚCI. (012) 644-10-49.

INTERNISTA Ewa Pleszyńska. 632-92-11.

LARYNGOLOG. 0602-358-357.

LARYNGOLOG. 0603-345-553.

LARYNGOLOG, wizyty. (012) 637-02-45.

MASAŻ. kregowanie - mgr Trybulec. Tel. 633-15-54.

MASAŻ. rehabilitacja, 012/414-11-97.

MASAŻ. magnetoterapia. 012/633-62-22.

MASAŻE. 0604-838-346

MASAŻE, rehabilitacja. (012) 422-86-35.

NEUROLOG. (012) 65-65-510.

OKULIŚCI. (012) 266-47-19, (090) 392-544.

PEDIATRA wizyty domowe, L4, 7 dni w tygodniu, (012) 0601-43-65-04, 413-63-23.

PEDIATRA - specjaliści. 658-76-98.

PEDIATRA. (012) 643-45-63, 0604-49-16-17.

PEDIATRA. 648-78-41, 0603-245-765

PEDIATRA. 012/647-57-34.

PEDIATRA. (012) 415-16-57.

PEDIATRA. (012) 644-76-78.

PEDIATRA. Zgłoszenia całodobowe. (012) 425-83-03.

PEDIATRYCZNE wizyty domowe, L-4, 8.00-24.00, (012) 422-00-49, 0603 181-110

PEDIATRYCZNE wizyty domowe, specjalności L4. 8.00-21.00, (012) 423-79-68.

PSYCHOLOG. (012) 647-17-72

REHABILITACJA „Jantar” (012) 411-82-64, 422-54-68

SPECJALISTA chirurg naczyniowy. Doppler - 647-59-52.

PIELĘGNIARSKIE usługi. (012) 648-95-49.

PIELĘGNIARSKIE usługi 422-08-18.

PIELĘGNIARSKI 012/655-88-43, 644-39-51

PIELĘGNIARSKI 012/655-88-43

PIELĘGNIARSKI. (012) 649-43-09.

USŁUGI PIELĘGNIARSKIE. 643-73-49

ZASTRZYKI. (012) 267-32-62.

ZASTRZYKI, bańki, analizy. 648-95-33, 281-24-87

WIZYTY DOMOWE

Dr med. INTERNISTA,

☎ 655-61-69, (do 24)

EKG - USG - L4

Natychmiastowe próby

wątrobowe i nerkowe

WIZYTY DOMOWE

Dr med. INTERNISTA,
☎ 655-61-69, (do 24)

EKG - USG - L4

Natychmiastowe próby

wątrobowe i nerkowe

CAŁODOBOWE WIZYTY DOMOWE DO DOROSŁYCH I DZIECI

● MEDYCINA OGÓLNA ● PEDIATRIA
● ALERGIOLOGIA ● LECZENIE BÓLU

● ODRUĆCIE POALKOHOLOWE,
DROBNE ZABIEGI CHIRURGICZNE
● CEWNIKOWANIE PEŁCERZA
MOCZOWEGO

Tel. 637-85-34

Tel. kom. 0601-447-191

MAXI-MED
wizyty domowe
- psychiatra, psycholog
- ODRUĆCIE POALKOHOLOWE
- terapia dla osób z problemami alkoholowymi, terapia małżeńska
chirurg - ortopeda
internista, testy zawałowe, cukier. **EKG**
tel. 421-75-27 całą dobę
421-71-56 w godz. 20⁰⁰-6⁰⁰

DOMOWE WIZYTY LEKARZY SZPITALI KRAKOWSKICH
• INTERNISTA, EKG, REUMATOLOG, PEDIATRA, CHIRURG, GINEKOLOG, NEUROLOG, ORTOPEDA, ENDOKRYNOLOG, DERMATOLOG, LARYNGOLOG, PSYCHIATRA, PSYCHOLOG
• BADANIA OKRESOWE
• BADANIA KIEROWCÓW
• ODRUĆCIE POALKOHOLOWE, wszywanie ESPERALU **L4**
647-43-18
649-14-70
codziennie 9-22 **MEDICUS**
Zgłoszenia z całego Krakowa

WIZYTY SPECJALISTYCZNE „ALFA-MED”
• interna • EKG • pediatria
• chirurg-urolog • laryngolog
• neurolog • onkolog
• odtrucie poalkoholowe • L4
☎ **266-36-46, 633-95-17**
codziennie do godz. 23

Domowe wizyty lekarskie
PRO BONO
chirurg, ginekolog,
internista, ortopeda,
pediatra, urolog
Rehabilitacja w domu, L-4
632-87-70
codziennie 7.00-23.00

„LEKARZ”
658-49-59
WIZYTY DOMOWE
LEKARZY SZPITALI I KLINIK
● Pediatrów
● Internistów - EKG **L4**
● Laryngologów
Codziennie 8-22
Przyjmujemy zgłoszenia z całego Krakowa

GABINETY

A.A. GINEKOLOG, tani. 0601-428-158
AKUPUNKTURA, akupresura. Medycyna Dalekiego Wschodu. /012/411-58-78, (10-18, sob. 9-13). Sobota: pierwsza wizyta bezpłatna.
ALERGIA, testy aparatem „BICOM-BRT”, odczulanie; pediatra, internista; Włoczków 20. (012) 634-31-26, 0501-188-149.
ANOREKSJA - bulimia. /012/423-20-58.
ALKOHOLIZM, nerwice - hipnoza, 421-62-01.

FALCK
96-75
636-61-10
CAŁODOBOWE WIZYTY LEKARSKIE
Interniści, pediatrzy, EKG

A. GINEKOLOGIA, najtaniej. 090-367-503, 0601-45-47-47 Kraków

BADANIA psychologiczne, psychoterapia 012/423-80-90, 0601 444564.

BÓLE stawów, kregostupa, specjalista reumatolog, krioterapia laser, magnetoterapia. (012) 636-68-95.

CENTRUM PSYCHOTERAPII, Kraków, ul. Batorego 2, tel. 633-76-08 - psychiatrzy, psycholodzy, internista, seksuolog, logopeda, neurolog.

CHIRURGIA, badania nowotworów i okresowe. 012/658-24-14.

CHOROBY WĄTROBY, USG, L4, lek. Śliwińska, Krakowska 4, tel. 421-55-29.

DERMATOLOG, ul. Pomorska 10/1, tel. 012/632-14-22.

FIZYKOTERAPIA - mgr Wąz. 413-79-07.

GABINET PSYCHOLOGICZNO-PEDAGOGICZNY, Filarecka 17, (012) 421-71-57, 636-59-04.

GASTROSKOPIA, kolonoskopia (znieczulenie), leczenie, Helicobakter, test żółtaczkowy. **SZEWSKA 4/5**, 421-25-20 (8-17).

GINEKOLOGIA, i położnictwo codz., dr n. med. M. Hetnał, (012) 656-38-35, 0604-238-938.

GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZY, specjalistka Li-dia Jorczak. (012) 655-05-30.

GINEKOLOGIA tani. 0501-43-18-80.

GINEKOLOGIA. (012) 412-69-94, 0601-439-027.

GINEKOLOGIA, tani. 090-65-79-75 Kraków.

GINEKOLOGIA. 0601-867-539.

GABINET GINEKOLOGICZNY, Kraków, Długa 30.

„HIPOKRATES” USG urolog. Pomorska 10/1 632-14-22

KRAKOWSKA PORADNIA TERAPII NERWIC. Le-nartowicza 14, tel. 633-72-16. Psychoterapia dzieci i dorosłych, leczenie zaburzeń seksualnych i łaknienia, odwyk palenia.

„KTŚM” GABINETY LEKARSKIE, USG. Starowiśna 13. (012) 422-78-08.

NEREK choroby. (012) 644-10-49.

OKULISTA - soczewki. 658-76-98.

OKULISTYKA - wizyty. Szymbarka 24, 266-55-46.

PSYCHOLOG Bogumiła Cichowicz. (012) 415-11-57, (012) 413-80-47.

PSYCHOTERAPIA nerwic - mgr M. Dubińska - 422-06-50.

PSYCHOTERAPIA nerwic - mgr Agnieszka Kurek - 012/633-08-72.

REUMATOLOG, laseroterapia, wizyty domowe 422-05-61

SEKSUOLOG specjalista. (012) 423-20-58.

ABONAMEN PRYWATNA DOMOWA OPIEKA LEKARSKA
NIEPUBLICZNY ZAKŁAD OPIEKI ZDROWOTNEJ
Tel. 643-02-05
STAŁA OPIEKA LEKARZA DOMOWEGO
(internisty i pediatry)
KONSULTACJE SPECJALISTYCZNE
(dermatolog, kardiolog, psychiatra, chirurg, chirurg naczyniowy, proktolog, ortopeda, neurolog, okulista, stomatolog, laryngolog, pulmonolog, specjalista rehabilitacji)
BADANIA DODATKOWE
(ekg, rtg, usg, badania biochemiczne, gastroskopia)
OPIEKA PIELĘGNIARSKA
WSZYSTKIE USŁUGI MEDYCZNE W CENIE MIESIĘCZNEGO ABONAMENTU
DOMOWE WIZYTY LEKARZY
(INTERNISTA, PEDIATRA)

ATOPIA ALERGIA
Centrum Diagnostyki i Leczenia Chorób Alergicznych, Płucnych oraz Wewnętrznych. Testy skórne i z krwi, SPIROMETRIA.
KATARY, TESTY, ODCZULANIE. PEDIATRA, DERMATOLOG
al. Słowackiego 39,
tel. 633-01-75, 632-00-44
pon-pt. 15.30-19.30, sob. 9-11
Rejestracja od 9 do 20

Podgórska Poradnia Lekarska
Kraków
Rynek Podgórski 14,
tel. 656-27-51, 656-24-90, pn-pt. 8-20, sob. 8-13
Specjaliści. Badania laborator., bakter. (w domu), hormony, EKG, USG - pełny zakres, echo serca, gastroskopia, cytologia, testy, badania okresowe, badania kierowców.
Zwolnienia lekarskie; rabaty do 20%

FALCK
• Transport medyczny
• Konsultacje i wizyty specjalistów m.in. laryngologów, neurologów, dermatologów
• Bad. analityczne w domu
• Bad. wstępne i okresowe



CENTRUM GASTROLOGICZNE
ul. Długa 43, tel. 634-54-12,
czynne pn.-pt 8⁰⁰-19⁰⁰

USG – pełny zakres badań
dorosłych i dzieci

Dr med K. Walas, lek. med. J. Pisarska-Woźny,
lek. med. K. Sobczyk, lek. med. S. Stepniowski

GASTROSKOPIA
– znieczulenie, testy na Helicobacter pylori
lek. med. W. Ziemiak

KOLONOSKOPIA
lek. med. J. Gniady

KONSULTACJE SPECJALISTYCZNE
Dr hab. med. T. Mach, dr. med. M. Zwolińska-
Wcisło, lek. med. B. Baka-Cwierz

**KONSULTACJE Chirurgiczne
i OPERACJE LAPAROSKOPOWE**
Dr hab. med. A. Bobrzyński, Dr. med. Z. Biesiada
Szczepienie przeciw „żółtacze zakaźnej”

**MAŁOPOLSKIE CENTRUM
OSTEOPOROZY**
lekarze specjaliści: reumatolog, ginekolog,
neurolog, internista, kardiolog
EKG, Densytometria – **BADANIE
GĘSTOŚCI KOŚCI**, wszystkie
badania laboratoryjne, USG
Kraków, Karmelicka 55,
tel. 633-36-07, 634-17-37,
pon.-pt. 9⁰⁰-20⁰⁰, sob. 9⁰⁰-14⁰⁰

**PRZYCHODNIA PROFESORÓW
i DOCENTÓW**
Medicina®
ul. Rzeźnicza 2,
tel. 422-41-06, 421-79-27,
pon.-czw. 9-18, pt. 10-17
● konsultacje specjalistyczne
● gastroskopia (oznaczanie helicobacter,
wycinki) ● badania biochemiczne

**PORADNIA
GASTROENTEROLOGICZNA**
endo sono
Kraków, ul. Lubomirskiego 7
(obok Dw. Wsch. PKP) rej. 9-18, 421-63-63
♦ **GASTROSKOPIA** ♦ **SIGMOIDOSKOPIA**
♦ **KOLONOSKOPIA** ♦ **HELICOBACTER PYLORI**
♦ **CHIRURGIA OGÓLNA** ♦ **OKULISTA** ♦
♦ **LARYNGOLOG** ♦ **ORTOPEDA** ♦
♦ **LECZENIE TARCZYCY, OTYŁOŚCI.**

**GABINET LEKARSKI
LECZENIE BIOREZONANSEM**
Kraków, ul. Kasprzowska 3/1
tel. 412-35-26
♦ **Alergie** ♦ **Bezbolesne testy** ♦ **400
alergenów** ♦ **Odczulanie** ♦ **Spirometria**
♦ **Stany zapalne** ♦ **Terapie przeciwbólowe**
♦ **Nerwice** ♦ **Nadciśnienie** ♦ **Diagno-
styka obciążeń metalami ciężkimi i grzy-
bicami** – **odtruwanie.**

USG SOPHIA
jama brzuszna,
piersi, tarczycy i inne
* **KONSULTACJE**
wszystkich specjalistów
* **ONKOLOGIA**
także choroby sutka
* **OKULISTYKA**
szkła kontaktowe
* **ZABIEGI OPERACYJNE,**
ANALIZY, ENDOSKOPIE,
EKG 421-70-21
RYNEK GŁ. 34 421-95-83

**SPECJALISTYCZNE CENTRUM DIAGNOSTYCZNO-ZABIEGOWE
MEDICINA®**
„CERMED”
ul. Barska 12 (Dębinki) tel. 266-50-62, 266-96-65
* EEG głowy (dzieci i dorośli) * operacje i zabiegi chirurgiczne u dzieci i dorosłych (przepukliny, stu-
lejki, kaszaki, naczyńki, tłuszczaki, niezstąpione jądra, wodniaki jądra, wodniaki otyłości itp.) * stomatologia zachowawcza * usuwanie zębów w znieczuleniu ogólnym i miejscowym (pro-
tezy) * gabinet leczenia zęza i niedowidzenia * gabinet endoskopii (gastroskopia, rektoskopia) *
chirurgia plastyczna (pełny zakres) * bezoperacyjne usuwanie zylaków odbytu (mrożenie, laser) *
obliteracja zylaków kończyn dolnych * diagnostyka i leczenie schorzeń kończyny górnej i ręki (re-
konstrukcja ścięgien, tętnic, nerwów itp.) * badania dla kierowców * badania okresowe dla zakładów
pracy * analiza (pełny zakres) * sondy żołądkowe i dwunastnicze * usuwanie zmian skórnych
metodą niskich temperatur (mrożenie) * bakteriologia * terapia manualna
KONSULTACJE SPECJALISTYCZNE dla dorosłych i dzieci
* chirurg * chirurg plastyk * ortopeda * naczyniowiec * urolog * gastrolog * proktolog (cho-
roby odbytu) * kardiolog * internista * endokrynolog (leczenie tarczycy, cukrzycy i otyłości) *
alergolog * pulmonolog * okulista * dermatolog * neurolog * laryngolog * ginekolog-położnik
(leczenie niepłodności) * psychiatra * psycholog (dzieci i dorośli) * reumatolog * pediatra * sto-
matolog * ortopeda * logopeda * gabinet leczenia nerwic (terapia małżeńska) * seksuolog.
**Specjaliści krakowskich
klinik zapraszają** **REJESTRACJA TELEFONICZNA**
266-50-62, 266-96-65, 8-20

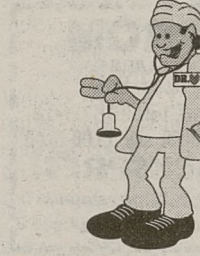

BÓLE KRĘGOSŁUPA
leczenie dyskopatii, lumbago
oraz pochodnych jak: bóle
i zawroty głowy, ból kończyn
i klatki piersiowej, uczucie
„duszenia się”, rwa kulszowa itp.
Gabinet Rehabilitacji Leczniczej
Kraków, ul. Długa 31,
tel. 633-38-12 (10-17), pn.-pt.

AMICOR
**CENTRUM
KARDIOLOGICZNE**
ul. Oboźna 31,
tel. 633-59-06, 633-91-73
pn.pt. 9-19, sob. 9-13
oddz. Nowa Huta
os. Złotego Wieku 19-20
tel. 649-95-25
Kardiolog, kardiolog
dziecięcy, kardiolog,
kardiolog dziecięcy, chirurg
naczyniowy, psycholog.
● Echokardiografia - Doppler
+ kolor, dorośli
i dzieci ● EKG wysiłkowe na
bieżni na ergometrze rowero-
wym ● 24-godzinny zapis na
met. Holtera
● Badania analityczne ●

OL MED
**624-36-15
422-90-29**
ul. Pawia 9 (9-19)
ZABIEGI LASEROWE W DERMATOLOGII
LASER BIOSTYMULACYJNY W REUMATOLOGII
● ENDOKRYNOLOG ● UROLOG ● KARDIOLOG ● INTERNISTA
● DERMATOLOG ● ORTOPEDA ● CHIRURG NACZYNIOWY
● PSYCHIATRA ● REUMATOLOG ● NEUROLOG
● ECHO SERCA ● USG ● HOLTER
BADANIA ANALITYCZNE
TOMOGRAF KOMPUTEROWY

ANALIZY
KRAKÓW, UL. AUGUSTIAŃSKA 22/12, TEL. 656-20-94
PRACOWNIA WYKONUJE BADANIA:
ANALITYCZNE, BIOCHEMICZNE,
HORMONALNE, BAKTERIOLO-
GICZNE, SEROLOGICZNE,
TESTY ALERGOLOGICZNE
W SUROWICY KRWI.

CHIRURG:
leczenie zylaków, „pajęczeków”,
hemoroidów, ch. odbytu, chirurgia
ogólna, kwalifikacja do laparoskopii
**GINEKOLOG,
UROLOG,
INTERNISTA** } **USG**
również
dopochwowe
RAJSTOPY PRZECIWŻYLAKOWE
Rej. tel. (012) 415-58-00, 415-60-31,
ul. Pleszowska 23.



Ośrodek Medyczny „OSTEOMED”
ul. Kazimierza Wielkiego 57, tel./fax (012) 423-40-43, 632-79-72,
pn.-pt. 8-20, sob. 9-14
● ginekolog-endokrynolog ● reumatolog ● KLIMAKTERIUM, OSTEOPOROZA, ANDROPAUZA
● ginekolog-położnik ● laryngolog ● HORMONY ● ANALITYKA ● CYTOLOGIA
● endokrynolog ● neurolog ● czystość pochwy ● bakteriologia (posiewy)
● dermatolog ● medycyna pracy ● próby ciążowe ● KRIOTERAPIA ● laser
● chirurg ortopeda ● badania okresowe ● EKG z opisem ● biopsja tarczycy i sutka
● kardiolog, internista ● szczepienia ● USG pełny zakres
● gastrolog ● USG dzieci – stawy biodrowe
USG

AR **FIRMA OPTYCZNA** **Rabat 12%**
ARTURA ROŻKA, os. Kolorowe 24
Nie możesz zdecydować się na wybór oprawy, czy szkielec.
Pomoże Ci „Glass Studio”
**Komputerowy system doboru szkielec i opraw
w nowootwartym salonie optycznym.**
Widzisz siebie w gotowych okularach zanim zostaną zrobione!
30-081 Kraków, ul. Królewska 51 (były Pewex), tel. 613-41-25.
godz. otwarcia pon.-pt. 10⁰⁰-19⁰⁰, sob. 10⁰⁰-14⁰⁰.
1582r1

**SPECJALISTYCZNY
GABINET UROLOGICZNY**
dr hab. med. Zygmunt Dobrowolski
Kraków, ul. Wygoda 13 m. 16,
czynny wtorek i czwartek
w godz. 16.00 – 18.00.
Rejestracja tel. 656-32-29
od poniedziałku do piątku
w godz. 9.00 – 15.00.



**UNIWERSYTECKIE CENTRUM
DIAGNOSTYCZNO-LECZNICZE**
KLINIKA COLLEGIUM MEDICUM UJ
Informacja 648-81-98. Rejestracja:
* Okulistyka 618-88-36
* Chirurgia 618-86-22 (8-14)
* Chirurgia naczyniowa 618-86-22
* Endokrynologia 421-05-06
* Laryngologia 618-83-19
* Gastrologia 421-11-64 w. 281
* Interna, choroby metaboliczne 421-37-82
Czyn. ryz. chor. wień. 421-92-22 w. 243
Leczenie niestrawności 618-86-49
* **Badania diagnostyczne**
RTG 618-81-14, 618-84-12
Hormonalne, cytologiczne 421-41-02
USG i biopsja 421-92-22 w. 205
Diag. wirus zapal. wątroby C i B
cytomegalii 421-92-22 w. 255
Helicobacter pylori 618-86-47 (13-15)
Gastroskopia 618-86-47 (13-15)
* **Badania laboratoryjne** (pełny zakres,
24 h i cito 618-85-69 (8¹⁵-15⁰⁰),
618-85-42, 618-83-02 (15⁰⁰-8¹⁵))

**HORMON - DIA
LABORATORIUM**
➔ **BADANIA HORMONALNE**
➔ **MARKERY NOWOTWOROWE**
➔ **CHOROBY ZAKAŻNE**
➔ **PEŁNY ZAKRES BADAŃ KRWI
I MOCZU**
Kraków, Mazowiecka 25,
(012) 633 44 55 w. 20-06
632-77-32

**PRZYCHODNIA
LEKARSKA**
Kraków, Małalińskiego 10,
tel. 266-66-57 w godz. 8.00-19.00
Chirurg, endokrynolog, ginekolog - położnik, internista,
neurolog, dermatolog, poradnia wieku rozwojowego,
stomatolog, seksuolog, urolog, laryngolog.
USG - pełny zakres, EKG, KTG, cytologia,
próby ciążowe, biocenoza, analiza,
rehabilitacja lecznicza, badania
nasienia, badania okresowe dla kierowców

APARATY SŁUCHOWE
• sprzedaż ratalna • niskie ceny • zniżki dla stałych Klientów
♦ bezpłatne badania słuchu ♦ miniaturowe modele
♦ indywidualne dopasowanie ♦ dobór komputerowy
♦ naprawy i regulacje ♦ profesjonalna obsługa
“FONMED” S.C. KRAKÓW, ul. św. Katarzyny 4 (wejście od Augustiańskiej)
D-2238 Informacja i zapisy: TEL. 656-18-06, www.fonmed.com.pl

ALPOL **OŚRODEK
DIAGNOSTYCZNO-MEDYCZNY**
pon. 13-19, wt. 13-19, śr. 17-19, czw. 13-19, pt. 13-19
Kraków, ul. Kielecka 7a
tel. 4119613, 4119544 w. 35
0602 358054
GINEKOLOG CYTOLOGIA
BAKTERIOLOGIA MYKOLOGIA
Posiewy z pochwy, nosa, gardła, ucha, rany, moczu

**LEKARSKA
SPÓŁDZIELNIA
PRACY
W KRAKOWIE**
Rok założenia 1952
31-013 Kraków, Rynek Główny 37
tel. 422-29-33, 422-88-21, 422-29-53, tel./fax 422-31-38
• Porady lekarskie
• RTG, USG, EKG, PUVA
• pełna diagnostyka laboratoryjna
• zabiegi chirurgiczne (wszywanie esperalu)
• badania skuteczności sterylizacji te-
stem „DUO-SPOR”
• badania lekarskie pracowników - wstęp-
ne, okresowe i kontrolne
• badania kierowców
• druki L-4
Ulga podatkowa - na świadczenia
zdrowotne w 1999 r. - 296.24 zł
Wydawanie rachunków

Informator medyczny
ukazuje się codziennie.
Abonament miesięczny
uprawnia do szczególnie
korzystnych warunków
finansowych.
Informacja szczegółowa dla ogłoszeniodawców:
tel. 421-99-77
Zapraszamy

USG GABINET LEKARSKI
Kraków, ul. Szewska 27 (Przech. Rej.)
● PEŁNY ZAKRES BADAŃ USG DOROSŁYCH I DZIECI
● BAD. SUTKOW. TARCZYCY ORAZ BIOPSJE (BAC)
● GINEKOLOGIA I POŁOŻNICTWO (głównie EV)
● ECHOKARDIOGRAFIA
● USG BIODER-PROFILAKTYKA ● ORTOPEDIA
DOROSŁYCH I DZIECI ● OPISY ZDJEŃ KARDIOLOGICZNYCH
rejestracja godz. 8⁰⁰ - 19⁰⁰
(0-12) 267-69-66

RENTGEN USG
KRZYSZTOF WYROBEK
SPECJALISTA RADIOLOG.
Kraków, Smoleńsk 25a,
tel. 422-00-63.
Pełny zakres badań dorosłych i dzieci.
KRÓTKIE TERMINY

CHOROBY SKÓRY
• metoda tradycyjna
• laseroterapia
• colon-hydro-terapia
- trądzik
- różne postacie tężenia
- grzybice
- łuszczyca
- inne
Gabinet lekarski 637-95-39, (090) 37-45-80

**CENTRUM
LECZENIA
OTYŁOŚCI**
31-115 Kraków, ul. Garnarska 8
● leczenie nadwagi i otyłości pod
kontrolą lekarzy specjalistów
● pełna diagnostyka laboratoryjna
● wieloletnie doświadczenie
● gwarantowana skuteczność
od pon. do sob. godz. 9-18, tel. 012/423 02 38

CMm Kraków, ul. Mazowiecka 4-6
tel. (012) 634-33-69,
633-21-11,
633-66-66 w. 233
pn.-pt. g. 8-20
maszachaba
SZEROKI ZAKRES
SPECJALISTYCZNYCH USŁUG
MEDYCZNYCH,
STOMATOLOGICZNYCH,
LABORATORYJNYCH

Szpital Zakonu Bonifratrów św. Jana Grandego w Krakowie, ul. Trynitańska 11
PEŁNY ZAKRES BADAŃ LABORATORYJNYCH (CZYNNIE CAŁĄ DOBĄ) • RTG • USG • ENDOSKOPIA
• GABINETY LEKARSKIE: CHOROBY WEWNĘTRZNE, ALERGLOGIA, LARYNGO-
LOGIA, GASTROLOGIA, DERMATOLOGIA, UROLOGIA,
OPIEKA POLATYWNA, LECZENIE BÓLU, NEUROLOGIA
KARDIOLOGIA, CHOROBY PIERSI, NACZYŃ OBWODO-
WYCH, ODDECHOWYCH, JELITA GRUBEGO
OGÓLNA, NACZYŃNIA, ONKOLOGICZNA, PROKTO-
LOGICZNA
• CHIRURGIA:
ZABIEGI OPERACYJNE, AMBULATORYJNE I STACJONARNE
ZAPRASZAMY CHORYCH W GODZ. 10-19 PN.-PT.
REJESTRACJA I INFORMACJA TEL. 421-20-23 godz. 8-16 lub 656-00-55 w. 116

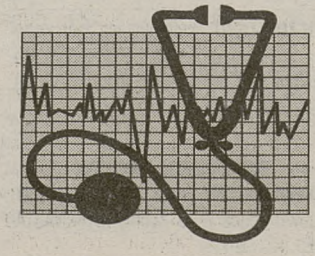
**OŚRODEK DIAGNOSTYCZNO-
LECZNICZY „CHIRURGIA
JEDNEGO DNIA”**
Kraków
ul. Trynitańska 11
tel. 423-52-74,
656-00-55 w. 193
w godz. 7³⁰-19³⁰
● OPERACJE LAPAROSKOPOWE
– pęcherzyka żółciowego, przepuklin,
wyrostka robaczkowego diagnostycz-
ne i inne).
● CHIRURGIA OGÓLNA
– operacje tarczycy, jelita grubego
i odbytu
● CHIRURGIA NACZYNIOWA
– leczenie zachowawcze, operacyjne
● PULMONOLOGIA I ALERGLOGIA
– szybka diagnostyka schorzeń płuc
● CHIRURGIA KOLANA I REKI
● CHOROBY PRZEWODU
POKARMOWEGO, WĄTROBY
I DROG ŻÓŁCIOWYCH, OTYŁOŚĆ
● LARYNGOLOGIA OPERACYJNA
– plastyka nosa, uszu i inne
● PSYCHIATRIA – leczenie uzależnień
● OSTRE I PRZEWLEKŁE ZESPÓŁY
BÓLOWE
● SPECJALIŚCI W DZIEDZINACH:
– onkologia, choroba sutka, prokto-
logia, urologia, endokrynologia
● USŁUGI PIELEGNIARSKIE
– w domu pacjenta
● SZCZEPNIENIA PRZECIW
ŻÓŁTACZCE I GRYPY
● BADANIA LABORATORYJNE
● USG – PEŁNY ZAKRES
– m.in. USG naczyń, echo

PRACOWNIA ANALITYCZNA
Pn-pt 6³⁰-9³⁰, soboty 8⁰⁰-9³⁰
Krowoderskich Zuchów 23/31
TAKŻE WIZYTY DOMOWE
ANALIZY W NAGŁYCH
ZACHOROWANIACH
tylko w domu pacjenta 18-21
Wyniki w tym samym dniu
tel. 634-17-84

AR MEDICA
ul. Warszawska 17, tel. 633-18-67, 423-38-34
LIPOPLASTYKA
* odcyszczenie nadmiaru zniekształcającego tłuszczu
(głównie z brzucha, bioder, ud, tyłek)
* powiększanie i ujędrnianie piersi
* usuwanie bruzd nosowo-wargowych oraz zmarsz-
czek twarzy i szyi
* powiększanie warg, korekty nosa, uszu, blizn
* przeszczepianie włosów
* nieoperacyjne leczenie zylaków
chirurgia plastyczna i estetyczna w pełnym zakresie

AR MEDICA
ul. Warszawska 17, tel. 633-18-67, 423-38-34
Zespół Kompleksowej
Terapii Seksuologii
- leczenie impotencji
- leczenie pochwy
- innych zaburzeń seksualnych
u kobiet i mężczyzn

DELTA - INTERLAB
KRAKÓW, Basztowa 24
7³⁰-10 i 15-17
**ANALITYKA
CYTOLOGIA
BAKTERIOLOGIA**
także **HELICOBACTER**
421 17 52
Analizy dla zakładów pracy



USG jamy brzusznej.

AR MEDICA
Kraków, ul. Warszawska 17, tel. 633-18-67, 423-38-34
czynne od pon. do pt. 8⁰⁰-19⁰⁰.
Specjaliści wszystkich dziedzin:
● Diagnostyka: USG, gastroskopia, rektoskopia ● Okulistyka - soczewki kontaktowe ●
Diagnostyka kardiologiczna: EKG, EKG wysiłkowe - bieżnia, echokardiografia ● Badania:
analityczne, biochemiczne, enzymatyczne, hormonalne ● Chirurgia: ogólna, naczyniowa,
onkologiczna, plastyczna w pełnym zakresie, lipoplastyka ● hipertermia - leczenie chorób
prostaty ● leczenie niepłodności ● medycyna naturalna ● medycyna przemysłowa

Informator Medyczny

PRYWATNA KLINIKA DERMATOLOGICZNA ZDROWIE

■ Monitorowanie i leczenie zmian barwnikowych i nowotworów skóry
■ Diagnostyka i leczenie grzybic
■ Ciężkie postacie trądzika
■ Choroby włosów
■ Konsultacje wielospecjalistyczne

Kraków, ul. Krakowska 30, tel. 656-25-57, 656-36-84

CENTRUM REHABILITACJI ZDROWIE

- bóle kręgosłupa
- bóle nóg
- bóle i zawroty głowy
- komputerowe badanie stóp
- pełny zakres zabiegów

Kraków, Hotel „Royal”, ul. św. Gertrudy 28 (od strony Plant), tel. 429-53-99

NOWA HUTA

SPECJALIŚCI CHOROBY WEWNĘTRZNYCH

USG | **ECHO**

JAMY BRZUSZNEJ TARCZYCY KARDIOGRAFIA DOPPLEROWSKA

PLAC CENTRALNY-OS. CENTRUM E 15 (OBOK APTEKI) ☎ 644-10-49

KRIOMED

* CHIRURGIA: naczyniowa, proktologiczna, dziecięca * GINEKOLOGIA * DERMATOLOGIA: dorośli, dzieci * KOLONOSKOPIA * specjalista chorób zakaźnych * USG

Kraków, Friedleina 8, tel. 633-82-82

APARATY SŁUCHOWE

DIAGNOSTYKA • DOBÓR KOMPUTEROWY

tel. 422-22-91
tel./fax 422-52-13
31-025 Kraków
ul. M. C. Skłodowskiej 4

Niskie ceny • Raty
Viennatone, Resound, Interton, Iso-sonic

STOMATOLOGIA

ANNDENTAL - stomatologia, protetyka, ortodoncja. Grzegorzewska 12, tel. 411-36-62. Protezy nielamiwe.

ALEJA Słowackiego 54, leczenie, usuwanie, protezy natychmiastowe, tel. 632-23-89.

BEZBOLESNE, kompleksowe, specjalistyczne leczenie stomatologiczne (protezy bezklamrowe, porcelana, rekonstrukcje, implanty, RTG - Józefitów 3/10, 634-43-00.

Poradnia specjalistyczna abcMED konsultacje

alergologiczna, pulmonologiczna, internistyczna, badania spirometryczne, testy skórne, inhalacje, immunoterapia

rejestracja czynna od poniedziałku do piątku w godzinach od 10 do 18

Kraków, ul. J. Lea 114, tel. 637 63 70

OSRODEK INFORMACJI MEDYCZNEJ DLA ALERGIKÓW
<http://www.medinet.com.pl>

Specjalistyczne Centrum Diagnostyczno-Zabiegowe MEDICINA

30-307 Kraków, ul. Bárska 12, tel. 266-50-62, 266-96-65

DIAGNOSTYKA I LECZENIE SCHORZEŃ RĘKI

Dr med. Mariusz BONCZAR

- rekonstrukcje pourazowe ścięgien, ścięgna i nerwów
- zmiany zwyrodnieniowe i reumatyczne stawów
- wyrostki skórne i blizny
- deformacje i przykurcze palców
- przewlekłe zespoły bólowe
- zespoły ucisków nerwowych
- wady wrodzone
- choroby nadgarstka, stawu łokciowego i barkowego
- zaniki mięśniowe
- stany zapalne, guzy
- pourazowe deformacje układu kostno-stawowego
- deformacje paznokci

konsultacje, leczenie zachowawcze i operacyjne oraz rehabilitacja

APARATY SŁUCHOWE PHILIPS

MARKE-MED

Kraków, ul. Ślaska 3
tel. (012) 633 56 81
pon.-pt 9.00-18.00

GABINET CHIRURGII PLASTYCZNEJ

Kraków, ul. Mazowiecka 108
tel. 633-41-66
czynny 14-16.

OPERUJĄ CZŁONKOWIE POLSKIEGO TOWARZYSTWA CHIRURGII PLASTYCZNEJ.

EEG - GRAF - MED

KRAKÓW UL. JÓZEFITÓW 19B

EEG Z OPISEM DZIECI I DOROŚLI
NEUROLOGIZY
NEUROPEDIATRY
PSYCHIATRY
PSYCHOLOGIZY

TEL. (012) 633-03-96.
PRACUJEMY OD PON. DO PT. 9⁰⁰ - 19⁰⁰.

NAPRAWA PROTEZ

na poczekaniu

- korony, mosty z porcelany.
- LECZENIE PROTEZY W CIĄGU 1 DNIA.

ul. Łokietka 13, tel. 633-97-88.
8.30-20.00.

STOMATOLOGIA PROTETYKA ORTODONCJA

BEZBOLESNE BOROWANIE LASEREM

UL. AUGUSTAŃSKA 13
tel. 656-56-44
od g. 8 do 20

Gabinet Stomatologiczny

Kraków, ul. Wielopole 9, tel. 423-16-87

- stomatologia zachowawcza
- protetyka w pełnym zakresie
- chirurgia (zabiegi w narkozie)
- ortodoncja (aparaty ruchome)

Możliwość kredytu na wykonanie usługi

PolDent

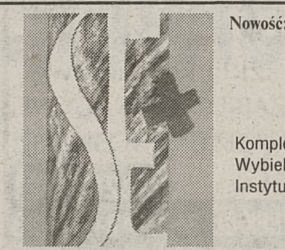
Centrum stomatologii

Biernackiego 3 (boczna Kazimierza Wielkiego),
tel. 633-44-42, (090) 666-788

- bezbolesne borowanie laserem twardym (usuwanie próchnicy)
- bezbolesne zabiegi w znieczuleniu miejscowym i narkozie
- bezbolesne usuwanie zębów przy użyciu lasera
- chirurgia stomatologiczna implanty
- stomatologia dziecięca
- leczenie protetyczne
- stomatologia zachowawcza
- profilaktyka próchnicy - lakierowanie
- protezy natychmiastowe
- najnowsze wypełnienia chemo i światłoutwardzalne
- bezbolesne usuwanie kamienia nazębnego ultradźwiękami
- rekonstrukcja złamanych zębów
- wkłady koronowo-korzeniowe
- laser - ortodoncja - parodontologia

Usługi ratalne
Codziennie 9-21

Niedziela i święta 9-20



Nowość: Ortodoncja, aparaty stałe i ruchome u dzieci i dorosłych. Dr Anna Widmańska specjalista ortodoncji

STUDIO STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ

dr n. med. Barbara Książkiewicz-Józwiak

SPECJALISTA Z PROTETYKI I STOMATOLOGII OGÓLNEJ

Kompleksowe leczenie stomatologiczne, Carisolvgel - usuwanie próchnicy bez wiercenia, Wybielanie zębów metodą NITE WHITE, Implanty (wszczepy) STRAUMANN'A - autoryzacja Instytutu Straumanna Waldenburg-Szwajcaria

Tel. 633-20-38 Kraków, ul. Batorego 6/2

FAMA - DENT

PROTETYKA ORTODONCJA
CHIRURGIA - NARKOZY

Kraków - 637-28-04
UL. KRÓLEWSKA 65a
Myślenice - 274-21-14
UL. SOBIESKIEGO 4

CENTRUM STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ „DENTINA”

Pełny zakres usług stomatologiczno-protetycznych.

Rynek Podgórski 12,
TEL. (012) 423-54-45

KRAK-DENTAL polsko-niemieckie

Laboratorium Techniki Dentystycznej
Usługi dla gabinetów stomatologicznych

GABINET STOMATOLOGICZNY

- specjalistyczne leczenie zachowawcze
- bezbolesne usuwanie zębów
- protezy, korony, mosty, rekonstrukcje

pon.-pt. 9 - 20, sob. 9-12,
ul. Rakowicka 1, tel. 421-08-66

EuroDent

CENTRUM DENTYSTYKI

Leczenie zachowawcze, ortodoncja, protetyka, chirurgia, implanty, RTG panoramiczny

Konsultacje profesorskie

Choroby przyzębia i błon śluzowych

Pl. Biskupi 18, pn.-pt. 8-20, sob. 9-16
tel. 634-58-93, 634-24-09

EXPROM

PROTEZY BEZ KLAMER METALOWYCH, NAPRAWY, DOSTAWY ZĘBÓW

ul. Kurasia 26, tel. 266-01-18,
pon.-pt. 8.00 - 19.00, sob. 10.00-16.00

SUPEREKSPPRES!

Miła obsługa, b. przystępne ceny, wysoka jakość usług

PORADNIA STOMATOLOGICZNA OS. WIDOK, TEL. 638-02-02

ul. Balicka 14 a (od ulicy Na Błonie)

Lekarze specjaliści w zakresie:

- stomatologii zachowawczej
- protetyki
- chirurgii
- ortodoncji

Bezpłatne porady. Rentgen

KARDIODENT

ul. Królewska 56/2,
tel. 423-44-22.
rej. tel. pon.-pt. 9-19

PORADNIA STOMATOLOGICZNA

pełny zakres usług.

ORTODONCJA

STOMATOLOGIA VADENT

LECZENIE, PROTEZOWANIE, PORCELANA, REKONSTRUKCJE ZŁAMANYCH ZĘBÓW

LASEROWE LECZENIE BEZ WIERTŁA

ul. Szlak 53 (14-20), tel. (012) 423-31-92

GLOBUS

PEŁNY ZAKRES USŁUG STOMATOLOGICZNYCH

specjalizacja:

LECZENIE CHOROBY DZIAŁEŁ ORAZ BŁONY ŚLIZOWEJ, JAMY USTNEJ, KONSULTACJE PROFESORSKIE

WĘGERSKA 4/1
656-30-56

MEDICINA

usuwanie zębów i korzeni zębowych w narkozie, protezy natychmiastowe.

al. Pokoju 3,
412-68-20, 412-24-59.

„DENTYSTYKA” UL. KIELECKA 7A

- Leczenie i lakowanie zębów u dzieci
- Usuwanie i leczenie zębów w narkozie
- Protezy natychmiastowe
- Mosty porcelanowe
- Ortodoncja i Rentgen

Tel. 411-96-13, 413-01-95
411-95-44 413-12-52
Czynne pn. - pt. 8-19, sob. 9-14

PROTEZY naprawy

ul. Wadowicka 3 (HYDROPOL) II piętro, pok. 211

czynne: 9-19, SOB. 10-13
tel. 269 28 70
EXPRESS

NOWA HUTA CENTRUM STOMATOLOGICZNO-PROTETYCZNE

os. Złoty Wiek 77,
tel. 649-92-10

pełny zakres usług stomatologiczno-protetycznych

pon. - pt. 9-20 **RATY**

Przychodnia Stomatologiczna

ul. Kałwaryjska 92, tel. 656-47-73

- leczenie zachowawcze
- leczenie protetyczne
- zabiegi chirurgiczne
- LECZENIE ORTODONTYCZNE

Czynne 8-20, sobota 8-18
NIEDZIELA 10-15

POLSKO AMERYKAŃSKA KLINIKA STOMATOLOGICZNA DENTAMERICA

KRAKÓW, PL. SZCZĘPAŃSKI 3,
Tel. 421 89 48

- stomatologia zachowawcza i kosmetyczna
- protetyka - implanty STRAUMANN'A - Szwajcaria
- chirurgia - zabiegi w narkozie wybielanie zębów
- RTG PUNKTOWY I PANORAMICZNY

WŁASNE LABORATORIUM

Pn - pt 9⁰⁰ - 20⁰⁰, sob., niedz. 9⁰⁰ - 14⁰⁰.

GJB Gabinet Stomatologii Estetycznej

lek. stom. Barbara Borowska-Jachym

- korekta kształtu i koloru zęba

- korony porcelanowe, chirurgia

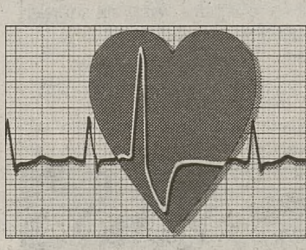
os. Teatralne 10 (kino „Świt”)
tel. (012) 644-89-01.

ORTODONCJA

GABINET STOMATOLOGICZNY

BEZ LĘKU, BEZ BÓLU, NA WESOŁO!

ul. św. Gertrudy 19
tel. 422-94-88



STOMATOLOGIA DZIECIĘCA JUNIORDENT

STOMATOLOGIA DZIECIĘCA, LECZENIE ZACHOWAWCZE, WAD ZGRYZU, CHIRURGIA, PARODONTOLOGIA, LOGOPEDA

RENTGEN, NARKOZY

KONSULTACJE PROFESORSKIE

Kraków, Pl. Matejki 8, II p., tel. 422-78-51, 421-72-24 pon.-pt. 9-19, sob 9-14

PRODENT

os. Niepodległości 3 (pawilon)
czynne codziennie od godz. 10.00-18.00
soboty 10.00-14.00

- stomatologia
- protetyka

Informacja całonocowa 0601 50 28 35
30% zniżka emeryci i renciści

STOMATOLOGIA

PEŁNY ZAKRES USŁUG

ul. Lubelska 18
godz. 14 - 21
tel. 632-32-32



Informator medyczny

ukazuje się codziennie.
Abonament miesięczny
uprawnia do szczególnie
korzystnych warunków finansowych.

Informacja szczegółowa dla ogłoszeniodawców:
tel. 421-99-77

Zapraszamy

Profesor krakowskiej Wyższej Szkoły Pedagogicznej Jan Okoń, przez kilka lat lektor języka polskiego na Uniwersytecie w Turynie, zorganizował w kwietniu 1997 roku w Uniwersytecie Łódzkim sesję naukową, której plon w postaci książki „Włochy a Polska – wzajemne spojrzenia” ukazał się pod koniec ub. roku również w Łodzi. Zastanawiałem się dlaczego Łódź a nie Kraków, przecież bardziej od Łodzi związany z Włochami, nie był organizatorem tej sesji, nawet jej sponsorzy (jak i książki) również nic z Krakowem nie mają wspólnego (do nich należy m.in. Urząd Miasta Łodzi i Sejmik Samorządowy Województwa Łódzkiego, łódzkie firmy i łódzki notariusz Piotr Czarnecki!). W każdym razie dzięki Łodzi możemy czytać o Polsce i Włoszech, o naszych tysiącletnich związkach z Italią, do której Polacy ciągnęli zarówno po naukę, jak piękno krajobrazu i majestat sztuki, a także by nie tylko z szacunkiem stanąć przed następcą św. Piotra, ale przede wszystkim kontynuować kontakty z Watykanem, stolicą chrześcijańskiego świata, kontakty tak kościelne, jak i polityczne, ważne w dziejach Polski.

Niejednokrotnie Polacy szukali u zwierzchników Kościoła duchowego wsparcia, zwłaszcza w latach niewoli, chociaż nie wszyscy papieżu rozumieć nas, czego przykładem chociażby Grzegorz XVI, który w brew „Cum primum” z 9 VI 1832 r. wyraźnie zdecydowane ubolewanie z powodu powstania listopadowego. Wprawdzie potem żałował pono tego kroku i „z żalem tłumaczył się, że dał się okłamać dyplomacji carskiej i nigdy jak twierdził, nie miał zamiaru potępienia narodu polskiego”.

Uczni z kilku ośrodków uniwersyteckich, w tym i z Turynu, Mediolanu i Bolonii przedstawili wyniki swych badań, omawiając problemy związane z okresem staropolskim, wiekiem XIX i współczesnością, sięgając także w krąg sztuki i filmu.

Wybitny znawca stosunków polsko-włoskich w czasach średniowiecza i renesansu, prof. Tadeusz Ulewicz (osobno o włoskich pasjach profesora pisze Stanisław Dziedzic), zapowiadający ukazanie się niedługo książki „Iter Romano-Italicum Polonorum, czyli o związkach umysłowo-kultu-

Józef Dużyk

Na szlaku Piotrowym

ralnych Polski z Włochami w wiekach średnich i renesansie”, wypowiedź swoją zatytułował: „Na szlaku rzymsko-Piotrowym”. Warto za profesorem powtórzyć, że „nasz Kraków piastowsko-jagielloński z jego zamierzczłą tradycją kulturalną oraz pamiątkami przeszłości: Wawelem, Skalką, Salwatorem czy z przedhistorycznymi kopcami Krakusa i Wandy, co najmniej chyba gdzieś od początków wczesnego humanizmu (jeżeli nie dawniej!) tak chętnie nazywany był polskim Rzymem, z wielce wymowną zarazem motywacją, że »gdyby nie było Rzymu, tedy by Kraków był Rzymem«. Dodajmy, że przysłowie to zapisał nie zrozumiały Polak, ale Włoch, Giovanni Paolo Mucante w diariuszu legacji kardynała Gaetani do Zygmunta III, podając najstarszą jego wersję: »Kiedy by Rzym nie był Rzymem, tedy by Kraków był Rzymem!»

Symbolem ówczesnych, barokowych i przyszłych oczarowań Rzymem, nie wspominając o wielu innych, o których można przeczytać w tej okazałej księdze (np. w eseju Franciszka Ziejki o poetach młodopolskich czy Eugeniusza Kabatca o florenckim pustelniku Stanisławie Brzozowskim lub o żołnierzach Drugiego Korpusu, którzy z pół bitewnych przetrzucili się we Włoszech do literatury) niech będzie postać Macieja Kazimierza Sarbiewskiego, którego sławę poetycką przypieczętował papież Urban VIII, wręczając mu laur i pierścien. Jak Okoń pisze, że „Pobyt w Wiecznym Mieście odbił się na wielu poziomach biografii twórczej poety: ukształtował ostatecznie jego osobowość i pozwolił na szersze spojrzenie na tradycję kultury, której kolebką był starożytny Rzym”. Biorąc jednak pod uwagę wszystkie włoskie osiągnięcia Polaków, ich rymy i prozę oraz uczone rozprawy wypadnie stwierdzić z pewnym smutkiem, że równej wzajemności nie zdobyliśmy w kraju gdzie cytryna dojrzewa. Toteż słusznie wyrazi pragnienie Jerzy Pomianowski, iż rad by „widzieć choć część takiej powagi i takiego zainteresowania dla

spraw polskich we włoskich piśmach i we włoskiej opinii”. Tak więc wielką sympatią darzymy mediolańskiego wydawcę, dobrze już zadowolonego w murach i kręgach artystycznych Krakowa, Vanniego Scheiwillera, urzeczonego kulturą polską i wydającego w edycjach włosko-polskich naszych poetów, ceniącego wysoko polską grafikę (w tym przede wszystkim Jerzego Panka), drukującego albumy i katalogi, w czym pomaga mu krakowska żona, Alina Kalczyńska, dziś jego najlepszy doradca i pomocnik. To nie kto inny, a Scheiwiller jako pierwszy we Włoszech wydał poezję Miłosza, Herberta i Szymborskiej, to on też wydał prozę m.in. Tadeusza Konwickiego i Gustawa Herlinga-Grudzińskiego, a ostatnio w serii „Arte moderna straniera” (Współczesna sztuka zagraniczna) ogłosił pierwszy katalog rzeźb Katarzyny Kobro z okazji wystawy w Łodzi, wydając wcześniej wspomnienia Niki Strzeмиńskiej o rodzicach. Wiele zrobił dla propagandy krakowskiej szopki, ogłaszając kilka jej wytwornych albumów.

Nie sposób pominąć milczeniem takich faktów, jak serdeczne i gościnne przyjęcie we Włoszech Jerzego Grotowskiego i Tadeusza Kantora; o Kantorze pisze Joanna Okoniowa, interesując się szczególnie „Lekcjami mediolańskimi”, zapisem jego pracy w okresie od 25 czerwca do 25 lipca 1986 r.fascynacja osobowością i teatralną spuścizną Tadeusza Kantora nie podtrzymała już bezpośrednim kontaktem z artystą, istnieje we Włoszech nadal, przechodząc w mit”.

Długo można by ciągnąć relację z polsko-włoskiego tomu, który przeciera niektóre szlaki, wskazuje kierunki badań, chociażby nad problemem wpływu włoskiego filmowego neorealizmu na filmowców polskich czy sukces sienkiewiczowskiego „Quo vadis”, które – jak twierdzi Zygmunt Machwicz – wspomogło „działania ówczesnych kinematografistów dążących do rozbudowania widowiska na ekranach iluzjonów oraz podejmujących próby filmowe z trudem

dotąd zasługujące na miano prawdziwej sztuki”. Adaptacja powieści zrealizowana przez Enrica Guazzoniego w 1912 r. stała się pierwszym wielkim widowiskiem w historii kina, posiadającym poziom dzieła artystycznego.

Niestety polsko-włoski tom, wydany w mikroskopijnym nakładzie pięciuset egzemplarzy, nie zaprezentuje szerszej liczbie czytelników fascynującej wypowiedzi Krzysztofa Zanussiego, rozmowy przeprowadzonej przez Jana Okonia i Eugeniusza Kabatca. Dlatego końcową część mojej relacji z lektury tomu ograniczam wyłącznie do opowieści reżysera, tkwiącego korzeniami we Włoszech, konkretnie we Friuli i przeżywającego „zawsze nostalgia za tą legendą rodzinną, która była niestety cieniutka”. Jest – jak opowiada – w szóstym pokoleniu potomkiem rodziny, przybywającej z Friuli i budującej koleje żelazne w cesarstwie habsburskim. Współczesność łączy go z rodziną Lino Zanussiego, „właściwego twórcy imperium lodówek i innych utensyliów domowych”. Jednakże koncert Zanussiego nigdy nie wspomógł go finansowo, chociaż we Włoszech nakręcił cztery filmy. Z zabawniejszych kontaktów z włoskimi kuzynami warto przytoczyć opowieść o dowcipie, który „polegał na tym, że kuzyni mówili o tym, jak ja się powinienem cieszyć, że mam kuzynów w cywilizowanym kraju, a ja powiedziałem, że oni powinni się cieszyć, że mnie mają, bo jak już komuniści zwyciężą we Włoszech, to im zapewne pobyt w najlepszym baraku, w tym obozie pracy dla kapitalistów, bo na pewno będę miał jakieś wpływy”. Dowcip potraktowali dosyć serio, „przerazili się, ponieważ komuniści rzeczywiście byli wtedy groźni. Lata minęły, zanim polubiliśmy się ponownie”.

Zimą 1982 r., w czasie ponurego stanu wojennego, Zanussi wystawił w Mediolanie „Rzeźnię” Mrożka. Ale Mroźek kpił z lewicowości. „I dlatego wielkiego wzięcia u nich nie ma, więc niełatwo mi było z jego sztuką”. Wspomina chwile krę-

cenia filmu o życiu Jana Pawła II „Z dalekiego kraju” w ogrodach watykańskich i w bazylice św. Piotra. „Były to szalenie zabawne przeżycia, szczególnie właśnie tam w Watykanie, gdzie, za pozwoleniem najwyższej władzy, weszliśmy z gronem statystów, i ówczesny sekretarz stanu, premier Watykanu, kardynał Cassaroli łamał ręce mówiąc: »Proszę pana, gdyby pan przeprowadził tyłu fałszywych generałów do Pentagonu, to wybuchłaby III wojna światowa. A pan mnie rozumie, jak ja się boję, że zaraz wybuchnie schizma«. Bo rzeczywiście ci fałszywi kardynałowie w strojach z Cinecittà palili papierosy (gorsząc tym strasznie Szwajcarów), siadali w tych swoich cudownych strojach na ziemi, czego żaden prawdziwy kardynał nie zrobiłby. Słowem – gorszyli wszystkie pobożne siostry i wszystkich przechodniów. Bo nie było można rozróżnić w tej długiej kolejce do toalety w czasie przerwy zdjęć, kto jest prawdziwym kardynałem, a kto fałszywym. przywiezionym do filmu. Rozumiem, że to był eksperyment niebezpieczny i więcej wolałbym go nie powtarzać”. Zdjęcia w bazylice kręcił nocą. I nastąpił taki moment, że statystki z rzymskiego miasteczka filmowego, Cinecittà, trudniące się czasem „inną, starszą profesją”, włożyły na konfesję św. Piotra i robiły sobie zdjęcia na ołtarzu. Huknął przez mikrofon, żeby te niegodne osoby natychmiast zeszły z konfesji. „A tu przybiega do mnie jakiś ksiądz i mówi: «Ja jestem ich kapłanem, to jest zgromadzenie zakonne. Pan się kompletnie pomylił, to nie są żadne statystki»”. „We Włoszech – przypomina Zanussi – sacrum i profanum są przedziwnie ze sobą pomieszane, jak przedziwnie pomieszany jest zabobon z mistyką, jak przedziwnie pomieszane jest pogaństwo z głębokim chrześcijaństwem”.

Ni stąd ni zowąd reżyser opowiedział historię sprzed pięćdziesięciu lat, kiedy pewien prowincjonalny wikary „w momencie, gdy to było najbardziej niemożliwe, pisał o tyranii rozumu, o tej nędzy, do

k której rozum człowieka doprowadza, bo rozum sam nie jest wystarczającym narzędziem rozeznania złego i dobrego”. Tekst młodego wikarego wylądował pono w pewnym redakcyjnym koszu. „Nam to do głowy nie przychodzi i nie umiemy uwierzyć, że jakiś wikary spod Krakowa mógł coś mądrego napisać, no bo co taki wikary potrafi. To jest paskudne myślenie, to jest też część polskiego piekielka”. A kim został ów wikary, każdy się chyba domysli... Inne piekielko widzi w stosunku polskich filmologów do filmów Kieślowskiego: „świat się pomylił – bo świat jest głupi, my jesteśmy mądrzejsi, my wiemy, że Kieślowski to jest szarlatan”...

Nieoczekiwane jest też zakończenie wystąpienia Zanussiego. Opoowiada więc, że jeździ po świecie i widzi, że Wałęsa „jest ciągle takim szaleniem płomiennym symbolem dla bardzo wielu ludzi, którzy nic o Polsce nie wiedzą. Ja nie jestem wielkim admiratorem naszego byłego prezydenta, ale powiedziałem sobie, że w życiu nie powiem słowa, które by miało rozwiewać ten mit, nawet jak ten mit jest troszkę przesadny. A po co ja mam obcy tłumaczyć, że Wałęsa ma także liczne słabe strony, no po co? Co za sens będzie, że ja się popiszę, że jestem taki krytyczny, że oni są na kolanach przed moim byłym prezydentem, a ja powiem, jaki to głupiec i ile on kretynstw narobił – po co, po prostu – po co? Ja jestem z niego dumny, nawet jak mam mu coś za złe. Po co mamy sami sobie wystawiać złe świadectwo”.

W polsko-włoskim tomie słowa Krzysztofa Zanussiego zabrzmiały nieco odmiennie od innych wypowiedzi tonem. Ale też są dowodem, że wielu swoich kolegów przewyższa głębią myśli. Może i to zadziwacza swym włoskim korzeniem?

„Włochy a Polska – wzajemne spojrzenia. Księga referatów międzynarodowej sesji naukowej w Uniwersytecie Łódzkim 15-17 kwietnia 1997 r.”. Pod redakcją Jana Okonia przy współpracy Michała Kurana i Magdaleny Kwiek. Uniwersytet Łódzki Katedra Literatury Staropolskiej i Nauk Pomocniczych, Sejmik Samorządowy Województwa Łódzkiego, Łódź 1998, s. 382.

Pierwsze spotkanie. Wrażliwa studentka III roku Wydziału Lekarskiego AM w Krakowie A.M. Szymczakiewicz „Przeciw śmierci” (Psychoterapia 1992, nr 2) po stażu w Klinice Hematologii Dziecięcej napisała między innymi: „...Nagle uświadomiłam sobie, że człowiek jest bezradny wobec śmierci... Chciałabym w przyszłości pomagać pacjentom nie tylko moją wiedzą i doświadczeniem, ale zapewnić im poczucie bezpieczeństwa, zrozumienia i łagodzić lęk związany z chorobą”.

Wyznania lekarzy – (Magazyn „Gazety Wyborczej” 29-30 maja 1998 r.)

Prof. Zbigniew Noszczyk – „Gdy pacjent umiera, zamykam się w swoim gabinecie, kładę się na kozetce i myślę. Mam ściśnięte gardło, zacisnięte pięści, cały czas jak na zwolnionym filmie widzę operację, chorego, rodzinę, ich płacz, ich rozpacz...”

...Ludzie wierzą w moc zieleń i tracą życie. Bez przerwy pojawiają się cudowne leki: nafa, kora dębowa, preparat Ukraina, zioła księdza Soroki, Klimuszki, preparat Tołpy. Ludzie czepiają się cudownych preparatów i giną...”.

Oswajanie się ze śmiercią

Prof. Franciszek Kokot – „Ktoś mi umiera na oddziale. Idę do pokoju i robię wszystko, co nie ma żadnego związku z tą śmiercią. I płaczę...”.

Prof. Mieczysław Choraży – „Kiedy umiera pacjent, jest to ciężkie uczucie dla lekarza. To ból, który nie może być niczym zrekomensowany...”.

Prof. Jerzy Hołowiecki – „Odkąd zostałem lekarzem, przestałem się czuć swobodny i szczęśliwy. Jestem wciąż niezadowolony... Kiedy umiera pacjent, jestem zły na siebie, na wszystkich wokół. Człowiek musi zachować jakiś spokój, bo przecież wczoraj stał przede mną ojciec pacjenta i płakał. Gdybym płakał razem z nim, to rodzice innych chorych straciliby we mnie wiarę. Tak nie można... Człowiek wytwarza sobie jakąś skorupę zawodową, bo inaczej nie mógłby pracować”.

Lektury nadobowiązkowe. Na wykładach z pediatrii otrzymują studenci m.in. następującą listę lektur: Ralph Sauer „Dzieci wobec cierpienia”, Erma Bom-

beck „Nic mi nie jest, po prostu miałem raka”, Jacques Brehant „Thanatos – chory i lekarz w obliczu śmierci”, Aleksander Sołżenicyn „Oddział chorych na raka”, Warłam Szalamow „Opowiadania kołymskie”, Przegląd Lekarski „Zeszyty Oświeciskie”.

O czym wiedzą pediatrzy. „Dla najbliższych osób zmarłych dzieci, dla matek i ojców nie ma całkowitego odchodzenia; utracone żyją w pamięci tak długo, jak żyją rodzice. Mają od śmierci doliczane lata, są porównywane z rówieśnikami – jakby żyły nadal.

Nie można przemiłczeć przeżyć lekarzy i pielęgniarek. Wśród spotkań z nowymi pacjentami są dzieci, których wyraz oczu, słowa lub gesty albo imiona przypominają tamte utracone – drogie nadal”.

Od kogo pediatrzy onkologicy uczą się. Stale uczymy się od naszych pacjentów.

Wśród dzieci chorych na białaczkę są osoby wystarczająco dojrzałe, aby w pewnym mo-

mentie zrozumieć, co im zagraża. Jedną z naszych pacjentek wyznała – „były okresy, że o śmierci myślałam niemal codziennie... nadal czynię to często... w każdej chwili chcę być gotowa na śmierć. Wspomnienie choroby było i jest mi potrzebne, żeby zrozumieć, że życie jest darem, którym trzeba, na ile to od nas zależy, mądrze rozporządzać. Są chwile, kiedy jestem bardzo szczęśliwa...”

Najliczniejsi czerpią siły do przetrwania z wiary w Boga... „To dzieci przede wszystkim swoimi postawami są najcenniejszym środkiem zaradczym i przeciwstawnym zespołowi wypalania”. Białaczki u dzieci (red. U. Radwańska).

Nie tylko lekarze, ale wszyscy dojrzały ludzie wiedzą, że postaw miłosiernego Samarytana nie można się ani z książek ani z artykułów wyuczyć.

Dylemat przerywania zabiegów reanimacyjnych. Warto nie tylko powtarzać, ale zwłaszcza stosować w zawodowym życiu zalecenia kapłana z nasze-

go szpitala: „Lekarz i pielęgniarka dźwigają na swych barkach ciężar odpowiedzialności przed Bogiem i ludźmi za los powierzonego im pacjenta. Nigdy jednak lekarz nie powinien, bez słusznej przyczyny, przedłużać życia czysto vegetatywnego, przy nieodwracalnej utracie świadomości i braku jakiegokolwiek zmiany na lepsze. Nie może sobie on usurpować prawa, które nie należy do niego. Tragiczną pomyłką z jego strony byłaby zabawa »w sztukmistrza« nieożywionych zwłok.

Z wyjątkiem tych przypadków powinien bronić się przed zepchnięciem do roli pomocnika przy zgonie. A za zbrodnicze uznać trzeba sugestie nakłanianych go, aby przyspieszył zgon” (Ks. Lucjan Szczepaniak „Ad vocem”, 1996, nr 20).

Próba podsumowania. Zamówienie do cytatów piszącego te zdania (sam nie ma odwagi mówić o godnej śmierci) sprawia, że przytacza zdania pacjentki z noweli Tomasza Manna („Oszukana”):

„Przecież śmierć jest wielkim narzędziem życia i jeżeli dla mnie przyjęła ona postać zmartwychwstania i miłosnej rozkoszy, to nie jest oszustwem, tylko dobrodziejstwem i łaską”.

Pediatrzy onkolodzy długo troszczący się o losy dzieci z chorobą nowotworową napotyka ją niekiedy mentorów (nieodwołalnego klinicznie) głoszących, iż medycyna paliatywna (istotnie doniosła!) powinna być niemal dominującym ich działaniem. A przecież najważniejszym zadaniem klinik onkologii i hematologii dziecięcej jest ratowanie życia dzieciom z białaczką i innymi nowotworami. I u większości dzieci jest to obecnie osiąganym.

Jest niemała grupa młodych i zdolnych lekarzy, którzy obawiają się swoich przeżyć po zgonach dzieci cierpiących z powodu białaczki, dlatego pracy w tych klinikach nie podejmują.

Trzeba tym i tantym rzekomo miłosiernym powiedzieć: „Zostaw umarłym grzebanie ich umarłych, a ty idź i głos Królestwo Boże” (Łk 9,60), które jest do spełnienia przez nieuleczalną miłość dla cierpiących.

JERZY ARMATA

Wszystkim, którzy tak licznie wzięli udział w odprowadzeniu

śp. **ADAMA WÓJTOWICZA**

na miejsce wiecznego spoczynku oraz okazali nam dużo serca w tych ciężkich dla nas chwilach, składam tą drogą serdeczne podziękowania z wyrazami najgłębszego szacunku i ludzkiej solidarności, szczególnie Zakładowi Gazowniczemu w Krakowie i Karpackiemu Okręgowemu Zakładowi Gazownictwa w Tarnowie, Zakładowi Gazowniczemu w Tarnowie.

Serdeczne Bóg zapłać

Żona z Rodziną

Ś t p

MARIA ZAWADZKA
z domu Mucha

Człowiek wielkiej pokory i dobrego serca, najukochańsza Mama, Babcia, Siostra, Żona i Przyjaciół, przeżywszy lat 72, zmarła, opatrzona św. Sakramentami, dnia 29 stycznia 1999 r. w Krakowie.

Msza święta żałobna i odprowadzenie Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku odbędzie się w piątek, 5 lutego 1999 r. na cmentarzu w Batowicach.

Równocześnie zawiadamiamy, że msza święta za duszę Zmarłej odbędzie się w przededniu pogrzebu, w czwartek, 4 lutego br. o godz. 18.30 w kościele oo. Zmartwychwstańców przy ul. Łobzowskiej.

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Rodzina i Przyjaciele

Z głębokim żalem zawiadamiam, że w dniu 1 lutego 1999 r. zmarł nagle

Ś t p

ROMAN CHOLEWA

wieloletni działacz społeczny, radny miejski drugiej kadencji i członek Zarządu Miasta i Gminy. Twórca chóru „Eligiusz”. Dyrygent orkiestry dętej, zasłużony nauczyciel i popularyzator kultury.

Człowiek wielkiego serca, wspaniałych zasług. Będzie nam Go brakowało.

Rodzinie Zmarłego składam wyrazy serdecznego współczucia.

Burmistrz Miasta i Gminy
Świątniki.Górne
Jerzy Leszek Batko

ZAKŁAD USŁUG
POGRZEBOWYCH „LILIA” S.C.

Kraków, ul. św. Łazarza 19, tel. 421-24-80
zakład czynny w godz. 7 - 16

poleca

BEZPŁATNE USŁUGI POGRZEBOWE
W RAMACH ZASIŁKÓW ZUS

Sprzedaż trumien, obsługa żałobników, transport krajowy i zagraniczny, kremacja, wieńce, nekrologi.

KOMPLEKSOWĄ OBSŁUGĘ POGRZEBÓW

Dyżur całodobowy, przewóz z mieszkań, również w niedziele i święta. ☎ **637-88-76**

**ZAKŁADY**
POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

ul. Rakowicka 41, 7.00 - 16.00, tel. 412-40-60, ul. Rakowicka 35a, 7.00 - 16.00, święta 8.00 - 14.00, tel. 411-47-76

cm. Grębałów 7.30 - 15.30, sobota 8.00 - 14.00, tel. 645-31-61

ul. Reduty, obok cmentarza Batowice, całą dobę, również w niedziele i święta, tel. 411-35-26, 411-45-02, 411-45-04

cm. Podgórze, 7.30 - 15.30, tel. 656-55-11

BEZGOTÓWKOWE USŁUGI POGRZEBOWE
w ramach zasiłków ZUS, KRUS i inne

Kompleksowa obsługa pogrzebów, duży wybór trumien, obsługa żałobników, transport krajowy i zagraniczny, kremacja, wieńce, nekrolog, formalności w USC.

CAŁODOBOWY PRZEWÓZ Z MIESZKAŃ,
także w soboty i święta

☎ **411-45-02,** ☎ **411-45-04**

Pani

Marii Dąbrowskiej

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci MATKI składają

Współpracownicy
z I Katedry Chirurgii Ogólnej
CM UJ w Krakowie

Pani Wychowawczyni

Dorocie Skoczylas

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci MAMY składają

Uczniowie kl. VI b
Szkoły Podstawowej nr 127
z Rodzicami

Dr. Jarosławowi Ziemichódowi

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci SIOSTRY składają

Współpracownicy Centralnej Izby Przyjęć
oraz Przełożone Pielęgniarek Szpitala im. J. Dietla

Panu lek. med.

Leszkowi Sztelakowi

Ordynatorowi Oddziału

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci MATKI składają

Dyrekcja, Koleżanki i Koledzy
z Górnośląskiego Ośrodka Rehabilitacji Dzieci w Rabce

Panu

Ireneuszowi Kuleszy

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci OJCA składają

Rada Nadzorcza i Zarząd
Małopolskiego Banku Regionalnego S.A.

Dyrektorowi

Ireneuszowi Kuleszy

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci OJCA składają

Koleżanki i Koledzy
z Departamentu Administracyjno - Gospodarczego
Małopolskiego Banku Regionalnego S.A. w Krakowie

Pani dr Marii Śnieżek - Maciejewskiej
za okazaną przyjacielską pomoc i serce w czasie choroby mego Męża

śp. **MARKA MIKUŁY**

współczucie po Jego śmierci i udział w pogrzebie składam tą drogą serdeczne podziękowanie

Iwona Mikuła

Serdeczne podziękowania
dla wszystkich Lekarzy Oddziału Chirurgii Ogólnej i Intensywnej Terapii Szpitala im. Żeromskiego w Krakowie, za troskliwą opiekę i okazane serce w ciężkich chwilach choroby mojego Ukochanego Męża

MARKA MIKUŁY

składa

Iwona Mikuła

Z głębokim smutkiem i żalem przyjęliśmy wiadomość o śmierci naszego Kolegi

Ś t p

inż. JANA ŻAKA

długoletniego, emerytowanego pracownika Regionalnej Dyrekcji Lasów Państwowych w Krakowie.

Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy głębokiego współczucia.

Uroczystości pogrzebowe odbędą się dnia 2 lutego 1999 r. o godzinie 14.20 w kaplicy na cmentarzu Rakowickim.

Kierownictwo, Koleżanki i Koledzy
Regionalnej Dyrekcji Lasów Państwowych
w Krakowie

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że 29 stycznia 1999 r. zmarł w wieku 52 lat

Ś t p

MARIAN IMIOŁEK

nasz przyjaciel i długoletni współpracownik

Rodzinie Zmarłego składamy serdeczne wyrazy współczucia

Zarząd F.H. GUMIX
Koleżanki i Koledzy

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 29 stycznia 1999 r. w Brzesku zmarł, opatrzony św. Sakramentami,

Ś t p

MARIAN CZEKAJ

lek. med, plk Wojska Polskiego, były kierownik Studium Wojskowego b. Akademii Medycznej w Krakowie, długoletni lekarz chirurg V Okręgowego Szpitala Wojskowego w Krakowie.

Nabożeństwo żałobne i pogrzeb odbędą się na cmentarzu komunalnym w Brzesku w dniu 3 lutego 1999 r. o godzinie 13.00, o czym zawiadamiają pogrążone w smutku i żałobie.

Żona i Córka wraz z Rodziną

Ś t p

JANINA z Kolińskich
JANOTKA

Najukochańsza Mama, Żona i Ciocia, emerytowany długoletni pracownik Brygady Remontowo-Budowlanej przy KWMO w Krakowie, za zasługi w pracy zawodowej odznaczona Brązowym Krzyżem Zasługi, przeżywszy lat 75, po długiej i ciężkiej chorobie, opatrzona św. Sakramentami, zasnęła w Panu 28 stycznia 1999 roku.

Msza święta żałobna przy Zmarłej odprawiona zostanie w środę, 3 lutego o godz. 9.40 w kaplicy na cmentarzu Rakowickim, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej do grobowca rodzinnego, o czym zawiadamiają i pozostają nieutuleni w żalu

Mąż, Córka i Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Z całego serca dziękuję Panu dr. Januszowi Lisieckiemu i jego Żonie za przyjacielskie oddanie i serce oraz pomoc w czasie ciężkiej choroby mego ukochanego Męża i po Jego śmierci, a także za otoczenie mnie troskliwą opieką w najcięższych chwilach mego życia i stałą obecność w dniu pogrzebu

Ś t p

MARKA MIKUŁY

Iwona Mikuła

Składam serdeczne podziękowanie:
Panu Prezesowi Sądu Okręgowego w Krakowie mgr. Tadeuszowi Wołkowi za okazaną mi pomoc i współczucie w bardzo ciężkich dla mnie chwilach po stracie mego męża, Panu mgr. Włodzimierzowi Olszewskiemu Przewodniczącemu Krajowej Rady Sądownictwa w Warszawie, Kolegom z Wydziału Penitencjarnego Sądu Okręgowego w Krakowie, wszystkim Koleżankom i Kolegom Sędziom, Kierownicze Samodzielnej Sekcji Kadr Sądu Okręgowego w Krakowie - Pani Danucie Kucharczyk oraz Kierownikowi Sekretariatu Wydziału Penitencjarnego - Panu Pawłowi Kowalskiemu, a także Pracownikom sądów krakowskich, Przyjaciółom, Znajomym i Sąsiadom za okazane współczucie i udział w pogrzebie mego Męża

Ś t p

MARKA MIKUŁY

Iwona Mikuła

Koleżance

mgr inż. Wiesławie Bewszko
wyraży głębokiego współczucia z powodu śmierci MEŻA składają

Koleżanki i Koledzy
z „Agrobisp” Kraków sp. z o.o.

W związku ze śmiercią redaktora

Jerzego Turowicza
wyraży głębokiego współczucia Rodzinie i wszystkim współtworzącym „Tygodnik Powszechny” składa

Dyrekcja i Pracownicy Filharmonii Krakowskiej

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 1 lutego 1999 r., odeszła nagle w wieku 75 lat, Nasza Najukochańsza Mamusia, Teściowa i Babcia

ś t p

ZOFIA KOWALCZYK
z domu Birgiel

Msza św. żałobna odprawiona zostanie w czwartek, dnia 4 lutego o godz. 14.20 w kaplicy na cmentarzu w Batowicach, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku.

Pograżona w smutku

Rodzina

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 27 stycznia 1999 r., zmarł w wieku lat 67

ś t p

JAN KALINOWSKI
ukochany Mąż, Ojciec, Brat, Szwagier, Dziadek.

Nabożeństwo żałobne odprawione zostanie w środę, dnia 3 lutego 1999 r. o godz. 10.20 w kaplicy na cmentarzu w Grębałowie.

Pograżeni w głębokim smutku

Żona, Córka, Siostra z Rodzinami

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 25 stycznia 1999 r., odszedł nagle w wieku 77 lat, Nasz Najukochańszy Tatuś, Teść i Dziadzius

ś t p

mgr ZDZISŁAW KOWALCZYK

Msza św. żałobna odprawiona zostanie w czwartek, dnia 4 lutego br. o godz. 14.20 w kaplicy na cmentarzu w Batowicach, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku.

Pograżona w smutku

Rodzina

Ś t p

TADEUSZ ŁAPCZYŃSKI-RYBA
lekarz medycyny

Najukochańszy Mąż, Tatuś i Przyjaciół, przeżywszy lat 51 zasnął w Panu, dnia 26 stycznia 1999 roku.

Nabożeństwo żałobne przy Zmarłym odprawione zostanie w piątek, dnia 5 lutego 1999 roku o godzinie 10.20 w kaplicy na cmentarzu Rakowickim, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku, o czym zawiadamiają pogrążeni w głębokim smutku

Żona, Córka, Rodzina i Przyjaciele

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Dziękując za życzliwą pamięć i udział w uroczystości żałobnej zgodnie z wolą Zmarłego prosimy zamiast kwiatów o składkę na Towarzystwo Przyjaciół Chorych „Hospicjum”, Kraków, ul. Fatimska 17.

Ogłoszenia ekspresowe

Praca

AMBITNYCH, młodych mężczyzn (20 - 30 lat), komunikatywnych, z aparacją, min. średnie wykształcenie zatrudnimy w agencji reklamowej. Do 15.00. 012/633-18-55 wewn. 339. 612794

DO działu obsługi klienta zatrudnimy. Do 15.00. 012/633-18-55 wewn. 339. 612798

DO pracy przy suchych tynkach, panelach, gładziach zatrudnię. 090-34-39-16. 613064

DUŻA firma handlowa zatrudni sprzedawców RTV i AGD. Wymagane: niekaralność, dyspozycyjność, znajomość branży. /012/261-32-30 w. 21. 612942

FIRMA handlowa zatrudni. /012/412-35-65. 612625

FUNDUSZ, ubezpieczenia - praca. 0602-728-418, 645-65-82. 110GL 612496

HERBALIFE. 0602-24-32-63. 612496

KIEROWCÓW do rozwoju pizzy własnym autem, zatrudnię. /012/0501-488-348. 173589

KOBIETY do lat 25, niepalące, energiczne, zatrudnimy przy produkcji opakowań z tektury. 012/425-29-51. 173808

KSIEGOWĄ zatrudni firma, doświadczenie minimum 4 lata. /012/276-34-92 /Skawina/. 613317

MAGISTRA i technika farmacji zatrudnię. /012/415-19-24. 613086

MANICURYSTKĘ przyjmę do pracy na dogodnych warunkach. Tel. 012/636-36-53. 0551KG 612448

MECHANIKA samochodowego z dużym doświadczeniem zatrudnię. /012/421-19-23. 612448

PANIE i panów do pomocy w cukierni z aktualnymi książeczkami- zdrowia. Praca na Rybitwach, ul. Bartników 10, godz. 8.00-10.00. 612691

PRACA dodatkowa, okolice Krakowa, roznoszenie druków, zlecenie, akord, nie akwizycja. Wymagany telefon, samochód. /012/656-26-21. 613351

PRACA od zaraz. 012/648-24-12. 612534

PRACA stała. /012/647-16-07. 612456

PRACA stała lub dodatkowa. Pielęgniarki, nauczyciele, żywieniowcy. Spotkanie informacyjne 2 II 1999, 3 II 1999. Kościuszki 35, godz. 11.00 i 17.00. 613338

PRZEDSTAWICIELI handlowych zatrudni Powszechnie Towarzystwo Emerytalne. Oferujemy stały etat, świadczenia ZUS, szkolenie bezpłatne, pensja od 2000 zł. 012/634-04-90, 632-89-25. 612553

PRZYJMĘ rencistkę do kiosku z pieczywem, na terenie Nowej Huty. 012/388-40-74. 613236

SUPERORGANIZATORÓW. /012/429-56-29. 613024

SZWACZKI zatrudnię. 012/632-72-34. 173803

UWAGA! Atrakcyjna praca (wykształcenie średnie) etat lub dodatkowa. 012/638-11-55. 173789

ZATRUDNIĘ fakturzystę kasjera. Wymagane doświadczenie, znajomość programu CDN FPP oraz rozliczeń fiskalnych i mężczyznę (może być absolwent) do pracy w magazynie tkanin. /012/ 413-78-65. 613301

ZATRUDNIĘ natychmiast. /012/647-16-07. 612458

ZATRUDNIĘ operatora koparki samojazdnej. 0602-648-162, 012/388-23-48 wieczorem. 173694

Szukam pracy

CHAŁUPNICTWO podejmę. /012/41-91-352. 612215

DOŚWIADCZONY filiziarz poszukuje pracy. Cichorz Stanisław Niedźwiedz 230, koło Mszany, 34-735. /018/3317-181. 173816

Nauka

KURSY przygotowawcze AE, UJ. Wykładowcy uniwersyteccy. 012/422-21-92. 612131

MATEMATYKA. 012/413-57-80. 612708

MATEMATYKA, fizyka. /012/423-12-50. 612879

Matrymonialne

SWATKA z fantazją. Panie - promocja. 012/6555-238. 612478

Kupno

IDEA, telefony. 0501-420-602. 613316

Sprzedaż

GSM, odkodowywanie, naprawa telefonów. /012/657-84-46. 612851

KOMPLET naczyń Zeptera. /012/657-30-59. 613314

MAGNETOFON cyfrowy - DAT 77-es. Tel. 0601 896-706 635413

SPRZEDAŻ TARCICY

25mm - 370 zł/m³
32 mm - 420 zł/m³
kantówka - 530 zł/m³
łaty - 1,15zł/mb

DREW-BUD
Skomielna Czarna 200
tel. 090 35 78 13

OKAZJA. Solarium „ergoline”, 35/3. 0602-516-440. 612888

REGAŁY i lady sklepowe, tanio. 012/387-16-37. 173697

SOLARIUM „Turbo”. 012/636-33-10. 173679

STÓŁ bilardowy i wyposażenie dyskoteki. /033/876-52-26 po 14.00. 612846

Zwierzaki

BOKSERKĘ. /012/421-05-33. 173651

Motoryzacyjne

A. A. Auta powypadkowe, uszkodzone kupię. /012/645-02-85, /012/647-13-64. 611467

AUTA osobowe, dostawcze, ciężarowe kupię. /012/647-30-83. 601257

FIAT 125, 1986, w całości lub na części sprzedam. 0604-412-504. 613171

FIAT Punto 55SX, 1996, sprzedam (opłacone AC na 1999). 0601-41-39-40. 613124

FIAT Uno 1,4 1995, sprzedam. /012/415-47-16. 613346

FORD Sierra 1,6 1987 r., 012/278-46-69. 613310

FORD Sierra 2.0 IS, 1985, 3-drzwiowy. 012/430-08-20, 012/429-13-18. 173774

FORD Transit TD, XI 1993, max wysoki, długi immobiliser, hak, webasto sprzedam. /014/61-226-81. 613356

FSO, 1984, gaz. 012/658-24-99. 613106

ŁADA 2107, 1986, przyczepa bagażowa mała, 1989, sprzedam. /012/655-98-29, 0604-267-182. 613025

MULTIKAR, 1988 sprzedam. /012/657-22-82. 612207

OPEL Vectra sedan 1800, 1995, 87 tys., 32.000 zł. 012/281-61-21 po 16.00. 613107

POLONEZ 1988 sprzedam. /012/28-16-198. 613347

POLONEZ 1993, 8.000,- 0501-458-648, /17.00-15.00/. 613324

POLONEZY. przyjmie komis. Płacimy gotówką. Królowej Jadwigi 230. 173747

SPRZEDAM Fiat 126p, 1990. /012/657-76-54 (17.00-20.00). 613260

TOYOTA 1986, Maluch 1989, sprzedam. /012/388-26-90. 613323

UNO 1.0 Fire, 1997, 5-drzwiowy, niebieski metalik, garażowany. 0501-182-860. 173788

126 bis, 90/91, sprzedam. /012/415-37-27. 613041

126P, 1984, sprzedam. /012/415-59-37. 613122

126P, Poloneza, do remontu kupię. /012/388-42-97. 613211

Lokale

A. A. Do wynajęcia mieszkania i pokoje. /012/278-19-28. 613292

A. Agencja wynajmowania mieszkań, lokali. 012/636-60-04. 173748

A. Agencja wynajmowania mieszkań, lokali. /012/422-01-10. 612890

A. Luksusowo wykończony nowy apartament 85 m² z garażem w ścisłej Krowodrzy, sprzedam „Interdom”. 012/413-24-74. 613102

A. Wynajmowanie. /012/423-20-31. 612711

AZORY, dwupokojowe 44-metrowe, 104.000. Pośrednictwo. /012/632-50-03. 612909

BEZ pośredników dwa pokoje Śródmieście, sprzedam. 0604-307-450. 613227

BEZPROWIZYJNIE poszukujemy mieszkań do wynajęcia, sprzedaży. 012/633-81-79. 173844

BIUROWY, 50 m², do wynajęcia. 012/266-46-94. 613092

DOM 250 m², Ruczaj 300.000. 012/266-46-94. 613094

DO sprzedania dom w Soboniewiczach, M-2 os. Kombatantów. 012/645-71-18. 612558

DO wynajęcia 2-pokojowe 38 m². 0601-51-20-29. 613027

DO wynajęcia 2-pokojowe, 700,-. 012/634-26-04. 173724

DO wynajęcia dwa pokoje. /012/658-85-26. 613322

DO wynajęcia jednopokojowe. /012/645-11-73. 613344

DO wynajęcia M-4, ul. Grota Roweckiego, Łazarza, Okólna, Lenartowicza, M-3 os. Kalinowe, M-2 ul. Mackiewicza, Łazarza, Wybickiego. 012/645-71-18. 612539

DO wynajęcia małe mieszkanie oraz dwupokojowe. /012/659-00-40, 658-76-18. 613319

DO wynajęcia mieszkania poszukuję. 012/278-19-28. 613295

DO wynajęcia pokój. 012/412-49-84. 613218

DO wynajmu lokal użytkowy 97 m², parter, witryna, ul. Smocza. „Realność” /012/632-37-96, /012/633-15-49 (11.00-18.00). 173807

DWUPOKOJOWE 38 m², Prądnik Czerwony, 82.000 zł - sprzedam „Interdom”. 012/413-15-56. 613100

DWUPOKOJOWE 44 m², I piętro, ul. Siemaszki, sprzedam „Interdom”. 012/413-25-79. 613104

DWUPOKOJOWE (Bronowice) wynajmiemy. 012/633-74-11. 173818

DWUPOKOJOWE do wynajęcia. /012/633-31-39. 613152

DWUPOKOJOWE do wynajęcia. /012/632-01-21. 613172

DWUPOKOJOWEGO poszukuję do wynajęcia. 012/411-38-84. 173719

DWUPOKOJOWE, Huta, tanio sprzedam. 012/644-20-95. 173726

DWUPOKOJOWE, os. Podwawelskie, sprzedam. 012/278-19-28. 613293

DWUPOKOJOWE, Śródmieście, 800,-. 012/429-27-90. 612808

GARSONIERA do wynajęcia. 012/429-27-90. 612807

GARSONIERA, 27 m², 66.000. 012/266-46-94. 613081

GARSONIERĘ sprzedam. 012/641-22-60. 173699

JEDNOPOKOJOWE, ul. Kurczaba sprzedam. /012/656-49-20. 613330

KLINY. Superkomfortowy, umeblowany dom do wynajęcia z telefonem, /możliwość faktury VAT/. /012/411-57-33. 612649

KUPIĘ mieszkanie. /012/632-50-03. 612911

KUPIMY 1-2- pokojowe, Krowodrza. 012/266-46-94. 613096

KUPIMY 2-3- pokojowe, Ruczaj, Podwawelskie. 012/266-46-94. 613098

KURDWAŃÓW 62 m², lp., sprzedam. 012/266-46-94. 61308.

LEA, 39-metrowe, 1-pokojowe, sprzedam. /012/633-16-15. 613185

LENARTOWICZA 88 m², Rybna 70 m², sprzedam. 012/632-77-60. 613030

MAGAZYN wynajmiemy. 012/633-74-11. 173819

MIESZKANIA do wynajęcia 450-1000. 012/633-81-79. 173843

MIESZKANIA poszukuję. /012/423-20-31. 612718

MIESZKANIA poszukuję. /012/422-01-10. 612891

ODRZAŃSKA, 30-metrowe, 75.000. Pośrednictwo. /012/632-50-03. 612908

POKÓJ do wynajęcia 2 osobom. 012/421-32-44. 613289

POSZUKUJEMY lokalu handlowego w centrum Krakowa. /012/656-49-20. 613332

POSZUKUJĘ biurowego 40 -50 m². 012/266-46-94. 613081

POŚREDNICTWO G. CHMURA
tel. (0-12) 421-02-02
pl. Szczepański 8

SPRZEDAŻ:
ul. PIASTOWSKA 8:
• 62 m² - 2 pokoje
• 126 m² - 4 pokoje
• 140 m² - 4 pokoje
• 13 m² - lokal handlowy

POSZUKUJĘ biurowego 40 -50 m². 012/266-46-94. 613084

POSZUKUJĘ małego mieszkania, Jagiellońskie, Albertyńskie, Kazimierzowskie. /012/659-00-40. 613320

PRZYJMĘ pana na wspólny pokój. 012/644-03-94. 613110

RUCZAJ, 2-pokojowe do wynajęcia. /012/653-14-72. 612921

STUMETROWE do wynajęcia. 012/425-16-28. 173784

TRZYPOKOJOWE, Azory, sprzedam. /012/656-49-20. 613329

TRZYPOKOJOWE, Łużycka 57 m², 103.000, sprzedam. 012/656-44-74. 613111

TRZYPOKOJOWE, Prądnik Czerwony, sprzedam. /012/421-56-25. 612715

TRZYPOKOJOWE, ul. Mazowiecka sprzedam. /0-12/656-49-20. 613342

WYNAJEM, garsoniera, Kozłówek, 500,-. /012/422-68-66. 173823

ZDECYDOWANIE sprzedam 2-pokojowe, 37 m² (Na Kozłowiec) 86.000,-. 012/4281-280 /15.00-18.00/. 173824

37 m² - Azory sprzedam. 012/422-63-40. 613108

Nieruchomości

DOM do remontu (Bronowice) 310.000 zł sprzedam. 012/637-77-91, 0601-47-02-03. 173829

DOM na Stokach 280 m² do zamieszkania, 305.000 zł, sprzedam. 012/656-44-74. 613113

DZIAŁKĘ 10 arów uzbrojoną w Kocmyrzowie, sprzedam „Interdom”. 012/413-24-74. 613116

KUPIĘ kamienicę. 012/637-77-91, 0601-47-02-03. 173828

WYNAJMĘ mieszkanie, wysoki standard 130 m², II piętro w samym centrum Starego Miasta na działalność adwokacką, notarialną, bankową lub inną. Cena 1.200 USD. /012/278-64-10, 0602-34-36-60. 613202

(Dokończenie ogłoszeń ekspresowych na str. 29)

Domki jednorodzinne

w atrakcyjnej części Marszowca (gm. Zielonki) o pow. 186,7 i 189,6 m², dwukondygnacyjne. Metoda tradycyjna, funkcjonalne, teren ogrodzony. Cena 1900 zł + VAT, wraz z działką i infrastrukturą. Możliwość zakupu w ratach. Ilość domków ograniczona. Termin oddania - czerwiec 1999 r. Działki budowlane. Tel. 423-36-66, 423-36-80 w godz. 9.00 - 16.00 pon.-pt.

Różne

Atrakcyjna oferta pracy i rozwoju zawodowego dla osób z terenu całej Małopolski i Podkarpacia (z Krakowa, Rzeszowa, Tarnowa, Nowego Sącza, Bielska-Białej i innych miast powiatowych).

Prężnie działająca duża GRUPA INWESTYCYJNO-FINANSOWA

oferuje ciekawą pracę:

● menedżerom

wymagania: wykształcenie wyższe, doświadczenie, silna motywacja, mile widziana znajomość języka niemieckiego lub rosyjskiego

● dziennikarzom

wymagania: wykształcenie wyższe, doświadczenie

● agentom ubezpieczeniowym

● kandydatom na agentów ubezpieczeniowych

wymagania: wykształcenie średnie, miła aparycja

● dealerom dewizowym

wymagania: wykształcenie wyższe, doświadczenie

● kasjerom walutowym

wymagania: wykształcenie średnie, doświadczenie.

Wszystkim zainteresowanym oferujemy: stabilizację, rozwój i awans zawodowy, wysokie wynagrodzenie, profesjonalne szkolenia.

Osoby zainteresowane pracą proszone są o przesłanie listu motywacyjnego i c.v. ze zdjęciem na adres:

„WIBOR” Sp. z o.o. ul. Wałowa 6,
33-300 Nowy Sącz z dopiskiem „GIF”.

Zapewniamy poufność ofert!

5082/98ra

Poszukujemy INŻYNIERA MECHANIKA lub INŻYNIERA POLIGRAFII

- wiek 35-40 lat
- co najmniej 10-letni staż pracy
- biegła znajomość j. angielskiego lub j. niemieckiego
- praktyki zagraniczne
- znajomość procedur ekonomiczno - handlowych
- pełna dyspozycyjność
- umiejętność zarządzania zespołami ludzkimi

Oferujemy:

- management dynamicznie rozwijającej się firmy w Krakowie
- wysokie zarobki

C.v. wraz z dokumentami osobowymi prosimy nadsyłać dla oferty nr k-343 Kraków, ul. Wielopole 1, pok. 504.

343K



32-700 Bochnia,
ul. Wygoda 69
Tel. (014) 6151690
Tel. (014) 6151693
Tel./fax (014)6151691

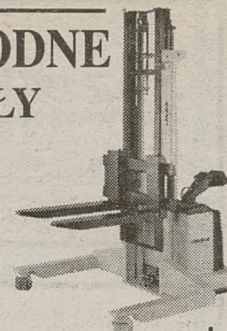


Produkujemy i regenerujemy na zamówienie maszyny, urządzenia, części mechaniczne i narzędzia. Wykonujemy:

- usługi obróbki skrawaniem (toczenie do fi 1200*4000, obróbkę kształtową materiałów twardych do 65 HRC, szlifowanie do fi 630*3000, frezowanie do 2000 mm),
- pełny zakres usług ślusarskich,
- obróbkę cieplną do fi 900*1800 (ulepszanie cieplne, hartowanie, nawęglanie gazowe, wyżarzanie),
- remonty obrabiarek i wózków spalinowych,
- ostrzenie narzędzi, pił tarczowych do fi 1800,
- naprawy i przeglądy elektronarzędzi,
- wypalanie kształtów wg. programów numerycznych z dokładnością do 0,5 mm.

TANIE - NIEZAWODNE WÓZKI I REGAŁY

Renomowanych firm.
(nowe i używane)



♦ OPONY

do wózków widłowych



tel. 266-28-33, tel/fax 267-20-80
ul. Szafrana 9, Kraków

(dawniej wjazd od Rzemieślniczej 7)

Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne Spółka Akcyjna w Krakowie ul. Św. Wawrzyńca 13

sprzeda w drodze PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO
niżej wymienione pojazdy samochodowe:

Lp.	Marka	Typ	Nr ewid.	Nr rej.	Rok prod.	Cena wywoł.
1.	VOLVO	740	91	KWH 2002	1986	15.000,00 zł
2.	Pog. Tech.	IK-260	804	KVA 9132	1983	4.000,00 zł
3.	Pog. Tech.	IK-260	84	KVA 9149	1978	3.000,00 zł
4.	JELCZ	M-11	22049	KVA 8814	1987	5.000,00 zł
5.	JELCZ	M-11	22111	KVA 8849	1989	5.000,00 zł
6.	JELCZ	M-11	22113	KVA 8851	1989	5.000,00 zł

Przetarg odbędzie się w dniu 17.02.1999r. o godzinie 10.00 w siedzibie MPK Spółka Akcyjna w Krakowie, przy ul. Jana Brożka 3 - III piętro - Sala Konferencyjna nr 331.

Pojazdy można oglądać w dniu 15 i 16.02.1999r.

Pojazd z poz. 1 - na parkingu przy ul. Jana Brożka 3

pojazd z poz. 2 - na Stacji Obsługi Autobusów Bieńczyce

Kraków, ul. Kornela Makuszyńskiego 34,

pojazd z poz. 3 - 6 na Stacji Obsługi Autobusów

Wola Duchacka Kraków, ul. W. Sławka 10

Przystępując do przetargu zobowiązani są do wpłacenia wadium

w wysokości 10% ceny wywoławczej w kasie przedsiębiorstwa

przy ul. Jana Brożka 3, najpóźniej do godz. 9.00 w dniu przetargu.

Ponadto informujemy, że wadium przepada na rzecz sprzedawcy, jeżeli

żaden z uczestników licytacji nie zaoferuje ceny nabycia równej co najmniej

cenie wywoławczej.

Zastrzegamy sobie prawo unieważnienia przetargu w całości lub części

bez obowiązku podania przyczyny. MPK S.A. nie bierze odpowiedzialności

za stan techniczny sprzedawanych w przetargu pojazdów.

Kupujący pojazd na firmę zobowiązani są do przedłożenia przy

wystawieniu faktury dokumentów stwierdzających prowadzenie działalności

gospodarczej. Na salę będą wpuszczane tylko osoby biorące czynny udział

w przetargu - te które wpłaciły wadium.

D-2256

Zarząd Gminy Pałecznica

ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY na:

I. Transport w 1999 roku kruszyw żużliwych
z Huty im. T. Sendzimira na teren gm. Pałecznica.

II. Odnawianie rowów melioracyjnych i przepustów drogowych.

Oferty z podaniem ceny w ton/kilometrach oraz ceny w m.b./ro-wu (przepustu), należy składać w zamkniętych kopertach w siedzibie zamawiającego, pok. 6, do dnia 9.02.1999 r. do godz. 11⁰⁰.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 9.02.1999 r. o godz. 12⁰⁰ w pok. 5.

Zarząd Gminy zastrzega sobie prawo swobodnego wyboru oferty, dodatkowych rokowań z oferentami, a także unieważnienia przetargu.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy spełniają wymogi określone w ustawie o zamówieniach publicznych.

612 K



Na narty

Z DZIENNIKIEM

Od stycznia 1999 roku ukazuje się w „Dzienniku Polskim” nowa rubryka - „Na narty z Dziennikiem” - każdy piątek, nakład 185 tys. egz.

Zamieszczamy tu najświeższe i dokładne informacje o możliwościach uprawiania rekreacji i turystyki narciarskiej w Polsce południowej (Tatry, Beskidy, Gorce, Pieniny, Bieszczady), a także za granicą. Podajemy m.in. wykaz działających wyciągów, ich rodzaje, warunki na trasie, grubość pokrywy śnieżnej itp.

Będziemy zamieszczać także informacje o wyciągach w innych miejscach w kraju i najpopularniejszych (a także mniej znanych) wyciągach za granicą: Słowacja, Austria, Włochy, Niemcy, Francja itp.; ponadto o możliwościach narciarskiej turystyki zorganizowanej, sklepach, hurtowniach i producentach sprzętu narciarskiego oraz sportowego.

Zapraszamy Państwa do zaprezentowania Waszej Firmy na tej poczytnej wśród amatorów „białego szaleństwa” kolumnie.

Koszt najmniejszej powierzchni reklamowej (1 moduł 42x33mm wynosi 150 zł).

Szczegółowe informacje można uzyskać w

Biurze Reklam i Ogłoszeń Wydawnictwa Jagiellonia SA
Dział Obsługi Klienta, tel. (0-12) 619-91-86, 619-91-45, 619-91-94

Złożyłeś zgłoszenie do ZUS? Teraz kolej na comiesięczne rozliczenia!

Wielicka Izba Gospodarcza organizuje

SZKOLENIE W ZAKRESIE NOWYCH PRZEPISÓW ZUS

Szkolenie prowadzą pracownicy ZUS.

- Termin szkolenia: 4 lutego (czwartek).
- Miejsce szkolenia: Wieliczka, ul. Zamkowa 5.
- Koszt szkolenia: 120 zł członkowie WIG, 150 zł pozostali.
- Informacje i zgłoszenia: tel. 278-56-00 lub 281-32-32.

624K



LATO '99 - CHORWACJA,
ALPY APART. 330 zł
TUNEZJA 248 \$ / 14 dni
EGIPT 348 \$ / 14 dni
BILETY AUTOKAROWE
„La Strada”, Rynek Główny 34,
tel. 422-69-97, 422-54-53,
422-75-67.

CZY TO LATO, CZY TO ZIMA
BIURO PODRÓŻY
PRAKTURS
Kraków, ul. Topolowa 23,
tel. 012/421-67-07
KROKU CI DOTRZYMA
- bilety autokarowe
- ferie, zima '99 w kraju i za granicą
- propozycje na wiosnę i lato
- wynajem autokarów

546altar

BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH
KRAKÓW ul. Kalwaryjska 16
tel./ fax 423-58-04
656-01-66
ZIMA '99 - NARTY
- Włochy - Dolomity
- Słowacja - Lipt. Tepliczka
- Austria - obóz narciarsko - snowb.
- Szkoła narciarsko - snowboardowa
- Jednodniowe wyjazdy narciarskie
- Turcja cały rok

Labno

Last minute!
SŁOWACJA
• OBOZY NARCIARSKIE
DLA MŁODZIEŻY
• POBYTY RODZINNE
BIURO PODRÓŻY
TEST TOUR
KRAKÓW, ul. Lea 20, tel. 012/633 09 70

568/altair

Dział Turystyki
Radur
oferuje
★ Włochy
impreza objazdowa
od Wenecji po Capri
24.04 - 02.05 '99
★ Bratysława - Wiedeń
- Budapeszt
przejazd - hotel - wyżywienie - pilot
5 dni za 490 zł.
★ Dolomity
imprezy narciarskie
pobyty w apartamentach,
dojazd własny
30-529 Kraków, Józefińska 13
tel. (012) 656-49-09, fax. 656-48-03

D-2200

HARCTUR
Karmelicka 31,
(012) 634-00-11, 632-68-44
OSTATNIA
SZANSA
NA UDANE FERIE!
AUSTRIA
OBÓZ
MŁODZIEŻOWY
5.02 - 14.02.99
cena 1090 zł
ZAPRASZAMY
pon. - pt. 9 - 17,
soboty 9 - 14

0208r

Różne

Atrakcyjna oferta pracy i rozwoju zawodowego dla osób z terenu całej Małopolski i Podkarpacia (z Krakowa, Rzeszowa, Tarnowa, Nowego Sącza, Bielska-Białej i innych miast powiatowych).

Prężnie działająca duża GRUPA INWESTYCYJNO-FINANSOWA

oferuje ciekawą pracę:

- **menedżerom**
wymagania: wykształcenie wyższe, doświadczenie, silna motywacja, mile widziana znajomość języka niemieckiego lub rosyjskiego
- **dziennikarzom**
wymagania: wykształcenie wyższe, doświadczenie
- **agentom ubezpieczeniowym**
- **kandydatom na agentów ubezpieczeniowych**
wymagania: wykształcenie średnie, miła aparycja
- **dealerom dewizowym**
wymagania: wykształcenie wyższe, doświadczenie
- **kasjerom walutowym**
wymagania: wykształcenie średnie, doświadczenie.

Wszystkim zainteresowanym oferujemy: stabilizację, rozwój i awans zawodowy, wysokie wynagrodzenie, profesjonalne szkolenia.

Osoby zainteresowane pracą proszone są o przesłanie listu motywacyjnego i c.v. ze zdjęciem na adres:

„WIBOR” Sp. z o.o. ul. Wałowa 6,
33-300 Nowy Sącz z dopiskiem „GIF”.

Zapewniamy poufność ofert!

5082/98ra

OBWIESZCZENIE

Sędzia - komisarz Komunalnego Przedsiębiorstwa Produkcji materiałów Budowlanych w Krakowie (sygn. akt U-96/94/S) zawiadamia wierzycieli, że dn. 16.02.1999 r. o godz. 10.30 w sali nr 608 przy ul. Przy Rondzie 6 odbędzie się Zgromadzenie Wierzycieli.

536 K



BIURO: 31-553 Kraków, ul. Cystersów 19A, tel./fax (012) 412-32-24, tel. (012) 411-20-38
SERWIS: 31-589 Kraków, ul. Sołtysowska 14A, tel./fax (012) 643-79-94

SPRZEDAŻ ★ SERWIS ★ CZĘŚCI ZAMIENNE ★ WYNAJEM PŁYT WIBRACYJNYCH!

Oferujemy szeroką gamę maszyn budowlanych:

- ◆ ładowarki wraz z osprzętem
- ◆ minikoparki
- ◆ ubijaki wibracyjne
- ◆ płyty wibracyjne do 100 kN
- ◆ walce, młoty spalinowe
- ◆ przetwornice i bulawy
- ◆ pily do cięcia asfaltu i betonu
- ◆ pompy przeponowe i szlamowe
- ◆ sprężarki śrubowe przewoźne o wydajności od 1 m³ - 26 m³/min.
- ◆ młoty pneumatyczne wraz z osprzętem
- ◆ gilotyń, chwytaki do kostki brukowej
- ◆ urządzenia do przecisków
- ◆ agregaty prądowtórco-spalalnicze
- ◆ listwy wibracyjne elektryczne, spalinowe

Zapewniamy szybki serwis gwarancyjny i pogwarancyjny oferowanych maszyn.

PRZYSTĘPNE CENY, DOGODNE WARUNKI PŁATNOŚCI, RATY, FACHOWA POMOC.

Dokonyjemy remontów głównych:

- ◆ silników Hatz, Farymann ◆ ubijaków WACKER, zagęszczarek do gruntu WACKER
- ◆ sprężarek śrubowych oraz innych urządzeń.

NA NAS ZAWSZE MOŻESZ POLEGAĆ. MAMY POMYSŁ NA WSZYSTKO.

071/ps

OBWIESZCZENIE

Sąd Rejonowy dla Krakowa - Śródmieścia w Krakowie, Wydział VIII Gospodarczy do spraw upadłościowo-układowych podaje do publicznej wiadomości, że postanowieniem z dnia 18 stycznia 1999 r. sygn. akt. U-86/98/S ogłoszono upadłość Spółki Cywilnej „EWA” Firma Handlowo-Usługowa, Centrum Techniki Grzewczej i Sanitarnej w Krakowie - Andrzej Krzak i Beata Górka - Knapik i wzywa się wierzycieli upadłego do zgłoszenia swych wierzytelności do sędziego-komisarza w terminie do dnia 15 marca 1999 r. w dwóch jedno-brzmiących egzemplarzach.

Na sędziego-komisarza wyznaczono sędziego Sądu Rejonowego dla Krakowa-Śródmieścia w Krakowie - Janusza Płocha.

Na syndyka masy upadłości wyznaczono Mariusza Niziołka zamieszkałego w Krakowie przy ul. Królowej Jadwigi 193 a.

537 K



OKAZJA!

Wielka posezonowa wyprzedaż
w sklepach naszej sieci
ekskluzywnej odzieży (przecena do 50%)

Karmelicka 14, Rynek Gł. 4, Stradom 5, Długa 4,
Centrum Handlowe Zakopianka

23288

Zarząd Gminy i Miasta Dobczyce,
32-410 Dobczyce, Rynek 26

ogłasza

PRZETARG USTNY NIEOGRANICZONY

na wynajem na czas nieokreślony
lokalu użytkowego znajdującego się w budynku
Urzędu Gminy i Miasta Dobczyce, Rynek 26,
pod działalność usługową lub handlową o powierzchni
użytkowej 19 m², wyposażonego w instalację:
elektryczną i centralnego ogrzewania.

Przetarg odbędzie się 12.02.1999 roku w lokalu Urzędu Gminy i Miasta Dobczyce - pomieszczenie terminalu, parter budynku o godz. 11.00.

Cena wywoławcza 23,85 zł/m² + 22% VAT.

Wylicytowana kwota za 1 m² zawiera w sobie koszt energii elektrycznej i centralnego ogrzewania. Po rozstrzygnięciu przetargu z dniem 15 lutego 1999 r. zostanie zawarta stosowna umowa najmu.

Bliższych informacji udzielają pani Zofia Sroka oraz pan Paweł Kania pracownicy Referatu Inwestycji Rolnictwa i Gospodarki Komunalnej, tel. 012/ 271-10-04 wew. 2101.

Lokal można oglądać w dniach od poniedziałku do piątku w godz. od 9.00 do 12.00.

Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 1000,00 zł gotówką w kasie Urzędu Gminy i Miasta Dobczyce, Rynek 26.

Zastrzega się, że wadium przepada na rzecz wynajmującego, jeżeli żaden z uczestników przetargu nie zaoferuje czynszu równego co najmniej cenie wywoławczej.

Wadium przepada również, jeżeli wygrywający uchyli się od zawarcia umowy najmu.

Zarząd Gminy i Miasta Dobczyce zastrzega sobie prawo odstąpienia od przetargu bez podania przyczyny.

582K

TKANINY

Hurt - Detal

Kraków - Śródmieście
ul. Berka Joselewicza 5
tel. 421-31-66
0602-66-09-53
Zapraszamy 9.00 - 16.30

255223

Pokoje biurowe magazyny place składowe do wynajęcia

Wiadomość „AGRO-EFEKT”
Kraków, ul. Opolska 12,
tel. 637-60-87, 637-03-22.

17M

ZWIĄZEK HARCERSTWA POLSKIEGO

HUFIEC KRAKÓW - PODGÓRZE

Szczep NS „Szerokie Pole”

Dziecięcy Szpital Kliniczny Collegium Medicum Uniwersytetu Jagiellońskiego
Konto PKO BP I O/Kraków 10202892-167080-270-I-III
☎ 30-663 Kraków, ul. Wielicka 265 ☎ (012) 658-20-11 wew. 1028, fax 658-02-61

Komenda Szczepu „Szerokie Pole” składa
serdeczne podziękowanie firmie

ComArch (Kraków, ul. Długa 1),

za życzliwość i finansowe wspieranie
zimowego wypoczynku dzieci, po zakończonym leczeniu
w Klinice Hematologii Dziecięcej w Krakowie.

255533

WOJEWÓDZKI SZPITAL SPECJALISTYCZNY

IM. G. NARUTOWICZA

31-202 KRAKÓW, UL. PRĄDNICKA 37

zaprasza do składania ofert na dzierżawę budynku
po dawnej pralni szpitala wraz z przyległym
terenem, usytuowanego w Krakowie,
przy ul. Siemaszki 17a.

Charakterystyka obiektu

1. Budynek wolno stojący, jednokondygnacyjny w części podpiwniczony, kubatura 8.160 m³.
2. Budynek posiada wyposażenie technologiczne po dawnej pralni o różnym stopniu zużycia maszyn oraz zaplecze socjalne.
3. Do budynku doprowadzone są media:
 - energia elektryczna
 - woda zimna i c.w.u.
 - co
 - para technologiczna

Oferty winny zawierać

- nazwę i adres firmy
- zakres dotychczasowej działalności oferenta
- program zagospodarowania i użytkowania obiektu
- propozycje wykorzystania części lub całości urządzeń technologicznych i wyposażenia budynku
- czynsz za dzierżawę budynku i terenu miesięcznie
- propozycje rozliczenia mediów
- czas dzierżawy.

Wykorzystanie pomieszczeń budynku może być tylko przeznaczone na działalność nie zakłócającą pracy szpitala. Preferowane będą oferty na dzierżawę budynku z przeznaczeniem na usługi pralni-cze.

Oferty w zaklejonych kopertach z napisem „DZIERŻAWA” należy składać w Sekcji Zaopatrzenia Szpitala Kraków, ul. Siemaszki 15, pok. 2, do dnia 3.03.99 do godz. 11.00.

Uprawnieni do kontaktu z oferentami są:

- Izidor Tomaszek, tel. 633-01-00 wew. 762
- Andrzej Kordecki, tel. 633-01-00 wew. 724
- Małgorzata Martowska, tel. 633-65-89.

Zainteresowani mogą oglądać obiekt w godz. od 9.00 do 12.00 w terminie wcześniej uzgodnionym z p. Izidorem Tomaszkiem, tel. jak wyżej.

509 K



TOWARZYSTWO UBEZPIECZENIOWE COMPENSA S.A.

I Oddział w Krakowie
oraz

TOWARZYSTWO UBEZPIECZENIOWE COMPENSA ŻYCIE S.A.

Przedstawicielstwo w Krakowie

uprzejmie informują Szanownych Klientów,
że od dn. 1 lutego br. przenoszą swoją siedzibę
z ul. Sławkowskiej 11
na ul. J.Lea 16 A

Nowy adres:
ul. J. Lea 16A, 30-048 Kraków
tel./fax 012/632-44-47

23273



BUDREM

Spółka z o.o. Rok zał. 1989

NOWE MIESZKANIA

GÓRKA NARODOWA	WZGÓRZA KRZESŁAWICKIE	UWAGA ostatnie mieszkania odbiór II kw. 99 Górka Narodowa okolica ul. Kuźnicy Kottłajowskiej 2500 zł/m ² - 2600 zł/m ² cena gwarantowana
okolice al. 29 Listopada/ul. Ks. Meiera	okolice ul. Kocmyrzowskiej/ul. Urbanistów	
1.976 zł/m ² (III kw. '98)	1.872 zł/m ² (III kw. '98)	

Od dnia 14.12.1998 r. **ZAPRASZAMY** do nowej siedziby
31-526 Kraków, ul. Kielecka 3, tel. **412-50-86, 412-11-60, 412-36-07**

DOGODNE FORMY PŁATNOŚCI

520zn

Przetargi

Zakłady Budowy Maszyn i Aparatury
im. Ludwika Zieleniewskiego w Krakowie
Spółka Akcyjna, 31-559 Kraków, ul. Grzegorzewska 69
ogłasza

PISEMNY PRZETARG OFERTOWY

na sprzedaż części swojego mienia.

Przedmiotem przetargu jest sprzedaż prawa wieczystego użytkowania gruntu.

1. działki Nr 243⁽¹⁾ o pow. 7 a 78 m² wpisanej do KW 197829. Cena wywoławcza wynosi 2.250 zł (słownie dwa tysiące dwieście pięćdziesiąt złotych).
2. działki Nr 289/2⁽²⁾ o pow. 18 a 60 m² wpisanej do KW 185757. Cena wywoławcza wynosi 4.500 zł (słownie: cztery tysiące pięćset złotych).
3. działki Nr 242/4⁽³⁾ o pow. 40 a 04 m² wpisanej do KW 8661. Cena wywoławcza wynosi: 9.750 zł (słownie: dziewięć tysięcy siedemset pięćdziesiąt złotych).

Ww. nieruchomości zlokalizowane są w Krakowie (tereny przyległe do Wisły).

Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest złożenie ofert w zamkniętych kopertach w sekretariacie Zarządu Spółki w terminie do 14 dni po ukazaniu się ogłoszenia i wpłaceniu wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej na konto spółki. Kredyt Bank PBI SA II Oddział Kraków 15001487-480264-121480001984. Wszelkie koszty przeniesienia prawa wieczystego użytkowania gruntu ponosi nabywca.

Oferta powinna zawierać:

1. imię i nazwisko, adres oferenta lub nazwę i siedzibę, odpis z rejestru handlowego, jeżeli oferent jest osobą prawną.
2. Datę sporządzenia oferty.
3. Oświadczenie, że oferent zapoznał się z warunkami przetargu i przyjmuje je bez zastrzeżeń.
4. Oferowaną cenę.
5. Dowód wpłaty wadium.

Wadium wpłacone przez oferentów, którzy nie wygrali przetargu, zostanie zwrócone niezwłocznie po rozstrzygnięciu przetargu, a oferentowi, który wygrał przetarg, zostanie zaliczone na poczet ceny nabycia. Nabywca zobowiązany jest uiścić cenę sprzedaży w dniu zawarcia umowy kupna - sprzedaży. Przetarg odbędzie się w dniu 17.02.1999 r. o godz. 10.00 w siedzibie spółki.

Sprzedawca zastrzega sobie prawo do:

- swobodnego wyboru ofert
- uznania, że przetarg nie dał rezultatów bez podania przyczyn
- zatrzymania wadium, jeżeli,

a) oferent, którego oferta zostanie przyjęta, uchylił się od zawarcia umowy kupna,

b) żaden z uczestników przetargu nie zaoferuje ceny nabycia równej co najmniej cenie wywoławczej.

Tereny można oglądać od poniedziałku do piątku od 7.00 do 14.00. Szczegółowe informacje tel. 012/421-57-12.

174 G

Centrum Onkologii Oddział Kraków,

ul. Garncarska 11, 31-115 Kraków,
tel. 422-99-00, fax 422-10-76

zaprasza do składania ofert w

PRZETARGU NIEOGRANICZONYM

na dostawę sprzętu medycznego jednorazowego użytku.

Termin realizacji zamówienia - 1999 r.

Wymagania zamawiającego wraz z opisem przygotowania oferty znajdują się w specyfikacji istotnych warunków zamówienia (cena: 10,- PLN), którą można otrzymać codziennie w godz. 9.00 - 10.00. w Dziale Administracji Centrum Onkologii, Kraków, ul. Garncarska 11, IIp.

529 K

ZARZĄD GMINY GOŁCZA,
32-075 Gołcza, woj. małopolskie,
tel./fax /012/ 388-60-03, 388-60-29

ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY

na opracowanie

STUDIUM UWARUNKOWAŃ I KIERUNKÓW

ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO GMINY GOŁCZA,
woj. małopolskie.

Termin realizacji 1999.12.30.

Warunkiem udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia jest wniesienie wadium w wysokości 2.000 zł. Specyfikację istotnych warunków zamówienia można otrzymać w siedzibie zamawiającego, w pokoju nr 9 lub otrzymać za zaliczeniem pocztowym. Cena formularza specyfikacji 20 zł. Pracownik uprawniony do kontaktu z oferentami: Teresa Nowakowska-Magiera, pokój nr 9, godziny urzędowania 8.00 - 15.00.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci na podstawie art. 19 i art. 22 oraz spełniający wymogi określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia.

Miejsce składania ofert: Urząd Gminy Gołcza, pokój nr 2.

Termin składania ofert: 1999.03.30, godz. 10.00.

Termin i miejsce otwarcia ofert: Urząd Gminy Gołcza - sala narad, dnia 1999.03.31 o godz. 10.00.

255543

Zakład Karny w Krakowie Nowej Hucie ul. Spławy 2
ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY

w procedurze uproszczonej
na dostawę koksu przemysłowego opałowego
- gruby gat. I wg PN, w ilości 300 ton,
z terminem realizacji w 1999 roku.

Oferty winne spełniać wymogi Ustawy o zamówieniach publicznych oraz szczególnych warunków zamówienia.

Informacji dotyczących warunków przetargu oraz wymaganej dokumentacji udziela Dział Kwaternistrzowski w dni robocze w godz. 8.00-15.00, tel. 645-45-67.

Termin składania pisemnych ofert upływa w dniu 15.02.1999 r. o godz. 10.00.

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Prądnik Biały Wschód”
w Krakowie, ul. Grażyny 3
ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY

na uzyskanie pierwszeństwa nabycia własnościowego prawa
do lokalu mieszkalnego przy ul. Mickiewicza 21/32
o pow. użytkowej 70,5 m².

Przetarg odbędzie się w siedzibie spółdzielni, ul. Grażyny 3, w dniu 16.02.1999 r. o godz. 12.00.

Cena wywoławcza 1 m² wynosi 1.900 zł.

Wadium w wysokości 13.400 zł należy wpłacić w kasie spółdzielni w dniu przetargu od godz. 10.00 do 12.00.

Uczestnik, który wygra przetarg, jest obowiązany wpłacić wylicytowaną kwotę w terminie 30 dni od dnia przetargu.

W przypadku nieuiszczenia wylicytowanej kwoty spółdzielnia nie jest zobowiązana do zwrotu wadium.

Regulamin przetargowy jest do wglądu w siedzibie spółdzielni.

Spółdzielnia zastrzega sobie prawo do odwołania lub unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

Lokal oglądać można w dniu 9.02.1999 r., godz. 15.00 - 16.00.

Dodatkowe informacje: tel. 415-48-83, 415-03-38.

23293

Zarząd Miasta Nowy Targ
z siedzibą w Nowym Targu, ul. Krzywa 1,
ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY

na bieżące remonty ulic, chodników, placów,
mostów i przepustów na terenie miasta Nowy Targ.

Termin realizacji zamówienia 30 listopada 1999 r.

Specyfikację istotnych warunków zamówienia (cena 15 zł plus VAT 22%) można odebrać w siedzibie zamawiającego, pok. 55, w godz. 10.00 - 13.00 lub za zaliczeniem pocztowym.

Uprawniona do kontaktów z oferentami jest Wilhelmina Schab, pok. 55, tel. (018) 26-631-94, fax 26-623-12.

Termin składania ofert upływa dnia 1.03.1999 r. o godz. 11.30.

Otwarcie ofert nastąpi dnia 1.03.1999 r. o godz. 12.30 w siedzibie zamawiającego, pok. 51.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci nie wykluczeni na podstawie art. 19 i art. 22 ust. 7 oraz spełniający warunki zawarte w art. 22 ust. 2 Ustawy o zamówieniach publicznych i warunki określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia.

0024nt

OBWIESZCZENIE

Sąd Rejonowy dla Krakowa - Śródmieścia w Krakowie, Wydział VIII Gospodarczy do spraw upadłościowo-układowych podaje do publicznej wiadomości, że postanowieniem z dnia 15 lipca 1998 r. sygn. akt. U-34/98/S / ogłoszono upadłość: „item” Towarzystwo Gospodarcze sp. z o.o. w Krakowie i wzywa się wierzycieli upadłego do zgłoszenia swych wierzytelności do sędziego - komisarza w terminie do dnia 31 sierpnia 1998 r. w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach.

Na sędziego-komisarza wyznaczono SSR Janusza Płocha.

Na syndyka masy upadłości wyznaczono Izabelę Sulek zamieszkałą w Krakowie przy ul. Młaskotów 3/17.

538 K

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Mistrzejowice - Północ”
w Krakowie, os. Bohaterów Września 26

ogłasza

PRZETARG

na wykonanie dokumentacji technicznej garaży na działce
nr 69/7 obr. 2 wraz z zagospodarowaniem terenu
na podstawie aktualnej decyzji o WZ i ZT.

Oferta winna zawierać:

1. Koncepcję w skali 1:100
 - a) szkice elewacji
 - b) przykładowe rzuty
2. Podstawowe założenia techniczne.
3. Propozycje zagospodarowania terenu.
4. Przewidywany koszt całości inwestycji.
5. Cenę za opracowanie dokumentacji technicznej wraz z koniecznymi uzgodnieniami.
6. Termin wykonania dokumentacji wraz z pozwoleniem na budowę.
7. Wyciąg z ewidencji o prowadzeniu działalności gospodarczej.
8. Referencje.
9. Zaświadczenie z ZUS i Urzędu Skarbowego.

Zabezpieczone oferty należy składać w sekretariacie spółdzielni w terminie 4 tygodni od daty ukazania się ogłoszenia.

Wszelkie informacje można uzyskać w siedzibie spółdzielni, w tym kserokopię mapy sytuacyjno-wysokościowej, tel. 648-58-75.

Zastrzega się prawo wyboru dowolnego oferenta lub unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

551/K

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Mistrzejowice - Północ”
w Krakowie, os. Bohaterów Września 26

ogłasza

PRZETARG

na wykonanie dokumentacji technicznej garaży na działce
nr 69/5 obr. 2 wraz z zagospodarowaniem terenu
na podstawie aktualnej decyzji o WZ i ZT.

Oferta winna zawierać:

1. Koncepcję w skali 1:100
 - a) szkice elewacji
 - b) przykładowe rzuty
2. Podstawowe założenia techniczne.
3. Propozycje zagospodarowania terenu.
4. Przewidywany koszt całości inwestycji.
5. Cenę za opracowanie dokumentacji technicznej wraz z koniecznymi uzgodnieniami.
6. Termin wykonania dokumentacji wraz z pozwoleniem na budowę.
7. Wyciąg z ewidencji o prowadzeniu działalności gospodarczej.
8. Referencje.
9. Zaświadczenie z ZUS i Urzędu Skarbowego.

Zabezpieczone oferty należy składać w sekretariacie spółdzielni w terminie 4 tygodni od daty ukazania się ogłoszenia.

Wszelkie informacje można uzyskać w siedzibie spółdzielni, w tym kserokopię mapy sytuacyjno-wysokościowej, tel. 648-58-75.

Zastrzega się prawo wyboru dowolnego oferenta lub unieważnienie przetargu bez podania przyczyn.

552/K

Uniwersytet Jagielloński

zaprasza do składania ofert w

PRZETARGU NIEOGRANICZONYM

na wykonanie pomiarów elektrycznych
oraz usuwanie drobnych usterek
w obiektach użytkowanych przez UJ,
zlokalizowanych w Krakowie - Śródmieściu.

Szczegółowy opis przygotowania oferty oraz wymagania inwestora znajdują się w specyfikacji istotnych warunków zamówienia, którą można otrzymać codziennie w godz. 8.00 - 10.00 w sekretariacie Pionu Technicznego, ul. Kopernika 31, lub w pok. nr 16.

Osobą upoważnioną do udzielania informacji jest pani mgr inż. Zofia Popławska, tel. 422-50-06 oraz pan Stanisław Kita, tel. 422-10-33 wew. 1483 Dział Remontów UJ przy ul. Kopernika 31.

Oferty należy składać w zaklejonych kopertach (opieczetowanych pieczęcią firmową oferenta) z napisem: „Oferta na wykonanie pomiarów elektrycznych oraz usunięcie drobnych usterek w obiektach użytkowanych przez UJ, zlokalizowanych w Krakowie - Śródmieściu” w sekretariacie Pionu Technicznego, Kraków, ul. Kopernika 31, w terminie do 19.02.1999 r. do godz. 15.00.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 22.02.1999 r. w świetlicy Pionu Technicznego UJ przy ul. Kopernika 31 w Krakowie o godz. 10.00.

534 K

OBWIESZCZENIE

Sędzia - komisarz zawiadamia, że w sekretariacie Wydziału VIII Gospodarczego do spraw upadłościowo-układowych Sądu Rejonowego dla Krakowa - Śródmieścia w Krakowie, ul. Przy Rondzie 6, pok. 609, postanowieniem z dnia 12.01.1999 r. został wyłożony plan podziału masy upadłości: Przedsiębiorstwa „REMBUDEX” sp. z o.o. w Wieliczce sygn. akt. U-10/98/S, z którym to dokumentem każdy zainteresowany może się zapoznać i w terminie 14 dni od ukazania się obwieszczenia wnieść zarzuty.

539 K

Sprzedaj

STYROPIAN

Supercena • Dobra jakość

FS 12 C. BRUTTO 85,46

FS 15 C. BRUTTO 105,99

FS 20 C. BRUTTO 153,00

SIATKI • KOŁKI • inne

KAMIENNA

Kraków, ul. Kamienna 19
tel. (012) 632 84 34
tel./fax (012) 423 38 17

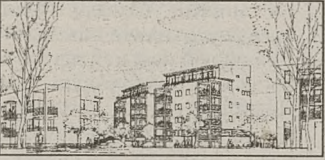
BUDOWLANA SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA „INWESTYCJA”

Rozpoczynamy nabór członków na II etap osiedla przy ul. Zbrojarzy w Krakowie.

Budynki 2- i 4-kondygnacyjne, ściany ceramiczne Porotherm, okna PCV, wszystkie mieszkania posiadają balkony.

Spółdzielnia zrealizowała 2 osiedla mieszkaniowe, rozliczenia końcowe odbyły się bez żadnych dodatkowych dopłat.

Zgłoszenia i zapoznanie się z projektami w siedzibie spółdzielni, Kraków, ul. Nuszkiwicz 11 (boczna od Łepkowskiego, Prądnik Czerwony), tel. 411-80-88, 411-20-51, poniedziałek, wtorek, czwartek 17.00 - 19.00, środa, piątek 10.00 - 13.00.



KONCEPCJA URBANISTYCZNO-ARCHITEKTONICZNA ZESPOŁU MIESZKANIOWEGO przy ul. Zbrojarzy i ul. Krokusowej w Krakowie

mofo

Biurowisko Architektoniczne S.C.
ul. Sławkowska 20/4, 31-014 Kraków

254940

Kraków
ul. Łowińskiego 9
tel. 012/644-37-90

MEXPOL

MATERIAŁY I URZĄDZENIA SPAWALNICZE

dealer firm:

BESTER • KJELLBERG

ASPA • BAILDON • ISAF

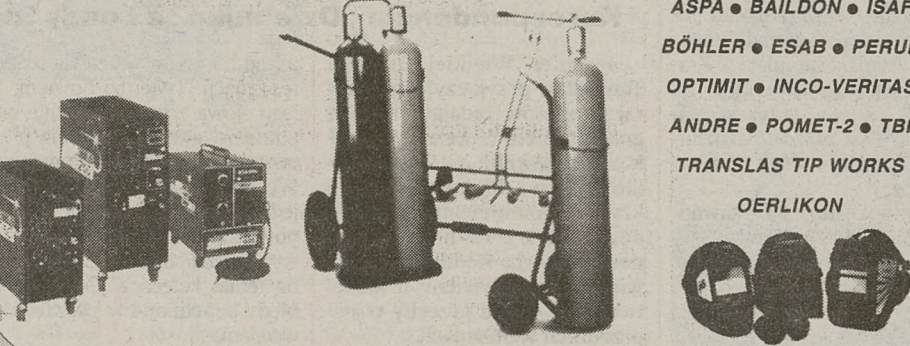
BÖHLER • ESAB • PERUN

OPTIMIT • INCO-VERITAS

ANDRE • POMET-2 • TBI

TRANSLAS TIP WORKS

OERLIKON



KOMPLEKSOWE ZAOPATRZENIE W DZIEDZINIE MATERIAŁÓW I URZĄDZEŃ SPAWALNICZYCH

HURT - DETAL

Mamy Urodziny nietypowo nisko liczymy!*

5 lat



* ZA OKNA O NIETYPOWYCH:

ROZMIARACH,

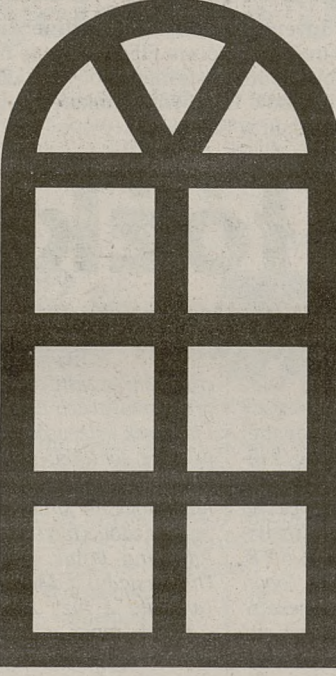
PODZIAŁACH,

KOLORACH,

KSZTAŁTACH.

I DODATKOWO CIEPŁA SZYBA k=1,1 BEZ DOPLATY

oferta ograniczona



Kraków: os. Bieńczyce (ul. Szybka 23b), tel. (012) 643 66 02; ul. Kraszewskiego 36, tel. (012) 422 51 00 w. 156; ul. Mackiewicz 14 A, tel. (012) 415 53 65; ul. Orzechowa 1, tel. (012) 266 55 90; ul. Rusznikarska 1/7, tel. (012) 634 19 19; ul. Siedleckiego 7 (box 9), tel. (0501) 420 752; ul. Zabłocie 33, tel. (012) 656 25 37; Bochnia: ul. Kościuszki 1, tel. (014) 611 72 00; Brzesko: ul. Kopernika 14, tel. (014) 663 28 55; Busko-Zdrój: ul. Jasna 10, tel. (041) 378 77 74; Czarny Dunajec: ul. Kamieniec Dolny 65 B, tel. (018) 265 74 65; Dębica: ul. Słowackiego 1, tel. (014) 682 69 23; Gdów: ul. Krakowska 17, tel. (012) 658 96 77; Jędrzejów: ul. Sw. Barbary 40, tel. (0802) 468 384; Kazimierz Wik.: ul. Polna 1, tel. (041) 352 20 79; Kłaj: Pawilon nr 2, tel. (012) 284 11 72; Koszyce: ul. Wiśłana 1, tel. (041) 352 46 60 w. 86; Krzeszowice: ul. Kościuszki 44, tel. (012) 282 24 92; Łapczyca: 275, tel. (014) 612 38 22; Mielec: ul. Przemysłowa 10, tel. (017) 788 73 23; Muszyna: Rynek 29, tel. (018) 471 42 65; Myślenice: Rynek 17; Zakliczyn 227, tel. (018) 443 44 54; Nowy Targ: ul. Ceramiczna 6, tel. (018) 266 50 89; Olkusz: ul. Mickiewicza 8, tel. (0501) 451 199; Proszowice: Rynek Duży 14, tel. (012) 386 28 42; Rabka: ul. Zakoplańska 8A; Skala: ul. Długa 34, tel. (0501) 417 488; Tarnów: ul. Głowackiego 19, tel. (014) 212 687; Tymbark: Podlas 158, tel. (018) 332 53 12 w. 24; Wieliczka: Lednica Góra 272, tel. (012) 278 63 24; Zakopane: ul. Strążyńska 8A, tel. (018) 201 30 33;

LINIA SERC®

ZAWRZYJ NOWE ZNAJOMOŚCI - MOŻE NA DŁUŻEJ!

Bezpłatne nadawanie ogłoszeń!



JAK ODPOWIEDZIEĆ, I JAK ODSŁUCHAĆ ODPOWIEDZI?



(0-22) 629-95-70 0-700-71-631

Codziennie. 8⁰⁰ - 21⁰⁰

24 godziny na dobę!

Nadaj ogłoszenie - podyktuj treść, a otrzymasz numer skrytki głosowej do nagrania dodatkowych informacji, oraz tajny kod do odsłuchiwania nadanych do Ciebie wiadomości.

Zadzwoń. (4.22 zł/min) Podaj numer skrytki głosowej (ogłoszenia) interesującego Cię anonsu. Komputer odtworzy żądane nagranie. Nagraj wiadomość. Ogłoszeniodawca nawiąże z Tobą kontakt.

Pani pozna Pana

32-letnia, miła, pogodna, wyksz. wyższe, syn 7 lat, pozna odpowiedniego Pana w wieku do lat 40 z woj. zielonogórskiego i ościennych. Skrytka głosowa:1205

Wesoła blondynka, 25 lat, pozna nienudnego Pana, kawalera, lat 27-30 z Krakowa. Jeżeli nie lubisz monotonii, masz duże poczucie humoru, zadzwoni do mnie. Skrytka głosowa:1187

Sympatyczna, elegancka, romantyczna, własna firma, szuka Pana w wieku do 45 lat, ambitnego, niezależnego finansowo. Skrytka głosowa:1190

44 lata, wolna, ładna, zgrabna, inteligentna, nie szukam przygód. Poznam Pana do 48 lat i powyżej 176 cm, szczupłego, który poważnie patrzy w przyszłość, z centralnej Polski. Skrytka głosowa:1236

Atrakcyjna i wykształcona, 33-letnia panna lubiąca turystykę, literaturę, teatr pozna Pana stanu wolnego, najchętniej z okolic Krakowa. Skrytka głosowa:1237

Pan pozna Panią

Kawaler, 35/187/90 wyksz. wyższe, krakowianin, bez nałogów, niezależny materialnie, tolerancyjny, z poczuciem humoru pozna dziewczynę w wieku 25-32 lat. Kraków i okolice. Skrytka głosowa:3076

39-letni Wodnik, wysoki, rozwiedziony pozna Panią do lat 40, o miłej aparycji, lubiącą podróż. Kielce i cały kraj. Skrytka głosowa:1520

Kulturalny, sympatyczny, krakowianin, 31/180, bez nałogów pozna dziewczynę, inteligentną, wysoką, szczupłą, wrażliwą celem stworzenia wartościowego związku. Woj. krakowskie. Skrytka głosowa:1539

Sympatyczny kawaler, lat 33, 173/78, wykształcenie średnie, bez nałogów pozna Panią do lat 32. Cel matrymonialny. Skrytka głosowa:1546

26-letni kawaler, z dużym poczuciem humoru, niezależny finansowo pozna sympatyczną i miłą dziewczynę z województwa śląskiego lub ościennych. Skrytka głosowa:1547

Krakowianin w średnim wieku, przystojny, niezależny finansowo pozna miłą, szczupłą Panią w wieku 48-58 lat, z Krakowa. Skrytka głosowa:1556

Wolny, samotny 48-letni, niepalący, bez zobowiązań szuka sympatycznej, inteligentnej partnerki, w wieku do 40 lat, z Krakowa i okolic. Skrytka głosowa:1577

Kawaler 35 lat, brunet 176 cm, inteligentny i kulturalny, poważnie myślący o życiu pozna szczupłą, sympatyczną i wartościową dziewczynę do lat 35. Kraków i okolice. Skrytka głosowa:1595

30-letni kawaler, niezależny finansowo, bez nałogów pozna uciwiałą Panią z poczuciem humoru, do 35 lat. Małopolska. Skrytka głosowa:1614

46-letni, 176 cm wzrostu, szpakowaty pozna Panią wyłącznie w celach towarzyskich. Województwo bielskie i ościennie. Skrytka głosowa:1618

Krakowianin 57/180/90, emerytowany wdowiec bez nałogów, optymistą z zacięciem podróżnika proponuje wykształconej i eleganckiej Pani do lat 50 ciepło domowego ogniska. Skrytka głosowa:1632

Elegancki kawaler, 35/170, dobrze sytuowany (mieszkanie, samochód) pozna pannę do lat 30, z południowo-wschodniej lub centralnej Polski. Jeśli szukasz prawdziwej miłości zadzwoni. Skrytka głosowa:1634

27-latek, 182 cm, pracujący, student UJ, własne mieszkanie pozna dziewczynę inteligentną i sympatyczną, w wieku 19-26 lat, z Krakowa lub tu studiującą. Skrytka głosowa:1643

25-letnia blondynka, panna, obecnie studentka języków obcych, lubiąca podróże, taniec i muzykę pozna kulturalnego, przystojnego Pana w wieku 25-30 lat z Krakowa lub okolic. Skrytka głosowa:1207

Wdowa lat 51, wyksz. średnie, kulturalna, zadbana, puszysta romantyczka, serdecznie nastawiona do ludzi rencistka, własne M, pozna kulturalnego Pana do lat 60, bez nałogów, wdowca. Skrytka głosowa:1180

32-letnia, miła, pogodna, wyksz. wyższe, syn 7 lat, pozna odpowiedniego Pana w wieku do lat 40 z woj. zielonogórskiego i ościennych. Skrytka głosowa:1205

Wesoła blondynka, 25 lat, pozna nienudnego Pana, kawalera, lat 27-30 z Krakowa. Jeżeli nie lubisz monotonii, masz duże poczucie humoru, zadzwoni do mnie. Skrytka głosowa:1187

Sympatyczna, elegancka, romantyczna, własna firma, szuka Pana w wieku do 45 lat, ambitnego, niezależnego finansowo. Skrytka głosowa:1190

44 lata, wolna, ładna, zgrabna, inteligentna, nie szukam przygód. Poznam Pana do 48 lat i powyżej 176 cm, szczupłego, który poważnie patrzy w przyszłość, z centralnej Polski. Skrytka głosowa:1236

Atrakcyjna i wykształcona, 33-letnia panna lubiąca turystykę, literaturę, teatr pozna Pana stanu wolnego, najchętniej z okolic Krakowa. Skrytka głosowa:1237

Dwóch 40-paroletków, poszukuje partnerek, które lubią turystykę wodną (weekendy na jachcie) i podróże. Skrytka głosowa:1654

35-letni, pozna Panią do lat 45, w celu niezobowiązujących spotkań towarzyskich. Kraków i okolice. Skrytka głosowa:1669

22-latek - student z Krakowa, pozna sympatyczną 30-latkę. Skrytka głosowa:1676

33-letni brunet, niezależny, finansowo, mieszkanie, samochód, własna firma, uczciwy, ceniący szczerość i odpowiedzialność pozna atrakcyjną Panią w wieku 22-28 lat. Skrytka głosowa:1636

27-latek, 175 cm, praca, mieszkanie, samochód, student o szerokich zainteresowaniach pozna pogodną, zgrabną intelektualistkę w celu wspólnego życia we dwoje. Kraków. Skrytka głosowa:1692

Wysoki, przystojny blondyn, z Warszawy, posiadający firmę pozna atrakcyjną Panią w wieku 30-40 lat, mile widziane dziecko. Cel matrymonialno - towarzyski. Skrytka głosowa:1712

40-letni krakowianin, wyższe wykształcenie, profesjonalnie związany z turystyką pozna atrakcyjną Panią z Krakowa w celu towarzyskim. Skrytka głosowa:1427

Samotny kawaler, 34 lata, pozna samotną, skromną dziewczynę do lat 35 w celu trwałej przyjaźni. Skrytka głosowa:1430

31/183, odpowiedzialny, przeds., Niemiec pozna miłą, atrakcyjną i kulturalną dziewczynę do lat 26, mówiącą przynajmniej trochę po ang. lub niem., nagranie może być po polsku. Skrytka głosowa:1438

19-latek, pozna miłą i sympatyczną dziewczynę w wieku 18-25 lat, w celu nawiązania przyjaźni. Skrytka głosowa:1449

Niezależny 52-latek, pozna czującą się młodo Panią w celu towarzyskim, najchętniej Kraków, ale też i dalsze okolice. Skrytka głosowa:1453

Samotny kawaler 34/180, poszukuje samotnej dziewczyny w celu matrymonialnym. Skrytka głosowa:1454

35-letni spod znaku Wodnika, pozna Panią do lat 50, w celu niezobowiązujących spotkań towarzyskich. Kraków i ościennie. Skrytka głosowa:1461

Rak I. 24, uczciwy, kulturalny, ambitny, ale samotny, szpakowaty brunet, 175 cm, pracujący pozna poważnie myślącą dziewczynę o interesującej osobowości, w wieku 20-26 lat ze Śląska i ok. Skrytka głosowa:1462

Kawaler 33-letni, 165 cm, pozna Panią w odpowiednim wieku w celu nawiązania trwałego związku, dziecko nie stanowi przeszkody. Kraków i okolice. Skrytka głosowa:1486

25/179, przystojny student, brunet, uprawiający sport, interesujący się muzyką, filmem, pozna ciekawą dziewczynę z Warszawy lub innych miast polskich. Skrytka głosowa:1499

Kawaler, 22 lata, ciepły, i uczuciowy pozna Panią w wieku 22-23 lat, może być panną z dzieckiem. Zabrze. Skrytka głosowa:1509

Kawaler 47/174, szczupły, ciemny blondyn, kulturalny, uczuciowy, romantyk, bez nałogów, niezależny finansowo, zmotoryzowany pozna Panią do 43 lat bez nałogów, z wykształceniem średnim. Skrytka głosowa:1419

Młody, dyskretny, wykształcony, pozna bezinteresownie Panią do lat 55 w celu towarzyskich spotkań. Kraków i okolice. Skrytka głosowa:1141

27-letni, niezależny finansowo, z poczuciem humoru, bez nałogów, pozna Panią do 27 lat, bez nałogów, uczciwą i z poczuciem humoru. Dolny Śląsk. Skrytka głosowa:1146

Szukam atrakcyjnej Pani, do lat 30, którą chciałbym atrakcyjnie oprawić. Warunek konieczny - prawdziwy klejnot! Skrytka głosowa:1191

Mężczyzna lat 30, wysoki, wykształcony, wysportowany pozna bezinteresownie Panią do lat 55 w celu towarzyskim. Polska południowa. Skrytka głosowa:1202

Sport

Sportowiec Roku Robert Korzeniowski:

Materna mnie uszczypnęła

- Wybrany Pan został przez telewizję sportowcem Roku - zwracam się do mistrza Europy w chodzie Roberta Korzeniowskiego. - Niedawno święcił Pan podobny triumf w plebiscycie „Przeglądu Sportowego”. Gratulujemy kolejnego sukcesu!

- Dziękuję...
- Zaraz po ogłoszeniu werdyktu sprawiał Pan wrażenie zaskoczonego i kazał prowadzić program Krzysztofowi Maternie się uszczypnąć. Czy to zdziwienie nastąpiło naprawdę, czy też była to gra przed kamerami, bo rozstrzygnięcie znane Wam było wcześniej?

- Nie, to wszystko było naturalne. Lecąc z Berlina do Warszawy, nie wiedziałem, czy wygram. Tak jak kiedyś mówiłem, nie planowałem być w Warszawie na tej imprezie, bo mam sporo obowiązków, wyjazdów, treningów. Jednak telewizja nalegała, abym przyjechał. Nie całkiem jednak mnie to przekonywało, iż zostanę laureatem. Do innych kolegów-sportowców też dzwoniłem z pilnymi zaproszeniami. Toteż w niedzielę wieczorem naprawdę byłem zaskoczony.

- I Materna uszczypnęła?

- Mocno w łydke. Wtedy wiedziałem, że nie śnię. Bardzo się cieszę. To kolejne uznanie kibiców dla mej pracy. Dziękuję tym, którzy na mnie głosowali.

- Zwycięzca stał się posiadaczem pięknego samochodu, „Hondy”, niedawno za wygraną w plebiscycie „PS” wręczono

Panu kluczyki do alfy romeo. Kolekcjonuje Pan auta?

- Może założę wypożyczalnię samochodów (śmiech)... Na razie jeszcze nie odebrałem żadnego z tych pojazdów. Formalności potrwają kilka tygodni. Wtedy z żoną zastanowię się, co z tymi prezentami zrobić. Na co dzień jeżdżę Citroenem, z którą to firmą obowiązuje mnie kontrakt.

- Przyleciał Pan do Warszawy z Berlina, a co było powodem odwiedzin w stolicy Niemiec?

- Zaprosiła mnie miejscowa Polonia jako ambasadora sportu i fair play; odbył się tam bal sportu. Wręczałem nagrody, opowiadałem o swych planach sportowych itp.

- Po zwycięstwie w telewizyjnym plebiscycie też Pan się bawił na balu?

- Nie, bo była to krótka impreza, tylko artystyczna, tak jak widzieliśmy na telewizorze. Tańców nie było. Poczęstowano nas kolacją, której nawet nie zdążyłem zjeść. Cały czas udzielałem wywiadów.

- Mnogość takich imprez przeszkadza w treningu?

- Na szczęście są to imprezy dla mnie sympatyczne, miłe. Staram się jednak nawet w takie dni nie zaniedbywać obowiązków. W niedzielę w Warszawie przebiegałem treningowo 17 km, w poniedziałek 10 km. Reszta będzie we Francji.

- Nie zdążył Pan z warszawskiej uroczystości zawitać do

domu, bo zaraz odlataje do Francji. Rozmawiamy na Okęciu. Co w najbliższym programie zająć?

- Szykuje się uroczyste spotkanie najlepszych sportowców Krakowa, ale mimo szczerych starań nie wiem, czy zdążę wrócić do mego miasta na wyznaczony termin. Muszę teraz trenować we Francji, a mój francuski klub Tourcoigne przypomina mi o obowiązku startowania w lutym w mistrzostwach tego kraju, co mam zastrzeżone w umowie. Na pewno wybiorę się do kraju na halowe mistrzostwa kraju do Spały i wystartuję na 5 km. Potem, z końcem lutego, odlot do Sewilli.

- Jest to miasto tegorocznych mistrzostw świata w lekkoatletyce, na których broni Pan złotego medalu w chodzie na 50 km...

- Tak, 25 sierpnia. Teraz więc chcę poznać specyfikę miasta. Sewilla to główny punkt mych tegorocznych planów. Ponadto pojadę do Sydney na przedolimpijski rekonesans. Natomiast w Krakowie wystartuję dwa razy, na początku lipca podczas mistrzostw Polski oraz w październiku w ramach mityngu „Na Rynek marsz!”

- Czy pozostaje Pan zawodnikiem Wawelu Kraków?

- Tak. Mam bowiem otrzymać od klubu mieszkanie. Trzeba tylko sprecyzować zawodniczą umowę na ten rok.

Rozmawiał: JAN OTAŁĘGA

Bez Brzęczka!

Nasza kadra trenuje na Malcie

Nasza piłkarska kadra przebywa od niedzieli na zgrupowaniu w stolicy Malty - La Valetcie. Ma tam dobre warunki do zajęć i piękną, słoneczną pogodę (17 stopni). Wczoraj 19 podopiecznych trenera Janusza Wójcika odbyło dwa treningi na znakomicie przygotowanym boisku Hiberniansa Paola. Jutro polska reprezentacja rozegra towarzyski mecz z Maltą.

Wczoraj wieczorem spodziewany był przylot Mirosława Trzeciaka (Osasuna Pampeluna). W środę do kolegów ma dołączyć Tomasz Iwan (PSV Eindhoven). Problemy z gripą ma Jacek Zieliński (Legia), ale jutro powinien już wznowić treningi.

Niestety, nie ma na Malcie Jerzego Brzęczka (Maccabi Hajfa). Kapitan reprezentacji

w ostatnim ligowym meczu, przegranym przez jego zespół, grał tylko w pierwszej połowie. Narzekał na drobną kontuzję. Nie ona jest jednak powodem jego absencji. Działacze Maccabi chcą go bowiem puścić tylko na jeden mecz (10 lutego - termin UEFA - gdy Polska zagra na Malcie z Finlandią). Kierownictwo naszej ekipy uważa, że winę za taki stan rzeczy ponosi PZPN. Michał Listkiewicz, który nawiązał kontakt z izraelskim klubem, twierdzi, iż działacze Maccabi tłumaczą się koniecznością zatrzymania Brzęczka na ważny ligowy mecz.

Zgodnie z przepisami FIFA, klub ma obowiązek zwolnić piłkarza na mecz towarzyski 48 godzin przed jego rozpoczęciem.

(FIL)

Hoddle odejdzie?

Korespondencja „Dziennika” z Londynu

Premier Wielkiej Brytanii Tony Blair przyłączył się wczoraj do głosów żądających rezygnacji trenera reprezentacji piłkarskiej Anglii, Glenna Hoddle'a. Słowa Blaira są kolejną krytyką domniemyanych poglądów Hoddle'a na ludzi niepełnosprawnych. Hoddle miał powiedzieć w wywiadzie, iż kalektwo jest karą za grzechy w poprzednich wcieleniach.

Stwierdzenia Hoddle'a spotkały się z falą krytyki ze wszystkich stron życia brytyjskiego. Media cytują sondy uliczne, w których Brytyjczycy uważają, że poglądy Hoddle'a są nie do przyjęcia w nowoczesnym społeczeństwie. Podobne głosy dochodzą od organizacji zrzeszających ludzi niepełnosprawnych oraz ze strony polityków.

Głos premiera czyni posadę Hoddle'a praktycznie nie do utrzymania, o ile tylko dochodzenie przeprowadzone przez Football Association, ciało zarządzające futbolem angielskim, potwierdzi, że słowa jego nie zostały wyrwane z kontekstu.

Sam Hoddle ma być przerażony skalą reakcji na swe słowa. Po-

mimo nacisków odmawia jednak rezygnacji. Twierdzi bowiem, że jego słowa zostały opacznie zrozumiane, a sformułowania przypisywane mu są nieprawdziwe. Wczorajszy „Guardian” przytacza jednak cały szereg cytatów z wypowiedzi Hoddle'a, w których wypowiada się on jednoznacznie na temat kalektwa jako kary za błędy popełnione w poprzednich wcieleniach.

Ostateczna decyzja co do losu trenera nie będzie jednak należeć do niego samego. Podejmie ją bowiem w ciągu 36 godzin Football Association. Decyzja ta nie będzie przy tym jedynie decyzją o podłożu moralnym czy sportowym. Będzie to również decyzja czysto finansowa. Idzie bowiem o to, iż poważni sponsorzy futbolu zaczynają się odcinać od trenera.

Jeden ze sponsorów, potężna firma finansowa, Nationwide Building Society, przeznaczająca na wsparcie kadry angielskiej aż 15 mln funtów, chce się upewnić, iż prywatne poglądy trenera nie będą miały wpływu na wizerunek, zarówno samego futbolu, ani tym bardziej jego sponsorów.

DARIUSZ GALASIŃSKI

Zidane znowu wyróżniony

Wczoraj pomocnik Juventusu i Francji Zinedine Zidane miał otrzymać w Barcelonie trofeum, którym FIFA honoruje najlepszego piłkarza na świecie w roku 1998. Wcześniej zdobył on „Złotą Piłkę” i tytuł „Mistrza Mistrzów '98”. Do chwili zamknięcia numeru nie otrzymaliśmy szczegółów gali w Barcelonie.

(PAP)

Rudolf Karpati nie żyje

W wieku 78 lat zmarł Węgier Rudolf Karpati, 6-krotny mistrz olimpijski i 7-krotny mistrz świata w szermierce. Według szefa węgierskiego komitetu olimpijskiego, Otto Toeroeka, przyczyną śmierci Karpatiego była choroba płuc. Rudolf Karpati urodził się 17 lipca 1920 roku w Budapeszcie. Studiował muzykologię, ale ostatecznie wybrał sport. Był indywidualnym mistrzem olimpijskim w szabli w roku 1956 (wygrał w finale z Jerzym Pawłowskim) i 1960 r., a wspólnie z kolegami z drużyny zdobywał złote medale w latach 1948-1960. Indywidualnym mistrzem świata został w roku 1954 i 1959 roku, a drużynowym w latach 1953, 1954, 1955, 1957 i 1958.

(PAP)

Sportowy ekran

Dziś (wtorek) w telewizji polecamy m.in.:
19-20.15 DSF: NBA;
20.15-21.45 ARD, 20.30-22 EUROSPORT, 23.40-23.55 TVP 1 oraz 0.55-1.25 TVP 2: MŚ w narc. alp. (supergigant M);
22.35 TVP 2: Sport telegram.

Multi Lotek

Losowanie z poniedziałku
3, 9, 10, 12, 17,
19, 31, 35, 36, 39,
42, 53, 60, 61, 71,
74, 75, 76, 78, 80.

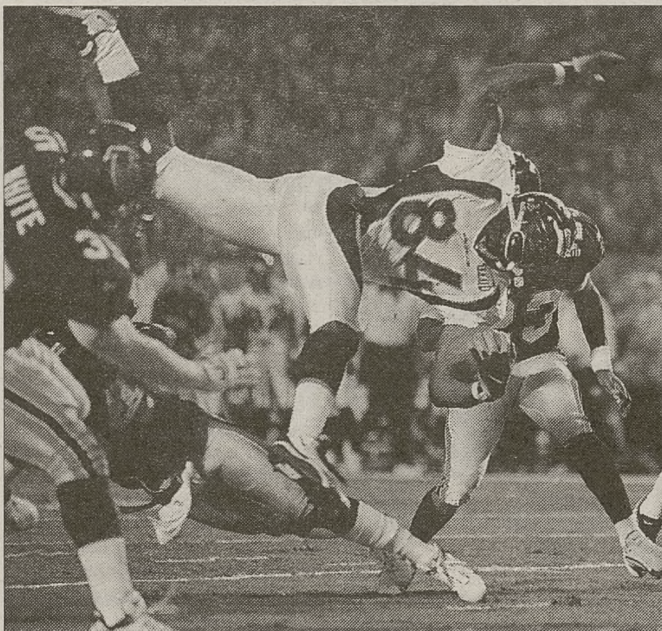
Twój Szczęśliwy Numer

29
10, 15, 16, 17

Triumf Broncos

Denver Broncos po raz drugi z rzędu wygrali finał ligi futbolu amerykańskiego Super Bowl. W finałowym meczu w Miami pokonali Atlanta Falcons 34-19 (17-6). Widzów 74 tys. Tytuł najlepszego zawodnika finału otrzymał 38-letni John Elway (Broncos). Przed meczem zapowiadał on, że w razie zwycięstwa zakończy karierę. Po spotkaniu nie był już tego pewien. Bódcem dla Elwaya do pozostania w Denver jest fakt, że do tej pory żaden zespół nie triumfował w Super Bowl trzy razy z rzędu.

(PAP)



Fragment finałowego meczu w Miami: po upadku Shannon Sharpe (Broncos) doznał urazu kolana
Fot. PAP/EPA

Bez bramek na pożegnanie Straszęcina

Wisła wróciła do Krakowa

Wczoraj piłkarze Wisły Kraków zakończyli zgrupowanie w Straszęcinie. Zanim udali się w drogę powrotną do Krakowa zagraли mecz sparingowy z Tłokami Gorzyce, który zakończył się remisem 0-0. Spotkanie nie było ciekawym widowiskiem, gdyż rozgrywano je w trudnych warunkach atmosferycznych, na pokrytej śniegiem murawie.

Wisła: Sarnat (46 Plewa) - M. Zając, B. Zając, Smoliński, Niciński - Paluch (46 Pater), Kulawik (46 Nnorom), Bukalski (46 Sunday) - Moskaiewicz (46 Dubicki), Franowski (46 Nowak), Kucharz (62 Ankowski).

Tłoki: Bilski - Tarkowski (46 Murdza), Dąbek, Baćmaga, Ław-

ryszyn (46 Balmasz) - Konopelski, Kusiak (62 Góreczny), Pacanowski, Dudek (66 Surma) - Karasiński, Kondraszcuk.

Dzisiaj wiślacy trenować będą dwa razy w Krakowie, a w środę rozegrają sparing z GKS-em. Według wstępnych ustaleń miał on się odbyć w Katowicach, ale ostateczna decyzja o jego lokalizacji zapadnie dzisiaj. Z drużyną nadal trenować będą Łukasz Plewa, Justin Nnorom i Cezary Kucharski. W sprawie transferu „Kucharza” trwają rozmowy ze Sportingiem Gijon, natomiast Plewa i Nnorom muszą jeszcze udowodnić swoją przydatność do zespołu.

(CW)

Sikora w łóżku!

Czy grypa wyeliminuje medalistę Uniwersjady z biathlonowych mistrzostw świata?

Dzisiaj na biathlonowe mistrzostwa świata do Kontiolahiti (Finlandia) udaje się reprezentacja Polski. Niemal w ostatniej chwili, już po Uniwersjadzie, rozchorował się na grype były mistrz świata, zawodnik Dynamitu Chorzów, Tomasz Sikora.

- Jak pech to pech, zamiast lecieć z nami, Tomek położył się do łóżka - mówi trener męskiej reprezentacji Andrzej Ruchała. - A na Uniwersjadzie Sikora zasygnalizował wyższą formę, obsada wprawdzie nie była tam najsilniejsza, ale dwa złote medale mają swoją wymowę. Tomek na pewno nie wystartuje w konkurencjach indywidualnych, które zaczynają się już w najbliższą sobotę, jeśli wróci do zdrowia, doleci do nas, by ewentualnie wspomóc nas w biegu sztafetowym.

Do Finlandii odleciała więc czwórka zawodników, wszyscy reprezentanci WKS Zakopane: Jan Ziemiannin, Wiesław Ziemiannin, Wojciech Kozub i Krzysztof Topór. - Do życiowej formy dochodzi Wiesław Ziemiannin - mówi Ruchała. - W PŚ był 8. i 17. Duże postępy poczynił Topór, utalentowany Kozub jest jeszcze nierówny. Uważam, że stać nas na dobry wynik w sztafecie, byliśmy już w PŚ na 5. miejscu. Powtarzam wielką szkodę, że choroba może uniemożliwić start Sikorze. Będziemy jednak walczyć o jak najlepszą lokatę.

Do Finlandii z trenerem Jerzym Sztydem odleciały też dwie reprezentantki Polski: Anna Stera i Agata Suszka. - Te dwie zawodniczki wystartują w biegach indywidualnych, do sztafety dołączą jeszcze dwie zawodniczki, z pi-

ciu, które wcześniej wezmą udział w mistrzostwach Europy seniorek i juniorek w Iżewsku. Tam startują dwie seniorki: Iwona Grzywa i Iwona Daniluk oraz trzy bardzo utalentowane juniorki: Magdalena Gwizdoń (była już 8. w PŚ!), Adrianna Babik (wicemistrzyni Uniwersjady) i Magda Grzywa (wygrała 2 razy zawody o PE) - mówi trener reprezentacji kobiet Jerzy Sztyda. - Uważam, że Sterę i Suszkę stać na dobre miejsce, a za takie uznalibyśmy lokaty w pierwszej „20”. Marzeniem jest pierwsza „15”, a superwynikiem byłaby szóstka. W sztafecie możemy powalczyć o szóstkę. Mamy bardzo ciekawą, młody zespół. Ale w biathlonie na wyniki trzeba cierpliwie pracować latami. Powinniśmy mieć bardzo mocny zespół na igrzyska w Salt Lake City.

(AS)

Najlepsi piłkarze XX wieku w Ameryce Południowej i Europie

Pele, Cruyff i inni

Choć do zakończenia XX wieku pozostało jeszcze prawie 23 miesiące, od dłuższego już czasu urządzone są plebiscyty, rankingi, ankiety na różne „naj... naj...” mijające go stulecia. Dotyczy to także, a może przede wszystkim, sportu. Wprawdzie to tylko zabawa, ale cieszy się sporym zainteresowaniem kibiców.



Nr 1 w Ameryce Płd. - Pele

W ostatnich miesiącach wyniki wielu plebiscytów ogłosiła Międzynarodowa Federacja Historyków i Statystyków Piłkarskich (IFFHS). Wybierała ona najlepszych piłkarzy obecnego wieku w różnych krajach (szkoda, że nie w Polsce) i na wszystkich kontynentach. Osobno wybierała bramkarzy i graczy z pola, a nawet futbolistki.

Oto najlepsi - zdaniem członków IFFHS - piłkarze poszczególnych kontynentów: Europa - **Johan Cruyff** (Holandia), Ameryka Północna i Środkowa - **Hugo Sanchez** (Meksyk), Ameryka Południowa - **Pele** (Brazylia), Azja - **Cha Bum Kun** (Korea Południowa), Afryka - **George Weah** (Liberia), Oceania - **Wynton Rufer** (Nowa Zelandia).

Najbardziej interesujące były rzecz jasna wybory gwiazd dwóch najsilniejszych piłkarsko kontynentów, czyli w Ameryce Południowej i Europie. Kto znalazł się w czołowej „dziesiątce” obu plebiscytów?

- Ameryka Płd.**
1. Pele (Brazylia)
 2. Diego Maradona (Argent.)
 3. Alfredo Di Stefano (Argent.)
 4. Garrincha (Brazylia)
 5. Jose Moreno (Argentyna)
 6. Juan Schiaffino (Urugwaj)
 7. Zico (Brazylia)
 8. Arsenio Erico (Paragwaj)
 9. Elias Figueroa (Chile)
 10. Zizinho (Brazylia)

Rywalizację o **palme pierwszeństwo „stoczyli”** - zgodnie z przewidywaniami - **Pele i Maradona**. Wygrał „król” futbolu Pele, ale „boski” Diego okazał się wymagającym rywalem. W sensie piłkarskich umiejętności byli sobie chyba równi, ale Brazylijczyk odniósł jednak więcej spektakularnych sukcesów i przez całą swą karierę pozostawał pozytywnym bożyszcem kibiców. Argentyńczyk uwikłany w różne afery, zmanierowany, nie stroniący od narkotyków, kończył karierę w smutnym stylu. Megagwiazda lat 50. Di Stefano przez wielu fachowców uważany jest za... jeszcze lepszego gracza niż Pele! W tym plebiscycie musiał się jednak zadowolić trzecią lokatą. Identyczną zajął w... Europie, gdzie przecież grał przez wiele lat (Hiszpania).

Kilka zdań o pozostałych asach. Garrincha uchodzi za najlepszego dryblera wszech czasów, Moreno grał świetnie w ataku w latach przedwojennych, Schiaffino był genialnym technikiem i reżyserem, Zico nie na darmo nosił przydomek „biały Pele”, Erico główkował w latach 30. i 40. równie znakomicie jak potem Kocsis, Figueroa jako libero trzy razy został uznany najlepszym graczem swego kontynentu, a Zizinho był świetnym taktikiem, znakomitym rozgrywającym.

- Europa**
1. Johan Cruyff (Holandia)
 2. Franz Beckenbauer (RFN)
 3. Alfredo Di Stefano (Hiszp.)
 4. Ferenc Puskas (Węgry)
 5. Michel Platini (Francja)
 6. Eusebio (Portugalia)
 7. Bobby Charlton (Anglia)
 8. Stanely Matthews (Anglia)
 9. Gerd Mueller (RFN)
 10. Marco van Basten (Holan.)

Na Starym Kontynencie „rywalizacja” o pierwsze miejsce była jeszcze bardziej zacięta niż w Ameryce Płd. Na dobrą sprawę kolejność pierwszych czterech piłkarzy mogła być odwrotna. Wygrał Cruyff, genialny organizator gry i egzekutor. „Cesarz” futbolu Beckenbauer był najlepszym libero w historii. O Di Stefano wspomnieliśmy wcześniej. Puskas to najlepsza lewa noga na świecie. Wszyscy czterej śmiało mogą kandydować do miana piłkarza stulecia na całym globie.

I kilka słów o innych gwiazdach. Platini był wspaniałym pomocnikiem i niezrównanym wykonawcą rzutów wolnych, Eusebio czarował drybleniem i strzałami, B. Charlton rządził i dzielił na boisku, Matthews



Nr 1 w Europie - Cruyff

grał znakomicie na prawym skrzydle, G. Mueller był „królem” pola karnego, a van Basten świetnym i efektywnym strzelcem. Jaka szkoda, że nigdy nie mogli zagrać w jednej drużynie...

Najlepszy piłkarz świata drugiej połowy lat 90. Brazylijczyk Ronaldo zajął w plebiscycie 26 miejsce. Właśnie on może się czuć najbardziej... pokrzywdzony. Gdyby bowiem plebiscyt odbywał się pod sam koniec XX wieku (nasze stulecie zakończy się 31 grudnia 2001 roku) jego szanse na miejsce w „dziesiątce” byłyby - zakładając dalszą wspaniałą grę - znacznie większe.

JERZY FILIPIUK

Najciekawiej w Katowicach

Dzisiaj drugie mecze hokejowego play off

Dzisiaj na czterech lodowiskach zostaną rozegrane drugie mecze hokejowego play off. Przypomnę, że w I rundzie gra się do trzech zwycięstw.

Pierwsze spotkania potwierdziły, iż mamy trzech zdecydowanych faworytów (Unia-Dwory, Tymbark-Podhale i SMS I), w czwartej parze PZU SA KTH - KKH Katowice siły są najbardziej wyrównane, choć po I odsłonie w lepszej sytuacji są kryniczanie.

Nadal bez Szopińskiego

■ **TTS TYCHY - TYMBARK-PODHALE** (Tychy, godz. 17, pierwszy mecz 0-7).

- Jesteśmy zadowoleni z postawy drużyny w pierwszym meczu, choć przez dwie trzecie nasi zawodnicy mieli trochę problemów z pokonaniem świetnie broniącego bramkarza Krzysztofa Zioly - mówi dyrektor klubu **Janusz Stefaniak**. - Graliśmy tylko na 5 obrońców, bowiem Różański przesunięty został do ataku wobec kontuzji Szopińskiego. Ten ostatni na pewno nie wystąpi w Tychach, zobaczymy go najwcześniej za tydzień. W Tychach chcemy oczywiście wygrać, choć gospodarze zapowiadają walkę do upadłego. Tychy potrafią być groźne u siebie, grają bardzo twardo, na pograniczu faulu, mają dobrego bramkarza, lubują się w grze na kontry.

- Czy to prawda, że ostatnio trenowali z wami niektórzy gracze z SMS, m.in. bracia Piotrowscy...

- Była taka propozycja, by wychowankowie Podhala, teraz gracze SMS nie mieszczący się w składzie trenera Safonowa wrócili do nas. Sprawa dotyczyła bracia Piotrowskich, Koszarka, Malinowskiego. Ale nas to nie urzędują, bo skoro nie mieszczą się w składzie SMS...

Popow, Szabanow - znaki zapytania

■ **STS AUTOSAN SANOK - UNIA-DWORY OŚWIECIM** (godz. 17, pierwszy mecz 0-4).

- W Oświęcimiu przegraliśmy zastąpienie - mówi kierownik drużyny **Czesław Radwański**. - Unia miała optyczną przewagę, ale bardzo długo utrzymywał się wynik 0-2. Drugi gol dla gospodarzy był bardzo problematyczny, krążek odbił się chyba od poprzeczki, sędzia bramkowy sygnalizował jednak gola i główny arbiter to potwierdził. Dopiero na 3 sekundy przed zakończeniem II tercji po błędzie Pomykały, Klisiak podwyższył na 3-0. Mieliliśmy kilka wyśmienitych pozycji, m.in. mój syn po ograniu bramkarza Witka nie trafił do pustej bramki. Ten mecz to już historia. We wtorek spróbujemy powalczyć z mistrzem Polski i sprawić trochę radości naszym kibicom.

- Czy nadal w klubie nie uregulowane są sprawy finansowe?

- Zawodnicy dostali część zaległych pborów za listopad. Zawodnicy grają jednak dla siebie, kibiców i jak mówią dla nas trenerów.

- Wystąpicie w pełnym składzie?

- Wiadomo już, że do końca sezonu nie będzie grać bramkarz Wawrzekiewicz (jest po operacji kolana), zastępuje go Lisowski. Na pewno nie wystąpi obrońca A. Burnat (odklejenie siatkówki oka), prawdopodobnie także on w tym sezonie już nie zagra. Pod dużym znakiem zapytania stoi występ obrońcy Popowa, na stłuczony nadgarstek.

W Unii dobre nastroje po wygranej 4-0 w pierwszym meczu. W meczu z STS trenerzy zdecydowali się na wystawienie w bramce 18-letniego Przemysław

ślaw Witka, który powrócił do Unii z sosnowieckiego SMS. I bronił bardzo dobrze. Być może jutro wróci już do bramki pierwszy golkeeper Szabanow (leczy uraz kolana). Na pewno nie zagrają Gonera, Wieloch (noga w gipsie).

Bramkarze zadecydują?

■ **KKH KATOWICE - PZU SA KTH KRYNICA** (godz. 17, pierwszy mecz 1-4).

- Wygraliśmy, a to jest najważniejsze - mówi czeski trener KTH **Rudolf Rochaczek**. - I tercja meczu w Krynicy była bardzo zacięta, potem my byliśmy górą. W coraz lepszej formie jest nasz bramkarz Tomasz Jaworski. Uważam, że w dzisiejszym spotkaniu w Katowicach forma bramkarzy może zadecydować o końcowym wyniku. W KKH Katowice bronił w Krynicy Zając. Wystąpimy w tym samym składzie, mamy tylko kłopot z napastnikiem Voznikiem. Ma kontuzjowaną kostkę, w poniedziałek wyglądało to źle.

Niespodzianka w Gdańsku?

■ **STOCZNIOWIEC - SMS I PZHL WARSZAWA** (pierwszy mecz 2-6).

Drużyna Safonowa jest faworytem tego meczu, w jej szeregach ma już zagrać Gusow (był ostatnio chory na grype). Trener gospodarzy Henryk Zabrocki liczy jednak na niespodziankę. To zależy w dużym stopniu od postawy bramkarza Stoczniowa Szczebłanowa, w Warszawie ma na sumieniu 2-3 gole. Ale bronić, i to dobrze, potrafi.

Trzecie mecze I rundy play off w piątek w Nowym Targu, Oświęcimiu, Krynicy i Warszawie. Czy po tych spotkaniach poznamy już czwórkę półfinalistów? (AS)

800 pkt Jagra

akcji był jednocześnie jego 800. punktem w klasyfikacji kanadyjskiej uzyskanym w NHL.

NIEDZIELA: **Montreal Canadiens - Pittsburgh Penguins 3-5**

(Koivu 6 PP, Brunet 29 PP, Thornton 39 - Jagr 1 i 40, Barnes 48 PP, Titow 54, Miller 55), **Boston - Carolina Hurricanes 0-0**, **Nashville Predators - Phoenix Coyotes 1-5** (Johnson 11 SH - Letowski 12, Lumme 28, Tocchet 36, Tkachuk 42, Roenick 47). (GW)

Zwycięstwo Udinese

W rozegranym w niedzielę późnym wieczorem piłkarskim meczu I ligi włoskiej **Udinese** wygrało na własnym stadionie z **Bologną 2-0** (1-0). Bramki: Roberto Carlos Sosa 13 i 74. Sosa ma na koncie sześć strzelonych goli. W tabeli, po 19. kolejkach, prowadzi Fiorentina (41 pkt), która wyprzedza Lazio Rzym (38) i AC Milan (36). Udinese zajmuje ósme miejsce (27), a Bologna dziewiąte (25 pkt). (FIL)



Od piątku do poniedziałku rozgrywane będą kolejne mecze w lidze angielskiej, francuskiej, hiszpańskiej i włoskiej. Nasz ekspert **Stanisław Wayda** typuje 72 zakłady skrócone, za 21.60 zł. 4 spotkania typuje trzydrogowe, 3 dwudrogowe, a w 6 pozostałych stawia na pewniaków. Gwarancją minimum wygranych jest 1 dwunastka, 5 jedenastek i 8-9 dziesiątek.

1. Charlton - Wimbledon	4	3	3	1	X	-
2. Bristol City - Queens Park	3	4	3	1	X	2
3. Bury - Ipswich	2	2	6	-	X	2
4. Norwich - Stockport	5	3	2	1	-	-
5. Portsmouth - Tranmere	3	4	3	1	X	2
6. Sheffield United - West B.	3	5	2	-	X	-
7. Sunderland - Swindon	8	1	1	1	-	-
8. Wolverhampton - Oxford	7	2	1	1	-	-
9. Montpellier - Strasbourg	4	4	2	1	X	2
10. Nantes - Lens	8	1	1	1	X	-
11. Celta Vigo - Villarreal	7	2	1	1	-	-
12. Racing S. - Athletic Bilbao	3	3	4	1	X	2
13. Inter Mediolan - Empoli	8	1	1	1	-	-

Dla ww. zestawu par obowiązuje oznaczenie: liga polska. Zakłady są przyjmowane do piątku włącznie. (FIL)

Ostatnia droga Mirosława Mizery

Na cmentarzu Komunalnym Północnym na Wólce Węglowej w Warszawie odbył się pogrzeb 46-letniego **Mirosława Mizery**. Jeden z najlepszych w Polsce triathlonistów na przełomie lat 80. i 90. został zamordowany na basenie w Zakopanem.

W ostatniej drodze wielokrotnemu medalistcie mistrzostw Polski towarzyszyli koledzy z klubów ze wszystkich stron kraju, a także ze studentów na Uniwersytecie Warszawskim i Polskiej Akademii Nauk, gdzie pracował jako archeolog.

Mirosław Mizera został zamordowany w Zakopanem na basenie „Antałówka”. Podejrzany, 19-letni Andrzej S., wobec którego Sąd Rejonowy w Zakopanem zastosował areszt na dwa miesiące, nie przyznaje się do zabójstwa. Ostatni świadekowie widzieli ich rozmawiających na pływalni 20 minut przed zgonem. Mirosław Mizera otrzymał kilka nacięć ciosów nożem w klatkę piersiową. (PAP)

Ogłoszenia ekspresowe

(Dokończenie ogłoszeń ekspresowych ze str. 23)

Nieruchomości

Domki jednorodzinne z odpisem
powierzchnia 85 m²
cena 1200 zł/m²
gmina Tokarnia, miejsc. Bogdanówka
F.H.U. Perfekt-Bud
tel. 090 35 78 13

Usługi

CYKLINOWANIA. /012/413-23-11. 173134
CZYSZCZENIA. 012/634-03-50. Ceny konkurencyjne. 603/2r
ELEKTROINSTALACJE szybko. /012/427-15-44. 612664
ELEKTRYCZNE. 012/653-12-85, 0601-531-285. 612559
FLIZOWANIE. /012/276-21-15. 613087
FLIZOWANIE. /012/421-47-60. 613178
FLIZOWANIE, hydraulika. 012/648-37-88. 613243
FLIZOWANIE, panele. 012/644-54-14. 613244

GAZ. Hydraulika. Piecyki. 012/422-54-08. 612739
INSTALACJE sanitarne plastikowe, miedziane, hydraulika. 012/647-16-13. 613118
MALOWANIE, gładź, panele podłogowe, ściennie. /012/26-91-953. 612510
MALOWANIE, remonty. 012/423-06-32, 0603-25-33-15. 613299
MALOWANIE, tapetowanie. 012/262-19-48. 173793
MALOWANIE, tapetowanie, kasetony, VAT, rzetelnie. /012/425-58-73. 612809
PRZEPROWADZKI, transport fortepianów. /012/267-24-79. 612325
TANI transport. 0603-308-435. 610979

Usługi budowlane

BRYGADA murarsko - flizarska wykona prace. 0602-677-991. 613272
FENG shui. Projekty domów, biur, lokali usługowych. /012/634-15-21, /012/267-06-74, 0602-35-01-60. 612645

SKŁO BUDOWLANE
SEZONOWA OBNIŻKA CEN!!!
FLOAT IMPORT 3 mm 8,50 zł, 4 mm 10,15 zł/m² + VAT
wym. 130 x 160, 130 x 200
FLOAT GLASS KRAKÓW, ul. Powstańców 127,
tel./fax 012/411-38-63, 413-88-13. 255113

FLIZOWANIE, malowanie, panele, tapetowanie. /012/412-31-36. 613348
TYNKI, remonty. 0601-228-058. 612886

Różne

MASAŻ limfatyczny. 0602-35-06-27. 173722
UNIEWAŻNIAM pieczęć: Sklep Spożywczo-Przemysłowy „HeMirka” Sp. c. Mirosława Balon 30-399 Kraków, ul. Wapowskiego 29 Regon 351327829. 173800
WYSOKA zapłata! za zwrot komputerów lub ich zawartości (oprogramowanie + dane) lub za informacje. 0601-235-543. 613155

Turystyka

LIPTOVSKI Mikulas, Słowacja (Pod Chopkiem) hotel ***. Bezpośredni kontakt. 00421-849-52-66-13 P. Kostuch (19.00-22.00) 612956
TANIE zimowisko w górach. 018/20-77-979. 612671

Towarzyskie

/012/422-19-27. 173595

Za szybkie narty

Korespondencja „Dziennika” ze Słowacji

Dziennikarz słowackiego „Dennika SME” Wojciech Jurkovič, zanim podszedł do Jędrka Bachledy, upewniał się: - *Czy to syn tego znanego Andrzeja Bachledy, który startował w latach 70? W rzeczy samej. Wkrótce potem 23-letni alpejczyk z Polski udzielał na stoku w Jasnej wywiadu przedstawicielowi słowackiego korpusu reporterskiego obsługującego 19. Zimową Uniwersjadę w Tatrach. Na drugi dzień wielki tytuł głosił: „Bachleda mieszka w St. Gervais, rozpoczął studia w Denver, a przyjechał tu jako student AWF Kraków”.*

Tekst ukazał się w piątek, dzień po starcie Polaka w slalomie gigancie, dzień przed występem w slalomie specjalnym. Wtedy jeszcze Bachleda był potencjalnym medalistą słowackiej Uniwersjady. W sobotę okazało się, że kolekcja rodzinnych medali ze studenckich igrzysk, stworzona przez jego ojca i wujka Jana, nie wzrośnie do ośmiu. **Zadecydowały o tym... zbyt szybkie narty.**

Bachleda jeździł na nartach o długości 198 cm. - *Były dobre - opowiada - ale stwierdziłem, że warto spróbować innych.* Oczywiście „innych” nie oznacza, innej firmy - Bachleda jest wierny Salomonowi, nie tylko ze względu na wysoką jakość produktu. Także, by jego ojcu, przedstawicielowi francuskiej firmy na Polskę, nie wytykano promowania nart, których nie akceptuje syn. Po dobrych wynikach Jędrka na początku sezonu, przyszły gorsze starty. - *Za dużo eksperymentowałem - wyjaśnia. Ostatecznie postawił na narty o długości 192 cm.* Wystartował na nich w połowie stycznia w Pucharze Świata w Kitzbuehel, na tych samych nartach gonił uciekający medal (po 11. miejscu w gigancie) na

Uniwersjadzie. Oba slalomów nie ukończył, „łapiąc” tyczki w pierwszym przejeździe. **W Jasnej-Koliesku do mety brakowało kilkunastu metrów.** - *Jechałem bardzo dobrze, sądzę, że byłbym na medalowej pozycji. Te narty mam jednak od niedawna i jeszcze do końca nad nimi nie panuję. Są o wiele szybsze od poprzednich. Bardzo dobre na lód, który przecież był na tym stoku - tłumaczył zawodnik, który wylosował numer 13. Taki sam miał przed rokiem podczas igrzysk olimpijskich w Nagano, gdzie w kombinacji zajął piąte miejsce. - Skłamałbym, gdybym powiedział, że numer nie ma znaczenia. Człowiek zawsze trochę myśli o tym, czy ta „trzynastka” nie przyniesie mu pecha - mówi. - Trochę żał straconej szansy na podium. Ale nie rozpamiętuję tego, co się stało.*

Bachleda dobrze wiedział, że właśnie na Chopoku narodziła się gwiazda Ingemara Stenmarka, alpejczyka, który jest dla slalomistów niedościgłym wzorem. Stok w Jasnej wielokrotnie gościł uczestników Pucharu Świata i Europy. Czy można porównać go z innymi stokami, na których odbywają się pucharowe zawody? - *To bardzo wymagająca góra. Liczy się jednak przede wszystkim to, z kim się w danym momencie rywalizuje. Na Uniwersjadę przyjechało kilku zawodników z Pucharu Świata. Na przykład Kilian Albrecht, który tu wygrał, jest klasyfikowany w slalomie jako 21. na świecie. Tymczasem ja jestem 43.*

Bachleda nie czekał w sobotę na zakończenie zawodów, szybko opuścił Demanovską Dolinę. Myślni był już przy mistrzostwach świata w Vail. Wylot z Krakowa zaplanował na poniedziałek o godzi-

nie 11. Z tego względu nie przyjął zaproszenia Telewizji Polskiej na niedzielny, uroczysty galę w warszawskim hotelu „Sheraton”, podczas której miały zostać ogłoszone wyniki plebiscytu na najpopularniejszego sportowca 1998 roku. Bachleda został nominowany za osiągnięcie podczas igrzysk. Pytaliśmy go, czy spodziewa się wyróżnienia. - *Nie, nie oczekuję niespodzianki. Myślę, że mój czas dopiero przyjdzie - odparł.*

Wybierając się za ocean, nie obawia się zmiany czasu. Wiele podróżuje po świecie samolotami i nie miewa kłopotów z aklimatyzacją. **Najbardziej liczy na slalom i kombinację.** W środę rozpoczyna zapoznanie się z trasą zjazdową. W tym sezonie odbył tylko jeden tego typu trening. - *Mam jednego trenera, a do przeprowadzenia zjazdu potrzeba kilku. Muszą obstarwić trasę tak, by nikt na nią nie wtargnął. Przecież zjeżdża się z góry z ogromną prędkością - wyjaśnia.*

Trasę zjazdową w Vail zna tylko z telewizji. - *Wiem tylko, że jest szybka. Znam natomiast dobrze stok slalomowy. Wprawdzie nie startowałem tam w Pucharze Świata, ale trochę na nim trenowałem. Jest bardzo stromy, przy minusowej temperaturze mocno oblodzony. Dla mnie to dobrze.*

Chce wystąpić nie tylko w zjeździe do kombinacji, ale i w otwartym biegu zjazdowym, który zaplanowano dzień wcześniej, na sobotę. Najprawdopodobniej nie zdecyduje się na start w gigancie. - *Nie chcę powtórzyć błędów z Nagano, gdzie trenowałem gigant i zabrał mi czasu na dobre poznanie trasy zjazdowej. Lepiej skoncentrować się na tym, w czym mam największe szanse - mówi.*

KRZYSZTOF KAWA

Małopolska dziesiątka

Mistrzowie kung-fu 1998 roku według „Dziennika Polskiego”

Sposób na życie

Polscy zawodnicy od lat należą do ścisłej światowej czołówki w kung-fu. Skutecznie rywalizują z reprezentantami Chin, Tajwanu, USA, Brazylii i Włoch. Jednym z najlepszych zawodników w historii polskiego kung-fu jest krakowianin **Tomasz Chabowski.**

Łączy on w sobie kilka funkcji. Jest członkiem Zarządu Polskiego Stowarzyszenia Sztuk Walki Choy Lee Fut, przewodniczącym Rady Instruktorów tego Stowarzyszenia, trenerem i zawodnikiem w Stowarzyszeniu i w Krakowskim Klubie Kung-Fu. Prowadzi zajęcia w Krakowie i Wieliczce. Próbuje także stworzyć sekcję w Bochni. Na nadmiar wolnego czasu nie narzeka, jest bardzo aktywny, zabiegany, ale daje sobie radę znakomicie.

Ubiegłoroczne sukcesy na krajowej i międzynarodowej arenie sprawiły, że Chabowski zajął pierwsze miejsce w naszym rankingu na najlepszego zawodnika kung-fu województwa małopolskiego w 1998 roku.

- Lista Pana osiągnięć w karierze jest bardzo długa. Proszę przypomnieć więc tylko te najważniejsze.

- Kilka razy zdobyłem Puchar USA, raz Puchar Afryki, ponadto kilka medali w mistrzostwach Europy i brązowy medal podczas mistrzostw świata. Po ten ostatni sięgnąłem w 1996 roku na Tajwanie. Zdołałem go w formach ręcznych.

- Jak długo uprawia Pan kung-fu?

- Od 1987 roku. Wcześniej grałem w piłkę nożną w Juvenii. Byłem pomocnikiem. Zawsze jednak chciałem ćwiczyć kung-fu. Miałem tylko problem ze znalezieniem sekcji.

- Razem z Panem trenuje i także odnosi wielkie sukcesy Pana... żona Sabina Goraj.

- Poznaliśmy się na zajęciach. Na początku ćwiczyliśmy w różnych grupach, ale potem kilka osób, w tym ja, zostało przeniesionych do grupy, gdzie trenowała Sabina. Później pojechaliśmy razem na letni obóz. I tak to się zaczęło... W 1992 roku wzięliśmy ślub. W podróz poślubną polecieliśmy na mistrzostwa świata na Tajwan.

Tam Sabina zdobyła srebrny medal w formach z bronią, a ja doszedłem do ćwierćfinału w walkach. Nawzajem się mobilizujemy, pomagamy, wymieniamy doświadczenia i metody treningowe.

- W minionym roku Pana kolekcja powiększyła się o kilkanaście medali. Najcenniejsze zdobył Pan w Oldham.

- Podczas mistrzostw Europy sięgnąłem po „złoto” w wal-



Tomasz Chabowski

kach pełnokontaktowych w kategorii 65 kilogramów i w formach ręcznych oraz po „srebro” w formach z bronią, konkretnie z halabardą, czyli ciężkim ostrzem na drzewcu. Mistrzostwa miały formułę otwartą. Startowali w nich także zawodnicy z innych kontynentów.

- Jak wyglądała Pana droga na podium w walkach?

- Obowiązuje w nich system pucharowy. Pokonałem kolejno zawodnika z Francji, Jamajki i USA. Najcięższy był jednak nie finał, ale pierwszy pojedynek. Francuz to utytułowany, doświadczony zawodnik, który stosuje różnego rodzaju tricki. Los sprawił, że trafiliśmy na siebie już w eliminacjach.

- Formy ręczne to, najprościej mówiąc, różne układy ćwiczeń.

- Zawodników ocenia się jak w gimnastyce czy łyżwiarstwie figurowym. Pod uwagę bierze się między innymi siłę wykonania, precyzję, zgranie i koordynację ruchów. Istotne jest też pokazanie w wykonywanej formie aspektu ruchów walki. Wy-

stęp trwa minimum półtorej minuty. Zawodnik wykonuje kilkadziesiąt, a nawet kilkaset ruchów. Zwykle wybiera jedną formę, która mu najbardziej odpowiada.

- Podobnie jest w formach z bronią?

- Tak. Sędziowie oceniają operowanie danym przyrządem. Ja na początku swojego układu popełniłem mały błąd - nie uchwyciłem precyzyjnie halabardy i miałem moment zawahania - przez co zdobyłem „tylko” srebrny medal. Zwyciężył reprezentant Włoch.

- Trudno jest przygotować szczyt formy kilka razy w roku?

- Właściwie ja nie przygotowuję się specjalnie do danych zawodów, choć oczywiście jest coś takiego jak szczyt formy. Trening kung-fu rozwija wszechstronnie. Formy dobrze przygotowują do walk. Jeśli ktoś systematycznie i prawidłowo ćwiczy pod dobrym okiem - a mnie się dobrze trafiło, bo moim szkoleniowcem jest Grzegorz Ciembroniewicz - to zawsze może być odpowiednio przygotowany do startu w danej imprezie.

- Czym jest dla Pana udział w zawodach?

- Nie jest on celem samym w sobie, ale tylko dodatkiem do codziennej pracy. To pewna forma sprawdzenia się, okazja do pokonania stresu, satysfakcja z osiągniętego wyniku. Nie każdy, kto uprawia i jest dobry w kung-fu, bierze udział w zawodach.

- Z kung-fu wiąże Pan zapewne swoją przyszłość...

- Kung-fu nie jest sportem sensu stricto. To pewien sposób i droga życia. Kariera zawodnika łączy się z pracą szkoleniową, zajęciami działacza. To wszystko razem się zazębia i uzupełnia. W Stowarzyszeniu uczy się nie tylko rywalizacji. Przekazuje się także wiedzę na temat systemów wewnętrznych, w których wykonywane elementy są łagodne, spokojne, skoncentrowane na oddechu, zrelaksowaniu ciała i umysłu. Przekazywanie tej wiedzy jest etapem, który czeka także i mnie.

Rozmawiał: (FIL)

Nietypowy życiorys boksera Władysława Kaima

Z ringu do sklepu zoologicznego

Coraz mniej klientów sklepu zoologicznego w nowohuckim os. Zielonem wie, że siwy, postawny pan stojący za ladą, jest dwukrotnym mistrzem Polski. I to w tak odległej w przeciętnych wyobrażeniach, od wymagającej delikatności, opieki nad niewielkimi stworzeniami, dyscypliny sportu, jak boks.

Władysław Kaim, który z zespołem Hutnika dwa razy zdobył drużynowe mistrzostwo kraju, a trzykrotnie był wicemistrzem, dziś już nie ma nic wspólnego z tym sportem. Pozostały mu jednak wspomnienia. A także sympatia do tej dyscypliny sportu. Więc jeśli w Krakowie jest jakaś impreza pięściarska, to pana Władysława można na niej spotkać.

- **Boks cieszył się w Nowej Hucie w latach 50. i 60. ogromną popularnością. Podczas meczów ówczesna hala Garaży, dziś rzeczywiście garaż, położony wewnątrz kombinatu, do której wchodziło się przez pozostawioną specjalnie dziurę w ogrodzeniu Huty, zawsze była pełna. Jak Pan myśli, dłaczego?**

- Przede wszystkim muszę powiedzieć, że boks był popularny nie tylko w Nowej Hucie. Gdy ja, który wychowałem się na Podgórzu, toczyłem ligowe walki, to zza Wisły przyjeżdżały do hali Garaży przynajmniej dwa tramwaje ludzi. A kiedy

wcześniej walczyłem z kolegą z Podgórza Marianem Dragoszem, to na takim spotkaniu o nieoficjalne mistrzostwo dzielnicy, zawsze były tłumy. Zresztą dawniej chodziło się na konkretne walki, takie jak: Słowakiewicz - Walasek, Jędrzejewski - Branicki czy Kaim - Kulej. A wracając do pana pytania, to sądzę, że odpowiedź jest prosta. Wtedy życie było naprawdę ciężkie, boks był jedną z niewielu szans, na jego poprawę. Więc młodzi ludzie z charakterem i temperamentem podejmowali wyzwania. Potem, w miarę jak przeciętny poziom życia rósł, to chętnych do nadstawiania głowy na ringu było coraz mniej.

- Czy boks rzeczywiście może wpłynąć pozytywnie na rozwój człowieka?

- Proszę pana, nie chciałem mówić o nazwiskach, ale przykładów jest wiele. Można je znaleźć także w drużynie, w której walczyłem. Ludzie, którzy na początku nie umieli powiedzieć poprawnie dwóch zdań, nie potrafili się znaleźć w najprostszej sytuacji, po jakimś czasie, dzięki uprawianiu sportu i kontaktom z innymi ludźmi, potrafili się wspaniale znaleźć, reprezentując Polskę za granicą, umieli porozmawiać z dziennikarzami. Nie mieli innego wyjścia.

- Jakże są, Pana zdaniem, przyczyny obecnego renesansu boks?

- Nie przesadzajmy, tym sportem interesuje się znacznie mniej ludzi niż przed ponad trzydziestu laty. Sądzę jednak, że atrakcyjne walki seniorów zawsze mogą liczyć w Krakowie na publiczność. A jeśli chodzi o nabór zawodników do tego niełatwego sportu, to teraz społeczeństwo bardzo się rozwarstwiło, więc boks znów jest szansą awansu dla tych, którzy nie widzą innej drogi na poprawę swego losu.

- Czy utrzymuje Pan kontakty z kolegami z drużyny?

- Spotykamy się czasem z Luckiem Słowakiewiczem, który niedawno, po wielu latach pracy zwolniony został z pracy przez nowych właścicieli hali sportowej przy ul. Ptaszyckiego, często pod ręką jest też Staszek Dragan, niemal codziennie w moim sklepie bywają: kolega z drużyny Zbyszek Olinger i nasz trener, wspaniały człowiek Bronisław Olejniczak. Rozmawiamy, wspominamy coraz odleglejsze dzieje, także kolegów, których już nigdy na tym świecie nie spotkamy: braci Kazimierza i Władysława Bielów, Ryszarda Dudczaka. Ich życiowa walka dobiegła końca. Wspomnień z czasów, gdy byliśmy najlepsi w Polsce, a nasze mecze oglądały tłumy, nikt nam jednak nie zabierze.

Rozmawiał: (KG)

Najlepsi w kung-fu

1. Tomasz Chabowski - ME: złoto: walki (pełny kontakt 65 kg) i formy ręczne, srebro: formy z bronią (halabarda); mistrzostwa USA w kuo shu: srebro: formy z bronią (halabarda), brąz: formy z bronią (kij); MP modliszki: złoto: walki, formy południowe i broń długa (tytuł najlepszego zawodnika i technika mistrzostw).

2. Sabina Goraj-Chabowska - ME: złoto: walki (pełny kontakt 66 kg), formy z bronią (miecz), srebro: formy ręczne, MP: złoto: formy południowe i broń krótka, brąz: walki (open).

3. Joanna Skamla - ME: złoto: walki (pełny kontakt 66 kg i semi kontakt 52 kg), brąz: formy ręczne i z bronią (kij); MP: złoto: walki (open) i broń długa, srebro: formy południowe.

4. Marcin Siedlarz - ME: złoto: walki (semi kontakt, 11-12 lat) i formy ręczne; MP: złoto: formy z bronią (13 lat), srebro: formy ręczne (10 lat) i walki (semi kontakt, 10 lat).

5. Malwina Jusiega - ME: złoto: walki (semi kontakt, 11-12 lat), brąz: formy z bronią (kij); MP: złoto: walki (semi kontakt), brąz: formy południowe, broń krótka i set sparring.

6. Mateusz Siedlarz - ME: srebro: formy ręczne, brąz: formy z bronią (szabla); MP: srebro: formy ręczne i walki (semi kontakt, 13 lat).

7. Barbara Gawel - ME: srebro: formy ręczne i z bronią (miecz).

8. Anna Kolarska (wszyscy Choy Lee Fut Kraków) - ME: brąz: walki (semi kontakt, 10 lat); MP: złoto: walki (semi kontakt, 10-13 lat), srebro: formy z bronią (13 lat).

9. Agnieszka Wojnarska (Choy Lee Fut Zakopane) - mistrzostwa USA: złoto: formy z bronią średnio zaawansowanych (kij), brąz: formy ręczne (udany debiut za granicą).

10. Robert Ślępczyński (Choy Lee Fut Kraków) - mistrzostwa USA: srebro: walki (pełny kontakt) i styl wewnętrzny (yang).

(FIL)

Nasz komentarz

Podwójna rola

W niektórych dyscyplinach czynni zawodnicy pełnią jednocześnie rolę trenerów. Zdobywają medale w mistrzowskich imprezach i prowadzą swoich podopiecznych do sukcesów. Tak często bywa zwłaszcza we wschodnich sportach walki. Dobrym tego przykładem są krakowscy mistrzowie kung-fu: Joanna Skamla, Sabina Goraj-Chabowska, Tomasz Chabowski czy Robert Ślępczyński.

Wymieniony kwartet w minionym roku może się pochwalić wieloma osiągnięciami. Formuła naszego rankingu nie pozwala jednak, by sportowcy oddawali głosy na... siebie. Dlatego też o ułożenie najlepszej dziesiątki poprosiliśmy nie grupy trenerów, ale jedną osobę. Ranking ułożyliśmy wspólnie z największym autorytetem kung-fu w naszym kraju, szefem Polskiego Stowarzyszenia Choy Lee Fut Kung-Fu Grzegorzem Ciembroniewiczem.

(FIL)

I liga bilardowa

Gestor liderem

Gestor Myślenice, beniaminek I ligi bilardowej, jako jedyny wygrał oba mecze I rundy i objął prowadzenie, wyprzedzając Okocim Skorpion Nysa oraz Magnum Warszawa - obie drużyny dzieli od lidera dystans dwóch punktów.

Wyniki I rundy: Gestor Myślenice - Club 21 Gdańsk 3-1 i 4-0, Ósemka Rzeszów - Contact Kielce 2-2 i 2-2, Ikar Bydgoszcz - Okocim Skorpion Nysa 1-3 i 2-2, Magnum Warszawa - Tivoli Częstochowa 3-1 i 2-2.

1. Gestor	2	6	7-1
2. Okocim	2	4	5-3
Magnum	2	4	5-3
4. Ósemka	2	2	4-4
Contact	2	2	4-4
6. Tivoli	2	1	3-5
Ikar	2	1	3-5
8. Club 21	2	0	1-7

Hokej młodzieżowy

Porażka Cracovii

Hokejowi żacy: CRACOVIA - KTH KRYNICA 0-5 (0-2, 0-3, 0-0)

Cracovia: Szweda, Hamiga - Kubas, Lubowiecki, Ciasłoń, Zawartka, Drozdowicz, Utylski, Ulman, Dobrzycki, Szczypiński, Kozendra, Dzięwoński, Kamyk, Zaliwski.

Młodzi hokeiści Cracovii nie byli w stanie sprostać starszym o kilka lat zawodnikom z Krynicy. W I tercji wyrównana walka trwała przez pierwszych kilka minut, później dwa gole zdobyli goście, w II tercji dołożyli jeszcze trzy, by w trzeciej, kontrolując przebieg wydarzenia, dowieźć korzystny wynik do końca.

W tabeli prowadzi Podhale I Nowy Targ, wyprzedzając Podhale II, KTH Krynica, STS Autosan Sanok i Cracovię. Do końca rozgrywek pozostały trzy kolejki. (PAN)

Ferie z TKKF

Instruktaż kulturowy dla dzieci od 12 lat, ul. Pilotów 62, w dniach 5 i 12 lutego w godz. 17-20. Ćwiczenia siłowe dla dzieci, ul. Stachiewicza 47, w dniach 1-5 i 8-12 lutego, godz. 10-14. Gra w szachy, ul. Pilotów 62, w dniach 1-5 i 8-12 bm. w godz. 11-17. Zajęcia jeździeckie dla zaawansowanych w Ognisku Przyjaciół Konika, tel. 643-16-80 lub 645-46-16. Gra w bilarda, tenis stołowy, szachy i koszykówkę, ul. Krowderska 8 (YMCA). (P)

Olkusz, WTK w tenisie stołowym

Mocny Kraków

W Olkusz odbył się II otwarty wojewódzki turniej klasyfikacyjny seniorek i seniorów w tenisie stołowym. Wystartowały w nim 22 zawodniczki oraz 50 zawodników.

Po raz drugi w Olkusz spłynęli reprezentanci nowego województwa małopolskiego, zwycięstwa odnieśli reprezentanci Krakowa. Do turnieju strefowego, który odbędzie się w najbliższą niedzielę we Fryszaku, zakwalifikowali się zdobywcy pierwszych sześciu miejsc, zagrają w nim także zawodnicy, którzy otrzymali imienne limity na STK.

Ekstraklasa badmintonowa

AZS AGH w czwórcie

Duży sukces odniosła badmintonowa drużyna AZS AGH Kraków. Akademicy, wygrywając z Warmią w Olsztynie, zapewnili sobie miejsce w pierwszej czwórcie, która w serii turniejów walczyć będzie o tytuł drużynowego mistrza Polski.

WARMIA OLSZTYN - AZS AGH KRAKÓW 3-4. Punkty dla AZS AGH: Katarzyna Wójcik, Jacek Hankiewicz, Jacek Hankiewicz-Damian Pławewski, Joanna Bednarska - Jacek Hankiewicz.

Stawką było czwarte miejsce w ligowej tabeli, stąd też mecz był bardzo ciekawy i trzymał w napięciu dosłownie do ostatniej lotki. W pierw-

szym pojedynku Wójcik pewnie wygrała 2-0 z Polakowską, jednak w drugiej grze Dominika Guzik nie sprostała Rosjance Gurinie. Również po grach pojedynczych mężczyzn był remis, gdyż swój mecz wygrał Hankiewicz, ale Mariusz Pogoń uległ Pawłowi Kaczyńskiemu. W piątej grze żeński debel AZS AGH Stelmaszczyk - Wójcik nadspodziewanie łatwo uległ parze Gurina - Polakowska i Warmia objęła prowadzenie. Do remisu doprowadził debel Pławewski - Hankiewicz i o losach meczu decydowała gra mieszana. Pierwszego seta krakowska dwójka Bednarska - Pławewski wygrała gładko 15-3, w drugim dwójka Warmii So-

snowska - Borowiec zagrała bardzo ambitnie, jednak minimalnie lepsza okazała się para krakowska, zwyciężając 15-13 i zapewniając drużynie AZS AGH wygraną w całym spotkaniu.

Pozostałe wyniki: SKB Suwałki - AZS AGH Kraków 7-0, Warmia Olsztyn - Technik Głubczyce 0-7, SKB Suwałki - Technik Głubczyce 4-3.

1. Suwałki	7	14	41-8
2. Piast	7	12	37-12
3. Technik	7	8	39-10
5. AZS AGH Kr.	7	8	24-25
4. Warmia	7	6	24-25
6. Kolejorz	7	4	14-35
7. Bizon	7	2	13-36
8. Ruch	7	0	4-45

(PAN)

III liga siatkówki

Za tydzień odbędzie się ostatnia kolejka spotkań w III lidze siatkówki. W miniony weekend odbyły się mecze z udziałem drużyn z czołówki tabeli.

Kobiety

WISŁA II - OGNIWO PIWNICZNA 3-0 (15-0, 15-5, 15-13)

Wisła II: A. Targosz, Plebanek, M. Targosz, Miś, Cholecher, Chuchro oraz Seta, Zięć, Golec, Janczy, Karaś.

Krakowianki przystąpiły do meczu bardzo skoncentrowane i w pierwszych dwóch partiach dosłownie zmiotły z parkietu Ogniwo. W III secie nieco rozluźnione wiślaczki pozwoliły pograć rywalkom, jednak cały czas kontrolując przebieg wydarzenia.

W zeszłym sezonie młodemu zespołowi Wisły II, prowadzonemu przez Leszka Knapikę, nie udało się awansować do II ligi, może powiedzie się w tym roku?

WISŁA II - DALIN MYŚLENICE 3-1 (15-8, 10-15, 15-9, 15-7)

Wisła II: A. Targosz, M. Targosz, Plebanek, Cholecher, Miś, Chuchro oraz Zięć, Seta, Golec, Janczy, Karaś.

Dalin: Łataś, K. Tondera, A. Tondera, E. Pardyak, Matejczyk, Kosek oraz Filipiec.

Mecz był bardzo jednostronny, a jedyny moment słabszej gry wiślaczki miały w II secie, który nieoczekiwanie wygrały myśleniczanek. Dwie ostatnie partie należały wyraźnie do krakowianek.

W innym meczu: Dalin Myślenice - Maraton Krzeszowice 3-0 (15-0, 15-8, 15-5).

1. Kurier	20	38	58-10
2. Wisła II	19	34	51-16
3. AZS AWF	19	34	50-19
4. Ogniwo	20	31	36-36
5. Armatuza	17	29	40-25
6. Dalin	19	27	30-38
7. Sandecja	19	26	26-40
8. Maraton	20	25	25-46
9. Gryf	19	22	20-42
10. Wisłoka	18	22	16-46
11. Millenium	18	21	20-46

Mężczyźni

WANDA INTRO DAJWÓR - AZS AWF KRAKÓW 2-3 (10-15, 5-15, 15-12, 15-11, 9-15)

Wanda: Bławat, Fik, Kieć, Kasperski, Silczuk, Sendor oraz Kwaśniewski.

AZS AWF: Kłoczek, Pieczonka, Witek, Gradowski, Sadowski, Dubrawski oraz Widuch.

Wanda awans do baraży o II ligę zapewniła sobie wcześniej, natomiast akademicy z Krakowa rywalizując wcią z Dunajcem i Hutnikiem o prawo gry w dodatkowej rozgrywce. Goście mieli większą motywację do gry, co było widoczne w pierwszych dwóch setach. Gospodarze zmobilizowali się w dwóch następnych partiach, jednak w tie-breaku AZS, głównie za sprawą Sadowskiego i Gradowskiego, zapewnił sobie zwycięstwo. (PAN)

1. Wanda	18	34	52-13
2. AZS AWF	18	30	40-29
3. Dunajec	18	28	35-30
4. Hutnik	18	28	38-35
5. Okocimski	18	23	21-41
6. GKPS	18	20	13-51

Wieczysta Kraków

Zamiast na obóz - do Belgii

Piłkarze IV-ligowej Wieczystej przygotowują się do rundy rewanżowej na swoich obiektach - w niemal nie zmienionym składzie. Z drużyny odszedł tylko Stanisław Maniecki, który powrócił do Raby Dobczyce.

- Stanisław Maniecki ma problemy zdrowotne, doszliśmy do porozumienia i zawodnik ten nie będzie grał u nas wiosną - mówi trener Krzysztof Woźniak. - Pozostali zadeklarowali chęć dalszych występów w naszej drużynie. Trenuje z nami trzech nowych zawodników z niższych klas, nie podam nazwisk, bo - prawdę mówiąc - są z nami od niedawna i nie wiem, jak się nazywają. Dwóch z nich prezentuje się dobrze i być może dołączy do naszego zespołu. Rozegraliśmy do tej pory dwa spotkania sparingowe, w których zremisowaliśmy z Niedź-

wiedziem i wygraliśmy z Lotnikiem Kryspinów. W najbliższą sobotę spotykamy się z Cracovią i będzie to jeden z najbardziej wymagających rywali podczas naszych przedsezonowych przygotowań. Nie wybieramy się na obóz przygotowawczy, trenujemy na własnym boisku, nawet w godzinach wieczornych, gdyż nasz obiekt jest wyposażony w sztuczne oświetlenie. Nie jedziemy na obóz, gdyż jesteśmy amatorską drużyną i trudno byłoby zebrać wszystkich studiujących i pracujących piłkarzy, aby w jednym terminie gdzieś wyjechali. Weźmiemy natomiast udział w międzynarodowym turnieju w Belgii, który rozegrany zostanie pod koniec lutego. Po nim nastąpi inauguracja sezonu w czwartej lidze. (PAN)

Narciarska liga

Rozpoczęły się rozgrywki w dziecięcej lidze narciarskiej organizowanej przez Krakowski Okręgowy Związek Narciarski oraz szkołę narciarską Lider. Po pierwszych zawodach na czołowych miejscach plasują się młodzi narciarze z Zakopanego. Najlepsze wyniki krakowscy zawodnicy odnieśli w rocznikach 86-87 i 88-89.

Slalom gigant, chłopcy, rocznik 88-89: 1. Jakub Karpień (AZS Zakopane), 2. Jan Słomski (SP 33 Kraków), 3. Jędrzej Kowaliński (SP 93 Kraków); chłopcy, rocznik 86-87: 1. Michał Kukieła (Lider Kraków), 2. Konrad Kotynia (Luka Sport), 3. Bartłomiej Kowaliński (SP 93).



Wiadomości co godzinę

5.58-8.30 Sygnały dnia 8.32 Radio biznes 9.11-11.44 Cztery pory roku 10.32 Lektury Jedynki: Bolesław Prus „Lalka” 11.45 Zielony rynek 12.28 Koncert po hejnale 13.05 Notowania giełdy 13.08 Radio kierowców 14.10 Czas felietonisty 14.13 Sekrety, konkrety 15.05 W to mi graj 16.15 Dziennik Radia Watykańskiego 16.30 Z pierwszej ręki 19.20 Kronika sportowa (1) 19.30 Radio dzieciom 20.05 Dziś na świecie 20.15 Komunikaty 20.20 Magazyn medyczny 21.05 Kronika sportowa (2) 21.15 Debaty 22.10 Radiowy wieczór kulturalny 23.05 Lektury o szarej godzinie: Andrzej Szczypiorski „Złowić cień” 23.15 Muzyczne upodobania 23.25 Poezja 23.30 Na skrzydłach pieśni



Serwis Trójki co godzinę

6.00-9.00 Zapraszamy do Trójki 6.14, 7.14 Kalendarium 6.15, 6.45, 7.15, 7.45 Przegląd prasy 7.05, 8.05, 9.05 Sport w Trójce 7.35 Czy mówisz po polsku? 7.47 Fokus 7.50 Komunikat z granic 8.10 Salon polityczny 8.45 Business news 9.12 Forum 9.20 Medal dla każdego 9.30 Informator ekonomiczny 9.45-11.00 Muzyczna poczta UKF 10.10 PPR - Przedpołudniowa Porcja Rozrywki 10.30 Zdrowym być 11.10 Puls Trójki 11.55 Giełda papierów wartościowych 12.05 W tonacji Trójki 13.05 Trzeci wymiar sportu 13.10 Powtórka z rozrywki 14.00-16.00 Trójkowy ekspres 14.05, 18.31 Giełda papierów wartościowych 14.58 Komunikat z granic 15.05 Sport w Trójce 16.00-19.00 Zapraszamy do Trójki 17.05, 18.05, 22.05 Sport w Trójce 18.15 Reportaż 19.05 3 Fala 20.05 Klub folkowy 21.05 Klub Trójki 22.05 Sport w Trójce 22.15 Trzy kwadransy jazzu 23.00 To był dzień 23.00- 6.00 Trójka pod księżycem



Wiadomości co godzinę

Skrót wiadomości 29 minut po każdej godzinie od 6.29 do 17.29 Wiadomości gospodarcze 8.30, 17.30 Zaproszenia kulturalne 7.30 Serwis anglojęzyczny 9.30 Wiadomości kulturalne 13.30 Giełda papierów wartościowych 12.30, 17.30 Autoserwis 9.04, 15.30, 18.04 Wiadomości komunalne 6.30, 16.30 Wiadomości sportowe 8.04, 20.04 Komunikaty narciarskie 7.15, 16.55

6.05 - 9.00 Co niesie dzień - prowadzą J. Pawnik, A. Barańska 9.05 - 12.00 Przed hejnałem - prowadzą G. Bernasik, A. Kucuczka, w tym: 10.45 Blżej natury 11.45 „Ogniem i mieczem” (77) czyta Jerzy Radziwiłowicz 12.15 - 13.00 Grająca szafa - prowadzi Piotr Czyż 13.05 - 15.00 Zaraz wracam - prowadzą J. Hofer, A. Krupa 15.05 - 16.00 Propozycje do listy przebojów Radia Kraków - prowadzi Jerzy Skarżyński 16.00 - 18.00 Co niesie dzień - prowadzą D. Urbanik i U. Podraza 18.05 - 19.00 Lista niezapomnianych przebojów - zaprasza Jerzy Skarżyński 19.05 - 21.00 Wieczór na Szlaku - zapraszają A. Knapik, W. Ślusarski, w tym 19.05 Klub Ambasadorów

- program Adama Szostkiewicza 21.10 - 22.00 Nie całkiem poważnie o muzyce poważnej - prowadzi P. Czyż, P. Chronowski 22.00 - 23.00 BBC - Reflektorem po świecie 23.04 - 6.00 Nocny Szlak Radia Kraków prowadzi Jerzy Skarżyński



Wiadomości co godzinę całą dobę

6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 15.00, 22.00, 23.00 - 2 minuty przed pełną godziną

Wiadomości co pół godziny od 5.00 do 17.00 (bez 12.30 i 13.30)

Wiadomości co kwadrans od 6.00 do 17.00

Sport: od 6.00 do 9.00 co pół godziny, o 14.00, 18.00, 20.00 i 21.00

5.54 i 9.00 Horoskop - Wojciech Józwiak 6.54 SenZet - co znaczą nasze sny - Wojciech Józwiak - tel. 0-22 622-65-65 6.00 i 7.00 Świat o świecie 7.57 Zart Janusza Weissa 7.00 - 9.10 Strzeż się Irka B. - Irek Bieleninik 8.00 i 9.00 Świat po świecie 8.15 Gość Radia Zet - rozmawia Krzysztof Skowroński 9.50 U Konopa na kanapie - felieton Pawła Konopczyńskiego 10.15 Jagielski chili na ostro - Wojciech Jagielski 10.50 Ciekawostki Krecika - Wojtek Pieniak 11.10 „Rewolwer i mikrofon” - program Roberta Bernatowicza (poniedziałek) 11.10 Max - program Roberta Bernatowicza (środa) 11.10 Nautilus - program Roberta Bernatowicza (czwartek) 12.00 Wiadomości w południe - prowadzi Małgorzata Łaszczyńska 12.40 Ukryty mikrofon Radia Zet - Irek Bieleninik 13.20 Dzwonienie do Pani, Pana... w bardzo nietypowej sprawie - program Janusza Weissy 14.50 Filmy Pawła Konopczyńskiego (piątek) 15.40 Ciekawostki motoryzacyjne - Witold Błady 15.50 Technokret - Wojtek Pieniak 18.10 Mniej więcej serio - program Wojtki Jagielskiego i Karoliny Korwin Piotrowskiej 19.05 Komputero-wa lista Przebojów Radia Zet - prowadzi Mariusz Rokos - tel. 0-700-73-000 21.05 Piątki na piątki w Radiu Zet - prowadzi Mariusz Nałęcz-Nieniewski tel. 0-700-73-002 (piątek) 22.00 Wydarzenia dnia 23.00 Wydarzenia dnia



Magazyny informacyjne z kraju i ze świata: 6.45 - 17.45 co godzinę

Wiadomości regionalne: 7.45, 9.45, 11.45, 13.45, 15.45

Wiadomości: 18.45 - 5.45 co godzinę

Regionalne informacje dla kierowców - traffic: 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.00, 15.00, 15.30, 16.00, 16.30, 17.00, 17.30

5.00 - 9.00 Ni w pięć ni w dziewięć - budzą Tadeusz Sołtys i Michał Kubik 9.00 - 12.00 Byłe do piątku próbuje doczekać Robert Konatowicz 12.00 - 13.00 Radio muzyka fakty - Ewa Drzyżga/Bogdan Zalewski; w tym 12.45 Wiadomości i regionalne magazyny informacyjne 13.00 - 15.00 Na językach - jest Marzena Rogalska 15.00 - 17.00 Poza zasięgiem - odbiera Stanisław Smółka 17.00 - 18.00 Radio muzyka fakty - Grażyna Bekier/Mirosław Golański; w tym 17.45 Wiadomości i regionalne magazyny informacyjne 18.00 - 20.00 Lista Hop - Bęc - notuje Marcin Jędrzych (Hop: 0 700 060 22; Bęc: 0 700 060 33) 20.00 - 22.00 Granie na żądanie - zaspokaja Marek Moc 22.00 - 1.00 O zmroku - ścieśnia Darek Maciborek 1.00 - 5.00 Kobranocka - dochodzenie prowadzi Przemysław Skowron

Telewizja

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
8.00 Zorro - serial animowany USA
8.20 Giełda
8.30 Wiadomości
8.42 Prognoza pogody
8.45 Zimowanki
9.05 Kroniki Narnii (2/6) - serial angielski
9.35 Studio Pingwin
10.00 „Milagros” (104/200) - serial włoski
10.50 Aukcja - czyli jak kupić Van Gogha
11.15 Arcydzieła: Frantisek Kupka „Forma amorficzna” - angielski film dokumentalny
11.25 Narodziny (22/24): Foki - francuski serial dokumentalny
11.30 Życie pośród lodu: Łód w odwróceniu - angielski serial dokumentalny
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.20 Magazyn Notowań
12.50 Klub samotnych serc
13.15 Euroregiony: Euroregion Tatr
13.35 Patrz w serce: Nikt nas nie kocha
13.45 Kochać dziecko
14.10 Ferie z miliardem
14.35 „Manifest Wayne'a” - serial australijski dla młodzieży
15.05 Magazyn parlamentarny
15.30 Teleexpress Junior
15.40 Raj
16.05 Rower Błażeja
16.30 „Moda na sukces” (778) - serial USA
17.00 Teleexpress
17.25 „Klan” (177) - telenowela TVP
17.50 Gość Jedyński
18.00 O co chodzi - teleturniej
18.20 Flesz
18.25 360 stopni dookoła ciała
18.50 Reporter
19.00 Wieczorynka: Przygody misia Paddingtona
19.30 Wiadomości
20.10 „J.A.G. Wojskowe Biuro Śledcze” (22-ost.) - serial USA
20.55 Jaka emerytura
21.05 W centrum uwagi
21.20 Premierzy - program publicystyczny
21.55 Czas na dokument: Świat tatuażu - holenderski film dokumentalny
22.45 Ich pierwsze miłości
23.10 Euroexpress
23.25 Wiadomości
23.40 Studio sport: MŚ w narciarstwie alpejskim
23.55 Samosąd albo więzienie - reportaż
0.25 „Dowód rzeczowy” - thriller USA (1993), reż. Dimitri Logothetis, wyk. Robert Patrick, Michelle Johnson, Ray Wise (94 min)
1.55 Ja i moje życie: Rodzina
2.10 Abecadło kina: Producent

TVP2

7.25 Sport telegram
7.30 Dziennik krajowy
7.50 Studio urody
8.00 Program lokalny
8.30 „Złotopolscy” (92) - telenowela TVP

9.00 Świat kobiet (audiotele 0-70035277)
9.35 „Krok za krokiem” (94) - serial USA
10.00 Urodzeni wśród dzikich zwierząt (4): Wojna lemurów - angielski serial dokumentalny
10.30 Duety do mety - teleturniej
11.00 „Wielka ławica” (3) - serial francusko-niemiecki
11.55 Zimowy przekładaniec
12.30 Familiada - teleturniej
13.00 Panorama
13.20 Dziennik krajowy
13.40 „Dzieci w służbie króla” (5/6) - angielski serial przygodowy
14.15 Święta polskie: Matka Boska Gromicznia
14.35 Gwiazdy tamtych lat: Kazimierz Grześkowiak
15.10 „Podróż do ziemi obiecanej” (33) - serial USA
16.00 Panorama
16.10 Krzyżówka szczęścia - teleturniej
16.40 Świat wokół nas - Bliżej Europy: Przestrzeń - teren - grunt
17.10 W okolicie Stwórcy
17.30 Program lokalny
18.00 Panorama
18.10 Program lokalny
18.35 Va banque - teleturniej
19.05 Kocham kino
Rozmowa z aktorami „Ogniem i mieczem”
19.35 Bądź mistrzem - Waldemar Kikolski
20.00 Linia specjalna (audiotele 0-70015055 - tak, 0-70015022 - nie)
Gościem programu jest minister kultury, Joanna Wróblewska-Nazarowa
21.00 „Z Archiwum X” - serial USA
21.50 Dwójkomania
22.00 Panorama
22.27 Prognoza pogody
23.05 Kocham kino: „Różane wino” - film hongkoński (1994), reż. Jang Sie, wyk. Qui Ah-Lu, Josephine Ko, Chao Sin (107 min)
Losy trzech kobiet na tle ostatnich 60 lat w Chinach.
0.55 Studio sport: MŚ w narciarstwie alpejskim
1.25 „Peter Gunn” (92, 93) - serial USA

POLSAT

6.00 Piosenka na życzenie
7.00 Kto się boi wstać?
7.45 Polityczne graffiti
7.55 Poranne informacje
8.00 Batman - serial animowany
8.30 Star Trek: Stacja kosmiczna (93) - serial s.f. USA
9.30 Żar młodości (632) - serial USA
10.30 Słoneczny patrol (53) - serial USA
11.30 Baza Pensacola (20) - serial USA
12.30 Życie jak poker (35) - telenowela polska
13.00 Idź na całość
14.00 Link Journal - magazyn mody
14.30 Magazyn
15.00 Gdzie się podziała Carmen SanDiego - serial animowany
15.25 Drzewko szczęścia
15.50 Michael Logozzo gorąco poleca
16.00 Informacje
16.15 Alf (73) - serial komediowy USA
16.45 Na południe (63) - kanadyjski serial sensacyjny
17.45 Na własnych śmieciach (13) - serial komediowy USA
18.15 Świat według Bundych (216) - serial komediowy USA
18.45 Informacje
19.05 Słoneczny patrol (54) - serial USA

20.00 Graczykowie (1) - polski serial komediowy, reż. Ryszard Zatorski, wyk.: Joanna Kurowska, Zbigniew Buczkowski, Krystyna Sienkiewicz, Paweł Wawrzeczi
20.50 Losowanie Lotto
20.35 Film tygodnia: „Dzień świstaka” - film USA (1993), reż. Harold Ramis, wyk. Bill Murray, Andie MacDowell, Chris Elliot (97 min)
Teleturniej spec od pogody gdzie do Pensylwanii, by uczestniczyć w Dniu Świstaka. Tam wpada w pętlę czasu i spotyka kobietę swego życia.
22.30 Telewizyjne Biuro Śledcze
23.00 Wyniki losowania Lotto
23.05 Informacje i Biznes informacje
23.25 Polityczne graffiti
23.35 Życie jak poker (35) - telenowela polska
0.05 Motowiadomości

POLSAT 2

6.00 Przytul mnie 7.00 Dżana 7.30 Szok-blok 8.00 TV Shop 8.30 Serial animowany 9.00 Grace w opałach (74) 9.30 Robocop (19) 10.35 Aniołki Charliego (56) 11.35 Żar młodości (638) 12.30 Micaela (71) 13.30 Superstar 14.00 Szok-blok 14.30 Dżana 15.00 Piosenka na życzenie 16.00 Domek na prerii (110) 17.00 Informacje 17.10 Serial animowany 17.35 Aniołki Charliego (57) 18.25 Grace w opałach (75) 19.00 Micaela (72) 19.50 Informacje 20.05 Szogun (2) - 21.00 „Złoto dla odważnych” - film USA (1994), reż. Michael Anderson, wyk. Jill Eikenberry, Art Hindle, Graham Greene (91 min) 22.45 „Klub Sunset” - film USA (powt.)

tvn

6.25 Dzień dobry w TVN
6.30 Kropka nad i
6.50 Dzień dobry w TVN
6.55 Prawnicy z Miasta Aniołów (51) - serial USA
7.45 Inspektor Gadżet - serial animowany
8.10 Lebski Harry - serial animowany
8.35 Conan - serial animowany
9.00 Esmeralda - serial meksykański
9.50 Złota klatka (7) - telenowela meksykańska
10.50 Rozwinąć skrzydła - telenowela meksykańska
11.30 Telesklep
12.00 Telewizjer
12.30 Fakty, ludzie, pieniądze - magazyn
13.00 Czas to pieniądz - teleturniej
13.30 Maria Izabela (21) - serial meksykański
14.00 Inspektor Gadżet - serial animowany
14.25 Lebski Harry - serial animowany
14.45 Conan - serial animowany
15.15 Szkoła złamanych serc (40) - serial australijski dla młodzieży
15.45 California Dreams (38) - serial USA dla młodzieży
16.15 Pacific Drive (230) - serial australijski
16.45 Nie do wiary - opowieści niesamowite
17.15 TVN Fakty regionalne
17.30 Telewizjer
18.00 Esmeralda (110) - serial meksykański
18.55 Pogoda
19.00 TVN Fakty
19.30 Maria Izabela (22) - serial meksykański
20.00 „Zemsta różowej pantery” - komedia USA (1978), reż.

Blake Edwards, wyk.: Peter Sellers, Herbert Lom, Dyan Cannon (120 min)



Inspektor Clouseau jako cel zbrodniczych knałów międzynarodowego gangu narkotykowego.

22.00 Milenium (20) - serial sensacyjny USA
23.00 TVN Fakty
23.05 Kropka nad i
23.30 Prawnicy z Miasta Aniołów (52) - serial USA
0.55 Supergliny
1.24 Granie na ekranie

NASZA TV

7.45 Świat biznesu
8.00 Opowieści z palmowego miasta - serial animowany
8.30 Tajemnice wybrzeża (21) - serial przygodowy dla młodzieży
9.00 Nie ma jak w domu (96) - serial australijski
9.35 Z ostatniej chwili (24) - serial USA
10.30 Cinema
10.55 Ręce do góry
11.25 City (269) - serial USA
11.50 Nasz sklep
12.10 Diabelska miłość (21) - telenowela meksykańska
13.05 Nasz sklep
13.30 City (270) - serial USA
14.00 Propozycje do listy przebojów podwórkowych Bogdana Łazuki
14.05 Tylko jedno życie (112) - serial USA
14.55 Szczęśliwa ósemka
15.00 Loving (143) - serial USA
15.30 Nie ma jak w domu (97) - serial australijski
15.55 Propozycje do listy przebojów podwórkowych Bogdana Łazuki
16.00 Już czwarta
16.25 Tajemnice wybrzeża - serial dla młodzieży
16.55 Diabelska miłość (22) - telenowela
17.50 Z ostatniej chwili (25) - serial USA
18.40 Nasze wiadomości
19.00 Zoom - magazyn sensacji
19.35 Nowe przygody Lassie (22) - serial USA dla młodzieży
20.00 „Mąż doskonały” - film angielsko-czeski
21.40 Wieczór z wampirem
22.50 Nasze wiadomości
23.15 Błękitna krew (5) - serial USA
0.15 Muzyczny regał

TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 Bajki dla Jasia i innych dzieci
7.30 Opowieść o mądrym królu - serial animowany
7.35 Podróż bez biletu
8.00 Kronika
8.10 Magazyn rodzinny
8.30 Ratujmy przyrodę (1/13) - angielski serial dokumentalny
9.05 Gorzkie dziedzictwo (153, 154) - serial wenezuelski
9.50 Cywilizacja - program Kennetha Clarka
10.40 Sto niemieckich lat
11.10 Zabijać aby żyć
12.00 „Ewa chce spać” - film polski
13.35 Motyl, który nie zna granic - kanadyjski film dokumentalny

14.30 Z plecakiem i walizką
14.50 Podpowiedzi w plenerze
15.10 Uśmiechnij się: Chłopcy z Placu Broni (1)
16.05 Nasza antena
16.10 Kronika
16.15 Cyklomotoabecadło
16.40 Gorzkie dziedzictwo (153, 154) - serial wenezuelski
17.30 Ludzie i wydarzenia
17.35 Pejzaż regionalny
18.00 Panorama
18.10 Kronika
18.30 Portrety
19.00 Universitas
19.15 Temat dnia
19.30 Rytm świata
20.00 Cywilizacja
20.50 Zawody zwykłe i niezwykle
21.00 Snowboardowe szaleństwo
21.15 Reportaż sportowy
21.30 Kronika
21.45 Sport
21.50 Nasza antena
22.00 „Ewa chce spać” - film polski, reż. Tadeusz Chmielewski, wyk. Barbara Kwiatkowska (94 min)
23.30 Bangkok Hilton (5) - serial sensacyjny
0.20 Sto niemieckich lat

CANAL+

7.00-8.30 PROGRAM NIE KODOWANY: 7.00 Diabelski Młyn 7.20 Sto zdjęć naszego stulecia 7.30 Muzyczny buziak 8.00 Aktualności filmowe
8.30-18.00 PROGRAM KODOWANY
8.30 Kraina Kongo Bongo - serial animowany
8.55 „Desperatki” - film sensacyjny USA (117 min)
10.55 „Jak pies z kotem” - komedia USA (93 min)
12.30 W poszukiwaniu Bursztynowej Komnaty - film dokumentalny
13.30 „Pontiakiem na księżyc” - film USA (102 min)
15.15 Młynki do pieprzu - film krótkometrażowy
15.30 „Diamentowa gorączka” - komedia kryminalna USA (97 min)
17.10 Blake i Mortimer - serial animowany
17.35 Kraina Kongo Bongo - serial animowany
18.00-20.00 PROGRAM NIE KODOWANY 18.00 Nie przegap 18.05 Diabelski Młyn 18.30 Nigdzie indziej 19.30 Diabelski Młyn 19.50 Aktualności filmowe
20.00-6.50 PROGRAM KODOWANY
20.00 „Swingers” - komedia USA (1996), reż. Doug Liman, wyk. Jan Favreau, Vince Vaughn (92 min)
21.35 „First Strike” - film akcji USA (86 min)
23.05 „Dorożkarz nr 13” - komedia polska (64 min)
0.10 Stracone życie - film dokumentalny
1.55 „Pełak” - komedia francuska (98 min)
3.35 „Ostra broń” - film akcji USA (104 min)
5.20 „Niemy krzyk” - film sensacyjny USA (98 min)

RTL7

6.40 Miłość i dyplomacja - serial holenderski
7.05 Sunset Beach - serial USA
8.10 Odjazdowe kreskówki

9.00 Wiatrak bogów - serial sensacyjny USA
9.50 „Rzykowny skok” - kanadyjski film sensacyjny
11.25 Klan McGregorów - serial australijski
12.15 Karnawały świata: Trynidad - serial dokumentalny
13.00 Teleshopping
14.10 Ukryta kamera - program rozrywkowy
14.30 Karuzela przygód - serial dla młodzieży
15.00 Odjazdowe kreskówki
16.15 Świromania - serial dla młodzieży
16.40 Czy boisz się ciemności - serial dla młodzieży
17.05 Kameleon - serial sensacyjny USA
18.00 Sunset Beach
18.50 7 minut
19.00 Zoom - magazyn sensacji
19.35 Nowe przygody Lassie - serial USA
20.00 „Mąż doskonały” - film angielski (1992), reż. Bada Manuel Docampo Feijoo, wyk. Tim Roth, Peter Firth, Ana Belen (88 min)
21.40 Wieczór z wampirem - talk show Wojciecha Jagielskiego
22.50 7 minut
23.00 „Grzech jednej nocy” - niemiecki film sensacyjny
0.40 Zoom
1.10 Kameleon
1.55 Murder Call - serial kryminalny

tvKatowice

7.00 - 8.00 Pasma wspólne 8.00 Sport opolski 8.30 - 14.30 Pasma wspólne 14.30 Wita studio regionalne 14.40 Trzy po trzy 15.15 A ja rosnę 15.35 Zbliżenia 15.55 Co słychać w muzyce 16.15 Studio regionalne 16.25 Flesz 16.40 Gorzkie dziedzictwo 17.30 Schlesien Journal 17.50 Portrety miast i firm 18.00 Panorama 18.10 Aktualności 18.25 Wiadomości sportowe 18.30 Lala, czyli liga szkół średnich 19.30 - 0.45 Pasma wspólne

TVPOLONIA

7.05 Dziennik krajowy 7.25 Sport telegram 7.30 Kochać dziecko 7.50 Blues-rock guitar 8.00 Południk 19. 8.20 Kolorowe nutki 8.30 Mała księżniczka 9.00 Wiadomości 9.10 Spojrzenia na Polskę 9.30 „Gangsterzy i filantropi” - komedia polska (powt.) 10.50 Mała rzecz, a cieszy 11.05 Co nam zostało z tych lat 11.45 Kuchnia polska 12.00 Wiadomości 12.10 Tydzień prezydenta 12.30 Klan (173) 12.55 Auto-moto-klub 13.05 Krzyżówka szczęścia 13.30 Skarbiec 14.00 Pogranicze w ogniu (1/24) 15.00 Panorama 15.25 Wiersze na dzień powszedni 15.30 Swój 16.00 Klan (173) 16.30 Sześć milionów sekund (2/19) 17.00 Teleexpress 17.15 Zaproszenie 17.35 Liga przebojów 19.00 Wieści polonijne 19.10 Gość Jedyński 19.20 Dobranocka 19.30 Wiadomości 20.05 Królewskie sny (7/8) 21.10 Muzyczny gwiazdorzbiór: Urszula 21.35 Mała Warszawa w Mołdawii - film dokumentalny 22.00 Maria Fołtyn - 50 lat z muzyką 22.30 Panorama 23.05 W centrum uwagi 23.20 Pamięci Witolda Lutosławskiego: Między dźwiękiem a ciszą

Za zmiany wprowadzone w ostatniej chwili do poszczególnych programów, redakcja nie bierze odpowiedzialności.

DZIENNIK POLSKI

31-072 Kraków, ul. Wielopole 1 skrytka pocztowa nr 368

Redaktor Naczelny: CZESŁAW T. NIEMCZYŃSKI

tel. 619-92-55, fax: 619-92-76, e-mail: redakcja@dziennik.krakow.pl
Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji oraz zaopatrywania ich własnymi tytułami. Artykułów nie zamówionych redakcja nie zwraca.

Redaktor wydania: Marek Lovell

Centrala: tel. 619-92-00

(łączy ze wszystkimi działami)

Dział łączności z Czytelnikami:

tel. 619-92-62,

Sekretarz Redakcji: tel. 619-92-64

(od godz. 16 tel. 619-92-15,

fax: 422-05-67),

Dział Krajowy: tel. 619-92-41

Dział Ekonomiczny: tel. 619-91-93

Dział Zagraniczny: tel. 619-92-43

Dział Miejski: tel. 619-92-60,

Dział Sportowy: tel. 619-92-96

ODDZIAŁY:

NOWY SĄCZ, ul. Narutowicza 6, tel./fax: (0-18) 443-54-49, 443-54-78, 443-85-45
Ekspozytura: NOWY TARG, al. Tysiąclecia 37, tel./fax: (0-18) 266-30-72

ZAKOPANE, KMPiK, ul. J. Zborowskiego 2, l.p., tel./fax: (0-18) 201-35-30,
OŚWIĘCIM, ul. Dąbrowskiego 11a, tel./fax: (0-33) 844-16-00, tel. (0-33) 843-31-86

Ekspozytura: OLKUSZ, tel. (0-32) 643-04-28
WADOWICE, ul. Mickiewicza 3 (2 piętro), tel. (0-33) 873-12-90

ŻYWIEC, tel./fax: (0-33) 861-48-65
RZESZÓW, ul. Księdza Jajłowego 29, tel./fax: (0-17) 85-22-478, tel. (0-17) 85-22-479

Ekspozytura: DEBICA, ul. Rzeszowska 14, tel./fax: (0-14) 670-87-72
KROSNO, ul. Lewakowskiego 31, tel./fax: (0-13) 43-622-90, 43-258-23 w. 29

PRZEMYŚL, ul. Katedralna 3, tel./fax: (0-16) 678-77-43

TARNÓW, ul. Krakowska 12, tel./fax: (0-14) 21-35-20, 22-31-48

Ekspozytura: BOCHNIA, ul. Kazimierza Wlk. 37, tel./fax: (0-14) 61-256-22

BZESKO, ul. Głowackiego 29 (I piętro), tel./fax: (0-14) 66-300-77

WYDAWCA:

Wydawnictwo Jagiellonia SA

31-072 Kraków, ul. Wielopole 1,

tel. 422-07-12, fax: 422-08-78

Prezes Zarządu: WOJCIECH TACZANOWSKI

Druk: Centrum Prasowo-Poligraficzne w Krakowie Spółka z o.o. Drukarnia w Krakowie, al. Pokoju 3

Prenumeratę krajową przyjmują wszystkie Oddziały Terenowe RUCH S.A., zagraniczną RUCH S.A. Oddział Warszawa, ul. Towarowa 2

Biura Reklam i Ogłoszeń:

KRAKÓW, ul. Wielopole 1, tel. 421-99-77, fax: 421-97-77,

Informacja: tel. 619-91-45 619-91-76

kasy: czynne w godz. 8-18 w soboty 10-14

ul. Starowiślna 2, tel. 619-91-76 ul. Wiślna 2, tel. 422-70-89

oraz terenowe oddziały i ekspozytury redakcji (za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada)

NAKŁAD KONTROLOWANY

ZWIAKZ KONTROLI ISTATYSTYKI PRACY



OPROGRAMOWANIE • AKCESORIA • TELEKOMUNIKACJA • AUDIOVIDEO



Japoński gigant w dziedzinie produkcji telefonów komórkowych NTT DoCoMo zaprezentował 25 bm. w Tokio nowy aparat Digital Mova N501i Hyper, który umożliwia bezpośrednie dokonywanie transakcji online: bankowych, zakupów, rezerwacji biletów; prowadzenie poczty elektronicznej e-mail, odbiór serwisów informacyjnych, ticket reservation.

Tym razem internetowy

Atak na Irak

Młodemu 14-letniemu izraelskiemu geniuszowi komputerowemu udało się włamać i zniszczyć strony internetowe rządu irackiego – podał w niedzielę dziennik Yediot Aharonot.

- Dowiedziałem się o istnieniu tej strony, czytając przegląd informatyczny i to mnie zdenerwowało. Powiedziałem sobie, że

jeśli Izrael boi się wyeliminować Husajna, mógłbym przynajmniej zniszczyć jego strony internetowe – opowiedział gazecie 14-letni Nir Zigdon.

Wyjaśnił, że udało mu się włamać do serwera irackiego rządu, podając się za młodego Palestyńczyka, który zdołał opracować program mogący zniszczyć serwery izraelskie.

- To ich przekonało i w ten sposób mogłem zniszczyć ich strony.

Młody Izraelczyk zaczął się interesować komputerami w wieku czterech lat, na początku pod okiem ojca, który jest konsultantem w jednej z wielkich kompanii elektronicznych.

(PAP)

Słodka branża IT

100 najbogatszych

Tygodnik Teleinfo opublikował w jednym ze styczniowych numerów listę 100 najbogatszych w Polskiej Teleinformatyce. Podstawowym kryterium wyboru przy formowaniu listy była wartość posiadanych przez przedsiębiorców akcji w spółkach publicznych oraz udziałów w firmach niepublicznych.

Na szczycie listy uplasował się Bogusław Cupiał, założyciel i jeden z właścicieli myślenickiej TeleFoniki. Wartość pakietu akcji będących w jego posiadaniu oceniono na 340 mln zł. Na drugim miejscu sklasyfikowano Ryszarda Krauze (336 mln zł), prezesa Prokom Software. Trzecie miejsce (240 mln zł) należy się Aleksandrowi Leszowi, prezesowi zarządu Softbanku.

Roman i Anna Kluska, właściciele 37 proc. akcji Optimus SA, zostali sklasyfikowani na 4 miejscu – 87 mln zł.

(S)

Szansa E-commerce

Handel XXI wieku

Brytyjski premier Toni Blair i wiceprezydent USA Al Gore uzgodnili w ostatnią sobotę, że oba kraje będą współdziałać, by rozwijać transakcje gospodarcze i zakupy w Internecie.

- Handel elektroniczny (E-commerce) będzie motorem wzrostu gospodarczego w 21. wieku. E-commerce poprawi standardy życiowe obywateli USA i W. Brytanii, podobnie jak reszty świata, tworząc nowe wysokopłatne miejsca pracy i możliwości -

stwierdzili we wspólnym komunikacie. Blair i Gore doszli do wniosku, że wiodącą rolę w tym zakresie powinien odgrywać sektor prywatny. Nie powinno natomiast być żadnych, poza niezbędnymi, regulacji elektronicznych transakcji gospodarczych ani narzucania ceł. Powinna być natomiast chroniona prywatność informacji osobistych jednostki w Internecie.

(PAP)

Lex Service żąda 10 mln dolarów

Optimus: - Żądania są absurdalne

Optimus SA nie zgadza się na ugodę z firmą Lex Service w sprawie wykorzystywania programu do testowania komputerów CheckIt. Lex Service za bezprawne używanie tego programu żąda od nowosądeckiej spółki 10 mln USD.

„Żądania przedstawicieli firmy (Lex Service) pana Marka Szmidta są absurdalne i nie poparte żadnymi dokumentami” - powiedział PAP w środę Marek Maciasz, rzecznik prasowy Optimusa.

Według niego Marek Szmidt nie przedstawił żadnych dokumentów potwierdzających, że ma prawo reprezentować producenta programu, firmę TouchStone Software Corp. ze Stanów Zjednoczonych. „Zarzuca się nam, że używamy programu CheckIt niezgodnie z licencją. Odpowiednią

instytucją do zdecydowania o tym jest sąd” - dodał Maciasz.

Marek Szmidt z Lex Service poinformował, że prawdopodobnie złoży doniesienie do prokuratury o popełnieniu przestępstwa przez Optimus SA. „Spółka nielegalnie wykorzystuje rozprowadzany przez nas program” - powiedział. Według niego Optimus zakupił kilka lat temu tylko jedną kopię CheckIt. Do grudnia zeszłego roku wykorzystywał ją do testowania wszystkich produkowanych przez siebie komputerów, w sumie 700 tys. sztuk.

We wtorek wniosek ugody rozpatrywano w Sądzie Rejonowym w Nowym Sączu. Termin następnej rozprawy nie jest znany.

(PAP)

Wszystko o Y2K

Uruchomiono serwis zawierający informacje dotyczące problemu roku 2000.

Ciągle aktualizowany serwis zawiera informacje dotyczące przygotowania polskiej administracji i gospodarki na nadejście roku 2000, wyciąg z informacji prasowych dotyczących tego tematu z ostatnich kilkunastu miesięcy (znajduje się tam również prezentowany kilka miesięcy temu na łamach „Dziennika” cykl: „Czy(m) grozi nam Y2K”) oraz informacje o samej PliiIT. Adres serwera: <http://www.pr2000.org.pl/>

(AB)

Problem Roku 2000

SERVIS INFORMACYJNY POLSKIEJ IZBY INFORMATYKI I TELEKOMUNIKACJI

ROK 2000 NIE JEST PROBLEMEM KOMPUTEROWYM LECZ SPOŁECZNYM I GOSPODARCZYM

POLSKA	KODEKS PR2000	ŚWIAT
AKTUALIA	Kodeks Problemu Roku 2000	AKTUALIA
WYDARZENIA	jest spisem postępowań jakie każda z osób oraz firm i instytucji mających wpływ na funkcjonowanie urządzeń cyfrowych oraz systemów informatycznych powinna stosować w najbliższych miesiącach.	WYDARZENIA
SEJMOVĄ KOMISJĄ GOSPODARKI o PR2000		

Kolejne połączenie w sieci

Jeden z najpopularniejszych serwisów internetowych oferujących darmowe konta www - GeoCities - zmieni wkrótce właściciela. Przejmie go za kwotę 4,58 miliarda dolarów (w akcjach) drugi sieciowy kolos, katalog Yahoo!

Dzięki tej transakcji Yahoo! wejdzie w posiadanie jeszcze jednej, znanej marki. GeoCities natomiast zamierza dzięki niej zwiększyć liczbę swych abonentów. Jak podał dziennik ABC News, powstały na skutek umowy „twór” będzie najbardziej popularnym miejscem w Internecie

DynaBit Studio

DynaBit Studio jest typową kartą dźwiękową przeznaczoną dla wielośladowego zapisu i odtwarzania dźwięku w domowych i profesjonalnych studiach nagrań. Urządzenie może odtwarzać dźwięki w przyszłościowym standardzie 6-kanałowego dźwięku dookoła (surround). Adapteru nie zaopatrzone we własne generatory dźwięku ani sprzęt MIDI. W charakteryzującej się 20-bitową rozdzielczością karcie zamontowano trzy analogowe kanały wejściowe oraz sześć wyjściowych. Urządzenie kosztuje około 1300 złotych.

Na pomoc systemowi

Korporacja IBM wynajęła 70 osób, których zadaniem jest opracowanie kilkunastu aplikacji uatrakcyjnających nową wersję systemu Windows NT. Nowi pracownicy skoncentrują się na pisaniu sterowników i innych składników systemu, które umożliwią środowisku Windows 2000 łącznie wadliwych pamięci, dysków twardek, a nawet procesorów, bez potrzeby wyłączania komputera. Nowy personel dołączy do liczącego już 200 osób oddziału, który istnieje od kilku lat. 70-osobowy zespół został nazwany Center for Microsoft Technologies.

Nie lubią Intela?

Członek ciała ustawodawczego stanu Arizona, republikanin Steve May, przedstawił projekt ustawy zakazującej sprzedaży lub produkcji układów Pentium III. Zakaz będzie dotyczył układów

wykorzystujących numery identyfikacyjne. Rządowe oraz stanowe urzędy będą również przestrzegane przed kupowaniem komputerów zaopatrzonych w procesory, które mogą dzięki takim numerom identyfikować właścicieli sprzętu.

Jeszcze nie było premiery...

...MS Office 2000 (patrz inf. wyżej), a już pojawił się pierwszy wirus zdolny opanować biurowy pakiet Microsoftu. O wykryciu szkodnika W2000M/PSD poinformowała firma Panda Software. Insekt typu makro zaraża pliki edytora tekstów Worda i uruchomiony zaśmieca go, wstawiając rozmaite figury geometryczne. Sprytny napastnik potrafi ominąć zabezpieczenia dziewiątej edycji „Słowa”, samoczynnie zmieniając ustawienia rejestru systemu dotyczące ochrony przed makrami na poziom 1 (najniższy).

Elektroniczne walentynki

W Internecie ostatnio modne stało się wysyłanie pozdrowień. Najbliższą okazją, przy jakiej internauci będą wysyłać sobie życzenia - to obchodzone 14 lutego Walentynki. Internet nie tylko pozwala zachować anonimowość - a tego przecież wymaga walentynkowy zwyczaj - ale oszczędza również kosztów wysyłki i przygotowania miłego listu. W Internecie pojawił się adres <http://walentynki.ii.com.pl>. Po wejściu na stronę www, wybiera się jedną z kilku pocztówek, która ma być wysłana, wpisuje adres poczty elektronicznej odbiorcy, a w końcu treść życzeń. Do adresata przychodzi krótki list z informacją o wysłanej do niego pocztówce oczekującej na stronie z wyżej podanym adresem.

I kolejny błąd...

...wykryto w microsoftowym oprogramowaniu Outlook 98. Błąd powoduje, że odpowiedzi (reply) wysyłane na zakodowane e-maile zostają automatycznie rozkodowane. „Dziura” ujawnia się tylko wtedy, gdy serwerem poczty elektronicznej jest oprogramowanie inne niż Microsoft Exchange. Microsoft zapowiedział, że wada zostanie usunięta w kolejnej wersji pakietu (Outlook 2000), której testy beta rozpoczną się pod koniec bieżącego kwartału.

Kilka miesięcy temu, zarówno w Outlooku, jak i kliencie poczty elektronicznej Netscape Navigator, odkryto usterkę dotyczącą obsługi e-maili z dołączonymi plikami o długich nazwach.

Miesiąc później

Najprawdopodobniej w kwietniu (czyli później niż początkowo przypuszczano) nastąpi komercyjna premiera microsoftowego pakietu Office 2000. Jako pierwsze do sklepów trafią trzy edycje: Small Business, Professional oraz Premium. Niedługo po tym do rodziny dołączy pozostała wersja Developer. Debiut software'u zbiegnie się w czasie z udostępnieniem pierwszego dodatku Service Pack 1 dla platformy Windows 98.

Większa rodzina pingwina

Linux, sieciowy system operacyjny, zaczyna zdobywać sobie coraz większe uznanie użytkowników. Świadczyć o tym może fakt, że coraz więcej firm software'owych decyduje się oferować linuksowe produkty na całym świecie. Należy do nich jeden z największych japońskich twórców „pingwinowego” oprogramowania Pacific HiTech. Opracowana przez niego platforma o nazwie TurboLinux zawiera ponad 700 aplikacji, m.in. Corel WordPerfect for Linux, Netscape Communicator 4.5, Apache Web Server, Samba 2.0. Pakiet ten, dobrze znany na rynkach azjatyckich, będzie teraz oferowany w Stanach Zjednoczonych, gdzie stanie się konkurentem produktów takich firm, jak Red Hat, Caldera i SuSE.

Siódma „wtyczka”

Jest już gotowa siódma wersja ShockWave'a, popularnej „wtyczki” do przeglądarek internetowych. Oprogramowanie służące do odtwarzania prezentacji multimedialnych działa teraz według zapewnień producenta, firmy Macromedia, szybciej i zawiera liczne dodatkowe efekty. Tzw. plug-ina można skopiować z serwisu www firmy.

Dodatkowo Macromedia zapowiedziała premierę pakietu Director 7 służącego do tworzenia prezentacji. Software ma m.in. obsługiwać nowe instrukcje procesorów Pentium III.

(PAP, CHIP NEWSROOM)

Internetowe Giełdy Pracy

Bezrobotni do sieci!

Wcześniej czy później każdy z nas staje przed problemem znalezienia lub zmiany pracy. Wertujemy wówczas setki ofert potencjalnych pracodawców i sami zamieszczamy ogłoszenia w prasie oraz pośrednictwach. Od niedawna w tych poszukiwaniach pomaga Internet. Wirtualnych giełdach pracy można pozostawić swoje dane i czekać aż ktoś się nami zainteresuje, albo aktywnie przeszukiwać zamieszczone przez firmy oferty. Poprawa

Tymczasem ofert pracodawców wciąż jest mało, zwłaszcza w porównaniu z chętnymi do pracy. Są już jednak firmy, które doceniają rolę Internetu w poszukiwaniu pracowników i korzystają stale z kilku giełd równocześnie.

Pracę za pośrednictwem sieci najłatwiej znaleźć informatycy i programiści. Firmy poszukujące specjalistów z tej grupy wiedzą, że Internet zapewnia skuteczność dotarcia do nich. Stopniowo jednak proporcje poprawiają się na rzecz innych zawo-

netu. Szczególnie kłopotliwe może okazać się to dla tych, którzy chcieliby zmienić pracę, ale nie jest im na rękę, by informacja o tym trafiła do obecnego pracodawcy.

Z problemem poufności danych uporała się Internetowa Giełda Pracy <http://www.jobs.pl>. Dane o osobach poszukujących pracy można przeglądać bezpłatnie. Jednak dostęp do pełnej bazy zarejestrowanych kandydatów mają jedynie firmy, który podpisały z wirtualnym pośrednictwem stosowną umowę. Dla pozostałych przeznaczona jest wersja demonstracyjna, która pozwala jedynie zyskać orientację, w jakich branżach są zgłoszenia, a także poznać krótką autoprezentację kandydatów. Firma zatrudniająca osobę znaną z Internetu musi uiścić opłatę wysokości 3/4 jej miesięcznej pensji. Umieszczając w bazie swoje CV kandydaci mogą zastrzec, że nie chcą, aby ich ogłoszenie przeglądał np. przez obecnego pracodawcę. Czytelne jest przeszukiwanie ofert pracy. Można do nich dotrzeć, stosując jedno z czterech kryteriów (nazwa firmy, branża, miejsce pracy, wymiar pracy) lub korzystając z wyszukiwania pełnokontekstowego. Ofert pracy jest niewiele ponad 100. Jeszcze do niedawna pracodawcy mogli umieszczać swoje ogłoszenia bezpłatnie. Dziś za ich emisję przez 45 dni płać 100 zł.

Płatne jest także zamieszczanie ofert przez pracodawców w Giełdzie Pracy <http://praca.supermedia.pl>. Najtańsze, jednogodzinne ogłoszenie kosztuje 8 zł, za cztery tygodnie płać się 25 zł. Firmy mogą też za tydzień złotych miesięcznie umieszczać do 50 ofert lub nieograniczoną ich liczbę za 2 tys. miesięcznie. W serwisie ogłasza się zaledwie 10 firm; niektóre z nich nie prezentują obecnie żadnej oferty. Chętnych do podjęcia pracy też niewielu (około 60). Formularze, które kandydaci muszą wypełnić są mało szczegółowe. Nie można ich ponownie edytować ani usunąć; na wstępie określa się czas ich emisji - od jednego do czterech tygodni.

Najwięcej trzeba zapłacić za umieszczenie oferty w serwisie Suppliers Banku www.personel.pl. Miesięczna edycja ogłoszenia kosztuje 200 zł. Może dla tego można tu znaleźć zaledwie kilkanaście ofert. Trochę więcej jest chętnych do pracy, mimo iż oni także muszą zapłacić (30 zł miesięcznie)

Stopnie do kariery

Jeśli kogoś interesuje praca w konkretnej firmie, powinien raz po raz zerkać do jej serwisu www w poszukiwaniu hasła

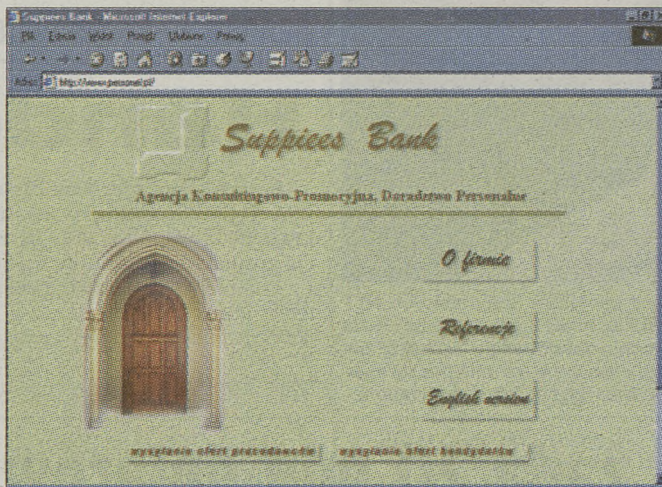
„szukamy pracowników”. To coraz powszechniejsza metoda rekrutacji, stosowana przez firmy, które poważnie traktują swoją obecność w Internecie. Umieszczony wówczas na witrynie startowej link lub banner poprowadzi do oddzielnej strony ze szczegółową ofertą.

Serwisy www biur pośrednictwa pracy i doradztwa personalnego służą na ogół prezentacji ich działalności. Ale nie tylko. Swoje internetowe strony ma Centrum Badań Interdyscyplinarnych Astroman <http://www.astroman.com.pl>, w ramach którego działa Ogólnopolskie Biuro Promocji Kadr z Wyższym Wykształceniem i Ogólnopolskie Biuro Pośrednictwa Pracy dla osób z wyższym wykształceniem. Astroman służy pomocą z jednej strony osobom wykształconym, ambitnym, z dużymi aspiracjami, zain-

I co dalej?

Znalezienie interesującej oferty pracy to zaledwie początek drogi do zdobycia upragnionego stanowiska. Teraz trzeba przekonać pracodawcę, aby wybrał nas spośród setki innych kandydatów. Internetowe serwisy pracy obfitują w poradniki, które prezentują wzory CV i listów motywacyjnych, doradzają w co się ubrać na rozmowę kwalifikacyjną i jak się w czasie niej zachowywać. Bywa, że owe porady powtarzają się różnych serwisach, a czasem przyjmują formę elaboratów, niemożliwych do przeczytania, a tym bardziej do praktycznego wykorzystania. Najlepiej więc skorzystać z tych, które zostały przygotowane przez profesjonalistów.

W serwisie www.prace.info.pl znajdziemy „Porady” opracowane przez pracowników firmy Astroman. Mają one zwię-



teresowanym pracą na prestiżowych stanowiskach, a z drugiej - firmom, które szukają wykwalifikowanych kadr kierowniczych. Zainteresowani pracą mogą odpowiedzieć na zamieszczone w serwisie oferty. Ogłoszenia zebrane są w ośmiu branżach: finanse i bankowość, marketing i media, przemysł, zarządzanie strategiczne, handel i usługi, systemy teleinformatyczne, architektura i budownictwo, różne.

O swojej zawodowej karierze należy myśleć już w czasie studiów. Przypomina o tym serwis Centrum Kariery - <http://www.kariera.it.pl>, działający w ramach programu AIESEC. W serwisie prezentowane są informacje o tym, jak w czasie studiów zdobywać umiejętności przydatne w późniejszym życiu zawodowym, jak znaleźć pierwszą pracę, w których instytucjach można starać się o stypendia i praktyki zagraniczne, gdzie i kiedy odbywają się szkolenia, seminaria i konferencje poświęcone pracy. W dziale z ofertami pracy i praktyk studenckich firmy mogą nieodpłatnie umieszczać swoje ogłoszenia.

złą i łatwo przyswajalną formę. Informują, jakie dokumenty zabrać ze sobą na rozmowę kwalifikacyjną i jak rozmawiać z przyszłym pracodawcą, a także jakie pytania mogą paść w czasie rozmowy i jak na nie odpowiadać.

Dział porad w Wirtualnym Serwisie Pracy Optimusa <http://praca.onet.pl> przygotowany przez Bank Kadr Test jest bardziej rozbudowany. Dowiemy się z niego, jaki rodzaj CV wybrać (chronologiczne, celowe, a może funkcjonalne?), jak gromadzić informacje o firmie i stanowisku pracy, o które chcemy się ubiegać, jak wyglądają testy stosowane w czasie rekrutacji. Są też porady prawne, lista najczęściej popełnianych błędów w czasie rozmowy kwalifikacyjnej, nowości na temat rynku pracy i średnie miesięczne wynagrodzenia na wybranych stanowiskach. Z kolei pracodawcy znajdą w serwisie informacje o metodach rekrutacji pracowników i selekcji kandydatów. W serwisie umieszczony jest także pełny tekst kodeksu pracy.

ANETA PONDO

„Dopóki Chip was nie rozłączy...”

Muzułmanie, zawierający małżeństwo w stolicy Malezji, Kuala Lumpur, będą wkrótce otrzymywać specjalne karty z komputerowymi chipami, na podstawie których policja będzie mogła natychmiast uzyskać potwierdzenie ich związku.

Ma to ułatwić czuwanie nad moralnością społeczności muzulmańskiej w stolicy. Zgodnie z prawem islamskim, dwoje ludzi nie będących małżeństwem dopuszcza się wykroczenia, przebywając bez nadzoru w jednym pomieszczeniu. Policja często przeszukuje hotele, podejrzane o udzielanie schronienia takim parom.

Skazanym za takie wykroczenie sąd islamski może wymierzyć karę do dwóch miesięcy więzienia oraz karę grzywny. Prasa malezyjska poinformowała we czwartek, że policjanci zostaną wyposażeni w przenośne czytniki kart z chipami komputerowymi, co pozwoli ustalić od ręki, czy sprawdzani są małżeństwem. Uzasadniając potrzebę takiego rozwiązania, przedstawiciel rządu powiedział, że „kiedyś cała wieś wiedziała, czy jakaś para jest małżeństwem, ale to już nie te czasy”.

Muzułmanie stanowią w Malezji większość i podlegają prawu islamskiemu, które jednak nie ma zastosowania do mniejszości chrześcijańskiej, buddyjskiej i hinduistycznej.

Bank Światowy ostrzega...

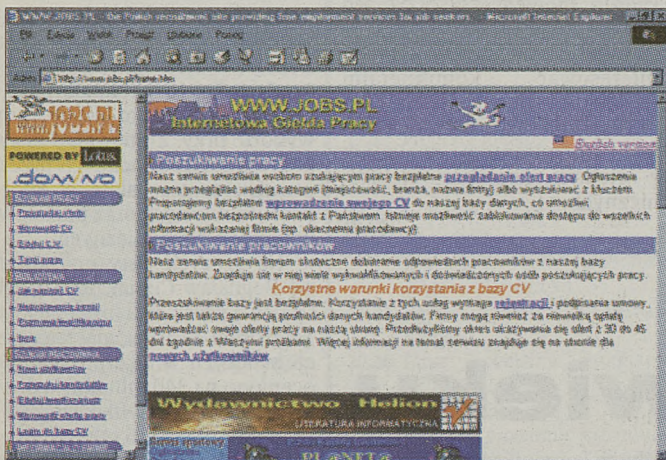
...wiele krajów Trzeciego Świata jest zupełnie nieprzygotowanych na komputerowy problem roku 2000. Krajom tym grozi chaos. Wg Banku Światowego, który właśnie opublikował raport w tej sprawie, największych problemów z Y2K należy się spodziewać w Afryce, na południu od Sahary, ale także w Azji, Ameryce Łacińskiej i w krajach byłego Związku Radzieckiego.

Tyłko 15 procent ze 139 krajów rozwijających się poczyniło konkretne kroki w związku z problemem roku 2000 - poinformowała specjalistka Banku Światowego, zajmująca się problematyką Y2K, Joyce Amenta.

Linux rośnie

Dell Computer ma zamiar w najbliższej przyszłości uruchomić program, dzięki któremu teksańska firma Round Rock będzie aktywniej sprzedawać kolejne wersje systemu operacyjnego Linux. Przedstawiony przez Della program będzie podobny do projektu korporacji Hewlett-Packard. HP ma zamiar reklamować i sprzedawać system Linux OS autorstwa Red Hat Software wraz z niektórymi modelami serwerów rodziny NetServer. W projekcie Della ważną rolę odegrają dodatkowo stacje robocze.

(PAP), CHIP NEWSROOM



funkcjonalności giełd i wzrastająca liczba ich użytkowników jest sygnałem, że tę formę pośrednictwa pracy traktuje się coraz poważniej

Komu pracę?

Korzystanie z wirtualnych giełd pracy jest łatwe i wygodne, zarówno dla pracodawców, jak i szukających zatrudnienia. Ogłoszenia o oferowanej pracy lub gotowości jej podjęcia umieszcza się za pośrednictwem Internetu poprzez wypełnienie nieskomplikowanych formularzy. Giełdy stanowią na ogół część większych serwisów poświęconych pracy, w których oprócz ogłoszeń znajdują się informacje o prawnych aspektach zatrudnienia i porady dotyczące przygotowania się do rozmowy kwalifikacyjnej czy skompletowania potrzebnych dokumentów. Bywa, że giełda pracy jest zwykłym przeniesieniem do Internetu ogłoszeń publikowanych w prasie. W takich przypadkach nasz anons ma szansę znaleźć się w sieci tylko wtedy, gdy wcześniej zapłacimy za umieszczenie go w tradycyjnej gazecie.

Poszukujący pracy mogą korzystać z wirtualnych giełd bezpłatnie. Do niedawna dotyczyło to także firm, zamieszczających swoje oferty. Obecnie jednak coraz więcej wirtualnych pośrednictw pobiera za tę usługę opłatę. Inne próbują zarabiać na modułach reklamowych albo liczą na zyski w przyszłości, gdy korzystanie z tej formy rekrutacji pracowników upowszechni się.

dów - handlowców, agentów ubezpieczeniowych, sekretarek, a nawet pracowników naukowych.

Wirtualne giełdy

Najwięcej ogłoszeń i zarazem najbardziej rozbudowane formy ich przeszukiwania oferuje Wirtualny Serwis Pracy <http://praca.onet.pl/>. Swoje CV zostawiło tu blisko 6 tysięcy użytkowników. Ofert pracy jest prawie 500. Zaletą giełdy jest jej funkcjonalność i możliwość dowolnego i wielostopniowego uogólniania lub zawężania kryteriów selekcji ogłoszeń. Przykładowo, pracodawca zainteresowany kandydatem do pracy z wyższym wykształceniem może, jeśli chce, zawęzić dodatkowo obszar poszukiwania do osób, które ukończyły określony kierunek, a nawet specjalizację. To samo dotyczy znajomości komputera i języków obcych, doświadczenia zawodowego, itp. Taka metoda selekcji ogłoszeń stanowi duże ułatwienie dla firm, które szukają pracowników o bardzo wąskiej specjalizacji lub konkretnych umiejętnościach. Aby to jednak było możliwe, zarejestrowani użytkownicy powinni sumiennie wypełnić formularze i szczegółowo określić swoje kwalifikacje. Wymaga to sporo czasu, ale ten jednorazowy wysiłek powinien się opłacić. Swoje ogłoszenie można dowolnie aktualizować lub usunąć. Osoby zarejestrowane w Wirtualnej Giełdzie Pracy muszą jednak liczyć się z tym, że do ich danych mają dostęp wszyscy użytkownicy Inter-

Najbardziej atrakcyjny komputer PC dla biznesu.

BRIO Model 7134 - Intel Celeron 333 MHz, cache 128 kB, dysk 4.3 GB, pamięć RAM 32 MB, karta graficzna AGP Matrox MGA-G100 + 2 MB video, CD ROM 32x, Windows 95 PI, klawiatura, mysz.

cena netto 3240 zł

Monitor kolorowy 15" HP Ultra VGA1024 New

cena netto 880 zł

Najnowsza technologia w atrakcyjnej cenie.

OMNIBOOK 2100 - Intel Pentium MMX 200 MHz, 12.1" SVGA DSTN, 2.1 GB, 32 MB RAM, 2 MB Video, CD ROM 24x (wewnętrzny, wymienny z FDD), 16-bit karta dźwiękowa Sound Blaster, głośniki, mikrofon, baterie litowo-jonowe, Windows 95.

Torba i druga bateria GRATIS!!!

cena netto 1750 zł

Wszystko w jednym - szybka drukarka laserowa, kopiarka i skaner.

HP LaserJet 1100A - łączy wszystkie zalety drukarki laserowej z dodatkowymi funkcjami kopiowania i skanowania.

systemy komputerowe
JAGIELLONIA

W. JAGIELLONIA S.A., ul. Wielopole 1, 31-072 Kraków
tel. (012) 61 99 281, fax (012) 422 06 27
e-mail: systemy@jagiellonia.krakow.pl

RICOH
image communication

KSEROKOPIARKI

FAXY

sprzedaż - dzierżawa

profesjonalna

obsługa techniczna

POWIELACZE

CYFROWE

autoryzowany przedstawiciel
31-140 Kraków, ul. Łobzowska 40
tel. 633-17-96, tel./fax 634-43-70

S.u.S.E. Linux 5.3

Z serwera X

Przedstawiony niedawno opis instalacji Linuksa firmy S.u.S.E. mógł się wydawać mało konkretny, przywykliśmy bowiem do bardzo rozbudowanych opisów, tłumaczących krok po kroku każdą opcję i funkcję. W przypadku tej dystrybucji użytkownik nie ma zbyt wiele do roboty podczas instalacji – ważne jedynie, aby wiedział dokładnie, jaki ma sprzęt, jakie są jego parametry i do jakich portów jest przyłączony. Dziś będzie więc konkretów, zajmiemy się bowiem konfiguracją trybu graficznego X Window.

Jednym z najprzyjemniejszych aspektów pracy w środowisku graficznym systemów uniksowych i uniksopochodnych jest mnogość form, jakie może ono przyjmować. Omawiana dystrybucja nie zawiedzie naszych oczekiwań – standardowo wkomponowano w nią aż osiem różnych menedżerów okien (Window Manager).

XF86

W Linuksie firmy S.u.S.E. system X Window skonfigurować możemy za pomocą kilku różnych narzędzi. Użytkownicy zaawansowani skorzystać mogą z działającego w trybie tekstowym programu *xf86config*, liczyć się jednak należy z tym, iż zapytani zostaniemy o dosyć szczegółowe parametry naszej karty graficznej (model, rodzaj chipsetu, ilość i typ pamięci) oraz monitora. Po wywołaniu programu zapytani zostaniemy o model używanej przez nas myszy oraz układ klawiatury. Następne pozycje dotyczyć będą typu karty graficznej (lista

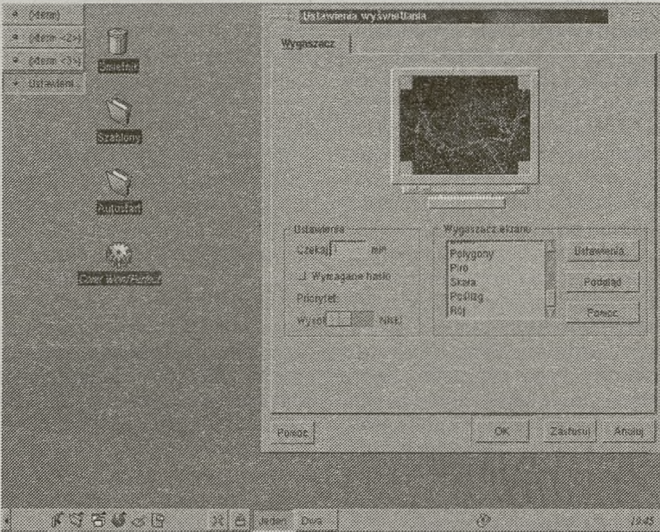
sterowników jest imponująca), ilości pamięci, typu monitora oraz rozdzielczości z jaką pracować będzie system. Po zapisaniu konfiguracji możemy na próbę „odpalić” X Window komendą *startx*. Jeśli otrzymamy komunikat o błędach, wówczas możemy skorzystać z kolejnych narzędzi – *SaX* i *XF86Setup*. Te programy są godne polecenia dla użytkowników pierwszy raz konfigurujących „X-y”, gdyż oferują one konfigurację w trybie graficznym. *SaX* i *XF86Setup* prezentują panel z kilkoma zakładkami odpowiadającymi za konfigurację myszki, klawiatury, karty graficznej, monitora i rozdzielczości pracy X serwera. Po zapisaniu naszych ustawień, możemy ponownie wydać komendę *startx*.

W tym miejscu należy wspomnieć o pewnej, bardzo ułatwiającej pracę, cesze trybu tekstowego – system „pamięta” wszystkie wydawane przez nas polecenia. Klawiszami kursora (*up*, *down*) możemy poruszać się wśród wydawanych przez nas poprzednio poleceń oraz je odpowiednio modyfikować. Funkcja ta jest szczególnie przydatna podczas *montowania* oraz *odmontowywania* napędów oraz wywoływania najczęściej używanych programów. Innym ułatwieniem jest automatyczne dopełnianie przez system poleceń – wystarczy podać dwie-trzy pierwsze litery komendy lub ścieżki dostępu i nacisnąć klawisz *Tab*, pozostała część zostanie automatycznie dopełniona.

Mnogość form

Uruchomiliśmy więc X Window (o ile udało się nam je po-

prawnie skonfigurować). Domyślnym menedżerem okien jest *fvwm2*, nic nie stoi jednak na przeszkodzie, aby jednym



klknięciem zmienić go na zupełnie inny (jak już wspomniałem, do wybory mamy ich aż osiem).

Jeśli nie odpowiada nam rozdzielczość robocza, za pomocą kombinacji klawiszy *Ctrl* + *Alt* oraz „-” i „+” możemy przełączać się pomiędzy dostępnymi rozdzielczościami.

Obecnie, najpopularniejszym menedżerem okien jest *KDE*, z którego bardzo chętnie korzystają ci, którzy na Linuksa „przesiadli” się z Windows 9x. Owszem, pewne podobieństwo występuje, ale raczej do MacOS...

Dla polskiego użytkownika, jedną z najbardziej istotnych cech *KDE* jest obsługa języka polskiego – wystarczy w panelu sterowania wybrać odpow-

wiednią opcję (standardowo *KDE* obsługuje kilkadziesiąt języków). Również z polskimi fontami nie ma większego pro-

blemu, firma S.u.S.E. standardowo dołączyła do dystrybucji fonty z polskimi znakami diakrytycznymi, co ważniejsze kodowane w standardzie ISO 8859-2.

Aplikacji Ci u nas dostatek...

Na płytach dołączonych do omawianej dystrybucji, znajduje się ok. 900 aplikacji, wśród nich edytory tekstu (Star Office), programy graficzne, programy do obsługi Internetu, poczty elektronicznej, przeglądarki *www* (w tym Netscape Communicator) oraz kilkadziesiąt gier. Programy pisane pod „X” z reguły pracują bez problemów pod każdym menedżerem (z wyjątkiem programów napisanych tylko dla *KDE*).

ARTUR BEDNARZ

chodzi na jaw tylko po spełnieniu następujących trzech warunków: pierwszy użytkownik nie zamknął okna ze stroną chronioną hasłem, wybrał polecenie „save windows settings” i w tym samym czasie drugi surfer uzyskał dostęp do maszyny. Błąd zostanie poprawiony w kolejnej wersji browsera oznaczonej numerem 3.52.

(CHIP NEWSROOM)

WWWybrane witryny

Serwis opracowany przez **BiT Studio** jest zbiorem walentynkowych adresów stron WWW (tak z Polski, jak i z całego świata). Zakochani znajdą tutaj odsyłacze do stron zawierających wiersze, życzenia, elektroniczne kartki itp.

<http://walentynki.bitstudio.com.pl/>

Firma **Internet Exports** przygotowała serwis na temat reformy ubezpieczeń społecznych. Na stronach umieszczono akty prawne, porady, opis reformy i inne informacje, które zainteresują każdego ubezpieczonego.

<http://www.ie-experts.com/reforma/>

Serwis internetowy poświęcony ubiegłorocznym wyborom samorządowym. Są tutaj dane o poszczególnych województwach, powiatach i gminach. Można w nim również zobaczyć mapy zarówno nowego, jak i starego podziału administracyjnego.

<http://wybory.rasco.krakow.pl/>

Jeśli nie wiecie, jak poznać interesującą osobę, jak umówić się na randkę, czy też zakończyć znajomość, swą pomocą służy serwis **Adolescent Adulthood**. Strony prezentują również informacje dotyczące całowania się oraz listę skutecznych afrodyzjaków.

<http://www.adolescentadulthood.com/>

Serwis **Philipsa** prezentuje oświetleniowe produkty firmy. Są wśród nich zarówno żarówki przeznaczone do domowego użytku, jak i do profesjonalnych zastosowań.

<http://www.lighting.philips.com.pl/>

Pierwszy w Polsce serwis poświęcony włoskiemu malarzowi **Giuseppe Arcimboldo**. Strony powstały w ramach pracy dyplomowej studium informatycznego.

<http://www.wsinf.edu.pl/~jarzebm/>

Jednym ze sposobów na utrzymanie dobrego stanu zdrowia jest jedzenie owoców pięć razy dziennie. Ze szczegółami tej diety, rekomendowanej m.in. przez **National Cancer**

Institute, można zapoznać się pod adresem:

<http://www.healthyfood.org/>

TimeOut.com to przewodnik po najciekawszych miastach świata. Site podaje m.in. aktualną pogodę, kursy walut, bazy noclegowe, adresy supermarketów itp.

<http://www.timeout.com/>

Stat.Market prezentuje dane dotyczące Internetu. Są tu informacje o liczbie przeglądarek WWW, statystyki dotyczące odwiedzin site'ów oraz wykorzystywania systemów operacyjnych.

<http://www.statmarket.com/>

RAWA jest niezależną organizacją zrzeszającą afgańskie kobiety, które walczą o wolność, pokój, demokrację i prawa rodaczek w zaślepienym fundamentalizmem Afganistanie.

<http://www.rawa.org/>

Firma **Symantec** uruchomiła polski serwis WWW. Umożliwia on użytkownikom programów Symanteca dostęp do publikowanych w języku polskim informacji „z pierwszej ręki”.

<http://www.symantec.com/region/pl/>

Archiwalna kolekcja zdjęć wykonanych przez niemieckiego fotografa **Freda Steina**. Znajdują się tam m.in. portrety znanych postaci, ujęcia wykonane w Paryżu oraz Nowym Jorku.

<http://www.fredstein.com/>

Serwis **Haring Kids** przeznaczony jest dla dzieci poniżej 14 roku życia. Autor stron umieścił na nich liczne interakcyjne zabawy, które mają zachęcić najmłodszych do nauki.

<http://www.haringkids.com/>

Oficjalny serwis **Golden Globe Awards** (Złote Globy). Informacje dotyczące nominowanych i nagrodzonych filmów, a także archiwa prezentujące poprzednich laureatów można znaleźć pod adresem:

<http://www.goldenglobes.org/>

(MAKS)

Okulary od szefa

Jak muszą wyglądać nowe stanowiska komputerowe

Rozporządzenie ministra pracy i polityki socjalnej z dnia 1 grudnia 1998 r. reguluje sprawy warunków pracy na stanowiskach komputerowych. Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 3 miesięcy od dnia ogłoszenia, dotyczy jednak tylko nowo tworzonej stanowisk. Te, które już istnieją, muszą być dostosowane do wymagań w ciągu najbliższych dwóch lat.

Rozporządzenie, prócz wielu oczywistości określających m.in. jakie warunki ma spełniać monitor („znaki na ekranie powinny być wyraźne i czytelne, obraz na ekranie powinien być stabilny, bez trzęsienia lub innych form niestabilności”) nakłada na pracodawcę wiele zobowiązań. Np. krzesło stanowiące wyposażenie stanowiska pracy musi być wyposażone w podłokietniki i możliwość obrotu o 360 stopni.

Na życzenie pracownika stanowisko pracy należy wyposażyć w podnóżek, a biurko powinno być matowe (najlepiej jasne).

Z rzeczy śmieszniejszych należy odnotować: „oprogramowanie powinno być łatwe w użyciu oraz dostosowane do poziomu wiedzy i (lub) doświadczenia pracownika”. Dla niektórych pocieszające będzie również to, że „bez wiedzy pracownika nie można dokonywać kontroli jakościowej i ilościowej jego pracy”.

Wszystkich powinna ucieszyć natomiast wiadomość, że pracodawca zobowiązany jest zapewnić co najmniej 5-minutową przerwę, wliczaną do czasu pracy, po każdej godzinie pracy. Kolejne koszty (zapewne niemałe) poniesie pracodawca na... okulary – jest on bowiem zobowiązany „zapewnić pracownikom okulary korygujące wzrok, zgodnie z zaleceniem lekarza, jeżeli wyniki badań okulistycznych (...) wykażą potrzebę ich stosowania podczas pracy przy obsłudze monitora ekranowego”.

Pełny tekst rozporządzenia, wraz z załącznikiem można odnaleźć w Internecie – pod adresem: <http://www.abc.com.pl/serwis/du/1998/0973.htm>

(S)

Ignorantom do sztambucha

Okazuje się, że miłośnicy gier komputerowych są gorsi niż narkomani

Zdziwieni? Przecież zgubny wpływ gier na młodzież potwierdzają rozmaite „psychologiczne autorytety”, a media aż huczą na ten temat, prezentując zazwyczaj albo ogólnikowy bełkot (w tym celują telewizyjne programy informacyjne i młodzieżowe) albo wyszane z redaktorskiego palca historyjki w rodzaju: dwóch chłopców grało na komputerze, pod wpływem brutalnej gry wzięli myśliwski sztucer ojca i postrzelili babcię (takie duby smalone to specjalność pism kobiecych). Można by oczywiście nie zwracać uwagi na te bezmyślne publikacje i programy, jednak stanowią one zagrożenie: zagrożenie dla wszystkich małoletnich, a więc ponieważ ubezwłasnowolnionych graczy. Który z rodziców nie przerazi się, słysząc tak straszne rzeczy o nałogu pociechy?

Ostatnio kolejny kamyczek do ogródka dorzucił program „TeleWizjer” (TVN). Zresztą, jak tam kamyczek – głaz narzutowy! Oto bowiem zaprezentowano w nim relację z Mistrzostw Polski w Grach Komputerowych

(impreza, mimo szumnej nazwy, raczej o lokalnym znaczeniu). Relacja ma to do siebie, że opowiada o wydarzeniu. Ale gdzie tam! Autorem „TeleWizjera” posłużyła jako nikły pretekst do poopowiadania o szkodliwości gier w ogóle.

Po kilkuminutowej mieszance tendencyjnie zmontowanych wypowiedzi graczy, nadszedł czas na clue programu – pan spiker poważnym głosem oznajmił, że „gry komputerowe są gorsze niż narkotyki”. Wiele bzdur już w życiu słyszałem, istnieje jednak jakaś granica robienia widzowi wody z mózgu, a jeśli uznamy, że istnieje, została tutaj zdecydowanie przekroczona.

Narkotyki to substancje wyniszczające organizm ludzki, silnie uzależniające i powodujące szereg chorób, często prowadzących do śmierci. Gry komputerowe to forma rozrywki, polegająca na interaktywnej zabawie z komputerem. Oczywiście, nieprawidłowe użytkowanie komputera może prowadzić do krótkozwrotności czy problemów z kręgosłupem, ale dotyczy to

wszystkich aplikacji, nie tylko gier. Porównywać można wszystko ze wszystkim, ale w tym wypadku nadużycie jest zbyt grubymi nićmi szyte, by naprawdę ktoś potraktował tezy państwa redaktorstwa poważnie.

Prezentacji natchnionych fraz towarzyszyły fragmenty rozgrywek w Quake'a, gęsto przetykane skręconymi z emocji twarzami graczy. Uzależnieni, widać od razu. Spróbowałby ich ktoś oderwać od komputera, na głodzie z pewnością włamałby się do sklepu informatycznego. Szkoda słów.

Casus Quake'a to swoją drogą ciekawa sprawa. Brutalne sceny rzeczywiście mogą przerazić wrażliwego widza. Quake to jednak nie jest tak naprawdę zabawa w mordowanie. To sport. „Klejkowcy” mają swoje ligi, klany, rankingi, zbiory reguł i kodeksy honorowe, zarówno oficjalne jak i umowne. Mają swoje poczucie dumy, klęski i porażki. Od sportu prawdziwego – oczywiście odróżnia Quake'a wiele aspektów. Weźmy taki na przykład boks: sport,

który polega na okładaniu się po mordzie według pewnych zasad. Quake podobnie, tyle że wszystko jest wirtualne i o aktach fizycznych nie ma mowy. No i fani Quake'a nie latają po stadionach, nie rzucają niczym w policję i nie wywołują burd. Mistrzem może tu zostać przyszczytany, zakompleksiony tryznastolatek – i to jest piękne.

Oczywiście, nie jest zdrowo spędzać cały wolny czas przy komputerze, grywać do upadłego czy zaniedbywać przez to obowiązki. To samo jednak mogą powodować filmy wideo – a ktoś, kto powiedziałby, że filmy są gorsze od narkotyku, zostałby wyśmiany. Z zasady nie powinno się wypowiadać o rzeczach, o których nie ma się zielonego pojęcia, jednak fakt że gracze pozostają w pewnego rodzaju getcie, sprzyja niestety takim sytuacjom.

Podsumowanie nasuwa mi się jedno: we wszystkim potrzebny jest umiar, także w graniu. I w ferowaniu ignoranckich opinii.

JAKUB T. JANICKI

Wieści z giełdy

Mroźne dni nie sprzyjają sprzedającym - na giełdzie było mniej kupujących niż zwykle. Do tego jeszcze ledwo zauważalne zmiany cen. Taniej można było kupić pamięć SIMM EDO, dyski twarde, napędy CD-ROM (średnio 2-3 zł). Niewiele tańsze były procesory AMD. W tak zwanych „promocjach” można było kupić karty graficzne PCI 4 MB.

Procesory

AMD K6-2 266	310-330
AMD K6-2 300	335-389
AMD K6-2 333	405-435
AMD K6-2 350	460-499
AMD K6-2 366	600
AMD K6-2 400	750-799
Cyrix 266	260
Cyrix 300	305
Cyrix 333	360
P2 Celeron 300	325-350
P2 Celeron 333	399-430
P2 Celeron 366	705
P2 Celeron 400	875
P2 333	920-999
P2 350	1025-1099
P2 400	1795-1815
P2 450	2695-2778
Winchip 200	180-199
Winchip 200 3D	210-249
Winchip 240 3D	260

Pamięci

SIMM 16 MB EDO	120
SIMM 32 MB EDO	230-245
DIMM 16 MB	90-95
DIMM 32 MB	169-180
DIMM 64 MB	349-380
DIMM 128 MB	740
DIMM 32 MB 100	179-188
DIMM 64 MB 100	375-390
DIMM 128 MB 100	779-790

Dyski twarde

Seagate	
2,1 GB	449-475
3,2 GB	519-540
4,3 GB	595-600
6,5 GB	655-695
Caviar	
3,2 GB	499-530
4,3 GB	580-585
6,4 GB	659-710
8,4 GB	799
Quantum	
3,2 GB	545-569
5,1 GB	649-659
6,4 GB	695-699
7,6 GB	840-965
8,4 GB	1040
12,7 GB	1315-1430
Samsung	
2,1 GB	462-470
3,2 GB	525
4,3 GB	575-580
6,5 GB	663-670
8,4 GB	810
Fujitsu	
4,3 GB	591
6,4 GB	666
IBM	
6,4 GB	756
8,4 GB	840
10,1 GB	999-1250
12,9 GB	1475

Karty dźwiękowe

SB 16 vibra	100-115
-------------	---------

SB 16 vibra + FM	169
SB AWE 64	170-189
SB 64 PCI	119-135
SB 128 PCI	215-240
SB Live DSP Value	275-345
SB Live DSP	760-799

Karty graficzne

S3 virge DX 4 MB 3D PCI	99-110
S3 Savage 3D 4 MB AGP	280-330
Excel Intel 740 8 MB AGP	165-199
Trident 9750 4 MB AGP	99
Matrox G100 8 MB	362-365
Matrox G200 8 MB	585-635
Matrox M3D 4MB akcel.	150
Phantom 3D 8MB Permedia 2	480
Asus Riva TNT 16 MB	567-575
Diamond Riva TNT 8 MB	429-435
Diamond Riva TNT 16 MB	599-660
STB Riva TNT 16 MB	580-595
Creative Riva TNT 16MB	610-660
3D fx 4 MB	250-269
3D fx II 8 MB	375-449
3Dfx II 12 MB	445-499
Voodoo Rush 6 MB	265-329
Voodoo Banshee 16 MB AGP	450-499

Monitory

15" Nokia 449 Xi	1066
15" Nokia 449 Xav	1149-1225
17" Nokia 447 ZA	1745-1799
17" Nokia 447 Xpro	3000-3099
15" CTX 1555 E	695-695
15" CTX 1569 SE	720-799
17" CTX 1769 SE	1195
17" CTX 1785 XE	1350-1376
15" Sony 100 ES	1115-1149
15" Sony 100 GST	1640-1699
17" Sony 200 EST	1835-1949
17" Sony 200 GST	2313-2525
17" Sony 200 PST	3090-3199
15" Samsung 500S+	775
15" Samsung 500B	925
17" Samsung 700S+	1376-1450
17" Samsung 700MS	1670
17" Samsung 700P	2190-2235
17" Samsung 700P+	1995-2012
15" Goldstar LG 57i	715-718
15" Goldstar LG 57m	752-790
17" Goldstar LG 77i	1270
17" Goldstar LG 77m	1315

Napędy CD-ROM i DVD

34x Asus	220-230
36x Asus	235-255
40x Asus	285-299
36x Creative	200-229
40x Creative	237-240
24x Cyberdrive	149
32x Cyberdrive	179
32x Hitachi	200-210
32x LG	190-219
36x LG	215
32x Samsung	180-182
32x TEAC	235-265
36x Toshiba	210
DVD Hitachi	550-590
DVD LG	560
DVD Toshiba	649
DVD Sony +MPEG2	1300-1500
DVD Creative + MPEG2	1080-1249

(QBA)

HTML bez HTML?

„Poznaj FrontPage 98”

Od chwili powstania sieci World Wide Web projektanci witryn www poszukiwali narzędzi, które ułatwiłyby im pracę. Potrzeba ta narastała napędzając gwałtownie rozwijający się rynek narzędzi i pakietów związanych z siecią www. Sercem tych narzędzi stał się edytor www.

Od pierwszej publicznej prezentacji, program cieszył się olbrzymim zainteresowaniem webmasterów oraz stał się obiektem zazdrości Billa Gatesa. Microsoft chcąc uzupełnić swoją ofertę produktów skierowanych do autorów www, kupił firmę Vermeer wraz z jej produktem. W Redmond FrontPage jest ciągle rozwijany, a jego najnowsza wersja nosi oznaczenie 98.

FrontPage 98 jest pełnym pakietem wyposażającym użytkownika w narzędzia do tworzenia witryny www od podstaw, jak również bieżącego zarządzania nią.



Proponowanej książki nie pisało z myślą o czytaniu jej od deski do deski za jednym razem. Pomyślano ją raczej jako książkę podręczną, leżącą obok komputera podczas korzystania z programu FrontPage 98. Zaprojektowano ją tak, aby była źródłem niezależnych informacji na temat poszczególnych modułów programu oraz zadań, które mogą być konieczne do wykonania.

Zlecono Ci stworzenie witryny www firmy jako dodatek do już i tak spiętrzonych obowiązków? A może jesteś nowicjuszem w sieci i chcesz stworzyć własną witrynę www nie tonąc w informacjach technicznych? W obu przypadkach powinna pomóc ta książka. Zapraszamy do lektury.

Steve Banick, Ryan Sutter

„Poznaj FrontPage 98”

Cena książki: 31,20 zł

WYDAWNICTWO MIKOM

http://www.mikom.com.pl

(MAKS)

Listy od czytelników

Ogarnęło mnie przerażenie po przeczytaniu artykułu pt. „Budzik, Marchewa i inni” - panna Jakuba T. Janickiego, w dodatku „Dziennika Polskiego” - „Komputer” z dn. 12.1.1999. Szok minął i zacząłem się zastanawiać jakie były motywy peanów na cześć tak demoralizującej gry. Przypuszczam, że pan Jakub jest młodym człowiekiem i nie zdaje sobie sprawy ze skutków promowania życia gangsterów. Jak straszny wpływ na młodzież może mieć wciągnięcie ich w tę grę, gdzie panuje brutalna siła, likwidowanie konkurencji, a więc zabijanie, gdzie terror, łapownictwo, fałszerstwo itp. Być może pan Jakub będzie się tłumaczył, że jest to „tylko” gra i wszystko dzieje się na niby, ale chyba nie takie wzory powinniśmy przekazywać młodym ludziom. Chciałbym wierzyć, że powodem tej apoteozy zła jest tylko naiwność, krótkowzroczność, zachłystanie się możliwościami współczesnej technologii komputerowej, a nie np. obojętność na sprawy etyki zawodu

dziennikarza. Życzylbym panu Jakubowi, żeby to zło, które może bezwiednie promuje, nie dosięgnęło kiedyś jego samego. Najwyższy czas panowie dziennikarze na postawienie tamy zepsuciu i złu, które nas zewsząd zalewa.

Mam nadzieję, że ten list spowoduje jakąś refleksję w panu Jakubie i zdanie sobie sprawy z tego, że nawet gdyby tylko jedna osoba, po przeczytaniu tego artykułu, sięgnęła po tę grę i pod jej wpływem dokonała jakiegoś czynu przestępczego, to właśnie tę jedną osobę będzie miał na swoim sumieniu i z tego będzie się kiedyś rozliczał.

Z poważaniem

PIOTR SIKORA

Szanowny Panie Piotrze!

Celem pracy dziennikarza jest obiektywne informowanie, a recenzenta - recenzowanie. O grze „Gangsters” napisałem w superlatywach gdyż stanowi, nie tylko w moim odczuciu, bardzo dobrą rozrywkę (abstrahując od przekazywanych treści, sztafażu, w jakim umieszczona

jest jej akcja). Tamowanie zalewu zepsucia i zła - to brzmi pięknie, ale na pewno nie osiągniemy tego kosztem rezygnacji z obiektywizmu.

Pyta Pan, jak straszny wpływ może mieć na młodzież sięgnięcie po tę grę? Odpowiadam: w moim mniemaniu żaden. Nigdy nie słyszałem o kimkolwiek, kto popełnił zbrodnię pod wpływem np. „Człowieka z blizną”, „Małego cezara” czy „Wroga publicznego” - a to dokładnie ten sam klimat.

Za apologetę zła się nie uważam, bo jeśli nim był, byłoby nim także niemal wszyscy współcześni krytycy filmowi, wynoszący pod niebiosa twórczość Tarantino i Rodrigueza. Ale tak to już jest, że częściej niż brutalne, bezmyślne filmy oskarża się o promowanie zła gry komputerowe.

Przedstawionego przez pana łańcucha wydarzeń nijak nie mogę sobie wyobrazić, więc na sumienie nie narzekam i narzekać nie będę.

Z poważaniem

JAKUB T. JANICKI

Meridian 9617 USB

Telefon na głos

W Las Vegas na wystawie innowacji 1999 roku przyznano nagrody za najlepsze produkty elektroniczne. Pierwszą otrzymał telefon firmy Nortel Networks, model Meridian 9617 Universal Serial Bus. Może on wykorzystywać informacje z każdego komputera pracującego w systemie Windows 9x. Telefon zaopatrzony jest w złącze USB, pozwalające na szybkie podłączenie do komputera.

Największą zaletą telefonu jest system Personal Voice Dialer, który umożliwia wybieranie numeru głosem. Kiedy dzwoniący podaje przez mikrofon nazwę abonenta, z którym chce rozmawiać, program porównuje jego głos z zarejestrowaną wcześniej komendą wywoławczą, wyświetla natychmiast nazwę abonenta na ekranie komputera lub telefonu i dzwoni. Cena Meridiana - 396 USD.

ZENON KUCZERA



Sven Christer Nilsson, szef szwedzkiej firmy telekomunikacyjnej i telefonicznej Ericsson, prezentuje najnowszy produkt firmy, telefon komórkowy T28.

Komputer w tornistrze

Kącik Jasia

Ten wspaniały Quake

Moi koledzy (i ja) rozmawiają głównie o komputerze. Ostatnio jednak ten temat był mniej popularny, a to za sprawą ogólnej wariacji dotyczącej JOJO. Sam uległem presji ogółu świniętych kolegów i nabyłem drogą kupna (wypruta spod serca miesięczniówka) JOJO za całe 13 zł.

Jednak moda na tak zwany komputer powraca, a to za sprawą pojawienia się nowych tytułów gier tak długo oczekiwanych przez moich kolegów.

Większość z nich preferuje gry określane mianem „FPP”, a właściwie jego głównego przedstawiciela, osławionego wszem i wobec Quake'a!

Tak, zdecydowanie, chodzenie (prawie codzienne) do kafejek internetowych „nawalanie” w Quake'a i olewanie nauki to ich żywioł. Ja obojętnie do nich nie należę, ale naukę olewam swoją drogą.

Zdarzają się jednak wyjątki. Taki oto jeden mój kolega (prymus w szkole, ale fajny gość) do komputera podchodził jakby z małym dystansem. Jednak interesuje się (bardzo) piłką nożną. I to Go zgubiło. Inny mój kolega ofiarował mu na Mikołaja wówczas najnowszą edycję piłki nożnej na komputerze FIFA 98. Od tego czasu prymus codziennie opowiada mi o tym jaką strzelił bramkę, że zdobył mistrzostwo świata i jaką drużynę prowadzi aktualnie do zwycięstwa. FIFA 98 zwyciężyła.

Jednak w mojej klasie zdecydowanie panuje moda na Quaka. Pewien inny mój kolega, sądząc, że gdyby tylko mógł najchętniej nie odsysał by się od monitora. Tak, tak wcale nie przesadzam. Rozmowa z nim wygląda mniej więcej tak:

JA - Cześć!

ON - Byłem w tej nowo otwartej kafejce. Ja nie mogę, mają tam Quake'a, Grand Theft Auto i Carmagedona (trzy najbardziej brutalne i krwiste gry jakie widziałem) wiesz jak się świetnie gra przez Internet. Ja nie mogę.

Słowo ja „nie mogę” jest powtórzone jeszcze kilka razy, a potem ów gość roztrzęsiony i blady siada do ławki i obrywa kolejną pałą z Historii. Sytuacja ta powtarza się czasami nawet pięć razy w tygodniu.

Zdarzają się oprócz tego wyjątki, które serdecznie podziwiam. Jeszcze jeden kolega nazywany przez wszystkich myślicielem, a to ze względu na jego wieczny spokój, opanowanie i inteligencję. Podziwiam go dlatego, iż facet spędza maximum półtorej godziny przed komputerem. Dziwi to wszystkich dlatego, że ma dobry komputer i masę najnowszych gier. Ale widocznie już taki jest i bardzo dobrze. Ja również nie spędzam dużo czasu przed monitorem, lecz jest to wynik tego, że komputer mam przedpotopowy. No cóż trudno. **JAŚ**

Od redakcji: Jaś ma 13 lat i nikt nie poprawia jego tekstów. Nawet korekta!

PERMIT®
KRAKÓW, ul. G. Zapolskiej 38
wjazd główną bramą KFAP
tel.: 636 16 79, 637 99 30
sokolowski@permit.dnd.com.pl

BUCHALTER II
Księga Przychodów i Rozchodów 400 zł + VAT
Rejestr VAT
Fakturywanie
Fundusz Socjalny

PROGRAMY FIRM
WF-MAG 790 zł + VAT
WF-FaKir 790 zł + VAT
WF-KaPeR 290 zł + VAT
WF-GANG 590 zł + VAT

PAPIER:
• KOMPUTEROWY
• KSERO
DOBRE CENY

KRAKBELL TELEKOM
CENTRALE • TELEFONY
TELEFAXY • ALARMY
TELEWIZJA PRZEMYSŁOWA

sprzedaż • montaż • serwis
instalacje teletechniczne i komputerowe
dealer: Panasonic, Slican

Konfederacka 1, tel. 012/269-01-71, fax 012/269-01-81
e-mail: centrala@krakbell.krakow.pl
http://www.kki.krakow.pl/krakbell/bell.html
ISDN 012/260-10-40.

Magazyn „Dziennika Polskiego”
Redakcja: Krzysztof Samborski,
tel. 422-05-67

Współpraca: Jakub Baloń, Artur Bednarz,
Tomasz Dziłki, Jakub T. Janicki,
Tomasz Łukaszczyk, Jarosław Rafa

e-mail: komputer@dziennik.krakow.pl

GIGA®
HURTOWNIA GIER
Kraków, ul. Wiślicko 10, 21 39 78

HITY TYGODNIA:
1. Commandos: Behind the Enemy Lines
2. Final Fantasy VII
3. Unreal
4. Reflex
5. Legacy of time

Prowadzimy również sprzedaż konsol Sony PlayStation

PROWADZIMY RÓWNIEŻ SPRZEDAŻ DETALICZNĄ

DZIENNIK z Paragrafem

Nr 50

Prawo od deski do deski – interesy (12)

Obowiązki najemcy

Jak wspomnieliśmy w poprzednim odcinku, przy obowiązkach najemcy, winien on dbać o rzecz oddaną mu do dyspozycji przez wynajmującego, wykazując należytą staranność. W razie naruszenia tej powinności najemca musi liczyć się z możliwością poniesienia konsekwencji nienależytego wykonania zobowiązania, a nadto z ryzykiem wypowiedzenia najmu „od ręki”, bez zachowania terminów wypowiedzenia. Uprawnia wynajmującego do takiej reakcji używanie przez wynajmującego rzeczy w sposób sprzeczny z umową lub z przeznaczeniem rzeczy, zaniedbywanie rzeczy do tego stopnia, że zostaje narażona na unicestwienie lub uszkodzenie (art. 667 par. 2 k.c.).

Najważniejszym, podstawowym obowiązkiem najemcy jest uiszczanie czynszu. Może być płacony w pieniądzu, lub świadczony majątkowo w inny sposób. Ustalenie jego wysokości pozostawione jest swobodzie umawiających się stron. Jednak przepisy dotyczące cen sztywnych, maksymalnych i minimalnych, o których istnieniu nadmieniliśmy przy umowach sprzedaży, stosuje się odpowiednio i do czynszu. Czynsz uregulować można jednorazowo lub świadczyć okresowo. Umowa najmu na ogół określa terminy, w których najemca winien rewanżować się wynajmującemu. W braku umowy czynsz powinien być płacony z góry; gdy najem ma trwać nie dłużej niż miesiąc – za cały okres najmu; gdy zawarliśmy umowę na czas nieokreślony – miesięcznie, do dziesiątego dnia miesiąca.

Przy zwłoce w uiszczaniu czynszu mają zastosowanie ogólne zasady dotyczące niewykonania lub nienależytego wykonania zobowiązania. Pewna modyfikacja tych zasad w przypadku najmu polega na tym, że wypowiedzenie bez zachowania terminów możliwe jest dopiero przy zaległościach sięgających co najmniej dwóch pełnych okresów płatności.

W celu zabezpieczenia zaległego czynszu oraz dodatkowych świadczeń należnych nie więcej niż za rok przysługuje wynajmującemu ustawowe prawo zastawu na rzeczach ruchomych najemcy wniesionych do przedmiotu najmu. Zastawem nie są jednak objęte przedmioty, które według przepisów o egzekucji nie podlegają zajęciu przez komornika. Prawo zastawu wygasa, gdy przedmioty obciążone zastawem zostaną z przedmiotu najmu usunięte. Ale póki co, póki tam jeszcze tkwią, wynajmujący może sprzeciwić się ich usunięciu i zatrzymać je – choć na własne niebezpieczeństwo – dopóki czynsz nie zostanie uregulowany lub w inny sposób zabezpieczony. W wypadku gdy rzecz obciążona zastawem zostanie usunięta na mocy zarządzenia organu państwowego, prawo zastawu przysługujące wynajmującemu pozostanie w mo-

cy pod warunkiem jednak, że przed upływem trzech dni zostanie to zgłoszone organowi, który usunięcie zarządził.

Dość często zdarza się, zwłaszcza w przypadku najmu lokali, że najemca odstępuje go kolejnej, trzeciej osobie, ograniczając się do skromnej, ale intransigentnej roli pośrednika. Dalszy podnajem, albo oddanie rzeczy do bezpłatnego użytkownika kolejnej osobie jest możliwe, ale tylko wtedy, gdy umowa tego nie zabrania. Postępowanie wbrew wyrażonemu przez wynajmującego zakazowi może być potraktowane jako używanie rzeczy niezgodnie z umową i uprawnić do wypowiedzenia najmu bez zachowania terminów. Podnajmowanie osobie trzeciej nie zmienia dotychczasowych relacji pomiędzy najemcą a wynajmującym. Nie powoduje też nawiązania jakiegokolwiek stosunku prawnego pomiędzy wynajmującym a osobą trzecią. Podnajem nie może trwać dłużej niż sam najem. Rozwiązuje się najpóźniej z chwilą ustania stosunku najmu.

W trakcie trwania umowy zdarzyć się może, iż wynajmujący sprzeda przedmiot najmu osobie trzeciej, co może dla najemcy wiązać się z ujemnymi konsekwencjami, mogłoby uniemożliwić lub utrudnić korzystanie z rzeczy. Tym niepożądanym skutkiem zapobiega zapis art. 678 k.c., w myśl którego z mocy prawa nabywca rzeczy od chwili jej nabycia wstępuje w stosunek najmu w miejsce zbywcy. Zmienia się osoba wynajmującego, ale zawarowane w umowie postanowienia pozostają aktualne.

Chroni to interesy najemcy, ogranicza pole manewru nowego właściciela rzeczy. Ale tylko do pewnych granic. Nabywca rzeczy wynajętej zawsze może bowiem wypowiedzieć najem z zachowaniem ustawowych terminów wypowiedzenia, poza dwoma przypadkami: – gdy umowę najmu zawarto na piśmie, na czas oznaczony, z datą pewną, a rzecz została najemcy wydana; – gdy przedmiotem najmu jest nieruchomości, a najem został ujawniony w księdze wieczystej. Przepisów o wypowiedzeniu najmu przez nabywcę rzeczy najej nie stosuje się także do najmu lokali mieszkalnych, chyba że najemca nie objął jeszcze lokalu.

Jeżeli wypowiedzenie najmu ma miejsce a najemca zmuszony jest do rozstania się z użytkowaną rzeczą wcześniej niż przewidywał w oparciu o umowę, może z tego tytułu ponieść straty. Przysługuje mu wtedy możliwość dochodzenia wynagrodzenia szkody od zbywcy. Najemca w związku z tym powinien zbywcę zawiadomić bezzwłocznie o fakcie przedwczesnego wypowiedzenia umowy przez nabywcę.

(O najmie lokali, mieszkalnych i użytkowych, uwag kilka za tydzień).

W wieku pary i elektryczności raz w miesiącu do odbiorców energii elektrycznej zachodził inkasent, spisywał stan licznika i wystawiał rachunek za spożyte kilowaty. W epoce atomu i komputerów ten starożytny sposób, zarządzaniem Ministra Energetyki i Energii Atomowej, zastał zaniechany. Inkasent pojawia się raz na pół roku, odczytuje tylko wskazania licznika, a komputer na podstawie dotychczasowego zużycia prognozuje nasz pobór

Odsetki na dobrą sprawę nienależne, bo naliczone nie od służnej należności za pobrany prąd, a od futurologicznej fantazji komputera. Piotr K. słusznie ocenił, iż protest w obronie starego sposobu rozliczania, jest – w dobie postępu – bez szans. Trudno, ofiary być muszą. Ale z karnymi odsetkami pogodzić się nie mógł. Wyliczył swoją krzywdę na 5 zł i 36 groszy i wniósł sprawę do sądu.

Widząc okrągłe ze zdumienia oczy sędziego, staruszek pospie-

czas opóźnienia, chociażby nie poniósł żadnej szkody i chociażby opóźnienie było następstwem okoliczności, za które dłużnik odpowiedzialności nie ponosi (art. 481 par. 1 k.c.). Umowa Zakładu Energetycznego z Piotrem K. oparta jest na zarządzeniu Ministra Energetyki i Energii Atomowej, wg którego terminy i sposób odczytywania wskazań licznika, formę rozliczeń oraz sposób inkasowania należności określa dostawca. Odbiorcy są zobowiązani do wnoszenia w termi-

Sąd orzekł

O pięciu złotych z groszami

mocy w następnym półroczu. Otrzymujemy ten horoskop pocztą, wraz z blankietem miesięcznych wpłat. Przerazeni wysokością kwot zaczniemy wykrecać zbędne żarówki i rezygnować z dogrzewania mieszkań dmuchawami i „słoneczkami”. Ale efekty naszej gospodarności będą odczuwalne w portfelu dopiero za 6 miesięcy. Zakład Energetyczny odliczy nam nadpłatę. Wpłacając akuratanie, bez zwłoki, ustaloną w prognozie należność, w przypadku mniejszego zużycia nadpłata ta stanowi dla dostawcy energii prezent. Do czasu rozliczenia wpłacone kwoty są swojego rodzaju bezprocentową pożyczką. Kto zużył więcej, jest wygrany. Per saldo, w bilansie Zakładu Energetycznego (działający wpływ przez ilość sprzedanej energii) wychodzi, że średni statystyczny odbiorca płaci tyle, ile się należy. Ale odbiorcy usrednieni istnieją tylko w statystyce, w życiu rzeczywistym stanowią jedynie znikomy odsetek.

Piotr K. do niego się nie zalicza. Płacił więc z nadpłatkiem, choć telewizji po nocach nie oglądał i w ogóle chodził spać z kurami. A w wolnych chwilach kombinował – jak to jest, że Zakład Energetyczny „pożycza” z jego chudej emeryturki i nie płaci za to odsetek. Ale jeśli on nie wpłaci w terminie, doliczą mu za zwłokę karne odsetki.

szył z wyjaśnieniem, iż nie idzie mu o pieniądze, a o zasadę. Skarga nie jest przejawem pieniaczstwa, powodem kieruje troska o respektowanie elementarnych zasad sprawiedliwości. Uspokojony tą deklaracją sąd przystąpił do rozpoznania. Zapoznał się z treścią umowy łączącej strony i z zarządzeniem Pana Ministra w przedmiocie warunków dostarczania energii elektrycznej. I nie znalazłszy nic, co uchybiałoby prawu, pozew odrzucił. Piotr K. odniósł się więc dalej – do Sądu Wojewódzkiego.

SW ku satysfakcji skarżącego powziął wątpliwość, czy można mówić o wymagalności świadczenia za określoną ilość energii, jeżeli ilość ta nie jest dostatecznie znana w momencie określonym jako termin zapłaty. Nie znalazł jednak o własnych siłach zadowalającego rozwiązania tego dylematu i zwrócił się o pomoc do Sądu Najwyższego. SN roztrząsając przedstawione mu to zagadnienie prawne, wziął pod uwagę, co następuje: dłużnik powinien spełnić świadczenie w terminie oznaczonym w umowie albo wynikającym z właściwego zobowiązania, bądź – w braku tych kryteriów – niezwłocznie po wezwaniu przez wierzyciela. Tak stanowi art. 455 k.c. Jeśli dłużnik opóźnia się ze spełnieniem świadczenia pieniężnego, wierzyciel może żądać odsetek za

nach ustalonych przez dostawcę zaliczkowych, zryczałtowanych opłat. Ustalony w ten sposób termin jest terminem spełnienia świadczenia pieniężnego przez odbiorcę energii.

Zdaniem SN, takie zasady przyjęte w umowie stron nie pozostają w sprzeczności z charakterem tej umowy, choć powinny – bo umowa ta jest wzajemną i ekwiwalentną. A to dlatego, iż z natury rzeczy nie jest możliwe przy sprzedaży energii elektrycznej stosowanie zasady jednoczesnego spełnienia świadczenia przez obie strony.

Tak osądził Sąd Najwyższy, tak więc orzekł Sąd Wojewódzki. Piotr K. nie otrzyma swoich 5 zł i 36 groszy. Tym się jednak nie martwi, stać go na taki wydatek. Medytuje nad inną kwestią. Mianowicie nad taką: z natury rzeczy nie jest możliwe przy sprzedaży energii elektrycznej stosowanie jednoczesnego spełnienia świadczenia przez obie strony. Zgoda. Ale dlaczego on, Piotr K., a nie Zakład Energetyczny ma pierwszy spełniać świadczenie? Czy dlatego, że zakład obędzie się bez Piotra K. a Piotr K. bez zakładu – nie za bardzo? Nasz bohater nabył ustawę antymonopolową, studiuje ją przy świeczce i szykuje się do nowego procesu. W imię zasad, bo pieniędzy jako emeryt ma mnóstwo.

JAN ROGÓZ

Najkrócej o Szwajcarii: góry, zegarki, ser i banki. Ser szwajcarski jest ponoć najlepszy, bo spośród wszystkich serów ma najwięcej dziur. Szwajcarski system bankowy odwrótnie, tym się szczyści, że dziur, przez które mogą przeciekać wbrew woli klientów poufne informacje, nie posiada. Funkcjonuje precyzyjnie i niezawodnie jak zegarek, za murem dyskrecji wysokim jak Alpy.

Tajemnica bankowa, istniejąca w każdym kraju, w Szwajcarii jest cnotą główną. Tutejsze prawo bankowe jest wyjątkowo stabilne, oparte o ustawę z 1935 r., aktualną prawie bez zmian do dziś. W ustawodawstwie szwajcarskim nie ma definicji tajemnicy bankowej. Ale i bez niej jest powszechnie rozumiana i stosowana. Nawet jeśli nie pomieści się w umowie z bankiem klauzuli o konieczności zachowania tajemnicy – obowiązują. Za złamanie tej zasady nie tylko pracownik banku traci pracę, sam bank może być wykluczony ze Szwajcarskiego Zrzeszenia Bankierów, co praktycznie jest wstępem do odebrania takiemu bankowi koncesji przez Związkową Komisję Bankową.

Banki pełne tajemnic

W zasadzie tylko klient może zwolnić bank z zachowania dyskrecji w jego sprawach. Tylko w nielicznych wypadkach, wyjątkowo, informacje otrzymać mogą sędziowie w sprawach karnych, sędziowie orzekający w sprawach małżeńskich, rodzice, opiekunowie, w ograniczonym zakresie – pełnomocnicy i doradcy prawni, spadkobiercy klienta, wykonawcy testamentu i osoby urzędowo zarządzające spadkiem. W sprawach cywilnych sąd może uzyskać pewne informacje, ale nie wszystkie i w każdym z kantonów na odmiennych zasadach. Nawet w tak palącej kwestii jak pranie brudnych pieniędzy, bank szwajcarski ma wprowadzić obowiązek identyfikacji podejrzanym klientów i weryfikowania ich tożsamości, ale nie ma obowiązku powiadamiać o tym prokuratora. Ma prawo – może, nie musi.

Chwalebne to zasady, choć czasem mogą – miast budować –

nadszarpywać prestiż Szwajcarii. Przypomnijmy tylko z ostatnich miesięcy, z jak zgodną krytyką cywilizowanego świata spotkało się stanowisko szwajcarskich banków w sprawie kont ofiar holocaustu, nie sięgając wstecz do wciąż nie wyjaśnionych do końca operacji finansowych z III Rzeszą.

Klienci banków w innych krajach nie są w tak komfortowej sytuacji. Stosunkowo najlepiej z ich punktu widzenia lokować w Niemczech i Wlk. Brytanii, ale i tam instytucje państwowe są w stanie, w razie potrzeby, wyłuskać z bankowych sejfów dane o stanie naszego posiadania i zapytać niedyskretnie o jego źródła. Każda władza lubi wiedzieć. Gdy obiektem ciekawości agend państwowych jest międzynarodowy terrorysta, handlarz narkotykami, boss mafii – porządni obywatele nie mają nic przeciw jej zaspokajaniu. Zaprotestuje, gdy sam doświad-

czać znacznie takich praktyk. Jak wygląda ochrona tajemnicy naszych kont i operacji bankowych w świetle polskiego ustawodawstwa?

Prawo do prywatności zapewnia obywatelom RP art. 47 konstytucji. Dobra osobiste pozostają też wyraźnie pod ochroną prawa cywilnego. Zapisy te wspiera art. 8, ratyfikowanej przez Polskę, Europejskiej Konwencji o Ochronie Praw Człowieka i Podstawowych Wolności. Jednym z elementów prywatności jest kondycja finansowa i ekonomiczna osób fizycznych i prawnych. Prócz nich najpełniejszą wiedzą o jej aktualnym stanie dysponuje bank. A chciałoby ją jeszcze osiągnąć, z różnych powodów, ich kontrahenci, klienci, wierzyciele, urzędy skarbowe, sądy, prokuratury, celnicy.

Art. 104 ustawy prawo bankowe z 20.08.1997 r. na banki i osoby w nich zatrudnione oraz na

osoby, za pośrednictwem których bank wykonuje czynności bankowe (osoby opiniujące projekty umów, eksperci), nakłada obowiązek zachowania w tajemnicy wszystkich czynności bankowych, a także informacji dotyczących osób fizycznych i prawnych będących stronami umów negocjacyjnych zawieranych i realizowanych przez bank. Tajemnicą dla postronnych jest nie tylko stan naszego konta, ale i sam fakt jego istnienia, umowy kredytu, pożyczki, gwarancji. Nawet nasz pełnomocnik, udając się do banku, nie może tam przedstawić pełnomocnictwa ogólnego udzielonego na podstawie art. 88 k.c. Musimy mu wydać pełnomocnictwo szczegółowe określające w myśl art. 98 k.c. rodzaj czynności prawnej, do której został umocowany.

W tym murze milczenia istnieje jednak, jak łatwo zgadnąć, kilka istotnych wyłomów. Bank ma obowiązek udzielania infor-

macji objętych tajemnicą innym bankom, a dotyczących wierzitelności, obrotów i stanów rachunków bankowych w takim zakresie, w jakim informacje te są niezbędne przy udzielaniu kredytów, gwarancji bankowych i poręczeń oraz czynnościach obrotu dewizowego. Jednak wymiana informacji pomiędzy bankami odnośnie klienta, wykraczająca poza ten zakres, plotkowanie po próżnicy, jest niedopuszczalne. W wielu przypadkach byłoby to naruszeniem ustawy o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji, która za takową nieuczciwość poczytuje „przekazanie, ujawnianie lub wykorzystywanie cudzych informacji, stanowiących tajemnicę przedsiębiorstwa, jeśli zagraża to istotnym interesom przedsiębiorcy”. Do korzystania z takiej wymiany informacji uprawnione są wyłącznie banki. Inne jakiegokolwiek podmioty, organizacje działające bezpośrednio w sferze finansów lub na jej obrzeżu, ale bankami nie będące, z ich uprawnień korzystać nie mogą.

(O tajemnicy bankowej i prawie podatkowym – za tydzień).



niowo ułożonymi warstwami masy perłowej.

Popularność pereł i rosnąca ich wartość z końcem XIX w. wykorzystali Japończycy, wprowadzając do handlu pereł hodowlane. Zarówno pereł naturalne, jak i hodowlane zawdzięczają swe powstanie żywym organizmom. Ich wartość zależy od wielkości, kształtu, połysku i barwy. **Najcenniejsze są oczywiście duże, idealnie okrągłe o barwie białej, o odcieniu różowym oraz jasno- i ciemnokremowym.**

Pereł trudno dziś wyłowić z morza. Zdarza się to raz na dwadzieścia tysięcy małży.

wydobyto z Oceanu Indyjskiego. Zazwyczaj dla zdobycia jednej pereł trzeba wyłowić co najmniej 30-40 perłopławów.

Pereł mają różne barwy od białych poprzez bladorożowe, bladożółte, aż do brązowych i czarnobrunatnych. Japonia dostarcza pereł jasnozielonkawych, zaś z Tahiti i Francuskiej Polinezji pochodzą czarne pereł. Szczególnie dużą i słynną północnoamerykańską pereł słodkowodną była czarna Pereł Królowej o masie 465 karatów.

Pereł wspaniale prezentują się łączone z innymi kamieniami szlachetnymi jak szmarag-

Piękno w skorupie

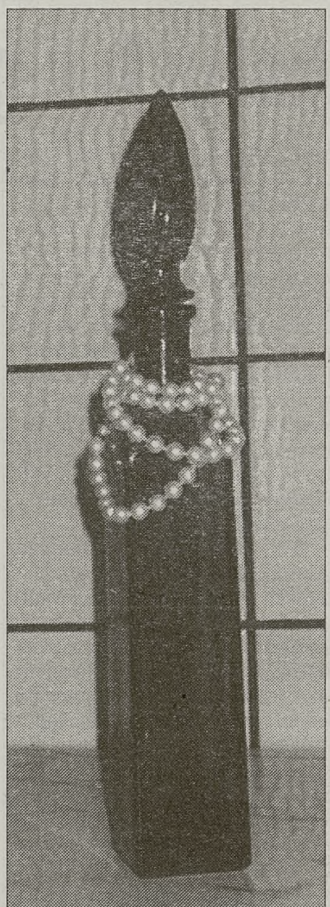
Pierwsze wzmianki o perełach można znaleźć już u greckiego autora Teofrasta (230 r. p.n.e.) w jego rozprawie „O kamieniach”. W celach zdobniczych używano pereł w starożytnym Egipcie i Grecji, zaś w cesarskim Rzymie za piękne pereł płacono bardzo wysokie ceny. Szczególnie w perełach kochał się Wschód, głównie Indie: Persja, gdzie zdobiono nimi uroczyste stroje. Do dziś w perskim skarbcu koronnym znajdują się liczne ozdoby z pereł, m.in. korona szacha perskiego. Europa też nie gardziła tymi klejnotami, obszywano nimi szaty liturgiczne dostojników kościelnych, a także stroje kobiece. Co ciekawe, często zdobyli suknie ślubne, co zaprzeczałoby późniejszym przesądom, jakoby pereł przynosiły nieszczęście.

Przez długi czas utrzymywały się różne wierzenia i legendy o pochodzeniu pereł. Wierząco między innymi, że są łzami sierot i osób nieszczęśliwych, które ocean zamknął w skorupach muszli i zamienił w cenne klejnoty. Prawda nie jest tak romantyczna!

Pereł to nic innego jak wydzielina małż morskich, zwana aragonitem. Pereł zawdzięczają swe powstanie żywym organizmom, które żyją w ciepłych morzach, przytwierdzone do dna. Jedne z małży morskich są poławiane głównie dla pereł o dużej wartości handlowej, inne zaś dla masy perłowej, oznaczającej się piękną grą barw. Najwięcej pereł dostarcza niewielki perłopław, poławiany w Zatoce Perskiej i Zatoce Monaar u brzegów Cejlonu. Poza małżami pereł wytwarzają również niektóre morskie ślimaki.

- **Pereł to wynik naturalnej ochrony przed podrażnieniem przez ciało obce (np. ziarenko piasku) przenikające do miękkiego płaszczka, znajdującego się wewnątrz skorupy** - mówi Ewa Mazanek, rzeczoznawca jubilerski. - **Owo obce ciało obrasta stop-**

Dawnych poławiaczy pereł zastąpili technicy. To oni spełniają marzenia kobiet, dając życie perełom na specjalnych farmach w niewielkim australijskim miasteczku Broome - na po-



Fot. (ebo)

czątku wieku perłowej stolicy świata, dziś centrum australijskiego przemysłu perłowego. Fachowcy twierdzą, że pereł hodowane na farmie wcale nie ustępują jakością, rozmiarem i blaskiem perełom naturalnym. Księżna Windsoru Wallis Simpson była pierwszą osobą, która kupiła naszyjnik z australijskich pereł hodowlanych. Tym samym zapoczątkowała snobizm na pereł z Broome wśród najbogatszych ludzi świata.

Największą liczbę pereł - 87 sztuk z jednego perłopławu

dy, szafiry i brylanty. Okazałe wyglądają osadzone w złocie i w czarnej emalii, z czarnym onyksem.

Każda epoka hołdowała innym klejnotom. Pereł cenili Ludwik XIV i Ludwik XV. Obaj królowie obdarowywali swe faworyty niezwykle okazami „łez sierot”.

Wartość pereł o jednakowych rozmiarach jest znacznie wyższa, zaś największą wartość mają pojedyncze pereł o najwyższym stopniu zalet, czyli pereł „pierwszej wody”.

Perełami ozdabia się broszki, wisiorki, szpile i pierścienie. Najczęściej wykonuje się z nich naszyjniki: w środku sznura umieszcza się pereł największą, od której odchodzą w obie strony coraz mniejsze. Z kolei półpereł, czyli biwa, osadzone są pojedynczo na sztyftach i stanowią najelegantszą, wizytową ozdobę np. męskiego krawatu.

Wielkim rarytasem są czarne pereł, z których swoje kolekcje przygotowują najslawniejsze firmy jubilerskie jak Tiffany czy Cartier, a noszą je gwiazdy jak Elisabeth Taylor lub Sharon Stone. Po pierwszej wojnie światowej to właśnie aktorki i damy światowych elit towarzyskich nadawały ton w modzie jubilerskiej lansując szczególnie pereł. Wyjątkowo piękne nosiły Pola Negri i Coco Chanel.

- **Uwielbiam biżuterię - zwierza się Krystyna Janda - kolczyki to dla mnie rzecz najważniejsza. Uwaga, że biżuteria jest jednym z najważniejszych atrybutów kobiecych. Nawet dzieci rodziłam w prawdziwych perełach. Uczestnicząc w festiwalu filmowym w Cannes, wiedziałam, że będzie wielka gala i dlatego, trochę na przekór, ubrałam się skromnie, wręcz nobliwie. Z biżuterii miałam jedynie skromny sznur pereł z szafirową zapinką. Chyba dobrze to wypadło?**

JOLANTA CIOSEK

Trenuj swoją pamięć!

I leż to razy żartujemy: *pamięć mam dobrą, ale krótką!* Jest w tym powiedzeniu wiele prawdy. Przez całe życie musimy zapamiętać tak wiele danych - nazw, twarzy, zapachów, czynności! John Griffith, amerykański matematyk twierdzi, że w ciągu przeciętnie długiego życia człowiek koduje w pamięci 500 razy więcej informacji niż znajduje się w największych encyklopediach świata. Nic dziwnego, że nasz biedny, przeciętny mózg dokonuje automatycznej selekcji, zapisując w tzw. pamięci trwałe dane tylko istotne. Czasem „odrzuci” jednak wiadomość potrzebną i wtedy pozostajemy z przykrą świadomością, że coś nam umknęło z głowy.

Pamięć, podobnie jak mięśnie, można, a nawet trzeba trenować. Godzina dziennie czytania, rozwiązywania krzyżówek, gry planszowej typu scrabble, szachy - to wystarczający i całkiem przyjemny trening. Są zresztą różne metody ćwiczenia pamięci. Dziś już można się nawet zapisać na kursy uczenia się i zapamiętywania. Zalecaną metodą jest metoda skojarzeń. W ten sposób można zapamiętać całą listę przypadkowych zupełnie przedmiotów - kojarząc

je z czymś nietypowym. Jeśli np. biegniesz otworzyć drzwi niespodziewanym gościom i po drodze kładziesz okulary na telewizorze, zapamiętaj np., że telewizor przebija cię anteną. Potem, gdy zaczniesz ich szukać, taki nietypowy obrazek skojarzy ci twoje okulary z telewizorem, a więc miejscem, gdzie zostały odłożone. Gdyby pan Hilary znał te metody... nie byłoby miłego wierszyka!

Wrogiem pamięci jest stres. Jeśli przed występowaniem oficjalnym lub egzaminem czujemy pustkę w pamięci, konieczna jest choćby pięciominutowa przerwa dla odprężenia. Optymalnie jest zastosować techniki relaksacyjne: jogę lub medytację.

Dobre dla pamięci są potrawy bogate w lecytynę, witaminy B i C, które wspomagają produkcję acetylocholin - neuroprzekaznika niezbędnego w procesie myślenia i zapamiętywania. Przydatne są w diecie także ryby, szczególnie te tłuste, bo w nich są one bogate w nienasycone kwasy tłuszczowe oraz koenzym Q-10, który m.in. zmniejsza objawy choroby Alzheimera. U pacjentów z tą chorobą ujawniono niedobory właśnie acetylocholin.

(E)

Warto przeczytać

Precz z cierpiętnictwem!

Może ktoś się obrazi, że polecamy książkę, zachęcającą do zrozumienia własnych myśli, uczuć i działań. Może ktoś powie: przecież jestem człowiekiem myślącym, wiem i rozumiem, co robię! Mimo wszystko polecamy tę książkę.

Do tej pory miała ponad 4 mln czytelników na całym świecie. Autorki w sposób jasny zachęcają do... wygrania własnego życia. Mówiąc o wygranej, nie mają jednak na myśli rywalizacji z kimś, tylko subiektywne poczucie satysfakcji z własnych działań. Nie zawsze zdajemy sobie sprawę, jak wiele narzucamy sami sobie ograniczeń, które wcale nie wynikają z obiektywnej sytuacji. To, co nazywamy często skromnością albo pokorą, jest wyłącznie przyjętą sztucznie postawą cierpiętniczą. W dążeniu do osiągnięcia takiej postawy konsekwentnie się w niezadowolaniu z życia. Po przeczytaniu książki aż rwiemy się, by odrzucić postawę pt. „jak



uniesie ciężar życia i nie wyjść z siebie”. Książka dostarcza nam narzędzi do poznania własnych ograniczeń i możliwości. Warto przeczytać!

(E)

Muriel James, Dorothy Jongeward, *Narodzić się, by wygrać*, Dom Wydawniczy REBIS, Poznań.

Symbolika kwiatów

Wiarą w magiczną moc roślin jest bardzo stara. Maria Immaciolata Macioti, profesor socjologii z Rzymu od lat zajmująca się historią wiedzy o leczniczym i magicznym zastosowaniu roślin twierdzi, że niektóre wierzenia związane z wpływem określonych roślin na uczucia i stan ducha przetrwały nieomal tysiąclecia.

Gałązka kwitnącego jaśminu, przypięta do ubrania powoduje zainteresowanie płci przeciwnej, zaś fiołki gwarantują powodzenie.

Kwiatem miłości od zawsze była róża, chociaż uważano ją za symbol uczuć raczej zmysło-

wych niż platonicznych. Podobnie tuberoza, tak ulubiona w epoce fin de siècle'u. Wierząco, że woń tej rośliny budzi miłosne pragnienia, dlatego chętnie używano perfum o tej nucie zapachowej.

Białe konwalie również miały swe miejsce w miłosnej symbolice kwietnej. Oznaczały pragnienie uczuć zwycięskich, które pokonają wszelkie przeszkody na drodze do szczęścia we dwoje. A skromne bratki symbolizują szczerość, dobroć i stałą miłość.

Kobiety skłonne do irytacji, a także niewytłumaczalnych smutków powinny otaczać się zapachem lawendy lub bzu. Lawenda dodaje też lotności my-

ślom i zażegnaje konflikty, ponoć jej zapach przyciąga wszelkie zewnętrzne energie pozytywne.

Osoby, którym brak poczucia realizmu i zapału do pracy, niech sięgną po frezje. Mogą je mieć w pobliżu jako bukieciki świeżych kwiatów albo też suszone - wkładając je w jedwabne woreczki i umieszczając w różnych miejscach w domu.

Warto też wiedzieć, że melissa, zwana „przyjaciółką kobiet” - zieleń o słodkim zapachu przywołuje na myśl cytrynę i geranium, usuwa znużenie i złe samopoczucie. Skłania też do większej dbałości o zewnętrzny wygląd i strój. (BW)

Luksusowe gadżety

Dobry zegarek to nie tylko taki, który punktualnie wskazuje czas. Dziś szanujący się biznesmeni nie może nie mieć czego. Nie wypada zejść poniżej poziomu szwajcarskiego Patka Philipa. Zegarek tej firmy zrobiony z 18-karatowego złota (model z roku 1918) kosztuje 11 tys. dolarów amerykańskich. Drugim chętnie kupowanym przez ludzi zamożnych zegarkiem jest Rolex. Wykonany ze stali model z lat pięćdziesiątych można kupić już za 10 tys. USD! Przedmiotem westchnień osób lubiących luksusowe gadżety jest zegarek Tri Compax firmy Glashutte, z datownikiem i wskaźnikiem faz księżyca, wykonany z 18-karatowego złota w cenie 43 tys. dolarów.

Ważnym atrybutem przynależności do pożądanej sfery jest nie tylko drogi zegarek, ale także dobre wieczne pióro, portfel i zapalniczka. Za wieczne pióro u Cartiera płaci się od 20 do 30 mln starych zł. Pióra Mount Blanc można kupić już za 2 mln, ale są też i takie tej znanej marki, których cena dochodzi do 100 mln zł. Wszystko zależy od liczebności serii oraz materiału, z którego wykonane jest pióro. Posrebrzane lub pozłacane długopisy marki Cartier kosztują prawie tyle samo co pióra. Nieco mniej trzeba wydać na portfel z krokodylęj skóry.

(G)

Trzymaj Fason

Białko

Odchudzać należy się z głową. Ograniczając jedzenie nie wolno zapominać, że długotrwała nieodpowiednia dieta może doprowadzić do wyniszczenia organizmu, a na dodatek, po powrocie do tzw. normalnego żywienia - spowodować efekt jo-jo. Dlatego nie należy się głodzić, omijać posiłków i zapełniać brzucha jedynie wodą mineralną. Jedźmy w miarę normalnie, bez tłuszczu i słodczy. Stosujmy oczywiście ograniczenia, ale niech dotyczą one przede wszystkim ilości.

Białka stanowią materiał budulcowy naszego organizmu. Skóra, mięśnie, kości, hormony, enzymy, przeciwciała - to nie innego, jak układy wzajemnie połączonych długich łańcuchów białek. Organizm ludzki nie ma żadnych rezerw białka, które mogłyby wykorzystać w razie potrzeby. Dlatego też prawidłowy jadłospis musi zawierać nie tylko białka w wystarczającej ilości, ale też odpowiedniej jakości - czyli pełnowartościowe, dostarczające do organizmu niezbędne do życia aminokwasy.

Białka, główny składnik komórek organizmu ludzkiego, występują w większości w cząsteczkach złożonych np. białkowo-tłuszczowych lub białkowo-węglowodanowych. Cząsteczki białka są bardzo duże, składają się z tysięcy aminokwasów, połączonych między sobą. Istnieje kilkadziesiąt rodzajów aminokwasów. Większość z nich organizm ludzki potrafi sam wyprodukować. Jednak nie wszystkie. 8 aminokwasów, nazywanych przez lekarzy egzogennymi lub niezbędnymi, trzeba dostarczyć organizmowi w pożywieniu.

Białko znajduje się w większości produktów spożywczych, w różnej ilości i jakości. Dietetycy podzielili białka na pełnowartościowe - zawierające wszystkie aminokwasy i niepełnowartościowe - bez kompletności aminokwasów.

Białko pochodzenia zwierzęcego to białko pełnowartościowe. Najwięcej znajduje się go w białkach jaj kurzych, mleku, mięsie, drobiu i w rybach.

Natomiast białko niepełnowartościowe występuje w roślinach strączkowych, ryżu itp. Zdaniem lekarzy diety ścisłe wegetariańskie, nie obejmujące jajek i produktów mlecznych właśnie ze względu na długotrwały brak białka zwierzęcego mogą być szkodliwe dla zdrowia człowieka.

Spośród roślin jedynie soja zawiera prawie pełnowartościowe białko. Dlatego też produkuje się sztuczne mięso z soi, a nawet dodaje białko sojowe do przetworów z mięsa.

Dorosły człowiek potrzebuje na dobę 1 gram białka na 1 kilogram masy ciała. Z tego co najmniej połowa powinna zawierać białko pełnowartościowe.

(AMS)

Kolumnę redaguje

ELŻBIETA BOREK

e-mail:

fason@dziennik.krakow.pl



Deutsche Bahn nosi się z zamiarem ograniczenia ważności tzw. Wochenend-ticket z dotychczasowych, dwóch do tylko jednego dnia weekendu. Zmienione zostaną też reguły dotyczące możliwości podróżowania z tym biletem osób dorosłych. Od 1 kwietnia przywrócona zostanie „stara” zasada, zgodnie z

Tylko jeden dzień

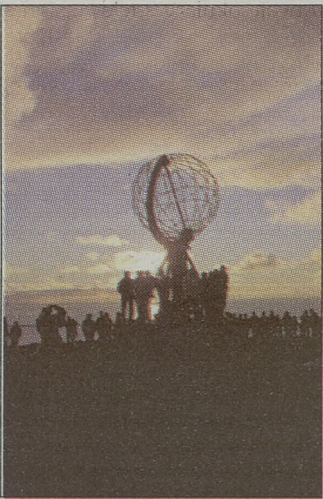
którą jeden Wochenend-ticket uprawniać będzie do jednoczesnego przejazdu pięciu dorosłych.

Bilet ten, nazywany tu także „piękny weekend”, szczególnie dużą popularnością cieszył się wśród młodych ludzi – uczniów i studentów – wybierających się na sobotę i niedzielę do innego miasta. Wochenend-ticket umożliwia bowiem podróżowanie wszystkimi pociągami drugiej klasy na terenie całych Niemiec za jedyne 35 DM, co w porównaniu z innymi możliwościami jest wprawdzie czasochłonne, ale za to absolutnie konkurencyjne cenowo.

Szansa skorzystania z jednego biletu weekendowego większej liczby osób, jest też często idealnym rozwiązaniem dla małych grup wycieczkowych, planujących dwudniowy wypad w określone miejsce. Do tej pory weekendowy bilet był ważny przez 50 godzin (od soboty od godz. 24.00 do 2.00 w poniedziałek). Mogły z niego korzystać dwie osoby dorosłe z maksymalnie trójką dzieci.

Duża popularność Wochenend-ticket ma także swoje ciemne strony. Do nich należy głównie przeładowanie pociągów, którymi podróżować można z tym biletem. Pracownicy Deutsche Bahn uskarżają się z kolei na częste akty wandalizmu, jakich dopuszczają się trudni do kontrolowania pasażerowie.

ANETA PRZYBYŁA



Dotarcie na ten najbardziej – przynajmniej teoretycznie – wysunięty na północ punkt Europy nie jest tak bardzo skomplikowane, jak się może wydawać. Wszelkie zaś trudy podróży wynagrodzi nam atmosfera tego miejsca, gdzie człowiek czuje się naprawdę jak na końcu świata. Nie ma tu drzew, zielonej trawy, tylko parę krzewinek, mchy i pasące się renifery. Nawet w środku lata trzeba mieć ciepłe ubranie, a płaty śniegu – mimo słońca świecącego 24 godziny na dobę przez około 3 miesiące dnia polarnego – nie należą do rzadkości.

Urwisty Przylądek

Nazwę „Przylądek Północny” nadał temu urwisku o wysokości 307 m angielski odkrywca Richard Chancellor w 1553 roku, płynący wówczas wzdłuż norweskiego wybrzeża w poszukiwaniu tzw. przejścia północno-wschodniego, mającego prowadzić z Atlantyku do Oceanu Spokojnego. Jego odkrycia zwróciły uwagę żeglarzy, ale dopiero 300 lat później, gdy w 1879 roku Szwed Nils Nordenskjöld pokonał przejście północne. Wśród niewielu podróżników, którzy tu dotarli był m.in. przebywający na wygnaniu późniejszy król Francji Ludwik Filip Orleański. Jednak dopiero przyjazd w 1873 roku innego monarchy – króla Norwegii Oskara II – zapoczątkował napływ licznych turystów.

Obecnie na tą wystającą z morza skałę przybywa rocznie 200.000 ludzi. Dla nich został zbudowany potężny kompleks Ośrodka Przylądka Północnego, w którym mieści się dosłownie wszystko, co turystom do szczęścia jest potrzebne. Można więc znaleźć tu bank, restaura-

Wyprawa na Przylądek Północny

Najdalszy punkt królestwa

cje, kawiarnie, sklepy, muzeum, kaplicę, bary, pocztę, kino, dyskotekę, hotel, nie wspominając o wielu tarasach widokowych.

Od chrztu do nocy poślubnej

Na „prawdziwych” turystach największe wrażenie robi jednak widok morza i nieba, podziwianego w samym środku tzw. nocy. Słońce znajdujące się nisko nad horyzontem potrafi ostro razić w oczy. Na głównym punkcie widokowym – za budynkiem Ośrodka – stoi duży metalowy globus obracający się podczas silnego wiatru. Ustawiony tutaj w 1978 roku szybko stał się symbolem Nordkappu (norweska nazwa Przylądka Północnego).

Tę wspaniałą panoramę można też oglądać z podziemnej przeszklonej galerii, do której dochodzi się długim tunelem, łączącym główny budynek z mieszczącym się w tym samym miejscu barem. Można w nim uczcić swój pobyt na Przylądku szampanem i kawiozem. W tunelu znajduje się muzeum

Jeśli jest się jednak tylko zwykłym turystą wstępuje się najczęściej do sklepu wolnocłowego, jednego z największych tego typu w Skandynawii. Można tu nabyć kartki, koszulki i inne pamiątki z Przylądka, a także inne typowo norweskie artykuły. Kupione tu pocztówki opatrzone są specjalnym okolicznościowym stemplem. Kolejną atrakcją jest kino mieszczące 250 widzów z szerokim panoramicznym ekranem, gdzie można m.in. obejrzeć film o Nordkappie.

Osoby dysponujące większą sumą zbudnej gotówki mogą na zawsze upamiętnić pobyt w tym miejscu zapisując się do Królewskiego Towarzystwa Przylądka Północnego.

Pamiątkowy kamień

Przed głównym wejściem do Ośrodka znajduje się pamiątkowy kamień położony tu przez króla Oskara II, władcę Norwegii i Szwecji, na oznaczenie najdalszego punktu swego królestwa. Nieco dalej znajduje się ciekawy pomnik „Dzieci Ziemi”, który

chodzi się do niego ścieżką odchodzącą od głównej drogi. Wyprawa ta zajmuje około 3-4 godziny w jedną stronę.

Promem, autobusem lub skuterem

Aby dostać się na wyspę Mageroeya, na której leży Przylądek Północny trzeba płynąć promem do portu Honningsvåg (w roku 1998 miał być otwarty tunel podmorski – niestety prace opóźniają się – prawdopodobnie zostanie on otwarty w roku bieżącym). Z tego miejsca trzeba przejechać jeszcze 34 km na północ. Latem kursuje specjalny autobus, który zawozi pasażerów na przylądek i z powrotem. Zimą dotarcie na północ nie jest łatwe, bo droga jest zamknięta mniej więcej od listopada do maja, a prom turystyczny nie kursuje od połowy sierpnia do połowy maja. Można wtedy wynająć skutery śnieżne.

Od połowy czerwca do początku sierpnia prom pływa od 7 rano do 21, mniej więcej co godzinę i ma jeszcze 2 kursy

no zapłacić. Aktualna opłata za wstęp wynosi 175 koron dla dorosłych, dla studentów 100, bilet rodzinny 350, niezależnie od tego, czy przybysze zatrzymują się w kompleksie turystycznym Ośrodku, czy nie i obojętnie czy przyjeżdżają na 2 godziny czy na cały dzień. Bilet ten jest ważny 2 dni i uwzględnia opłatę za parking.

Koszt promu w lipcu 1998 roku wynosił: za samochód z kierowcą 104 korony, za każdą osobę 35. Czas przeprawy około 45 minut. Koszt autobusu z Honningsvåg na Przylądek i z powrotem wynosi 100 koron (bez wejściówki!). Przelicznik: 1 korona norweska (NOK) kosztuje około 0,46 zł (z pewnym zaokrągleniem dzielimy cenę norweską na pół).

W trakcie pobytu na Przylądku byliśmy świadkami sytuacji, przed którą chcielibyśmy Państwa ostrzec. Chodzi o sposób organizacji coraz ostatnio popularniejszych wyjazdów do Skandynawii przez polskie „biura podróży” (cu-dzysłów jest zamierzony). Otóż czekając na parking na prom mający nas zawieźć do Honningsvåg zauważyliśmy polski autobus (aby nie wymienić marki: niezbyt nowoczesny) również na prom czekający. Tyle że pilot wycieczki wysadził osoby z autobusu i wsadził na prom (tak jest taniej – za każdą osobę i tak trzeba zapłacić, a za autobus już nie). Nikt ich jednak turystów nie poinformował, że z portu na Przylądek jest 34 km i że autobus kosztuje 100 koron. Większość z nich w efekcie nie dotarła do celu swej podróży.

Widzieliśmy też przykład przeciwny – inne dwa polskie autobusy wysokiej klasy czekające na prom z powrotem na kontynent nie na pasach standardowych, lecz na pasie z rezerwacją. Jak zaobserwowaliśmy w Norwegii sama rezerwacja miejsca (a właściwie godziny przeprawy) na samochód osobowy niejednokrotnie dorównywała cenie biletu. Nic dodać, nic ująć.

WERONIKA PAL
FOT. GRZEGORZ SOWA



tajlandzkie otwarte w 1989 roku, aby uczcić w ten sposób króla Syjamu (obecnie Tajlandii) Chulalongkorn, który przybył z wizytą na Przylądek w roku 1907.

W ekumenicznej kaplicy św. Jana można nie tylko pomodlić się, ale także wziąć ślub lub ochrzcić dziecko. W Ośrodku organizowane są także przyjęcia weselne, a noc poślubną można spędzić w jednym z wielu luksusowych apartamentów mieszczących się na samym szczycie budynku.

przedstawia postać kobiety z dzieckiem i 7 dużych kół. Został on stworzony przez 7 dzieci ze wszystkich kontynentów i symbolizuje nadzieję, przyjaźń, szczęście i współpracę ponad granicami dzielącymi różne kraje.

Osobom mającym doświadczenie w wędrowaniu po trudnym terenie polecić należy spacer na rzeczywisty kraniec Europy – cypel Knivskjellodden, który leży około 1,5 km lub 8 sekund (szerokość geograficzna Przylądka to 71o 10' 21") dalej na północ niż Nordkapp. Do-

„nocne” około 22 i 24 i jeden nad ranem (około 3).

Centrum turystyczne Przylądka Północnego jest czynne od 6 IV do 5 X, a w szczycie sezonu (tj. od 8 VI do 10 VIII) otwarte jest od 10 rano do 2 w nocy. W okresie zimowym jest czynne na życzenie – minimalna opłata wynosi jednak wówczas 1500 koron. Wesele można sobie urządzić tylko od maja do września.

Cenny Przylądek

Za te wszystkie przyjemności i atrakcje trzeba jednak sło-

Do Szczecina w salonce

Z początkiem lutego Polskie Koleje Państwowe wprowadzą na trasie Szczecin – Warszawa – Szczecin możliwość przejazdu wagonem salonowym – poinformował w miniony piątek rzecznik Dyrekcji Przewozów Pasażerskich PKP Roman Hajdrowski.

W wagonie takim znajdują się trzy dwuosobowe przedziały z umywalkami, gabinet z łazienką, przedział kuchenny oraz przedział salonowy ze stołem, krzesłami, kanapą, sprzętem RTV i telefonem komórkowym.

Wagon salonowy będzie jeździł planowo tylko na tej trasie. Rzecznik powiedział jednak, że w miarę możliwości będzie można zamówić dołączenie tego wagonu do innego składu na innej trasie. Jeśli nowa oferta spodoba się podróżnym, salonki będą na stałe dołączane do pociągów na innych liniach.

Wagon będzie dołączony do pociągu hotelowego (w składzie ma tylko wagony sypialne). Podróżujących tym wagonem, oprócz biletu na przejazd pierwszą klasą, będą obowiązywały dopłaty od 250 zł za przejazd jednej osoby w dwuosobowym przedziale w jedną stronę, do 2.520 zł za wynajęcie całego wagonu w obydwie strony.

(PAP)

CHCESZ KUPIĆ SPRZĘT NARCIARSKI ?
TERAZ JEST NAJLEPSZY CZAS
CZAS WYPRZEDAŻY POSEZONOWYCH !!!

OD 20 - 35% RABATU

ŚPIESZ SIĘ TOWARU CORAZ MNIEJ :(

ROSSIGNOL

IKATUR

PON-PT 10-18, SOBOT 10-14
UL.DIETLA 29 TEL/FAX 421-26-04, 421-49-74
E-MAIL IKATUR@SONIK.PL
HTTP://WWW.SONIK.PL/IKATUR

JAN-POL
Agencja Turystyki
Członek Polskiej i Krakowskiej Izby Turystyki

KRAKÓW, ul. Wielopole 18 B
tel. (012) 429-60-14, 422-30-72 www.janpol.com.pl
NOWY SĄCZ, ul. Piotra Skargi 2, tel. 443-55-97
TARNÓW, ul. Krakowska 14, tel. 264-396

NARCIARSKA KARUZELA
KRĘCI SIĘ
FERIE - ZIMA
Austria
- ferie w Tyrolu
zakwaterowanie + autokar - *ceny promocyjne*
Włochy - marzec w Val di Fiemme
zakwaterowanie + autokar - *ceny promocyjne*
Francja - La Rosiere - od 290,- zł./os./tydz.
Szwajcaria + Słowacja
Polska - 18 miejscowości, 31 obiektów

129 miejscowości, 265 obiektów
samochodem - autokarem - samolotem
hotele, apartamenty, zajazdy, pensjonaty

last minute
SAMOLOT DO SALZBURGA
30.- 199 USD

PO ŁÓŃCE

*Wyspy Kanaryjskie *Tunezja *Cypr *Maroko *Tajlandia

z nami narty po super atrakcyjnych cenach

D-2160

Narty w Arabba

W sercu Dolomitów

Przyjeżdżano tutaj już w XIX wieku

Włoskie Dolomity to pasmo Alp, w którym jeździć na nartach pragnie każdy narciarz. Amatorów sportów zimowych przyciąga tutaj nie tylko duża ilość tras narciarskich lecz również niepowtarzalny krajobraz i słoneczna pogoda. Nie ma więc nic nadzwyczajnego w tym, że tutejsze ośrodki cieszą się wielką popularnością. Jednym z najsłynniejszych kurortów jest Arabba – niewielka miejscowość położona w samym sercu Dolomitów. Co ciekawe, już pod koniec ubiegłego stulecia przyjeżdżali tutaj latem w karetach pierwsi turyści. Sezon narciarski zaczyna się w grudniu, a kończy w kwietniu (szczyt urlopowy trwa od 31 stycznia do 13 marca 1999 roku).

W dzień i w nocy

Kolejki potrafią w ciągu godziny wywieźć ponad trzydzieści tysięcy narciarzy, którzy mogą jeździć po 52 kilometrach tras (27 km łatwych, 15 km średnich i 10 km trudnych). Każdy więc może znaleźć tu dla siebie atrakcyjny stok.

Początkujący mogą wybrać się do Passo Pordoi lub do Passo Campolongo. Bardziej ambitni udadzą się na tereny Portavescovo, dokąd wyjazd gondolą z Arabba zajmuje kilka minut. Na dół wrócić można, albo trasą bardzo łatwą, albo bardzo trudną, której począ-



kowy odcinek pokryty jest muldami. Dalsze fragmenty tego stoku nadają się do wykonywania „długiego skrętu” czy „śmigu”, a momentami nie sposób sobie odmówić przyjemności jazdy „na kreczę”. Prawdziwym wyzwaniem jest niebezpieczny i bardzo stromy stok, wiodący z Sass Pordoi. Nie każdemu jednak starczy odwagi i umiejętności, by podjąć ryzyko. Interesującą ofertą są również nocne zjazdy na trasie „2 Baite”.

Najpiękniejsze trasy

Ci, którzy lubią podziwiać górskie panoramy, mogą wy-

brać się na Portavescovo. To tutaj znajdują się trasy, określone przez stałych bywalców, jako najpiękniejsze w całych Dolomitach. Wiodą one wśród różnej wielkości żółto-brązowych odłamów i masywów skalnych. Oczywiście można też jeździć po łatwych trasach w Passo Padori i Malga Ciapella. Ta ostatnia miejscowość położona jest u stóp Marmolady, zwanej „Królową Dolomitów”. Miłośnicy górskich panoram nie zapomną z pewnością wyjechać na Sass Pordoi, skąd rozciąga się widok zapierający dech w piersiach. Niektórzy wolą jednak podziwiać rozciągający się wokół krajobraz, opalając się w pobliżu górnej stacji kolejki niedaleko Portavescovo. Widać stąd narciarskie tereny wokół Marmolady. Nie można więc zapomnieć o aparacie fotograficznym i kilku filmach.

Rajd do... Plan Boé

W Arabba można nie tylko jeździć na nartach. Turyستów zapraszają liczne baseny, sauny, bary i kawiarnie. Ci, którzy jazda po malowniczych stokach nie dostarczyła wystarczająco dużo wrażeń, mogą zagrać w broomball – podobny do hokeja sport, w którym nie używa się łyżew. Jeśli ktoś jest jeszcze bardziej wymagający, to może doświadczyć brawurowego rajdu pojazdem śnieżnym, niedaleko Plan

Boé. Niektórzy wybiorą się na spacer, by podziwiać wierzchołki gór, oblewane ostatnimi promieniami zachodzącego słońca. Inni wolą spokojny odpoczynek w jednej z wielu kawiarni. Wśród wielu kulinarnych osobliwości wymienić można *craffons da siegra* – rodzaj naleśników posypywanych kminkiem, czy *canifli* – bardzo małe pączki. Jedną z najbardziej popularnych potraw jest *tircle* – krokiet ze szpinakiem i kwaśnym mlekiem. Nie brakuje owoców morza i... pizzy.

Dojazd: do Arabba dojeżdżamy przez przełęcz Brenner. Trzeba zjechać na Klausen i kierować się przez St. Ulrich i przełęcz Sella i Pordoi.

Ceny: W normalnym sezonie za sześciodniowy, obejmujący tylko stoki w Arabba karnet dla dorosłego zapłacić trzeba 231.000 ITL, a dla dzieci (8 – 15 lat) 162.000 ITL, za siedmiodniowy: dla dorosłego – 245.000, a dla dziecka – 172.000 ITL. W szczycie urlopowym sześciodniowy karnet dla dorosłego kosztuje 266.000 ITL, dla dziecka 188.000 ITL, a siedmiodniowy 282.000 ITL i 197.000 ITL.

Można wykupić Dolomiti Superskipass – czyli karnet, ważny we wszystkich ośrodkach w Dolomitach. Ceny – za sześć dni – wynoszą: dla dorosłych: w szczycie urlopowym – 291.000 ITL, a w normalnym sezonie – 253.000 ITL, dla dzieci odpowiednio: 204.000 ITL i 177.000 ITL. Siedmiodniowy Dolomiti Superskipass kosztuje dla dorosłych: w szczycie urlopowym 309.000 ITL, a poza nim 269.000 ITL. Dla dzieci odpowiednio: 216.000 ITL i 188.000 ITL. Za 10.000 ITL musimy zapłacić około 21,20 zł.

Zakwaterowanie: Przykładowe ceny za dobę ze śniadaniem i obiadową kolacją w hotelach wynoszą: w dwugwiazdkowym 58.000 – 96.000 ITL, w trzygwiazdkowym 68.000 – 100.000 ITL, w czterogwiazdkowym 155.000 ITL – 239.000 ITL. Wielu turystów decyduje się jednak na wynajęcie tańszego apartamentu w pobliżu Arabba i codzienny dojazd na stoki.

LESZEK SZYMOWSKI
FOT. AUTOR



Fot. Renata i Marek Kosinsey

Od 3 do 15 lutego w Krakowie

Barwy przyrody

Na wystawie „Barwy świata przyrody” będziemy mogli zobaczyć najpiękniejsze i najciekawsze fotografie wykonane przez członków krakowskiego oddziału Związku Polskich Fotografików Przyrody (współorganizatorem wystawy jest Starmiejski Ośrodek Kultury).

Od 3 do 15 lutego będziemy mogli podziwiać prace Ewy Augustyniak, Ewy Baran, Wacława Bugno, Roberta Cieślaka, Bogusława Czerwińskiego, Adama Grochowalskiego, Adama Grzebińskiego, Andrzeja Kądziołki,

Marka Kepperta, Marka Kosińskiego, Renaty Krzyściak-Kosińskiej, Jarosława Milewskiego, Piotra Osyczka, Jerzego Przybyło, Łukasza Przybyłowicza, Wojciecha Tchórzewskiego, Krystyny Wazl, Olimpiusza Wenhrynów oraz samotnych fotograficznych łowów. Miłośnicy przyrody – przy ulicy Szerokiej 16 w Krakowie – znajdą nie tylko nastrojowe pejzaże, czy rzadkie i chronione gatunki polskiej fauny i flory, ale także obrazy interesujących zjawisk przyrodniczych.

(M)



Fot. Łukasz Przybyłowicz

W kraju i za granicą

Sieć „Gromady”

Ogólnokrajowa Spółdzielnia Turystyczna „Gromada” stworzy w kraju i za granicą sieć hotelarsko-turystyczną, złożoną z kilkuset obiektów noclegowych i powiązanych z nimi biur podróży. Powiększeniem dotychczasowej bazy usług spółdzielni zajmie się spółka inwestycyjna „Gromada Inwest” – zapowiada prezes „Gromady” Roman Budzyński.

Według niego, w połowie tego roku zostanie otwarty nowy „gromadzki” hotel w Przemyślu, natomiast jesienią zacznie się budowa drugiego budynku hotelowego (dla ponad 500 osób) przy ul. 17 Stycznia w Warszawie.

Następnie rozpoczęta zostanie rozbudowa stołecznego hotelu przy pl. Powstańców Warszawy i obiektu przy ul. Babimojskiej w Poznaniu oraz budowa hotelu w podkrakowskim Borku

Fałęckim. W Niechorzu, Krynicy i Międzyzdrojach baza hotelarska będzie modernizowana.

Nowe obiekty powstaną na podstawie krajowych projektów. Należący do „Gromady” zakład produkcyjny w Śniadowie wyposażą każdy hotel w oryginalne meble.

Licząca 70 placówek krajowa sieć biur turystycznych „Gromady” zostanie powiększona o biura licencjonowane i biura agencyjne, a także o agencje zagraniczne; wszystkie będą mieć koncesje na działalność w krajach Unii Europejskiej – obiecuje Roman Budzyński.

Dodał, że przewożami turystów zajmie się wyspecjalizowana spółka „Gromada Transport”, a nad bezpieczeństwem gości będzie czuwać „Gromada Securitass”.

(PAP)

Łączne obroty ORBIS TRAVEL w 1998 roku wyniosły 571,1 mln zł, a dynamika przyrostu sprzedaży w stosunku do 1997 roku – 141 proc. – stwierdził Grzegorz Prądyński, prezes firmy. Prądyński odślnił nowe logo ORBISU i przedstawił nową strategię rozwoju firmy.

– Nowe logo, przez zmodyfikowany globus, nawiązuje do wieloletniej tradycji, jest nowoczesne, dynamiczne i kolorowe. Nowe szaty oznaczają również nową strategię rozwoju firmy – powiedział Prądyński. Sieć ORBIS TRAVEL liczy wraz z biurami franchisingowymi 115 punktów sprzedaży na terenie całego kraju.

Nowe logo i strategia

Odmieniony Orbis

W nowym modelu organizacji zostały one podzielone na trzy filary: biuro obsługi biznesu zajmujące się kompleksową obsługą podróży służbowych, organizacją kongresów, zjazdów, sympozjów itd., biuro obsługi podróżniczej zajmujące się rezerwacją hoteli w kraju i za granicą oraz rezerwacją biletów lotniczych, promowych, kolejowych i autotokarowych, a także tzw. salon turystyczny z ofertą wypoczynku w kraju i za granicą.

BIURO TURYSTYKI „DEMEŁ” Kraków, ul. Głowackiego 22 tel.: 636-21-11, 636-16-00 fax 636-45-43 czynne pon.-pt. 8 - 16 sobota 8 - 14	OFERTA ZIMOWA ALPY!!! AUSTRIA ★ WŁOCHY ★ FRANCJA ★ NIEMCY SZWAJCARIA ORAZ RESZTA ŚWIATA Charter jachtów motorowych (MOTOR BOATS) ADRIATYK i inne morza	KATALOGI NIEMIECKICH BIUR PODRÓŻY: TUI - ITS - INTER CHALET 14m
ATRAKCYJNE CENY – ZAPRASZAMY		

unikał W POLSCE • Arłamów • Zatwarnica (Bieszczady) • Krynica • Muszyna-Złockie (m. innymi) • Szczawnica • Bukowina Tatrzańska • Zakopane • Ustron-Zawodzie NA SŁOWACJI: • Chopok • Vratna Dolina • Wysokie Tatry (Szczyrbskie Pleso, Tatrzańska Łomnica, Stara Lesna) • Tatry Bielskie (Zdiar) • Kysuce (Cadca)	Biuro Turystyki "UNIKAT" Sp. z o.o. Członek Krakowskiej i Polskiej Izby Turystyki Kraków ul. Radziwiłłowska 33 tel: 421-73-41, fax: 423-11-97 Bez ryzyka to Unikat! Ferie zimowe '99 Dobre warunki śniegowe na Słowacji i w Krynicy
--	--



Dzieci wszędzie są urocze
Fot. Zbigniew Mierczak

Zaledwie po czterech dniach pobytu w Indiach nabawiliśmy się problemów żołądkowych, zmarzliśmy, zmokliśmy, „zgubiliśmy” naszego jeepa z bagażem, a niektórzy zdążyli się też lekko poobić...

Jeep się odnalazł

Wstaliśmy wcześniej. Choć rano było słoneczne i ciepłe, to jednak nie mogliśmy zapomnieć o przygodach z poprzedniego dnia. Po śniadaniu nasze nastroje znacznie się... pogorszyły. Siedzieliśmy – w jednakowych, czerwonych, przeciwdeszczowych ubrankach – przed „barem”, usi-



Codzienne przygotowania do jazdy

Fot. Eva Hajduk

lując podjąć jakąś decyzję. Musieliśmy wyglądać jak grupa okrutnie zmęczonych, i trochę za dużych, krasnoludków. Niestety, Hindusi nie znają tej bajki...

Po godzinie usłyszeliśmy warkot samochodu. To był Kelash! Nasz kierowca był przestraszony nie mniej niż my. Tłumaczył się, że pojechał dalej i nie mógł nas odnaleźć... Obiecał, że od tej pory

Rowerem w Himalaje indyjskie (2)

„Krasnoludki” są zmęczone?

będzie bardzo dokładnie trzymał się naszych wskazówek.

Na szczęście z samochodu nie zginęło. Choć widok jeepa, wypełnionego naszymi plecakami, podzielał na nas jak najlepsze lekarstwo, to jednak nauczeni przykrym doświadczeniem spakowaliśmy najpotrzebniejsze rzeczy w małe plecaki i zabraliśmy je ze sobą.

W dalszą drogę ruszyliśmy więc w dużo lepszych nastrojach.

Rekordy wysokości

Pierwszy „poważny” rekord wysokości zaliczyliśmy przejeżdżając przez jedną z wielu bezimiennych przełęczy o wysokości 2.700 m n.p.m. Niestety, pogoda znów się popsuła...

Nasze doświadczenia w przebywaniu na dużych wysokościach kończyły się wraz z najwyższymi tatrzańskimi szczytami (tylko Tomek był wyżej). Pokonanie każdego metra drogi kosztowało nas wiele wysiłku. Mozolnie więc wspinaliśmy się po kolejne „rekordy”.



W takim błocie „wymiekają” nawet najtwardsi... Fot. Zbigniew Mierczak

n.p.m.). Znajduje się tu, pochodzący z X wieku, klasztor buddyjski. Po obejrzeniu kompleksu świątynnego jemy wysmienity obiad w przyklasztornej restauracji.

Zamierzamy dotrzeć do Kazy, najważniejszej miejscowości regionu Spiti. Chcemy wyruszyć razem z jeppem, ale Kelash gdzieś zaginął. Nie czekając więc dłużej, ruszamy w drogę. Tomek z Kubą dalej podróżują w samochodzie.

Po kilku kilometrach jazdy, po drodze, na której nigdy nie było asfaltu, za to zawsze były koleiny i dziury, jesteśmy zupełnie przemoczeni. Po czterech godzinach dojeżdżamy do rozstaju dróg. Miejsce jest bezludne, nie ma więc kogo spytać o drogę, a drogowskazy są w języku hindi...

Kierując się instynktem, wybieramy jedną z dróg. Robi się coraz ciemniej. Nie spodziewaliśmy się aż tak trudnej trasy.

Przed Kazą doganiają nas światła jeepa. Okazało się, że Kelash zjawił się po czterech godzinach, bo... gdzieś zasnął. Mamy już dość wybryków Kelasha, ale nic nie możemy teraz zrobić. Jesteśmy zbyt daleko od Shimli, żeby zawrócić, a jak widać próby i groźby nie robią na nim najmniejszego wrażenia.

Wciągnij w górę

Następnego dnia postanawiamy odwiedzić najwyżej – według przewodnika – położoną wioskę na świecie. Do leżącej na wysokości 4205 m n.p.m. Kibar mamy około 14 kilometrów. W

hotelu zostawiamy Kubę wraz z bagażami i ruszamy. Kaza leży na wysokości 3.500 m n.p.m. więc do pokonania w „pionie” mamy około 700 metrów. Deszcz ciągle pada, a góra, na którą się wspinamy, tonie w chmurach. Od razu ostry podjazd, droga jest tak błotnista i kamienista, że ledwo możemy jechać. Po kilku kilometrach spotykamy grupkę tubylców, którzy dekorują nas kwiatami oraz informują, że do Kibar można się dostać, ale nie tą drogą...

Musimy więc zawrócić. Z wycieczki rezygnuje kolejny uczestnik. W czwórce postanawiamy jednak spróbować dostać się do wioski. Mozolnie pniemy się serpentynami w górę. Po którymś zakręcie Piotr z Tomkiem wyprzedzają mnie i Zbyska. Nagle – pomiędzy nami – schodzi potężna lawina błotno-kamienna. Aż strach pomyśleć, co by się stało, gdybyśmy nie zwolnili... Po kilkuset metrach docieramy do całkowicie zasypanego odcinka drogi. Dalej nie da się już jechać. Bierzemy więc rowery na ramię i przechodzimy przez rumowisko. Dochodzimy do „rzeki” błota. Nie ma najmniejszych szans na jazdę. Tutaj nawet najwytrwalsi muszą zrezygnować. Jeszcze przez chwilę podziwiamy... indyjskie błoto i ruszamy w dół.

Tym razem stwory w czerwonych ubrankach nie zakłóca spokoju mieszkańcom najwyższej wioski świata.

EVA HAJDUK



Kiedyś była tu normalna droga

Fot. Tomasz Swinarski

Odprawa bagażu na lotnisku we Frankfurcie stała się znacznie wygodniejsza dzięki pierwszym automatycznym terminalom odpraw połączonym z obsługą bagażu, które Lufthansa zainstalowała w Hali Odlotów A w Terminalu 1. Wystarczy, że pasażer postawi swój bagaż na taśmie jednego z sześciu terminali samoob-

We Frankfurcie...

Komputer sprawdzi

sługowych i dokona rejestracji. Bagaż zostaje automatycznie przetransportowany z terminalu odpraw do samolotu.

Nowe terminale bagażowe są dostępne dla wszystkich pasażerów lotów bezpośrednich linii Lufthansa i SAS. Aby skorzystać z odprawy automatycznej, pasażer musi podróżować z odpowiednim biletem i kartą pokładową (ATB) lub z biletem elektronicznym (ETIX).

Procedura jest bardzo prosta: po włożeniu do terminalu biletu, karty kredytowej lub karty klienta Lufthansy pasażer sam dokonuje odprawy za pomocą ekranu dotykowego. Monitor prosi o wybór miejsca w samolocie i pyta pasażera o bagaż. Jeżeli pasażer chce odprawić bagaż, otrzymuje polecenie postawienia go na przenośniku taśmowym, obok.

Bagaż jest automatycznie ważony, a terminal drukuje jego przywieszkę. Jedną część przywieszki pasażer zatrzymuje dla siebie, a drugą przymocowuje do uchwytu bagażu. Gdy pasażer potwierdzi, że bagaż jest gotowy do transportu, a czytnik sprawdzi, że został on oznakowany, przenośnik przekazuje bagaż do samolotu. Radą i pomocą służy pracownik obsługi znajdujący się w pobliżu terminalu.

Dotychczas pasażerowie z bagażem ręcznym mogli być odprawiani w terminalach samoobsługowych, ale bagaże nie były automatycznie przewożone przenośnikami od samego terminalu do samolotu, lecz musiały być przenoszone przez tragarza do przenośników bagażowych przy tradycyjnych stanowiskach odprawy.

Z systemu ETIX można już korzystać w Polsce na lotniskach w Warszawie i Katowicach na połączeniach oferowanych przez Lufthansę. (M)

nadbałtyckiej republiki. Co prawda, w wyniku nacisków międzynarodowej społeczności parlament estoński przyjął ostatnio, zgodne z postulatami mniejszości, poprawki do ustawy o obywatelstwie estońskim. W rezultacie obywatelami zostały między innymi dzieci Rosjan, urodzone w Estonii po 1991 roku. Nie zmieniono jednak zapisu stanowiącego, że każdy, kto chce zostać obywatelem tego państwa, musi zdać trzystopniowy egzamin z języka estońskiego, wiedzy o państwie i prawie.

Być może, decyzje podjęte przez deputowanych wpłyną korzystnie na stosunki Tallina z Moskwą, która jest nie tylko drugim partnerem handlowym Estonii, ale i posiada wspólną, wytyczoną, choć jeszcze nie ratyfikowaną przez oba parlamenty, granicę.

Szkoda, że nie mogłem się spotkać z moją gorliwą przewodniczką w Tallinie sprzed dziesięciu lat, ani z owym czujnym portierem hotelowym. Zapamiętam ich, czy już przeszli przez egzamin z języka estońskiego, i jeszcze o parę innych rzeczy.

KAZIMIERZ KANIA

Tallin to już europejskie miasto

Bałtycki prymus

Jakże ten Tallin się zmienił! To już europejskie miasto. Wystarczyło zaledwie kilka lat. Przed dziesięciu laty smętnie tu było i dość przygnębiająco. W sklepach ubogo, na ulicach szaro. Ale ludzie jakby coś przeczuwali. Zbierali się w gromady i składali kwiaty przed pomnikiem w dzień upamiętniający kolejną rocznicę wywózki tysięcy Estończyków w głąb Rosji Sowieckiej. Manifestowali cicho, z powagą, dostojnie.

Kraina szczęśliwa

Wyznaczona wtedy przez miejscowe biuro turystyczne przewodniczka była tamtego dnia wyjątkowo rozdrażniona. Na każdą moją wzmiankę o niepodległej Estonii z okresu międzywojennego – z wściekłością przyprowadzała mnie do porządku: to była Estonia burżuazyjna, a nie radziecka republika, kraina szczęśliwa, w pełnym rozkwicie. I tak już było z tą przewodniczką do końca pobytu. Pilnowała naszych słów, naszych poglądów, wytrwale je korygowała.

Pewnego razu w hotelu, na straży którego stał wścibski portier (chłubił się tym, że za mło-

du służył w Szczecinie), zdarzył się przykry wypadek: oto wytypowanym gościom z Polski wyrzucono bogaże z pokojów na korytarz: ich miejsce mieli zająć przybyli nagle Finowie i Szwedzi.

Chciałem teraz, po dziesięciu latach, odszukać i tę bardzo zaangażowaną przewodniczkę, i wszystko widzącego portiera, ale na próżno.

Korzystne wyróżnienie

Estonia jest pierwszym i jak do tej pory jedynym krajem powstałym po rozpadzie Związku Sowieckiego, który został zaproszony do Unii Europejskiej. Negocjacje członkowskie z UE Tallin rozpoczął w tym samym dniu co Warszawa – 31 marca 1998 roku. Zdaniem Estończyków, to wyróżnienie ich kraju przez eurokratów jest nie tylko zasłużone, ale i ze wszech miar

korzystne dla „piętnastki”, a zwłaszcza dla Szwecji i Finlandii.

Powiązania ekonomiczne i kulturalne Tallina, zarówno z Helsinkami, jak i Sztokholmem okazują się bowiem wzajemnie opłacalne. Wymownie świadczy o tym fakt, że to właśnie z tych państw pochodzi ponad połowa bezpośrednich inwestycji zagranicznych w tej nadbałtyckiej republice.

Estonia, która sprywatyzowała prawie cały sektor państwowy i przyciągnęła dwa razy więcej inwestycji zagranicznych niż Litwa, postrzegana jest przez wielu jako jedna z najbardziej prężnie rozwijających się postsowieckich republik. Dzięki podjętej przez nią, po odzyskaniu w 1991 roku niepodległości, polityce reform, jej wzrost gospodarczy w latach 1995-96 osiągnął poziom 4-4,5

proc., a dwa lata później aż 10,6 procenta.

Cud gospodarczy

Według gospodarczych analityków, estoński cud gospodarczy wiele zawdzięcza faktowi wprowadzenia w tym kraju już cztery lata temu, jako jedynym z niewielu państw na świecie, liniowego podatku dochodowego. Wynosi on 26 proc. i jest taki sam dla osób fizycznych jak i dla podmiotów gospodarczych. Dzięki temu pociągnięciu udział podatku od osób fizycznych w produkcie krajowym brutto wzrósł o kilka procent.

Szybki rozwój estońskiej gospodarki spowodowany jest także dużym zainteresowaniem zagranicznych inwestorów krajem, który oferuje korzystne warunki dla inwestowania, traktując obce firmy na

równi z estońskimi. Mimo iż źródeł szczególnej estońskiej „szczodroblewości” wobec kapitału zagranicznego można upatrywać w fakcie nieposiadania przez Estonię niemal żadnych surowców naturalnych, prowadzona przez nią polityka przynosi wymierne korzyści.

Dobre wyniki gospodarcze nie oznaczają jednak, że Estonia ma kłopoty już za sobą. Świadczy o tym rosnący deficyt, który osiągnął w 1998 roku poziom 12,2 procent produktu krajowego brutto, czyli dwa razy więcej niż w Polsce. Nadal poważny problem stanowią kwestie związane ze statusem i rolą w życiu estońskiego państwa, liczącego 1,5 mln ludności, 400-tysięcznej mniejszości rosyjskiej.

Asymilacja Rosjan to bowiem najpoważniejszy problem polityczny i społeczny tej

Z kraju i ze świata

Trzeci „Złoty Klucz”

Hotel Świętokrzyski Ogólnokrajowej Spółdzielni Turystycznej „Gromada” w Cedzynie koło Kielc po raz trzeci otrzymał „Złoty klucz” – główną nagrodę w XIII konkursie Polskiego Zrzeszenia Hoteli (PZH). „Srebrnym kluczem” nagrodzono hotel „Cieszymir” w Rudzie Wyrzysku, „brązowym” rzeszowski hotel „Budimex”. Wyróżnienia przypadły: hotelowi „Galindia – Mazurski Eden” w Iznocie-Ukcie, „Klimczokowi” w Szczyrku oraz łomżyńskiemu hotelowi „Polonez” OST „Gromada”.

Antarktyda zagrożona

Ministrowie i naukowcy z 24 krajów zebrani w Bazie Scotta z okazji 40-lecia Traktatu Antarktycznego wyrazili zaniepokojenie co do przyszłości tego lodowego kontynentu. W deklaracji, ogłoszonej na zakończenie 4-dniowego nieformalnego spotkania sygnatariuszy traktatu, skrytykowano nadmierne połowy ryb na wodach otaczających Antarktydę oraz nasilający się napływ turystów, sięgający już 10 tysięcy ludzi rocznie.

Nowe przejścia

Nowe polsko-czeskie przejścia graniczne – w Lutogniewicach i Radkowie – zostały ostatnio otwarte na Dolnym Śląsku. Kolejne dwa turystyczne przejścia zostały uruchomione 30 stycznia w Niedamirowie i Okrzeszowie. Nowe przejścia zostały uruchomione na mocy porozumienia pomiędzy rządem Polski a Republiką Czeską. Zgodnie z tymi ustaleniami, przejścia będą funkcjonować od 1 kwietnia do 30 września w godzinach od 8.00 do 20.00 i od 1 października do 31 marca (od 8.00 do 18.00). Przejścia są przeznaczone dla ruchu pieszo oraz rowerowego, gdyż leżą na szlakach turystycznych.

Śmiercionośne skutery

Od początku tegorocznej zimy w wypadkach skuterów śnieżnych – bardzo popularnych w Kanadzie – zginęło już jedenaście osób. Wśród ofiar są ludzie poniżej 35 lat oraz troje dzieci (od 11 do 14 lat). W większości przypadków dochodzi do zderzeń lub utraty kontroli nad pojazdem na skutek nadmiernej szybkości; dwa skutery zatonięły w jeziorach po załamaniu się lodu (u kierującego jedenastolatka stwierdzono alkohol). (ZK)

Europejska turystyka

28 stycznia we Wrocławiu odbyło się Europejskie Seminarium Turystyki. Wzięli w nim udział przedstawiciele niemal wszystkich krajów europejskich. – W związku ze wzrastającym zainteresowaniem rynkiem turystycznym w Polsce oraz przyszłym wstąpieniem do Unii Europejskiej zdecydowano się na zorganizowanie seminarium właśnie w Polsce – powiedziała nam Agata Kotkowska. Od 38 lat Stowarzyszenie Uzdrowisk Nadrenii Palatynatu organizuje takie spotkanie w jednym z miast europejskich. Podobne imprezy odbyły się już m.in. w Luksemburgu, Dublinie, Paryżu i Budapeszcie.

Redaguje

Marek Długopolski

mdlugopo@dziennik.krakow.pl



Równikowy las deszczowy najszybciej, spośród wszystkich typów lasów na ziemi, przerabia martwe ciała organizmów na żywe tkanki drzew. Na dnie tajgi szczątki organizmów leżą nawet trzysta pięćdziesiąt lat, tutaj zaledwie trzy miesiące! Ten najdynamiczniejszy i najbogatszy przyrodniczo ekosystem świata równie szybko i bezpowrotnie znika z naszej planety.

Szybkie matatu

Po wyprawie na Mt. Kenię i sawannę Masajów ruszyliśmy na zachód, do najwilgotniejszego skrawka Kenii – deszczowego lasu równikowego Kakamega. Do miasta Kakamega dotarliśmy nad ranem. Nauczni przykrymi doświadczeniami napadu w Nairobi, w autobusie pozostaliśmy aż do świtu. Obudził nas narastający gwar ulicy, choć trudno nazwać ulicą czerwono-gliniastą drogę w centrum miasteczka, przeciętą głębokimi wyrwami powstałymi w czasie codziennie padających deszczy.

Chcąc dotrzeć do lasu przed popołudniową ulewą ruszyliśmy niezwłocznie główną „ulicą”. Przepychając się przez tłumy gapiów nasłuchiwaaliśmy pokrzykiwań kierowców matatu, którzy w potoku słów wymieniali miejscowości, przez które jadą. Matatu to najszybszy środek transportu w Kenii. Są to niewielkie ośmioosobowe mikrobusy, którymi można dojechać praktycznie wszędzie,

choć nierzadko za cenę własnego życia.

Kierowcy matatu nie przestrzegają żadnych ograniczeń prędkości, jeżdżą po kilkanaście godzin dziennie żując mirę, tutejszy narkotyk. Specjalnego posmaku podróży dodaje tłok, jaki w nich panuje. Pod

żerują małpy i kolorowe agamy.

Tego wszystkiego nie możemy dostrzec, stojąc przy pniach drzew-olbrzymów. Zauroczeni jednak jesteśmy różnorodnością sposobów, w jakie rośliny radzą sobie z deficytem światła słonecznego wewnątrz lasu. Paprocie, mchy, porosty, a nawet stor-

stada cykad, nocnych ptaków i małp. Odgłosom natury wtóruje równomierne dudnienie bębnow w wiosce. Właśnie odbywa się tam obrzęd inicjacji, rytualnego obrzezania młodych chłopców i dziewcząt. Głosy lasu i bębnow słychać do samego rana.

Pod patronatem „Dziennika” – Afryka, jakiej nie znamy

W deszczowym lesie

Mt. Kenię przez pół dnia jechaliśmy samochodem wypełnionym dwudziestoma trzema osobami, a kilka osób uczeplonych było na zewnątrz. Tym razem złapaliśmy poranne matatu z dziesięcioma pasażerami, którym w pół godziny dotarliśmy do obrzeży lasu.

W sercu lasu

Obóz założyliśmy w sercu lasu, na polance w sąsiedztwie okrągłych chat oblepionych czerwoną gliną i krytych słomą. Atmosfera panująca wokoło jest niesamowita. W koronach drzew skaczą stada białoczarnych gerez abisyńskich, trzydzieści metrów poniżej buszuje stado głośnych pawianów. Z niższych zarośli wyjada owoce wieńcówka o gigantycznych rozmiarach. Co chwila nad polaną przelatują pary hałaśliwych olbrzymich dzioborożców...

Odurzeni wilgotnym powietrzem o zapachu stęchlizny i buławiejącego drewna ruszamy na rekonesans do lasu. Szybko schodzimy z wydeptanej ścieżki. Torując drogę własnymi ciałami i maczetą przedzieramy się mierzwiem przez gęstwinę dracen, roślin podobnych z wyglądu do małych palm kokosowych. Wokoło panuje półmrok, pomimo że wysoko ponad zwartymi koronami drzew góruje słońce.

Co chwila korygujemy kierunek marszu przy pomocy busoli. Zadziwia nas panujący tu spokój. Całe bogactwo życia lasu skupia się w wyniesionych na kilkanaście metrów ponad naszymi głowami koronach drzew. To w nich latają niezliczone gatunki motyli, ptaków,

czyki rosną... wysoko na konarach drzew, nigdy w swoim życiu nie dotykając korzeniami gruntu. Inne, np. figi dusiciele wspinają się po pniach największych drzew, obrastają je konarami, zaduszają na śmierć, a następnie stają się samodzielnymi drzewami.



Przedzierając się dalej napotykamy przestrzeń powstałą po obaleniu przez tropikalną burzę olbrzymiego drzewa. Tu jesteśmy świadkami prawdziwego wysięgu roślin na śmierć i życie ku światłu. Nadciągają chmury. Wycofujemy się do obozu.

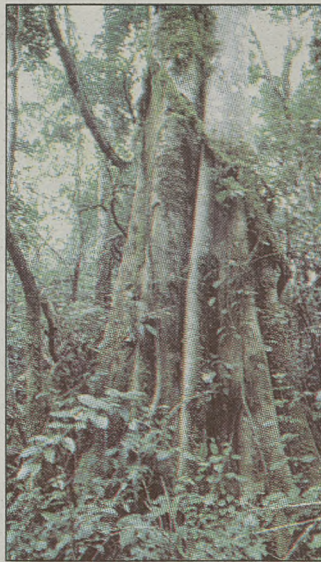
Tropikalna burza

Tropikalna burza jest bardzo gwałtowna, pojawia się niespodziewanie i równie szybko zanika, pozostawiając po sobie rozgwieżdżone niebo. Idziemy na nocną wyprawę do lasu. Uderza nas hałas, jaki w nim panuje. Rozmawiając przekrzykujemy

Ostatni skrawek lasu...

Schodzimy ze wzgórza zauroczeni, kierując się do oddalonego o dziesięć kilometrów wodospadu. Początkowo idziemy przez las szeroką drogą. Co chwila mijają nas miejscowe taksówki, mężczyźni przewożą na owiniętych szmatą bagażnikach rowerowych ludzi jadących do innych wiosek. Taksówki mają nawet swoje numery na ramie. „Habari!” krzyczy mężczyzna jadący jedną z taksówek. „Mzuri Sana!” odpowiadamy. Okazuje się, że jest to dziennikarz piszący o ochronie tego jedyne w Afryce Wschodniej skrawka lasu tropikalnego. Ongiś była tu dżungla ciągnąca się po dzisiejszą Dolinę Kongo. Kiedy klimat osuszył się, tereny Ugandy i Kenii pokryła sawanna. Wyjątkowo wilgotny mikroklimat sprawił, iż część pierwotnej tropikalnej puszczy przetrwała do dziś w Kakamedze.

Dalej skręcamy w wąską ścieżkę brnąc w gliniastym podłożu. Nagły trzask gałęzi ostrzega nas o tym, że zbliża się duże zwierzę. Okazuje się, że to krowa gnana przez małego bosoego chłopca z kijem. Jeszcze niedawno moglibyśmy w ten sposób napotkać bawołu lub słonia, jednak wszystkie duże ssaki zostały zjedzone przez miejscowych ludzi.



Las od dawna niszczone jest przez tubylców. Zjadane są zwierzęta, drzewa wycinane na opał i pod pastwiska dla krów.

Słychać już grzmot spadającej wody, jesteśmy przy wodospadzie. Szukamy waranów, bliźnich krewnych smoków z Komodo, które wciąż jeszcze tu żyją. Rzeką spływa czerwony muł. Padające deszcze spłukują czerwoną glebę odkrytą po wycięciu lasu. Przypominają nam się głębokie na kilka metrów wąwozy żłobione przez deszcz w ogolonym z drzew wzgórzach.

Zanosi się na ulewę, wracamy do obozowiska. Po drodze spotykamy wieśniaka, który łamaną angielszczyzną mówi nam o setkach zabitych ludzi – w Nairobi dokonano zamachu na Ambasadę Amerykańską. Po dwóch kolejnych dniach odciecz od cywilizacji wyruszamy do Nairobi. Nie wiemy, czy zdążymy przed odlotem samolotu do Polski. Podobno policja szuka terrorystów i wszystkie drogi są zablokowane. Na szczęście okazuje się, że drogi są przejezdne, chociaż policja kontroluje nasz autobus siedemnaście razy, w poprzek dróg leżą rozwinięte kolczatki. Bezpiecznie docieramy do lotniska.

**TEKST I ZDJĘCIA:
MARCIN CZARNOŁĘSKI**

Wyprawa „Mt. Kenia '98” została zorganizowana przy poparciu Instytutu Systematyki i Ewolucji Zwierząt PAN w Krakowie, Uniwersytetu Jagiellońskiego i Muzeum Górnośląskiego w Bytomiu. Patronat medialny sprawowały „Dziennik Polski” i „Radio Alfa”. Sponsorami wyprawy byli: Kancelaria Biegłych Rewidentów „Auxilium” oraz producent odzieży turystycznej firma „Akland”.

W wyprawie uczestniczyli:
Marcin Czarnołęski – magister, doktorant w Zakładzie Hydrobiologii Instytutu Biologii Środowiskowej UJ
Paweł Olejniczak – doktor, pracownik naukowy w tym samym zakładzie
Łukasz Przybyłowicz – magister, pracownik naukowy Instytutu Systematyki i Ewolucji PAN w Krakowie.



Na wyspie Robben przebywał Mandela

Hotel w więzieniu

Niedługo będzie można spędzić noc w więzieniu, w którym przez prawie 20 lat przebywał prezydent RPA Nelson Mandela – poinformowała dyrekcja więzienia.

Więzienie na wyspie Robben, w którym obecnie jest muzeum, przyciąga rocznie tysiące turystów. Jego dyrekcja postanowiła uatrakcyjnić pobyt zwiedzającym, oferując im także noclegi na terenie więzienia. Pomieszczenia, w których wcześniej mieszkali strażnicy więzienni, a także zabytkowe budynki na wyspie zostaną przerobione na pokoje mogące pomieścić stu gości.

Mandela, były przywódca Afrykańskiego Kongresu Narodowego, wyszedł na wolność w 1990 roku, po 27 latach pobytu w więzieniu. Cztery lata później został prezydentem RPA. Na wyspie Robben, 11 km od Kapsztadu, Mandela spędził 19 lat.

(PAP)

Od 20 stycznia 1999 roku

Ukraińskie ubezpieczenie

Ukraiński rząd wprowadził obowiązek wykupywania przez wszystkich cudzoziemców wjeżdżających na Ukrainę ubezpieczenia medycznego. Postanowienie obowiązuje od 20 stycznia 1999 roku.

W lipcu ubiegłego roku strona ukraińska wprowadziła podobne przepisy, wówczas jednak nie dotyczyły one obywateli państw, z którymi Ukraina podpisała umowę o współpracy i pomocy medycznej, jak np. z Polską. Mimo to, jak powiedziano w polskim konsulacie we Lwowie, od Polaków żądano przy przekraczaniu granicy wykupienia ubezpieczenia już w ubiegłym roku. Robiono to więc wbrew prawu. Jak poinformowano w ambasadzie Polski w Kijowie, do 20 stycznia 1999 roku Polacy mogli uniknąć takich

opłat, powołując się na istnienie wspomnianej umowy, o czym jednak nie wszyscy wiedzieli.

Obecnie, w związku z wprowadzeniem nowego rozporządzenia, ubezpieczenie medyczne będą musieli wykupić wszyscy cudzoziemcy, a więc także Polacy.

Osoba wjeżdżająca na Ukrainę musi wykupić minimum 7-dniowe ubezpieczenie za równowartość 8 dolarów amerykańskich w walucie ukraińskiej. Postanowienie nie dotyczy pracowników dyplomatycznych i konsularnych z członkami rodzin, członków oficjalnych delegacji zaproszonych przez prezydenta, gabinet ministrów, parlament, Sąd Konstytucyjny, a także osób, które otrzymały status stałego uchodźcy.

(PAP)

Praca

A. Praca dla każdego! Pośrednictwo pracy "Marmara", Kościuszki 23, pn-pt. 9.00-17.00. 610572

A. Promocja w sklepach na terenie Krakowa. 012/429-15-61, godz. 9.00 - 12.00. 612287

AGENCJA ochrony zatrudni pracowników. 012/422-14-95. 611316

AGENCJA przyjmie atrakcyjne panie, zakwaterowanie gratis. 090-319-572. 580548

AGENCJA zatrudni panie. /012/422-19-27. 173597

AGENCJA zatrudni panie. /012/421-29-18. 603435

AGENCJA zatrudni panie, Warszawska 14. 012/423-34-48. 610588

ANGLIA; praca w przetwórni warzyw dla kobiet i mężczyzn do 30 lat. Wyjazdy w lutym na 6 miesięcy. 090-378-910. 610938

APTEKA Kurdwanów zatrudni magistra, technika farmacji. 012/278-36-14 611719

Firma komputerowa poszukuje pracowników do działu handlu zagranicznego. Wymagana: dyspozycyjność i biegła znajomość języka angielskiego. Oferty pisemne nr 102 Agencja Reklamowa GARMOND, Kraków, ul. Stolarska 11. 102 01

APTEKA zatrudni magistra farmacji. /012/654-06-49. 611923

ATRAKCYJNA praca od zaraz. 012/653-13-77, 0602-72-31-60. 612278

ATRAKCYJNA, stała, dodatkowa. /012/658-97-68, 0604-243-705. 607949

ATRAKCYJNA, stała lub dodatkowa, min. średnie wykształcenie. 012/653-13-17 wieczorem. 610342

ATRAKCYJNA, umysłowa. Firma prywatna. 012/423-44-27. 173490

AUTORYZOWANY przedstawiciel Idea Center zatrudni samodzielnych handlowców. Kraków, ul. Kościuszki 19 godz. 10.00 do 16.00. 610596

AVON Cosmetics. 012/649-77-44, 012/413-42-39. 610548

BIEGLE, najtaniej obsługiwać komputer nauczysz się w Centrum Kształcenia Zawodowego - ul. Kasprówicza 32, 012/411-78-33. 611991

BRANŻA finansowa, ubezpieczeniowa. 012/421-55-98. 610226

Renomowana firma handlowa „MOBITEL” przyjmie na stanowisko ASYSTENTKA DS. SPRZEDAŻY w salonie firmowym telefonów komórkowych. Miejsce pracy: Kraków, pl. Szczepański 7. Miejsce przyjmowania wniosków: Kraków, ul. Długa 49 (10 - 18). 23294

CHĘTNYCH do współpracy, stała 5.000,-, dodatkowa 2.000,-. 012/657-37-59 (16-19). 173175

CUKIERNIA zatrudni czeladnika (praca nocna). /012/653-20-20 wew. 370. 611037

CUKIERNIKA na noc, drożdżówka, francuskie, niepalącego. Zarzecz 6c 8.00-15.00 611767

CZY przydałoby Ci się 2.000,-. /012/633-29-71. 611561

DLA małżeństw umysłowa. 0501-459-805. 173202

DOBRE płatna od zaraz, matura. /012/26-60-760 (10.00-14.00). 611205

DOCHODOWA praca, średnie wykształcenie. 012/415-81-39. 611009

DODATKOWA 18-80 lat. 012/413-49-29. 173204

DODATKOWA dla kobiet. 012/636-03-81. 173505

DODATKOWA praca. 0604-418-291. 608051

ELEKTRYKA, konserwatora maszyn zatrudni. Kraków, Dekarzy 9 (10.00-14.00). 610251

ELITE Model Look. /012/413-60-36 Nabór fotomodelek, fotomodeli. 608607

FIRMA handlowa, 2.000,-, średnie wykształcenie. /012/415-30-96. 606883

FIRMA zachodnia. /012/422-46-59. 611661

HANDEL, reklama od zaraz. 012/412-35-65. 610015

INTROLIGATORKI zatrudni. /012/421-38-87. 610131

KIEROWCĘ z samochodem do rozwieszania reklam. /012/419-11-16. 611734

KOORDYNATOR Terenowy Powszechnego Towarzystwa Emerytalnego PKO/ Handlowy S.A. poszukuje kandydatów na przedstawicieli funduszu na terenie gmin województwa małopolskiego oraz w Krakowie. Informacje: 012/421-16-04, 0602-179-161, 0602-722-937, 0603-794-939. 172614

KSIĘGOWOŚĆ po kompleksowym szkoleniu - Kasprówicza 32, 012/411-78-33. 611996

KUCHARZA z wieloletnią praktyką zatrudni. 0602-136-904. 609906

LAKIERNIKÓW samochodowych zatrudnimy. 0602-308-144. 173045

MASZYNISTĘ offsetowego na maszynę dwukolorową zatrudnimy. /012/413-38-52. 605688

Zakład Gospodarki Komunalnej Nr 1 Kraków, ul. Halicka 14 zatrudni ekonomistę ze znajomością prowadzenia budżetu. Informacja o zatrudnieniu od godz. 8.00 do 10.00 w Dyrekcji Zakładu 255519

MATEMATYKÓW, polonistów, nauczanie początkowe. 012/421-30-26. 172952

MENEDŻER - praca po ukończeniu studium - ul. Kasprówicza 32, 012/4117833. 611998

MŁODE krawcowe potrzebne. /012/266-36-54 po 16.00. 611427

MŁODYCH, ambitnych, do działu reklamy zatrudnimy. /012/633-18-55 w.339. Do 15.00. 611545

NOCNY klub zatrudni panie. /012/413-83-41. 608366

NOWY marketing sieciowy. Poszukujemy współpracowników. 061/847-60-43. 612296

OPERATORA koparki. 012/645-39-25. 611451

OPIEKA nad dziećmi. Agencja 012/421-51-33 wew. 121, /10.00-17.00/. 610679

OPIEKA nad dziećmi, osobami starszymi, prowadzenie domu. Profesja. 012/634-59-73 (10-17). c-100/a/k 611726

OSOBĘ z biegłą znajomością języka niemieckiego w mowie i piśmie, zatrudni. /018/26-76-522. 611726

PRACA dla osób wesółych i uśmiechniętych, przy sprzedaży art. AGD. 1450,- miesięcznie. 0602-117-634. 610751

PRACA- kontrehenci zagraniczni. /032/217-58-75 w. 15. 611805

LOT USŁUGI LOTNISKOWE w Krakowie Sp. z o.o. Port Lotniczy Kraków 32-083 Balice zatrudni SEKRETARKE Wymagania: ❖ wykształcenie min. średnie ❖ biegła znajomość j. angielskiego (w mowie i piśmie) ❖ umiejętność obsługi komputera ❖ nienaganna prezencja ❖ potwierdzony b. dobry stan zdrowia Wymagane dokumenty: ❖ życiorys ❖ świadectwa ukończenia szkół, kursów ❖ świadectwa pracy ❖ referencje ❖ zdjęcia legitymacyjne (3 szt.) Termin składania podań 8 - 9 lutego, w godz. 8.00 - 16.00. 547/K

PRACA na ferie. /012/656-31-00. 611690

PRACA na stoisku zabawkarskim. 0601-21-33-26. 611849

PRZYJMĘ księgową do piekarni. /012/278-22-30. 609948

Kancelaria podatkowa zatrudni ze znajomością KP CDN 422-69-41 Agnieszki 10 255521

PRZYJMĘ piekarzy, możliwość zamieszkania. /012/278-22-30. 609946

PRZYJMĘ uczennicę, fryzjer damski. Ul. Lubicz 5. 012/423-25-10 wewn. 319. 611834

SALON masażu zatrudni panie. /012/422-65-62. 172641

SKŁADANIE długopisów. 0604-406-785. 610151

SPRZĄTANIE bloków, kobiety, rencistki. /012/411-92-73. 173018

STAŁA, dodatkowa. /012/655-61-63. 610943

STOLARZA meblowego z praktyką kilkuletnią, na dobrych warunkach zatrudni. /012/656-41-47. 611728

STUDENTOM dodatkowo 550-900,-. 012/642-10-91. 173201

SZWAJCARSKA firma zatrudni agentów ubezpieczeniowych i do funduszy emerytalnych. /012/647-29-98. 608857

WĘGERSKO-polska firma "Bionet" poszukuje współpracowników. 012/425-89-31, 0601-41-91-85. 610800

WYKwalifikowaną kadrową ze znajomością przepisów prawa pracy i nowych zasad ubezpieczeń zostaniesz po profesjonalnym szkoleniu - Kasprówicza 32, 012/ 411-78-33. 612001

W związku z reformą ubezpieczeń społecznych Amplico - Life, poszukuje agentów i kandydatów na agentów ubezpieczeniowych. Spotkanie informacyjne odbędzie się 3.02.99, środa godz. 17.00, ul. Grodzka 9, I p. 612107

ZATRUDNIĘ barmankę i pana do szatni. 012/648-03-88. 611932

ZATRUDNIĘ bezrobotnych zmotoryzowanych. 012/636-80-55. 611641

ZATRUDNIĘ osobę do montażu podzespołów elektronicznych z umiejętnością lutowania. Prawo jazdy. Oferty 610343 Kraków, Stawiska 2. 610343

ZATRUDNIĘ pielęgniarkę rencistkę. /012/266-79-69. 610431

ZATRUDNIĘ szwaczki. 012/266-44-64. 172473

ZATRUDNIĘ szwaczki, ekspedientki, absolwentki technikum odzieżowego 1997/98. 012/656-12-64. 604429

ZBIÓR pomarańczy w Grecji. Informacje i transport "Piwnica u Krzysztofa", Kraków, ul. Batorego 1, godz. 9.00 - 12.00. 612337

ZODIAKALNYM Wodnikom, Baranom, współpracu teraz. 0604-853-421, 012/641-03-76. 173203

5.000,- miesięcznie, stała współpraca. 0601-891-885. 173174

Szukam pracy A. A. Poszukujesz pracowników - zadzwoni. /012/411-27-66. 610576 A. A. Szukasz pracowników? Zadzwoni! 012/422-30-33 wew. 407 /9-16/. 173520

BEZPŁATNIE wyszukujemy odpowiednich pracowników. Pośrednictwo. /012/422-08-20 (9.30-14.30). 610157

DOŚWIADCZENIE w marketingu, wyższe, komputer, prawo jazdy. 012/266-85-31. 611838

FIRMA przyjmie zlecenie na krojenie odzieży. Tel. 012/657-64-34 po 15-tej. 173502

GLÓWNY księgowy podejmie pracę w firmie handlowej. /012/422-53-88. 611460

PODEJMĘ chałupnictwo: overlock, stębnówka. /012/653-01-93. 611792

POSIADAM dostawczy 1,5 t, podejmę pracę. /012/647-49-82, 609682

PRACODAWCO - pracownicy działów księgowości, kadr, marketingu i reklamy, oraz asystentki, sekretarki po profesjonalnych kursach - bezpłatne pośrednictwo - Centrum Kształcenia Zawodowego, ul. Kasprówicza 32, 012/411-78-33. 612003

PRZYJMĘ chałupnictwo. 012/285-30-20. 610215

RENCISTA, malarz, regipsiarz poszukuje pracy. /012/415-50-92 po 16.00. 608690

STUDENTKA, młoda, energiczna, znajomość języka włoskiego bardzo dobra, własny samochód, dyspozycyjna, poszukuje pracy. 012/285-29-53. 173438

UZDOLNIONA plastycznie, krawcowa podejmie chałupnictwo. 012/389-15-22. 611468

WYŻSZE plastyczne, znajomość obsługi komputera, Corel Draw. 012/658-44-56. 173461

Nauka

A. A. Nauka jazdy. Mogilska 19. Tania. 012/655-26-04, 0604-21-17-21. 609806

A. A. Intensywny kurs prawa jazdy w okresie ferii. Rozpoczęcie 8.02.99. 012/421-71-16, 012/654-53-01. 611576

A. A. Prawo jazdy, doszkalanie; raty. /012/421-71-16, /012/654-53-01. 611573

A. "Arma". Kursy prawa jazdy. 012/632-70-19. 591248

A. Austriacki Konsulat Generalny organizuje regularne i intensywne kursy niemieckiego. Informacje 012/422-95-53. 612016

A. Autoszkola "Formula" rozpoczęcie 8.02.1999. Mogilska 40. 012/411-46-68. 611265

A. Kurs nauki jazdy. 012/262-21-09 rozpoczęcie 2.02.99. 607471

A. "Marketing i Zarządzanie". Studium jednoroczne. Program pracowników Uniwersytetu Jagiellońskiego. 012/632-76-06. 607833

Szkoła Języków Obcych „Lingwista” zaprasza na kursy języków • angielskiego • niemieckiego • francuskiego • włoskiego • hiszpańskiego Wszystkie stopnie zaawansowania, kursy przygotowawcze do matury i FCE. KSP Oświata, Kraków, ul. Wietoria 9, tel. 656-20-36. 0113MLA

A. Szkoła Kierowców "Rolminex" - rozpoczęcie kursu 1.02.1999 r., 15.02.1999 r. Zapisy codziennie al. Jana Pawła II 232. 012/644-17-08. 608344

ADRES zapamiętaj! ZDZ Kraków, Dietla 38, /012/422-85-69. Rozpoczynamy kursy!, "Instruktor nauki jazdy", "Spawacz gazowy", "Palacz kotłów", "Barman", "Kelner, bufetowa", "Bukieciarstwo", "Maszynopisanie", "Sekretarka (asystentka)". Przygotowawcze do egzaminów czeladniczych, mistrzowskich (różne zawody)", "BHP". 611878

HATHA YOGA Konrad Kocot zajęcia ruchowe usprawniające całe ciało nauka oddechu i pogłębionego relaksu Konfederacka 12, tel. 2667797

ANGIELSKI. /012/632-04-84. 170786

VII Prywatne Liceum Ogólnokształcące im. M. Reja w Krakowie zaprasza na KURS PRZYGOTOWAWCZY do liceum. Termin rozpoczęcia - 20 lutego 1999, godz. 9.00. Blizsze informacje - sekretariat szkoły: ul. Grodzka 60, tel. 423-03-72. Ilość miejsc ograniczona. 0577/MK

SZKOŁKA KOMPUTEROWA dla dzieci i młodzieży IZBA RZEMIEŚLNICZA POLSKO-NIEMIECKIE CENTRUM SZKOLENIA Kraków, al. Mickiewicza 5, tel./fax 421-52-51, 429-24-66. 1632r

ANGIELSKI. Doktor Nowicka. 012/649-96-24. 610579

ANGIELSKI, doktor Lutostawska. /012/266-19-98. 609793

ANGIELSKI z Anglikami. The Stairway School, Dunajewskiego 6 /415. 012/422-18-36. 170912

"ANIA", nauka jazdy. 012/644-92-08. 601396

BHP, SEP i inne kursy zawodowe. Krajowy. Serwis. Przemysł. Oświata sp. z o. o, prowadzimy obsługę firm, ul. Zakopiańska 9/614. 012/269-19-92. 599307

Szkoła Biznesu i Języków Obcych Studium Sekretarsko-Asystenckie system zaoczny - w pierwszym semestrze bezpłatna nauka zawodu. Ul. Kasprówicza 32, (012) 411-96-79. 487/Ka

"BIOSTUDIO", kursy masażu klasycznego, kinezyterapii, akupresury; zakończone dyplomem ukończenia studium z tytułem masażysty. Opłata w ratach. Ul. św. Anny 5, /012/422-01-07, 012/422-87-67. 172265

CHEMIA. /012/285-82-56. 173176

"EKONOMISTA" organizuje kursy komputerowe w terminie 8 - 19 II 99, informacje i zapisy Karmelicka 32. 012/633-50-04. 612336

FAKTUROWANIA kurs. 012/633-96-17. 170884

FRANCUSKI: od 15 lutego nowe kursy dla początkujących, Towarzystwo Przyjaźni Polsko-Francuskiej Kraków, św. Tomasza 1 (róg pl. Szczepańskiego) tel. 012/421-28-23 /12.00-17.00/ 172743

KURSY • prowadzenia książki przychodów i rozchodów • obsługi komputera • podstaw księgowości • masażu leczniczego • pracowników służb BHP KSP OŚWIATA, ul. Wietoria 9, tel. 656-20-36 0113wa

KASJERÓW kurs. 012/633-96-17. 172764

KOMPUTEROWE kursy. 012/632-12-36, 012/634-26-22 w. 13. Długa 17 "Wima". 609379

KOMPUTEROWE kursy. Bankowy Dom Handlowy. /012/633-96-17. 170882

KOSZTORYSOWANIA kurs. /012/634-54-34. 170885

KOSZTORYSOWANIA - kursy WACETOB - PZITB. 012/63-44-773. 612332

KSIEGOWOŚCI kurs. 012/633-96-17. 172765

KURSY PRAWA JAZDY Rozpoczęcie 5.02.99 17.02.99 3.03.99 } godz. 17.00 OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW inż. Bogdan Grabski Kraków, ul. Wrocławska 48, tel. 012/633-49-77. 573/altair

KURS tańca. /012/634-44-25. 609915

KURSY I stopnia na licencje pracownika ochrony fizycznej oraz zajęcia samoobrony (boks, dżudo, ju-jitsu). 012/267-14-86. 611766

KURSY komputerowe. Artax, plac Matejki 6, /012/422-27-05. 165132

LICEUM Ogólnokształcące Zaoczne Mgra Stefana Kwietniowskiego, trzyletnie, od lutego, Krzeszowice, Proszowice, Wieliczka. /012/276-50-91, 0604-26-61-51. 610550

MATEMATYKA. 012/422-10-60. 173316

Reklamy Ogłoszenia

RONDO Ośrodek Szkolenia Kierowców Krzysztof Bil, Janusz Markiewicz Kraków, ul. Zacisze 14 zaprasza na kursy kat. B Terminy: 2.02.99 r. i 16.02. godz. 17. FERJE 99 - PROMOCJA Zapewniamy: - samochody UNO, PUNTO, MIKRA - fachowe szkolenie - RATY, badania lekarskie. Zapisy i informacje - tel. 492-64-16, 421-60-78. 2659/Zr

MATEMATYKA. /012/633-38-22. 610583

MATEMATYKA. 012/647-83-38. 611512

MATEMATYKA, fizyka, chemia. /012/644-26-54. 592692

MATEMATYKA, Krawczyk. /012/421-38-09. 606764

MATEMATYKA - nauczyciel przygotowuje ośmioklasistów do egzaminu metodą nowoczesną. 012/633-25-06. 595712

MATEMATYKA, nauczyciel. /012/637-39-99. 607420

MATEMATYKA, tania. 012/421-58-53. 611056

Fundacja NKIO Uniwersytetu Jagiellońskiego KURSY: • j. angielski • j. niemiecki • j. angielski - matura, egz. wstępne. 23212 Tel. 422-79-55

MATURA w 2 lata! Studium "Orion". Nauka od 1 marca 1999. Szybko, bezstresowo, solidnie. Topologia 13. 012/422-30-68, 421-67-25. 603542

POLSKI. /012/421-09-43. 173254

POLSKI, każdy poziom. 012/412-02-31. 171045

POLSKI, wypracowania, korepetycje. 0602-18-18-38. 610250

POLSKI (z dojazdem). 012/267-58-85. 172857

PRAWO jazdy. 012/421-10-44, 012/655-11-72. 172036

PRAWO jazdy. "Motorex", Rynek Główny 9. /012/411-95-42. 607104

Do wynajęcia

nowo wybudowane pomieszczenia biurowe wraz z liniami telefonicznymi o łącznej powierzchni 300 m² Kraków, ul. Wadowicka

269-03-30

D-2337

A. Wynajmiamy dwupokojowe Nowowiejska, Mazowiecka, Kijowska, Zapolskiej. /012/ 632-04-09, 422-85-41, 634-17-10. 611711

A. Zielone dwupokojowe sprzedamy, /012/ 429-60-06, 632-04-09, 634-17-10. 611879

A. Złoty Wiek trzypokojowe nowe sprzedamy. /012/ 429-60-06, 632-04-09, 634-17-10. 611861

"ACTIVUM". Sprzedaż, wynajmowanie. /012/632-73-93. 610780

AGENCJA /012/656-55-99. 588952

AGENCJA wynajmu mieszkań, lokali. /012/ 422-01-10. 610029

"AKR" wynajem, kupno sprzedaż. /012/422-32-08. 607352

AMON - Lea 23, wynajem, kupno, sprzedaż, /012/632-47-46. 611873

APARTAMENT 120 m², Nowy Kleparz, wynajmiamy. /012/632-49-53. 611681

APARTAMENT, rejon Plant, 180 m², sprzedam. 0602-657-220. 611698

APARTAMENTY, lokale biurowe, centrum wynajmiamy. /012/632-47-46. 610664

"ARKA" pilnie poszukuje mieszkań. /012/ 266-92-21. 611279

ATRAKCYJNE 3-pokojowe 56 m², I piętro, umeblowane, kompletnie wyposażone, z telefonem, Prokocim Nowy, wynajmie właściciel. /012/632-78-25, /8.00-16.00/. 611260

"ATRIUM", wynajem. /012/429-55-74. 609989

BARDZO duży wybór mieszkań do wynajęcia "Interdom". /012/413-25-79 611741

BARDZO pilnie poszukujemy - mieszkań, lokali - kupno, sprzedaż, wynajem - szybka realizacja zleceń, fachowość, /012/6457118, 0501168194. 609173

BIAŁY Prądnik, mieszkania sprzedamy. /012/421-30-81, 0501-470-999. 611403

BIEŻANÓW, jednopokojowe, 73.000 zł. /012/634-17-10. 611596

BIEŻANÓW, jednopokojowe 600,-. /012/ 413-72-07. 611946

BIURA, agencja. /012/421-18-14. 605018

BIUROWE. 0-12/644-32-97. 611441

BIUROWEGO poszukuję. /012/267-57-06. 611225

BRONOWICE, 1-, 2-, 3-pokojowe wynajmiamy. /012/632-61-88. 611952

BRONOWICE, dwupokojowe, 1100, pośrednictwo. /012/267-57-06. 611229

BRONOWICE lokal 30 m², wynajmiamy. /012/634-17-10. 612366

CUDZOZIEMCY poszukują mieszkań, domów do wynajęcia, kupna "Retoryka 23", /012/423-05-04, 0601-45-47-94. 606222

CZARNOWIEJSKA, jednopokojowe. /012/ 636-08-68. 173234

CZTEROPOKOJOWE, Lea 476.000 zł. /012/ 429-55-73. 611061

CZTEROPOKOJOWE, Ruczaj, 86-metrowe, sprzedamy. /012/423-11-03. 173344

CZYŻYNY 50 m², 120.000 zł. /012/634-17-10. 612364

DĘBNIKI, Krowodrza, Olsza, dwupokojowe, trzypokojowe kupię. /012/421-16-05. 172867

DLA pary mieszkania poszukuję. /012/649-52-69. 612346

DOMEK - Grębaldów - wynajmiamy. 0602-637-451. 612348

DOM, nowy, Niepolomice, 150 m² sprzedamy. /012/266-46-94. 611992

DO wynajęcia 1-, 2-pokojowe. /012/643-15-21, 429-26-03. 611550

DO wynajęcia 3-pokojowe 1.100 zł, 2-pokojowe 800 zł, garsoniera 650 zł. /012/429-25-12. 611887

DO wynajęcia lokal, 15 m², ul. Orawska 7. /012/411-12-09. 611958

DO wynajęcia mieszkania. 0-12/644-32-97. 611431

DO wynajęcia mieszkania od dwupokojowego do czteropokojowego. /012/659-00-40 611777

DO wynajęcia nieduże mieszkanie. /012/659-00-40. 611439

DO wynajęcia pokój z kuchnią, platne 3 miesiące. /012/412-17-95 gręcznościowy. 611452

DO wynajęcia umeblowany kuchnio-pokój. /012/653-13-16. 611905

DUŻE mieszkanie kupię. /012/267-57-06. 611227

DWÓCH uczniów wynajmie pokój, Kraków, okolice. Oferty 173419 Kraków, Wiślna 2. 173419

DWUPOKOJOWE, 46 m², Litewska, 130.000; Borsucza, 30 m², 83.000. /012/632-47-46. 610627

MAŃKOWSKI
KARMELICKA 46
633-26-93, tel./fax 423-31-99

● 20 m², Bałuckiego - 62.500 zł
● 37 m², K. Zuchów (nowe, odpis) - 130.000 zł
● 120 m², Karmelicka (remont) - 255.000 zł
● 38 m², Radzikowskiego - 90.000 zł
● 62,5 m², Bojki - 140.000 zł
● działki: Oma, Skotnicka, Zalesie, Józefa

4971/ela

DWUPOKOJOWE do wynajęcia. /012/278-41-64. 612203

DWUPOKOJOWE do wynajęcia. /012/645-82-94. 609171

DWUPOKOJOWE do wynajęcia. /012/411-75-70. 610609

DWUPOKOJOWE (garaż) przy Bronowickiej sprzedam. /012/637-73-29. 609947

DWUPOKOJOWE, Mateczny (wynajem). /012/422-76-29. 173400

DWUPOKOJOWE nie umeblowane do wynajęcia. /012/412-79-37. 173500

DWUPOKOJOWE pilnie sprzedam. /012/ 429-55-73. 611896

DWUPOKOJOWE (Ruczaj) tanio sprzedamy. /012/634-40-91. 172927

DWUPOKOJOWE, ul. Kurczaba, 48 m², sprzedam. 0602-280-984. 173397

DWUPOKOJOWE wynajmiamy. /012/632-73-93. 610787

DWUPOKOJOWE wynajmiamy. /012/649-52-69. 612375

DWU-, trzypokojowe Krowodrza, Huta sprzedamy, /012/638-03-77. 611918

DWU-, trzypokojowe sprzedam. /012/619-77-91. 611222

FIRMA kupi mieszkanie. /012/423-06-02. 610320

FLORIAŃSKA, lokal 15 m², odstąpię. 0602-490-109. 611680

GABINETY, siłownia. /012/429-55-74. 609990

GARAŻ do wynajęcia, ul. Kordiana. /012/658-10-99. 611876

GARAŻ, Huta, sprzedam. /012/649-46-58. 611140

GARAŻ (Żytnia), wynajmiamy. /012/421-66-02. 173313

GARSONIERA 22 m², Podgórze, 65.000 zł. sprzedamy. /012/633-22-67. 611682

GARSONIERA 27 m², 66.000. /012/266-46-94. 612302

GARSONIERA 28 m², Jaremy 74.000, sprzedamy. /012/656-44-74, wieczorem 645-57-45. 612341

GARSONIERA, Bieżanów, 450,-; dwupokojowe, Kijowska, 1000,-; trzypokojowe, Królewska 1500,-, wynajmiamy. /012/634-20-41. 173378

GARSONIERA do wynajęcia. /012/425-86-07. 173424

GARSONIERA do wynajęcia. /012/411-66-38, po 17.00. 611933

GARSONIERĘ w Nowej Hucie sprzedam właściciel. /012/649-30-44. 610645

GARSONIERĘ wynajmiamy. /012/648-78-66/332. 612338

GARSONIERY poszukuję. 0-12/266-92-21. 611282

"GMACH" sprzeda dwupokojowe, Sądowa, Olsza, Bronowice, Podgórze. /012/423-06-02, /012/423-06-05. 610321

HALE. /012/636-08-68. 173232

HALE magazynowe: 1060, 1200, 1300, 1500, 2200, 2400, 3000 m², wynajmiamy. /012/422-42-89. 611341

HUTA, 45-metrowe, 88.000. /012/656-38-50. 611651

JEDNOPOKOJOWE do wynajęcia. /012/634-54-02. 612333

JEDNOPOKOJOWE kupię. /012/422-76-29. 173401

JEDNOPOKOJOWE nowe, sprzedam. /012/ 645-71-11. 173024

JEDNOPOKOJOWE parter, Snyderska 77.000 zł. /012/429-55-73. 610106

JEDNOPOKOJOWE pilnie sprzedam. /012/ 266-92-21. 611281

JEDNOPOKOJOWE pilnie sprzedam. /012/ 429-25-12. 611897

JEDNOPOKOJOWE sprzedam. /012/619-77-91. 611221

JEDNOPOKOJOWE wynajmiamy. /012/649-52-69. 612368

KAŻDE mieszkanie kupię. /012/421-77-11. 590407

KIELECKA, biurowy. /012/636-08-68. 173230

KOMFORTOWY dom do wynajęcia. /012/ 262-00-81. 604315

KROWODRZA, 4-pokojowe, 2-piętrowe, 88-metrowe, 250.000, pośrednictwo. /012/ 267-57-06. 611231

KUPIĘ 1-, 2-pokojowe. /012/429-55-73. 611884

KUPIĘ 2-, 3-pokojowe. /012/422-76-29. 173402

KUPIĘ 3-, 4-pokojowe. /012/429-25-12. 611885

KUPIĘ dwu-, trzypokojowe. /012/644-07-54. 608730

Drażkiewicz

"Olsza" rok zał. 1991
Olszańska 16, 413-11-22, 413-11-44
Warszawska 20, 632-60-19, 632-60-21

Mieszkania do sprzedaży: 0115/ra
1-pok.: Na Błonie, Aleksandry, Dąbrowki, Fr. Nullo, al. Pokoju, 2-pok.: Sądawki, Dąlowa, Okólna, Kalwaryjska, ks. Turka, 3-pok.: al. Kijowska, Kielecka, Spółdzielców, Tysiąclecia, Barska, 4-pok.: Palacha, Kielecka, Łużycka, Grota Roweckiego, Telimeny.

KUPIĘ garsonierę. /012/429-55-73. 611882

KUPIĘ jednopokojowe z balkonem. /012/ 421-56-25. 611631

KUPIĘ mieszkanie. /012/656-38-50. 611653

KUPIĘ pilnie mieszkanie. /012/421-30-81, 0501-470-999. 611401

KUPIĘ trzypokojowe, Krowodrza, 0501/488-080. 611886

KUPIMY działkę komercyjną Krowodrza, Śródmieście. /012/266-69-10. 612063

KUPIMY mieszkania. 0-12/425-74-92. 611437

KUPIMY trzypokojowe w Krowodrzy. /012/ 266-69-10. 612061

KURDWAŃÓW 62 m², I p., sprzedamy. /012/ 266-46-94. 612305

LOKALE, duży wybór, wynajmiamy. /012/ 644-32-97. 611434

LOKALE handlowe, biurowe. /012/429-55-74. 609991

LOKALE, mieszkania wynajmowanie. /012/ 266-46-94. 611990

LOKALE użytkowe do wynajęcia, po remoncie, telefon, wc, frontowy 80 m², oficyna 30 m², rejon Krakowskiej i Dietla. /012/655-60-55. 610809

LOKAL handlowy, Krowodrza. /012/421-23-99. 173335

LOKALI biurowych, sklepowych poszukujemy. 0-12/425-74-92. 611444

LUSINA, dom 350 m² + garaż z wiatą 150 m², wynajmiamy. /012/632-47-46. 610622

MAGAZYN 400 m², parter, rampa wynajmiamy. /012/266-46-94. 611994

MAGAZYN, agencja. /012/428-05-50. 605021

MALARSKIE. /012/644-83-54. Gładź. 612379

MIESZKANIA 1900 zł/m², /012/634-17-10. 611881

MIESZKANIA: 40,5 m² Rusznikarska, 47 m² Prądnik Czerwony, 63 m² Kobierzyńska, 40 m² Prusa, sprzedaż "Realność". /012/632-37-96, /012/633-15-49; /11-18/. 173264

MIESZKANIA do wynajęcia poszukujemy. /012/649-52-69. c-57/a/k

MIESZKANIA, lokalu poszukuję do wynajęcia. /012/422-01-10. 610030

MIESZKANIE 3-pokojowe rejon Opolskiej, wynajmie właściciel. /012/270-12-88. 173295

MIESZKANIE kupię. /012/422-00-13. 608488

MIESZKANIE pilnie kupię, wynajmę. /012/ 619-77-91. 611220

MIESZKANIE trzypokojowe, Widok bez pośredników - kupię lub zamienię na dwupokojowe. /012/638-13-81, wieczorem. 612334

MIESZKANIE wynajmę. /012/619-77-91. 611223

MIESZKANIE wynajmiamy, /012/649-52-69. 612345

MŁODY, pracujący, poszukuje pokoju do wynajęcia. /012/641-29-28. 611751

NOWE 58-metrowe, 120.000,-. /012/422-76-29. Agencja. 173403

NOWE, dwupiętrowe mieszkanie, Olsza, 298.000 zł. "Ms Nieruchomości" Szewska 18. /012/422-63-28, /012/421-84-58. 611175

NOWOSĄDECKA, 35 m², 87.000 zł sprzedamy. /012/633-22-67. 611685

OFICERSKIE, trzypokojowe, 250.000,-. /012/413-72-07. 611941

OKAZJA, 2-pokojowe, Bernardyńska, Lea, Sądowa, sprzedamy. /012/634-17-74. 611202

OKAZJA, dwupokojowe, Podgórze, tanio sprzedamy. /012/4211-311. 611398

OKAZYJNIE sprzedam dwupokojowe hipoteczne, 54,5 m², wysoki parter, frontowe, telefon, centrum Huty, 1.600 za m². /012/411-63-92, /14.00-20.00/. 610179

ÓSWIECENIA 55 m²- 112.000. /012/412-18-96. 611559

PILNIE kupię jednopokojowe w Hucie. /012/ 656-44-74, wieczorem 645-57-45. 612342

PILNIE kupimy dwupokojowe. /012/266-69-10. 612062

PILNIE kupimy działkę budowlaną: Kostrze, Pychowice, Tyniec, Rajska. /012/266-69-10. 612065

PILNIE mieszkania poszukuję. /012/425-74-92. 611438

PODWAWEŁSKIE, dwupokojowe, sprzedamy. /012/429-26-03. 611178

POKÓJ dla pary. /012/657-32-16. 173522

POKÓJ do wynajęcia. /012/414-26-93. 611866

POKÓJ kobiecie wynajmę. /012/269-18-75. 173484

POSZUKUJEMY biur, magazynów. /012/421-18-14. 605023

POSZUKUJEMY do wynajęcia mieszkania. /012/429-25-12. 611874

POSZUKUJEMY lokalu handlowego. /012/ 429-55-74. 609988

POSZUKUJEMY mieszkań do wynajęcia. /012/656-49-20. 602524

POSZUKUJEMY ofert działek budowlanych do sprzedaży. /012/266-69-10. 612066

POSZUKUJĘ biurowego 40-50 m². /012/ 266-46-94. 612309

POSZUKUJĘ do wynajęcia kiosku na małą gastronomię. /012/285-00-24. 173421

POSZUKUJĘ do wynajęcia lokalu na sklep, dobra lokalizacja. /012/415-47-34. 610836

POSZUKUJĘ do wynajmu niedużego mieszkania. /012/658-76-18 611764

POSZUKUJĘ do wynajmu od garsonieri do czteropokojowego. /012/659-00-40 611768

POSZUKUJĘ garsonieri. /012/429-55-73. 611880

POSZUKUJĘ lokalu. /012/657-87-02. 611623

POSZUKUJĘ lokalu handlowego w centrum Krakowa. 0602-211-874. 611166

POSZUKUJĘ lokalu na pracownię architektoniczną. /012/632-17-54. 173469

POSZUKUJĘ małego mieszkania. /012/421-11-88. 611713

POSZUKUJĘ mieszkania, lokalu. /012/636-79-45. 173228

POSZUKUJĘ mieszkania do wynajęcia. /012/423-04-18. 173493

MAŁOPOLSKIE
BIURO INWESTYCYJNE

Kraków, ul. Szpitalna 34, tel. 422 11 65
421 79 33 (10-14 i 15-18)

MIESZKANIA HIPOTECZNE

☐ OS. PODWAWELSKIE ul. Rozdroże, mieszkania 30m² - 80m², termin oddania I kw. 2000r.

☐ KROWODRZA ul. Wybickiego lokal użytkowy 200, 400m²

☐ ŚRÓDMIEŚCIE ul. Na Barciach: gotowe, samodzielne garaże

RATY, ULGI PODATKOWE

DZIAŁKĘ budowlaną kupię./012/429-55-73. 611794

DZIAŁKĘ, Zabierzów, sprzedam. /012/429-23-13. 609933

DZIAŁKI budowlane: Gaj, Mogilany, Brzeczyna. 012/422-80-45. 173296

DZIAŁKI: Marszowiec, Balice, Iwanowice, Michałowice. 012/422-76-29. 173405

JUGOWICE, dom. /012/636-08-68. 173231

KAMIENICZKĘ - Krowodrza sprzedamy, 012/6380377. 611916

KOZŁÓWEK, dom 2.800, pośrednictwo. 012/267-57-06. 611230

KUPIĘ dom. /012/656-38-50. 611644

KUPIĘ dom, mieszkanie. /012/636-79-45. 173229

KUPIĘ działkę. 012/422-76-29. 173406

KUPIĘ działkę. /012/656-38-50. 611645

KUPIĘ działkę rekreacyjną z domkiem w okolicach Krakowa. 012/645-70-13. 612330

MAŁY dom do remontu, okolice Pasternika, tanio sprzedam. /012/421-56-25. 611628

MAŁY domek sprzedamy. /012/634-17-74. 611198

NIERUCHOMOŚCI, Azory, Zygmuntońska 4. /012/636-73-05, 0601-419-992. 172814

NOWY dom do wynajęcia, 200 m², ul. Dobrego Pasterza, koło "Geanta", telefon, antena satelitarna. 012/648-38-16, 0601-923-476. 173210

NOWY Targ- okazja, warsztat samochodowy, mieszkanie, dom, 230 tys. 018/26-76-453. 611727

ODSTĄPIĘ działkę ogrodniczą, okolice kopca Kościuszki. Oferty 173462 Kraków, Wiślna 2. 173462

OPERATOR komputerowej sieci biur pośrednictwa nieruchomości ogłasza nabór nowych użytkowników na preferencyjnych warunkach. 0601-456-419. 173455

PILNIE, działka 26 a, Kraków, ul. Libertowska, cena 33.000 zł. /012/262-15-92. 611473

PILNIE kupię dom. /012/421-30-81, 0501-470-999. 611404

SPRZEDAM dom. /012/288-08-40. 609653

SPRZEDAM dom (bez pośrednika) średniej wielkości, komfortowy, z działką 6 arów, na Klinach. 012/647-58-73. 172778

SPRZEDAM działkę budowlaną, uzbrojoną, 19 arów. /012/657-54-65 wieczorem. 611332

SPRZEDAM działkę budowlaną 30 a Krasne 472, k. Rzeszowa. 611809

SPRZEDAM działkę budowlaną 28 arów w Sygneczowie. Wiadomość: Podstolice 77. Oprych. 611848

SPRZEDAM nowy dom, bez pośrednictwa. 0601-49-45-39. 611763

SPRZEDAMY dom na 20 arach w Pisarach k/ Rudawy. /012/412-69-26. 611587

WYCENY. 012/636-68-52, 090-659-666. 612090

WYCENY nieruchomości. /012/412-41-27, 0601-41-71-51. 611844

Zguby

LEGITYMACJA AE: Jarosław Kalbarczyk. 173517

LEGITYMACJA VI LO. Łubińska Katarzyna. 611902

MONIKA Stefańczyk zgubiła legitymację VI LO. 611862

ZYBURA Paweł, legitymacja, indeks AE. 611527

ŻUREK Grzegorz, indeks AE. 611528

Usługi

A.A.A.A.A. Alarmy profesjonalne, anteny TV, satelitarne. Wizja TV. Złotek. /012/633-80-30, 0602-211-000. 611552

A. A. A. Anteny satelitarne. Cyfra +. 012/645-24-12. 610184

CYKLINOWANIE, lakierowanie. 012/655-68-50. 611384

CYKLINOWANIE, panele, flizowanie, gładź. 0603-276-555. 610257

CYKLINOWANIE, układanie, olejowanie parkietów, kleje, lakiery "Bona". Wypożyczanie cykliniarek i polerek. "Krak- Parkiet" Narzynie 11. /012/412-43-58. 603104

CYKLINOWANIE, układanie, malowanie, gładź, rachunki, gwarancja. /012/415-68-34. 609758

CYKLINOWANIE, układanie, lakierowanie parkietów. 012/643-11-60. 610854

CYKLINOWANIE, układanie. /012/389-15-55, 0603-222-782. 611535

CYKLINOWANIE, układanie, sprzedaż - parkiet "Jarząbek" - gwarancja. Grodex Łużycka 37, 012/655-52-77, 0602/249-879. 611864

CYKLINOWANIE, układanie, sprzedaż parkietów, gwarancja, VAT. 012/429-47-30, 012/ 411-07-87, 0601-47-17-75 (10.00-18.00). 612092

"CZYSTOŚĆ". Czyszczenia. 012/647-90-83, dywany, tapicerki, Karcherem. 611522

CZYSZCZENIA. /012/413-23-11, VAT. 173133

CZYSZCZENIA. /012/412-72-58. Dywanów, tapicerki. 611975

BRAMY KRATY

Kraków
ul. Wielicka 61
tel. 656-20-04

ROLETY

ZEWNĘTRZNE
RKS - rolety kasety do zabudowy w nadprożu

PRODUCE

MARKIZY

ŻALUZJE

CZYSZCZENIA. 012/634-33-73. "Dywan-szop". Wykładzin, tapicerki, żaluzji. 173239

CZYSZCZENIA. /012/649-14-70, /012/ 647-43-18 absolutnie tanio dywany, tapicerki "Karcherem". 173255

CZYSZCZENIA. 0602-66-90-79. Karcherem. "Active Clean". 611754

CZYSZCZENIA. 1,5 zł/ m². 090-325-772. Karcherem. 611085

CZYSZCZENIA dywanów, tapicerki, żaluzji. 012/637-17-84. 173479

CZYSZCZENIA Karcherem. 012/654-01-96. 611046

CZYSZCZENIE dywanów Wap-em. 012/411-67-36. 173399

CZYSZCZENIE Karcherem. /012/637-82-24. 171880

CZYSZCZENIE, przetykanie kanalizacji. /012/648-89-27. 611483

DOMOFON. 012/645-18-97. 611534

DOMOFON, 012/262-19-08. 609146

DOMOFON, naprawa. 012/645-29-58. 602064

DOMOFON, naprawa. 012/658-46-96. 607503

ELEKTROAWARIA. /012/412-79-73. 597677

ELEKTROAWARIA, pomiary. 012/266-20-61. 602933

ELEKTROINSTALACJA. 012/285-21-46. 609909

ELEKTROINSTALACJA. 012/649-43-09. 610059

ELEKTROINSTALACJE. 0602-19-70-01. 170573

ELEKTROINSTALACJE. 012/643-61-02. 171427

ELEKTROINSTALACJE. 012/632-91-16, 0604-27-91-16. 596569

ELEKTROINSTALACJE, pomiary. 012/657-63-05. 599045

ELEKTRYCZNE. 012/647-02-50. 612344

ELEKTROINSTALACJE, ogrzewanie, pomiary. "Olmi" sp. z o.o., tel. 012/657-60-54. 608182

ELEKTRYCZNE, instalacje, konserwacje, pomiary, opinie. /012/636-65-94, /012/637-69-07. 611358

ELEKTRYK domowy. /012/632-47-18. 604627

ELEKTRYK, ekspres. /012/423-42-45. 593886

F. Flizowanie, hydraulika. 012/641-13-49. 612354

FLIZOWANIA, hydraulika. 0602-576-956. 173538

FLIZOWANIA solidnie. 012/649-17-82, 0602-849-175. 611502

FLIZOWANIE. 012/641-42-37. 608632

FLIZOWANIE. /012/647-83-09. 611326

FLIZOWANIE. 012/649-86-83. 612353

FLIZOWANIE. /012/6555-239. 610050

FLIZOWANIE. 012/655-38-76. 610557

FLIZOWANIE. Gwarancja. 012/413-53-95. 611448

FLIZOWANIE, hydraulika. 0603-390-688. 173061

FLIZOWANIE, hydraulika, rachunki, gwarancje. /012/637-74-79. 609752

FLIZOWANIE, hydraulika. 012/649-66-95. 610173

FLIZOWANIE, hydraulika, malowanie, remonty. Solidnie. 0602-365-877. 610757

FLIZOWANIE hydraulika. /012/654-15-90. 610869

FLIZOWANIE, hydraulika, remonty, suche tynki, malowanie, gładź, układanie parkietu, paneli, cyklinowanie, rachunki, gwarancja. 012/415-68-34, /012/278-37-55, 0601-45-41-53. 611526

FLIZOWANIE, malowanie. 012/642-10-22. 612350

G. A. Z. Awaria. Piecyki. 012/636-26-61. 173262

G. A. Z. Awaria, Piecyki. 012/653-24-49. 611974

GAZ. Piecyki, 012/656-42-69. 611808

G. Gaz- piece łazienkowe. 012/658-11-34. 611627

GAZ. Naprawa piecyków łazienkowych. /012/ 656-28-95. 598398

GAZ, awaria pieców, uprawnienia. 0603-777-625. 611216

GAZ, piecyki, szczelność, hydraulika, uprawnienia. 012/644-69-93 po 15.00, 0604-244-106 609006

GAZ, piecyki, szczelność, hydraulika, uprawnienia. 0-12/644-69-93 po 15.00 0604-244-106. 611411

GRUZ, piasek. 0602-729-654. 607456

HOLOWANIE bonifikata remonty, tapetowanie, gładzie, sufity podwieszane, gwarancja. 012/412-95-27, 090 69-62-11. 611425

HYDRAULICZNA awaria. 012/421-45-78. 610651

HYDRAULICZNA awaria 090-625-819. 611125

HYDRAULICZNE. /012/414-18-30. 609773

PROGRAMY DLA KSIĘGOWOŚCI

• system finansowo-księgowy •

• gospodarka magazynowa • obrót towarowy • fakturowanie usług.

MODYFIKACJA DLA FIRM

BEZPŁATNA PREZENTACJA U KLIENTA

31-547 Kraków, ul. Przy Rondzie 6/220, INFO-KRAK, tel. 413 81 99

438000

HYDRAULICZNE. /012/429-53-18. 610378

HYDRAULICZNE, awarie, instalacje. /012/ 637-89-59. 611164

HYDRAULICZNE, łazienki, wodomierze. 012/412-90-50. 610410

HYDRAULICZNE, wodomierze. /012/267-30-34. 601556

HYDRAULIKA. /012/423-23-95. 608794

HYDRAULIKA, 012/637-33-74 611801

HYDRAULIKA co. 0-12/649-77-27. 611429

HYDRAULIKA, flizowanie. 012/644-73-75. 612339

HYDRAULIKA, piecyki. 012/649-10-08. 612367

HYDRAULIKA, przeróbki, awarie. 0601-47-09-63. 173213

HYDRAULIKA, przeróbki. 012/421-62-54. 173214

HYDRAULIKA, przeróbki. 012/634-40-20. 173215

INSTALACJE miedź, plastik. 012/412-54-69. 611493

INSTALACJE wod.-kan., co. 0601-468-879, 0603-755-922. 604230

INSTALACJE, wszystkie rodzaje, miedź, plastik, kompleksowo, nowe, remonty. /012/ 423-44-14, 0601-195-37-34. 173466

KOMPLEKSOWE usługi budowlane, remonty, przebudowy. /012/645-93-48, /012/429-26-10, 0601-86-33-77. 611346

KOPARKOŁADOWARKI. 012/645-39-25. 611498

KRATY. /012/632-39-38. 599572

KRATY antywłamaniowe. /012/633-40-14. 599580

KRATY rozsuwane. /0-12/632-02-49. 599581

KUCHNIE. Projekty, produkcja. 012/412-50-77. 611978

ŁODÓWKI. 012/267-36-28. 601673

ŁODÓWKI. 0-12/267-36-28. 611426

ŁODÓWKI. /012/415-33-95. 170842

ŁODÓWKI. 012/422-28-82. 608388

ŁODÓWKI. 012/647-51-22. 612352

ŁODÓWKI, pralki. 012/648-00-30. 605289

MALARSKIE. 012/422-55-19. 609976

MALARSKIE. /012/425-21-92. 611251

MALARSKIE. /012/654-06-39. 611253

MALARSKIE. A. Tapety natryskowe. /012/ 636-18-49, 090-269-728. 605413

MALOWANIE. /012/262-17-55. 610165

MALOWANIE. /012/262-17-29. 611160

MALOWANIE. Gładź. 012/425-50-13. 607728

MALOWANIE. Gładź. 012/425-71-72. 610230

MALOWANIE. Solidnie. 012/657-30-88. 610146

MALOWANIE. Tapety natryskowe. 012/657-79-69. 606591

MALOWANIE, ekspres, tapetowanie. /012/ 648-73-11. 610870

MALOWANIE, gładź, suche tynki. 012/649-17-82, 0602-849-175. 611506

MALOWANIE, gładź, tapetowanie. /012/ 422-03-43. 611143

MALOWANIE, gładź. VAT. 0-12/649-38-95. 611415

MALOWANIE solidnie. 012/267-52-82. 611400

MALOWANIE, tapetowanie, gładź, regipsy, raty. /012/414-25-10. 610657

MALOWANIE, tapetowanie, suche tynki. 0501-94-94-08. 172355

MALOWANIE, tapetowanie, flizowanie, panele, wszelkie instalacje, ścianki działowe. Finster. /012/633-87-36. 173301

MALOWANIE, tapetowanie, gładź, solidnie. Możliwość rat. /012/649-17-15. 607695

MALOWANIE, tapetowanie. Remonty. Sprzątanie gratis. /012/422-82-46. 607932

MALOWANIE, tapetowanie, regipsy. Raty. 0601-53-42-57. 609341

MALOWANIE, tapetowanie. /012/270-20-70. 610170

MALOWANIE, tapetowanie. /012/415-65-11. 610777

MALOWANIE, tapetowanie. Wysoka jakość, esytetyka. /012/266-52-97. 611336

MALOWANIE, tapetowanie, regipsy. 0602-323-653. 611551

MEBLE na zamówienie "Merkury", os. Szkolne 26. 090-654-465. Warsztaty szkolne Technikum Elektrycznego. 611273

MEBLE nietypowe, zabudowy, szafy, biurka, regaly. 012/636-35-06 608948

ROLETY

BRAMY i KRATY

ŻALUZJE PIONOWE

AL-MAR s.c.

31-216 Kraków, ul. Legnicka 4,
tel./fax 415-69-88

MARKIZY

502/alair

MERCEDES dostawczy. 012/278-35-16. 172840

MODERNIZACJA komputerów, możliwość pozostawiania starych elementów w rozliczeniu. PC-Service. /012/413-33-51. 611485

MYCIE okien, sprzątanie. 012/411-11-88. 608792

MYCIE okien, sprzątanie. /012/415-72-01. 609719

NAJTAŃSZY transport. 0603-308-435. 610983

NAPRAWA lodówek. 012/425-86-14. 612351

NAPRAWA lodówek, zamrażarek, Zakład usługowy. 012/411-49-66. 611982

NAPRAWA - piece - gwarancja. 012/657-21-50. 602901

NAPRAWA piece łazienkowe, co, wszystkie typy, szczelność - gwarancja. 012/656-52-05 609058

NAPRAWA, piece łazienkowe, spalanie, szczelność, gwarancja. Uprawnienia. /012/ 421-09-97. 610153

NAPRAWA - piece łazienkowe 012/658-11-34. 611802

NAPRAWA piecyków łazienkowych, term, dojazd bezpłatny, gwarancja. 012/656-28-95, 0501-404-910. 606570

NAPRAWA pralek. /012/649-19-80, 0602-29-32-42. 599432

NAPRAWA pralek. /012/636-17-38, 0604-823-251. 602650

NAPRAWA pralek. 012/425-93-23, Huta. Dawniej 012/44-07-53. 612373

NAPRAWA pralek automatycznych. 012/ 412-06-45 611748

NAPRAWA pralek, lodówek, zamrażarek. Mazowiecka 41. 012/633-30-68 (9.00-17.00). 611492

NAPRAWA pralek, lodówek. 012/412-89-56. 611979

NAPRAWA pralek - Huta. 012/643-51-64. c-66/a/k/v

NAPRAWA prawdziwa, bez fuszarki, RTV. 012/64-54-765. Najdłuższa gwarancja! 611772

NAPRAWA preferencyjna, RTV Sony, Sanyo. Dojazd gratis. /012/285-92-75. 167105

NAPRAWA profesjonalna telewizorów, magnetowidów u klienta, gwarancja. (012/266-70-80. 167014

NAPRAWA profesjonalna Sony, Sanyo, roczna gwarancja. 0601-43-72-76. 172510

NAPRAWA profesjonalna telewizorów. 012/ 633-51-17, 0602-28-35-70. 609119

NAPRAWA profesjonalna telewizorów, magnetowidów. Gwarancja, dojazd gratis. /012/ 645-85-46. 609670

NAPRAWA RTV. Gwarancja, dojazd gratis. /012/647-44-30. 609671

NAPRAWA RTV, wideo. Gwarancja, dojazd gratis. 012/648-45-75. 609668

TePi - INDECO

SZAFY Z DRZWIAMI
SUWANYMI
PRODUCENT

RABAT 5%, 10%, 15%

MOGILSKA 121, tel. 413 23 28
BROŻKA 4, tel. 266 78 12

OFERTA SPECJALNA DLA
ODBIORCÓW HURTOWYCH !

0560m

NAPRAWA telewizorów. 012/269-06-39 (wszystkie). 173510

NAPRAWA telewizorów. /012/266-94-44. 603673

NAPRAWA telewizorów, /012/266-83-44. 607789

NAPRAWA telewizorów "Sanyo", "Sony", u klienta, roczna gwarancja. 0601-82-10-30. 608615

NAPRAWA telewizorów, magnetowidów, wszystkie typy, 012/656-37-15, 0601-56-37-15. 610128

NAPRAWA telewizorów "Samsung", "Funai", "Royal", gwarancja. 012/411-63-27. 611859

NAPRAWY pralek. /012/423-83-71. 611280

OGRODZENIA. 012/658-05-03. 605127

OKNA: dopasowanie, przeróbki, uszczelnianie. Kodura. 012/633-70-35. 173033

OKNA, montaż. /012/3895-320. 599792

PANEL. 012/636-62-26. 173266

PANELE. /012/278-56-36. 606614

PANELE. /012/633-05-31. 173358

PANELE. 012/655-87-05. 611373

PANELE. /012/657-59-84. 611836

PANELE /012/413-23-11. Montaż, sprzedaż. 173135

PANELE, boazeria. /012/657-74-27. 611366

PANELE, podłogi. /012/657-77-64. 602196

PANELE podłogowe. 012/655-64-87. 608836

PANELE, siding. /012/267-59-27. 544938

PANELE ściennie, podłogowe - tanio - solidnie. 012/649-77-94. 612371

PARAPETY drewniane. Typowe oraz na zamówienie, sprzedaż (producent). 012/278-14-10, 0501-42-66-99. 607771

ORLITA®

PRODUKCJA HURT ELEMENTÓW MONTAŻ

ROLETY

ZEWNĘTRZNE I TEKSTYLNE

BRAMY, KRATY

ZWIJANE I PODSUFITOWE

ŻALUZJE

POZIOME I PIONOWE

SIATKI

PRZECIWINSEKTOWE

MARKIZY

TARASOWE KOSZOWE

ŻALUZJE

Z MATERIAŁÓW PŁISOWANYCH

heroseal

Qualitec

Kraków ul. Puskarska 7
tel. 269 01 39, 269 01 80
ul. Chelmońskiego 11A
tel. 637 80 85, 636 12 73

PEŁNY zakres usług blacharskich. 0501-43-65-29. 611993

POGOTOWIE szklarskie. /012/655-90-06. 611313

POGOTOWIE szklarskie. /012/655-84-11, 0501-424-907. 611315

PRZEPISUJĘ. 012/655-50-09. 611783

PRZEPISYWANIE. /012/269-04-44. 588653

PRZEPISYWANIE. /012/648-44-22. 609322

PRZEPROWADZKA. (012)636-61-63. 170191

PRZEPROWADZKA. /012/637-49-16.171727

PRZEPROWADZKA. 012/647-58-04, 0602-36-88-33. 172588

PRZEPROWADZKA. /012/42-33-166.611122

PRZEPROWADZKA. 012/643-46-83. 610289

PRZEPROWADZKA. A. 012/421-56-60. Międzynarodowa, krajowa, transport fortepianów, kas pancernych, urządzeń. Wypożyczalnia pojemników. Przewoźki, Sarego 8 (8.00-16.00). 012/421-64-02. 611408

PRZEPROWADZKA. A. Krajowa, międzynarodowa, mieszkań, biur, ciężkich urządzeń, kas pancernych, fortepianów, pojemniki bezplatne. "King-Pol". 012/656-29-11, 0601-439-015. 611938

PRZEPROWADZKA mieszkań, biur, pojemniki. Warczyński /012/634-44-03. 611556

PRZEPROWADZKA, zamiana, biura, mieszkania, pojemniki. "Domus". /012/421-22-75, 0601-49-67-40. 601668

PRZEPROWADZKI, Avia. /012/644-88-03. 171510

PRZEPROWADZKI biur, mieszkań. Transport pianin, kas pancernych, ciężkich urządzeń. Andrzej Boroń. 0-12/644-27-38. 611501

SCHODY. 012/421-62-54. 607889

SPRZĄTANIA: biur, bloków, kamienic, strychów, piwnic, posesji. 012/411-92-73.599160

SPRZĄTANIE. 012/267-51-03. 172858

SPRZĄTANIE. Firma "Clean". /012/415-11-34. 609716

SPRZĄTANIE, mycie okien. 012/429-21-07. 608983

SPRZĄTANIE strychów, piwnic opróżnianie mieszkań. /012/423-17-18. 611162

STARGRAF, usługi graficzne, poligraficzne, reklamowe. 0602-218-452. 173523

STOLARSKIE. 012/419-13-51. 172413

STOLARSKO meblowe. 012/657-59-84. 611840

STOLARSTWO. /012/421-08-08. 173088

SUFITY podwieszane, ścianki, filizy, elektryka, hydraulika, panele. /012/649-63-94, 090-561-864. 609324

SZKLARSKIE pogotowie. 012-421-85-48. 598336

SZKLARSKIE pogotowie. 012/649-15-94. 611318

SZKLARSKIE pogotowie. 0-12/644-77-82. 611490

SZKLARSTWO całodobowe. 012/425-71-20 611750

SZKLARZ. 0-12/644-27-07. 611453

SZKŁO zespolone. 012/425-75-57. 611541

ŚCINKA drzew. 012/632-95-71. 605741

ŚLUSARSTWO, ekspres. 012/633-03-10, 0601-505-813. 173007

ŚLUSARSTWO, kraty, konstrukcje, ogrodzenia, zabudowy balkonów. /012/658-05-98. 608609

ŚLUSARSTWO, montaż zamków, samozamykaczy, tapicerka, blacha. 012/423-05-03, sklep: Dekerta 5, 012/656-48-44. 610038

T. A. A. Transport. Tel. 012/657-54-04. 605519

T. A. Bagażówka. /012/649-69-15. 601499

T. A. Tani transport. /012/421-07-46. 173420

TANIA bagażówka 1 tona. /012/423-51-28. 611174

TANI transport. 012/636-61-63. 170190

TANI transport. /012/644-59-74, 0602-173-422. 610118

TANI transport. /012/656-30-31, 0604-280-562. 610354

TANI transport. 0-12/649-89-41. 611471

TANI transport. 012/636-97-28 611797

TANI transport. 012/647-59-07, 0602-870-923. 612340

TANI transport 6 ton. 012/654-92-65.610713

TANI transport, wywóz gruzu. 0602-621-905. 611795

TAPICER. 012/411-07-76. 602110

TAPICER. 012/411-96-41. 611770

TELEFAKSY wszystkich firm - naprawa, konserwacja, bezpłatny dojazd, gwarancja. 012/432-71-46. 611758

TRANSPORT. /012/425-62-88. 610260

TRANSPORT. /012/643-47-60. 173166

TRANSPORT. /012/649-96-80. 610452

TRANSPORT 0,5 do 7 ton, spedycja, 012/6562911,0601439015. 611961

TRANSPORT 1.5 t. /012/655-81-33, 0601-39-77-06. 608867

TRANSPORT 1,5 t, Ducato, kraj 0.60 gr /km. 0604-2745-39. 609685

TRANSPORT 1 do 14 ton, 18 europalet. /012/656-37-99, 0602-239-370. 582276

TRANSPORT 3 tony, kraj, zagranica. /012/641-0007. 600539

TRANSPORT 4 t. /012/636-48-44. 607584

TRANSPORT, Jelcz wywrotka. /012/388-58-61, 0602-69-34-34. 611518

TRANSPORT kiper. 0601-456-436. 170824

TRANSPORT kontenerami gruzu, śmieci. /012/658-28-33, 090-37-33-00. 601161

TRANSPORT, Mercedes 13,4 m³, 1,5 t, kraj, zagranica. 0601-976-467, /012/645-45-10. 607616

TRANSPORT skrzyniowy do 27 ton. 012/644-55-30. 602472

TRANSPORT, Star wywrotka, HDS. 012/425-20-99. 172855

TRANSPORT, zagranica, kraj. Ładunek 3,5 t. 012/416-17-16. 611599

TRANSPORT z noszeniem, Żuk meblowy. 0604-22-14-77. 600083

UKŁADANIE parkietu, podłóg, panele, schody, cyklinowanie, lakierowanie. 012/278-17-60 wewn. 103, 090-320-311. 611146

"VIDEOAS". /012/645-97-27. 583617

VIDEOEKSPERT. /012/412-61-43. 173028

VIDEOfILM. 012/657-21-50. 602898

VIDEOMASTER. 012/415-53-56. 170433

"VIDEORECORD". /012/413-34-46. 608701

"VIDEO X", wideofilmowanie, komputerowy montaż. /012/262-04-36. 599439

WIDEOBIS. /012/647-71-77. 608094

WKŁADY kominkowe, sprzedaż, montaż. 012/647-16-13. 612355

WYKŁADZINY, panele. 012/411-11-88. 608793

ZABUDOWA balkonów, aluminium, zadaszenia. 012/276-16-62, 0604-261-300. 600479

ZABUDOWA balkonów, aluminium, zadaszenia. 012/276-16-62, 0604-261-300. 611007

ZABUDOWY balkonów, kompleksowo. /012/658-05-98. 608612

ŻALUZJA. /012/425-21-92. 611254

ŻALUZJA. /012/654-06-39. 611256

ŻALUZJE. /012/636-56-97. 611051

ŻALUZJE poziome, pionowe, rolokasety, rolety tekstylne. /012/632-31-11. 173486

ŻALUZJE poziome, pionowe, rolety tekstylne, zabezpieczające. 012/634-20-60. 173487

ŻALUZJE poziome, pionowe, antywłamaniowe, montaż, naprawy, 012/658-25-43, 0604-89-59-42. 606216

ŻALUZJE poziome, pionowe, produkcja, montaż, gwarancja. /012/636-89-45. 611050

ŻALUZJE, produkcja, sprzedaż, montaż, naprawa, Żalmax. /012/655-74-74, 655-63-76. 600396

Usługi budowlane

ADAPTACJE, dachy, filizowanie, kompleksowe remonty. 012/411-49-70, 0501-301-035. 172423

ADAPTACJE, filizowanie, kompleksowe remonty: 012/411-15-33, 413-13-33. 600540

ADAPTACJE poddaszy, suche tynki, sufity, panele, remonty. 0501-404-812. 607884

ADAPTACJE, regipsy, wykończenia, renowacja stolarki, schody, malowania. /012/634-28-80. 610222

ADAPTACJE, remonty - kompleksowo, nadzory, ekspertyzy. 0601-41-15-06. 609565

ADAPTACJE, suche tynki, sufity podwieszane, remonty. 0601-97-57-33, /012/283-74-52. 607258

ADAPTACJE, suche tynki. 0501-139-705. 610838

ANTRESOLE, drzwi nietypowe, schody. /012/413-91-87, 0601-220-739. 172285

BLACHARSTWO, dekarstwo, suche tynki, malowanie. /012/647-04-20, /012/649-16-68. 611331

BRAMY automatyczne, ogrodzenia stylowe. 0602-290-657. 574089

BRUKARSKA. A. Firma "Edificator", technologia zimowa. 0501-653-953, /012/658-97-37. 607994

BUDOWA domów, roboty ogólnobudowlane wykonam. 0602-76-42-53. 609376

BUDOWY domów jednorodzinnych, zezwolenia, nadzory. /012/262-04-42, /012/422-41-86 wieczorem. 611148

BUDOWY, remonty. 012/636-33-76. 609327

CYKLINOWANIE, układanie parkietu, paneli, malowanie. /012/649-71-44. 609801

CZYSZCZENIA. 012/648-19-88. Karcherem - profesjonalnie. VAT. 606573

DACHY, naprawy. 0603-202-932, /012/267-65-86. 605247

DACHY, naprawy, remonty, pokrycia, ocieplenia. /012/643-20-69. 609166

DACHY od A do Z, montaż więźby, krycie, obróbki, rynny, okna dachowe. /012/283-53-72. 610247

DOMKI drewniane letniskowe. 013/43-53-994. 606973

F. Usługi budowlane A-Z. 012/643-44-86. 611908

FLIZIARSTWO, posadzkarstwo. 012/270-18-94. 172474

FLIZOWANIE, /012/421-47-60. 610177

FLIZOWANIE, hydraulika, plastik, miedź. /012/270-43-98. 610812

FLIZOWANIE solidnie, rachunki. 0601-53-33-81. 611417

GRANITY, marmury, blaty kuchenne, parapety, posadzki, schody, itp. /012/644-48-66. 608768

INSTALACJE. 012/636-46-13. 170580

INSTALACJE sanitarne, przemysłowe, wod.-kan., gaz, co, kotłownie, sieci, przyłącza, wentylacja. 012/633-01-00 wew. 592.611714

INSTALACJE wod.-kan., co, miedź, plastik, referencje i doświadczenie. 090-681-815. 172098

KOMINKI. /012/425-58-63. 604400

KOPARKOŁADOWARKI, dźwigi, młoty, sprężarki. 012/643-55-02. 612331

KOPARKOŁADOWARKI, spychacz DT-75, wywrotki. /012/388-58-61 0602-69-34-34. 611511

KOSZTORYSY. /012/421-35-33. 608850

KOSZTORYSY. /012/655-70-71. 172984

KRATY, drzwi antywłamaniowe. /012/632-39-38. 599583

KWASOODPORNE wkłady kominowe. /012/272-08-62. 601542

ŁADOWARKOKOPARKI. 012/423-08-26, 0501-182-609. 173051

MALOWANIE, tapetowanie, gładź, panele. /012/412-82-17. 611816

MONTAŻ suchych tynków, sufitów podwieszanych, pełny zakres, VAT. 012/386-94-64, 0601-86-81-21. 608974

MURARSKO-tynkarskie, filizy, wylewki. 012/632-27-83. 611683

MUROWANIE, tynkowanie, wylewki, filizowanie, docieplanie budynków, ogrodzenia. 090-319-881. 610239

OGRODZENIA. /012/429-63-92. 611724

OGRODZENIA stylowe, metalowe. Bramy. /012/267-59-27. 574094

OKNA drewniane termoizolacyjne, produkcja, montaż. /012/412-82-76. 609112

PANELE PCV, siding, hurtownia, montaż. 012/647-04-33, 0601-92-93-91. 172730

PANELE, tynki, siding. Rzetelnie. 0602-290-657. 611017

REMONTY, bonifikata, gwarancja, 012/412-95-27, 090/69-62-11. 611612

REMONTY kompleksowe. 012/644-77-18 wieczorem. 610676

RUSZTOWANIA klinowe, dzierzawa, sprzedaż. /012/412-82-76, 0601-497-437. 609110

SIDING, panele, tynki, docieplanie. Solidnie. Raty. /012/267-59-27. 611012

STOLARSTWO, ślusarstwo, filizowanie, wod.-kan., wszelkie remonty, VAT. /012/633-58-62. 611553

STOLARZ. 012/643-05-70, 0501-417-483. 611539

SUCHE tynki. /012/262-17-29. 611158

SUCHE tynki. /012/274-64-71. 610438

SUCHE tynki. /012/658-91-18. 610467

SUCHE tynki, 0601-929-359. 609148

SUCHE tynki, wykończenia, tanio. 0603-224-809. 602884

TYNKI. 012/270-43-60. 610543

TYNKI. 0501-24-83-87. 610370

TYNKI gipsowe mokre, nawiążę współpracę z poważną firmą budowlaną. /012/649-13-69. 611488

TYNKI, wylewki, filizowanie, VAT. 012/423-22-64. 609417

WYKONUJEMY krycie dachów. /012/654-27-56. 611420

WYKOPY, koparka, samochody. 012/386-13-46, 090-383-976. 173360

WYMIANA okien, drzwi. 012/632-26-08. 610098

INFORMATYCZNE. 0602-386-312. 172169

KOMPUTEROWE. 0602-74-84-07. 610052

KOMPUTEROWE, całodobowo. 0501-949-752. 609673

KSIAŻKI przychodów, tanio. 012/638-11-06, 0601-936-913. 604167

PROGRAMY dla księgowości: system finansowo-księgowy, gospodarka magazynowa, obrót towarowy, fakturowanie usług. "Info-Krak", tel. 012/413-81-99. 168147

Biznes

A. Biuro podatkowo-prawne, pełna obsługa, licencja. Agnieszki 10, /012/422-69-41, 090-24-81-91. 171755

"ABAK" Biuro rachunkowe. Królewska 47. 012/632-77-13, 285-12-85. 611639

AGENCJA Exsecutor, windykacja należności. 012/412-14-67. 611470

Spółka akcyjna branży metalowej zleci opracowanie business planu kompetentnej specjalistycznej firmie. Wymagane referencje. Oferty pisemne nr 205 Agencja Reklamowa GARMOND, Kraków, ul. Stolarska 1. 205 g

AGENCJA "Lider". Odzyski, detektywistyczne, wywiadownia, ochrona, konwoje, konsultacje prawne. 012/416-13-68, 012/411-23-38. 610221

AGENCJA "Magus", odzyski, wywiadownia, detektywistyczne. /012/422-37-50. 611025

AGENCJA "Prokura", długi, wywiadownia, detektywistyczne. 012/421-93-18, 0501-161-970. 173027

BIURO księgowe "Memaks", al. Słowackiego 39. /012/633-49-97. 596858

BIURO nieruchomości funkcjonujące odstępnie. 0602-45-17-36. 611667

BIURO poprowadzi księgowość. /012/645-57-01 602453

BIURO prawno-podatkowe, kompleksowa obsługa. 012/422-32-90. 173447

BIURO rachunkowe (uprawnione). /012/415-86-43. 607869

DŁUGI odzyska "Dryl". 012/429-24-87.605950

DORADCA podatkowy. 012/266-15-22 wew. 223, 0601-48-90-57. 609574

DORADZTWO. Konsultacje. Pomoc w zarządzaniu biznesem. Rozwiązywanie trudnych spraw w biznesie. 0604-459-457. 604657

DO wynajęcia kiosk mięso wędliny. /012/413-69-61. 611598

DZIAŁAJĄCE gabinety stomatologiczne sprzedam. 0601-473-862. 172769

KANCELARIA prawna, Krakowska 41. Pn.-pt. /15.00-18.00/. /012/269-09-17. 589157

KIOSK - Tomex, sprzedam. 012/649-65-65. 612381

WASZE NALEŻNOŚCI ODZYSKA

DRYL s.c.

Kraków, ul. Librowszczyzna 1

tel.: (012) 429-24-41

tel.: (012) 429-55-96

fax: (012) 429-24-87

pon.- pt. w godz. 9 - 17

KREDYTY dla firm. 012/267-57-06. 611232

ODSTĄPIE sklep spożywczy z wyposażeniem w Nowej Hucie. Tel. 012/645-55-73. 61 99

PORADY prawne. 012/421-10-30. 173476

PRYMUS- księgowość, podatki, oferta leasingu. 012/643-41-28. 605898

SZTANCTYGIEL B1, podejmem współpracę. 0501-433-577. 610754

W pełni wyposażony sklep mięsno-wędliniarski w bardzo dobrym punkcie Krakowa odstąpię. 0601-53-33-93. 610598

ZAKŁADANIE firm, pełna obsługa rachunkowo-księgowa, deklaracje, VAT. 012/637-09-57, 012/413-05-35. 603847

Pożyczki

A. A. A. A. Lombard "Perla" (012)422-03-50, Wielopole 24, al. Słowackiego 1. (012)632-80-06 korale, złoto, srebro, antyki, obrazy, nieruchomości, samochody. 611368

ATRAKCYJNY lombard, udzielanie pożyczek, Długa 76. /012/632-43-66. 608462

POŻYCZKI GOTÓWKOWE

012/644-10-85

Kraków, ul. Szybka 9

ATRAKCYJNY lombard, Długa 5. /012/422-15-54. Pożyczki pod zastaw wszystkiego, także nieruchomości. 608464

BANKOWE pożyczki. 012/267-57-06. 611236

BANKOWE pożyczki; dochody brutto 670.- /012/421-82-21. 608893

KORZYSTNY lombard, Kalwaryjska 18, naprzeciw "Korony". /012/65-65-150, 0601-56-51-50. 592445

KUPIĘ RTV. 0601-46-92-48. 173509

LOMBARD. Legionów 2 (dawna Cekiere) skup RTV, antyki, obrazy, korale. 012/656-40-36. 611926

SZYBKIE kredyty. 012/411-52-03. 611418

SZYBKIE pożyczki bankowe. /012/648-78-66, 012/648-78-72 wewn. 360. 611208

UDZIELANIE pożyczek, najniższe oprocentowanie, rok założenia 1990, skup RTV, kupon uprawniający do 10% zniżki. Lombard, Kościuszki 17. 012/421-80-59. 591465

ZASTAW, lombard, komis. Kraków Dąbrowskiego 11. 012/656-34-33. 611787

Różne

ABAŻURY, witraże. 012/643-66-78. 610129

ARCHITEKTONICZNE projekty gotowe i indywidualne. 012/421-10-30; 0602-62-95-77. 173475

LASEROWE leczenie włosów. /012/429-46-31. 611798

ODCHUDZANIE. 012/411-54-11. 173136

ORKIESTRA. /012/647-16-54. 610457

OSTATKI, 75 zł/ osobę. Dom Kultury ul. Pachońskiego 8. 012/632-50-34. 173465

PARKIET buk okazjynie sprzedam. /012/282-18-27. 611288

PROFESJONALNA obsługa przyjęć u klienta. 0604-832-434. 607726

PRZYJĘCIA weselne. 50.00.- /012/412-18-72. 606119

PRZYJME gruz betonowy, ceglany. /012/654-43-58. 610743

ŚWIADKOWIE wypadku na skrzyżowaniu ulic 29 Listopada i Opolskiej w sobotę 23.01, godz. 18.30, proszeni są o kontakt telefoniczny. /012/653-18-77. 611829

TANIE wesela, 70 zł. Restauracja. 012/267-09-50. 173351

TATUAŻ artystyczny, kolczykowanie. Lea 17/1A. /012/632-56-11 przeniesione z Lea 22. 601614

WALENTYNKOWY bal dla zakochanych na zakończenie karnawału w klimatyzowanych salach bankietowych w hotelu "Kazimierz", ul.: Miodowa 16, /012/421-66-29. 607000

WESELA. 012/659-10-29, 012/266-86-86. 609423

WESELA, bankiety. Restauracja "Królew-ska", Grodzka. 012/422-96-94. 173004

WESELA, komunie, catering Perfetto, 012/656-49-49. 607509

WESELNE przyjęcia, restauracja, promocja. /012/648-36-04, 278-29-33, 090-33-05-16. 601413

WESELNE przyjęcia - tanio, bogate menu. 012/411-44-60, 0604-835-444, 0601-400-566. 602460

WESELNE przyjęcia, Wieliczka - 50. /012/278-29-33, 090-33-05-16. 601415

WRÓŻBY. 012/657-31-80. 609381

WRÓŻBY. 0501-472-540. 610786

WRÓŻKA. 0602-82-38-58. 601874

WRÓŻKA Natasza "Tarocistka". /012/429-21-06 (10.00-18.00). 611762

ZIEMIĘ, gruz przyjmę. 0501-487-404.173152

Turystyka

ATRAKCYJNA oferta zimowisk dla dzieci i młodzieży. Komfortowe ośrodki: Zakopane, Krynicza, Murzaszchle, Słowacja, Włochy. Profesjonalna organizacja "Arion" Kraków, Karmelicka 32. 012/632-01-50, 632-83-68. 607519

ATRAKCYJNE ferie: Białka Tatrzańska. 018/26-54-448. 173511

BUS. 0602-599-660. 611179

BUSY. 0604-875-073. 593046

MIKROBUSY. 012/267-36-09, 0601-95-44-93. 609810

NIEMCY, Austria. Codziennie ekspresowe, koncesjonowane przewozy mikrobusami Ford. 012/266-35-20. 606273

SCHRONISKO Turystyczne "U Wojtka" Roz-dziele k. Limanowej - noclegi, wyżywienie, trasy spacerowe, 2 wyciągi narciarskie, dojazd samochodem. 014/613-30-77, 0602-52-91-01. 611605

WCZASY, Poreba. /0-18/331-77-16. 610762

WYNAJEM mikrobusów, cała Europa. 012/266-35-20. 606278

ZAKOPANE - okolice, pokoje gościnne, wy-ciąg, 018/20-717-68. 609293

ZAKOPANE- pokoje gościnne, centrum. Tel. 018/20-134-92. 611242

Towarzyskie

ABADAN. 090-319-572. 596857

ADISSA. 012/637-24-22. 565545

AGENCJA. /012/656-02-09. 610403

CAŁODOBOWO, Warszawska. 012/423-34-48. 566110

DYSKRETNIE. /012/422-23-17. 610883

DYSKRETNIE 636-93-47. 611747

EWA. 090-321-741. 611421

KOCIAKI. 012/656-24-63. 612121

MĘŻATKI. 0501-178-395. 610833

PANIENKI. /012/657-97-15. 604257

PRYWATNIE 633-18-86. 611749

012/634-51-82. 611213

012/644-73-29. 607450

0501-182-580. 170992

0501-932-656. 607497

0501-94-67-28. 612007

0501-95-29-20. 611211

0602/533-539. 612009

090-67-47-22. 611486

18-LATKI. 012/656-07-21. 599886

19-LATKI. /012/658-00-04. 590297

znajdź swoją stronę



Ogłoszenia w wydaniach codziennych

pierwsza strona
strony redakcyjne
strony ogłoszeniowe
ogłoszenia drobne
Informator Medyczny
ostatnia strona

Ogłoszenia w cotygodniowych dodatkach

„Dziennika Polskiego”

Dziennik Finansowy
Jeżdżę z Dziennikiem
Dziennik Handlowy
Dom, Przegląd Nieruchomości
Podróże z Dziennikiem
Dziennik Komputerowy
Weekend z Dziennikiem

Reklama w kolorowych magazynach specjalnych

Centralne Biuro Reklam i Ogłoszeń Wydawnictwa Jagiellonia SA
Kraków

ul. Wielopole, tel. 421-99-77, fax 421-97-77

ul. Starowiślna 2, tel. 619-91-77

ul. Wiślna 2, tel. 422-70-89

Nowy Sącz

ul. Narutowicza 6, tel./fax (018) 443-54-49

Oświęcim

ul. Dąbrowskiego 11a, tel./fax (033) 844-16-00, tel. 843-31-86

Rzeszów

ul. Księdza Jałowego 29, tel./fax (017) 85-22-478

Tarnów

ul. Krakowska 12, tel./fax (014) 21-35-20

